







**PAYPER**





# Clothing Catalogue



# Il sogno spicca il volo.

Nel 1958, conobbi questo fantastico bambino che sognava di diventare un pilota, si divertiva a sognare, costruendo aeromodelli e le loro eliche. Incominciò a fare il pilota di piccoli aerei da turismo perché amava il fascino unico dell'aviazione e viveva per quel **senso di libertà** che il volo è in grado di dare e con **il sogno di scoprire ed esplorare il mondo**. Era nato pilota, e dilettrandosi con aerei acrobatici si fece conoscere nel mondo dell'aviazione.

In 1958 I met this fantastic child who dreamed of becoming a pilot, he loved to dream whilst building airplane models and their propellers.

He started to pilot light aircraft because he loved the unique charm of aviation and he lived for the **sense of freedom** that flying gives you and with it **the dream of discovering and exploring the world**.

He was a born pilot, and by dabbling in acrobatics, he became well-known in the world of aviation.

## The dream takes flight.



# L'idea prende forma.

Un giorno ci fu una terribile emergenza e fu contattato per salvare una piccola comunità montana dalle fiamme. Il compito era estremo e pericoloso, ma il suo senso di libertà lo portò ad accettare. Sul filo delle fiamme domò l'incendio donando di nuovo libertà a quella gente.

Ora gli anni sono passati, i lavori estremi sono una intensa memoria, ma il suo fascino, il suo spirito libero e il suo sogno continuano a vivere dentro di lui, che guida con passione i più grossi aerei di linea volando nei cieli alla scoperta del mondo. **È da qui che il marchio Payper con il suo inconfondibile logo ad elica si riempie del suo sogno fatto di fascino e libertà.**



# The idea takes shape.

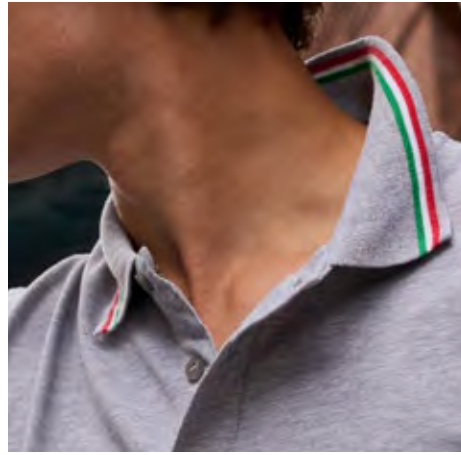
One day there was a terrible emergency, and he was contacted to save a small mountain community from a fire. The task was extremely dangerous, but his sense of freedom led him to accept. Flying on the edge of the flames he put out the fire, freeing the people once again.

Years have passed, these extreme endeavours are only vivid memories, but his charm, his free spirit and his dream still live on inside this man who passionately pilots the biggest airliners, crossing the skies to discover the world.

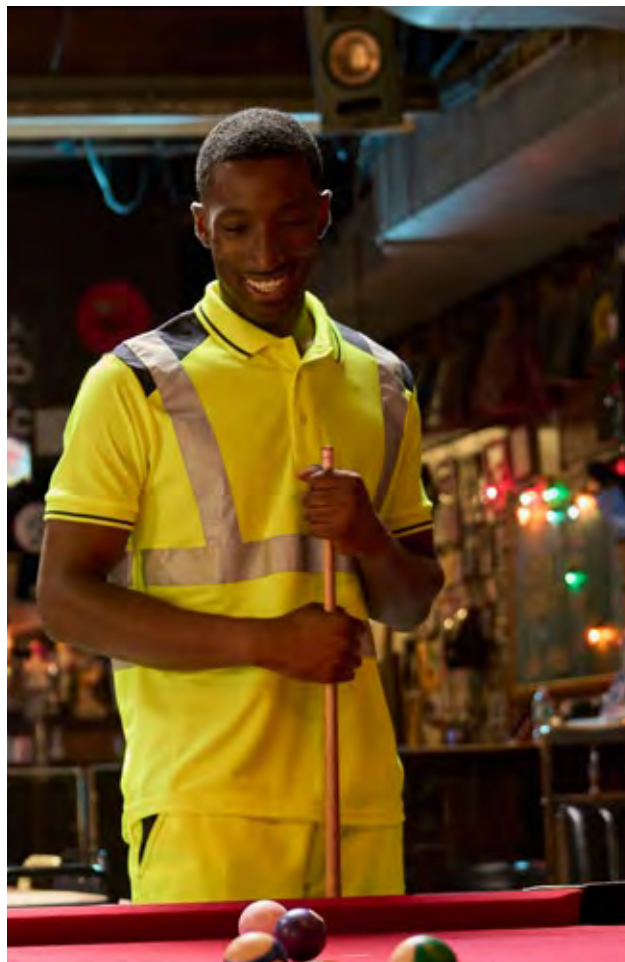
**This is why the Payper brand with its unmistakable propeller logo is filled with his dream of charm and freedom.**

**DO.** TO CREATE.  
**BE.** TO SHARE.  
**FLY.** TO DREAM.

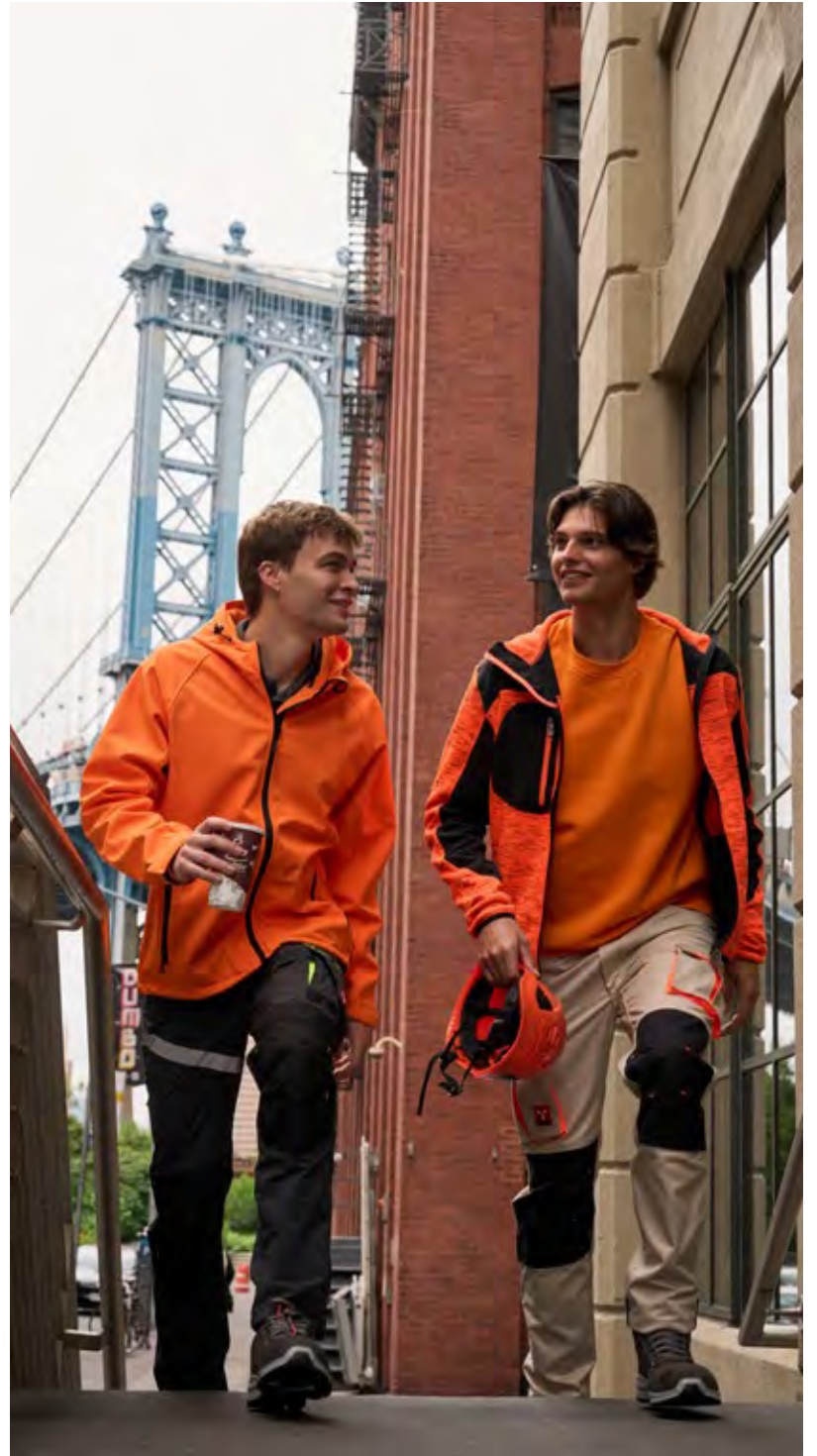


















# Valori.

IMPEGNO E CONDIVISIONE,  
PER UN'INNOVAZIONE  
CONTINUA.

Talento, impegno, passione: questo è **fare**. Sensibilità, rispetto, condivisione: questo è **essere**. Idee, progetti, sogni: questo è **volare**. Questi sono i principi distintivi che ci guidano ogni giorno nello **sviluppo di indumenti protettivi che si prendano cura delle persone e del pianeta**. Valorizziamo e supportiamo le professionalità interne, sempre pronte a trovare soluzioni innovative, e puntiamo sul lavoro di squadra, collaborando sinergicamente con i partner esterni, affinché condividano il nostro **approccio di impresa consapevole e responsabile**.



**DO.** TO CREATE.  
**BE.** TO SHARE.  
**FLY.** TO DREAM.

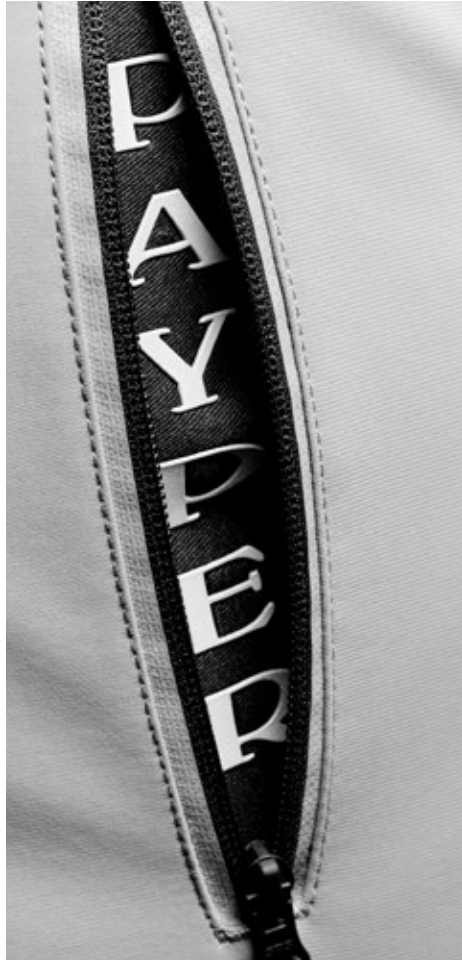
## Values.

COMMITMENT AND SHARING, FOR  
CONTINUOUS INNOVATION.

Talent, commitment, passion: this is **doing**. Sensitivity, respect, sharing: this is **being**. Ideas, projects, dreams: this is **flying**. These are the distinctive principles that guide us every day in **developing protective clothing that takes care of people and the planet**. We value and support internal professional skills, always ready to find innovative solutions, and we focus on teamwork, collaborating synergistically with external partners, so that they share our **approach as a conscious and responsible business**.











**DO.** TO CREATE.  
**BE.** TO SHARE.  
**FLY.** TO DREAM.







# Ricerca & design.

LA QUALITÀ  
SI FA STILE.

**Creatività, ricerca e qualità** sono le componenti imprescindibili del nostro processo produttivo, necessarie per rendere i **capi sempre più funzionali, confortevoli, innovativi e ricchi di fascino**. Dall'analisi meticolosa dei materiali, alla **progettazione stilistica**, alla cura della **confezione**, tutto è controllato nel minimo dettaglio, a **garanzia di standard qualitativi elevati e garantiti nel tempo**. La sinergia tra il reparto creativo ed il laboratorio tecnico interno consente di progettare **performanti dispositivi di protezione individuale di I, II e III Categoria**, arricchiti da **soluzioni dal design innovativo ed esclusivo**. La virtuosa collaborazione con i partner produttori, selezionati nel rispetto dei parametri internazionali di sicurezza e responsabilità sociale, completa la nostra visione di **abbinare stile e qualità ad una concreta azione sostenibile, per migliorare il presente e il futuro di tutti**.









# Research & design.

QUALITY BECOMES STYLE.

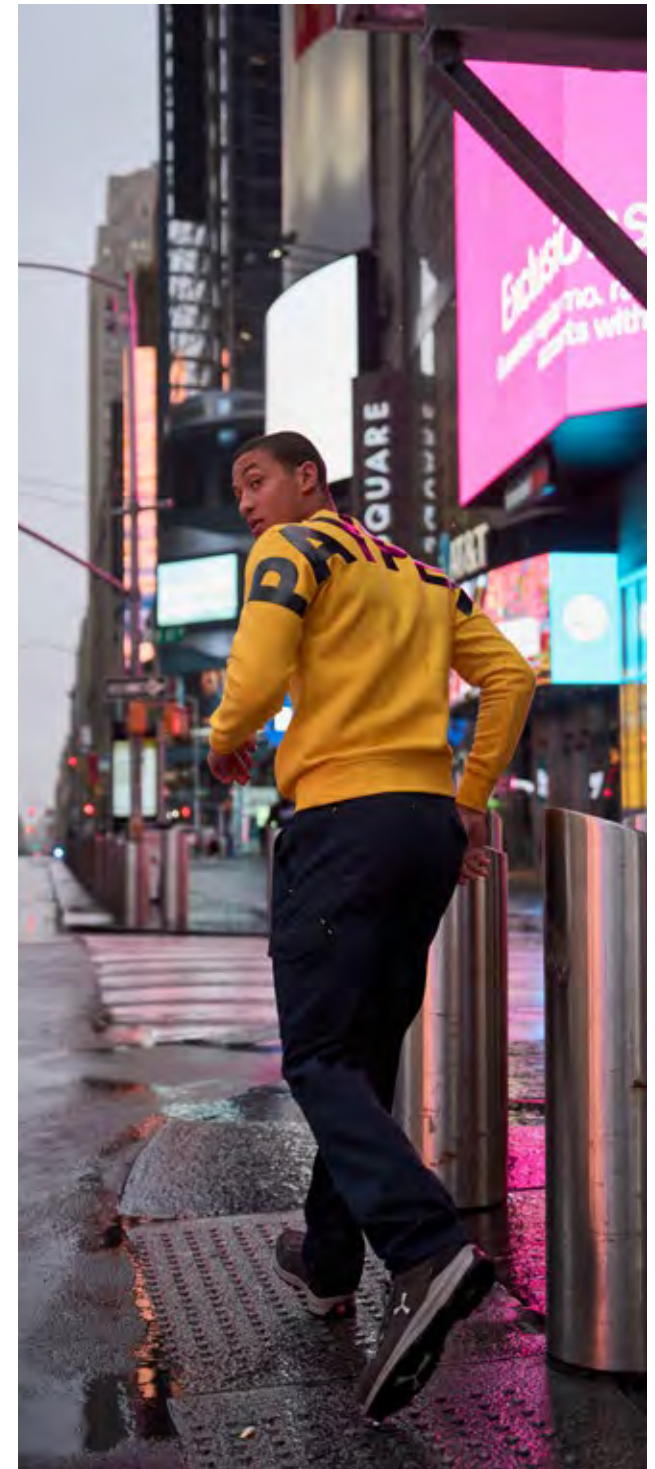
Creativity, research and quality are the essential components of our production process, necessary to make **garments increasingly functional, comfortable, innovative and full of charm.** From the meticulous analysis of the materials to the **stylistic design**, to the **care of the packaging**, everything is controlled down to the smallest detail, **to ensure high quality standards over time.**



The synergy between the creative department and the internal technical laboratory allows us to design **high-performance Category I, II and III personal protective equipment, enriched by solutions with an innovative and exclusive design.** The virtuous collaboration with the manufacturing partners, selected in compliance with international safety and social responsibility parameters, completes our vision of **combining style and quality with tangible sustainable action, to improve everybody's present and future.**















# Sostenibilità.

LO SVILUPPO  
RESPONSABILE.

**Fare con passione, innovazione, ma soprattutto “responsabilmente”.** Mettere al centro dei processi la qualità della vita, producendo capi che puntino a far sentire sicure e a proprio agio le persone nella vita professionale e nel tempo libero è la nostra missione quotidiana. Per questo, **i temi della Sostenibilità e della Responsabilità Sociale d’Impresa sono diventati tratti salienti della governance aziendale, intraprendendo un fruttuoso percorso di certificazioni internazionali e di “best practice” orientate allo sviluppo qualitativo, sostenibile, etico.** Tutto questo si traduce nella capacità di integrare le proprie attività di business con il rispetto e la tutela degli interessi delle comunità con cui Payper si relaziona, ma anche con la salvaguardia delle risorse ambientali e la loro conservazione per le generazioni future.

L'obiettivo aziendale, nel medio termine, è **il raggiungimento del 100% della produzione di capi eticamente certificati**. Per questo, l'azienda ha aderito al programma **Better Cotton**, investendo sulla **produzione di articoli in cotone sostenibile**, con un'attenzione particolare alla salvaguardia delle comunità agricole e al controllo delle pratiche utilizzate. Inoltre, nell'ottica di un miglioramento continuo del processo produttivo, si prediligono materie prime riciclate e riciclabili, per **dare un contributo concreto all'ambiente e alla società**.





# Sustainability.

## RESPONSIBLE DEVELOPMENT.

Do things with passion, innovation, but above all “responsibly”. Putting quality of life at the centre of processes, producing garments that aim to make people feel safe and at ease in their professional lives and free time is our daily mission. For this reason, **the themes of Sustainability and Corporate Social Responsibility have become salient features of our corporate governance, embarking on a fruitful path of international certifications and “best practices” aimed at qualitative, sustainable, and ethical development.** All this translates into the ability to integrate our business activities with respect and protection for the interests of the communities with which Payper relates, but also with the protection of environmental resources, preserving these for future generations.





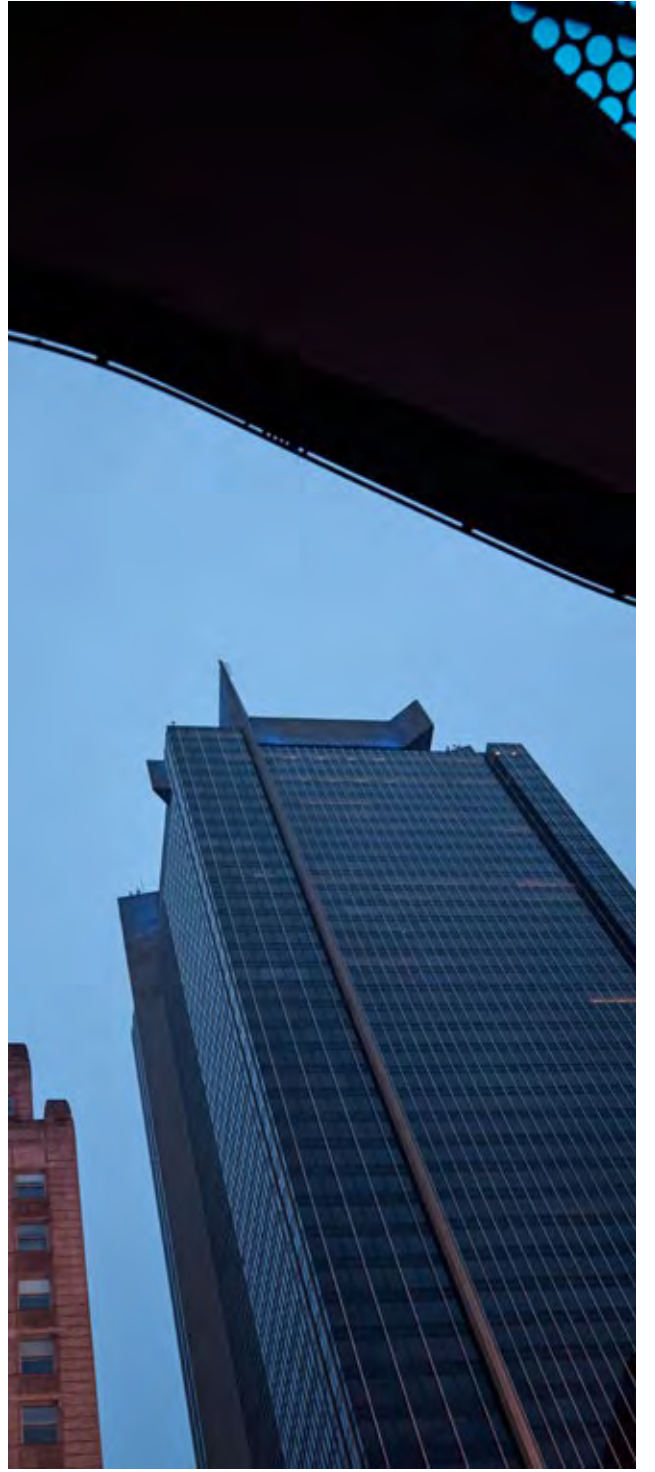
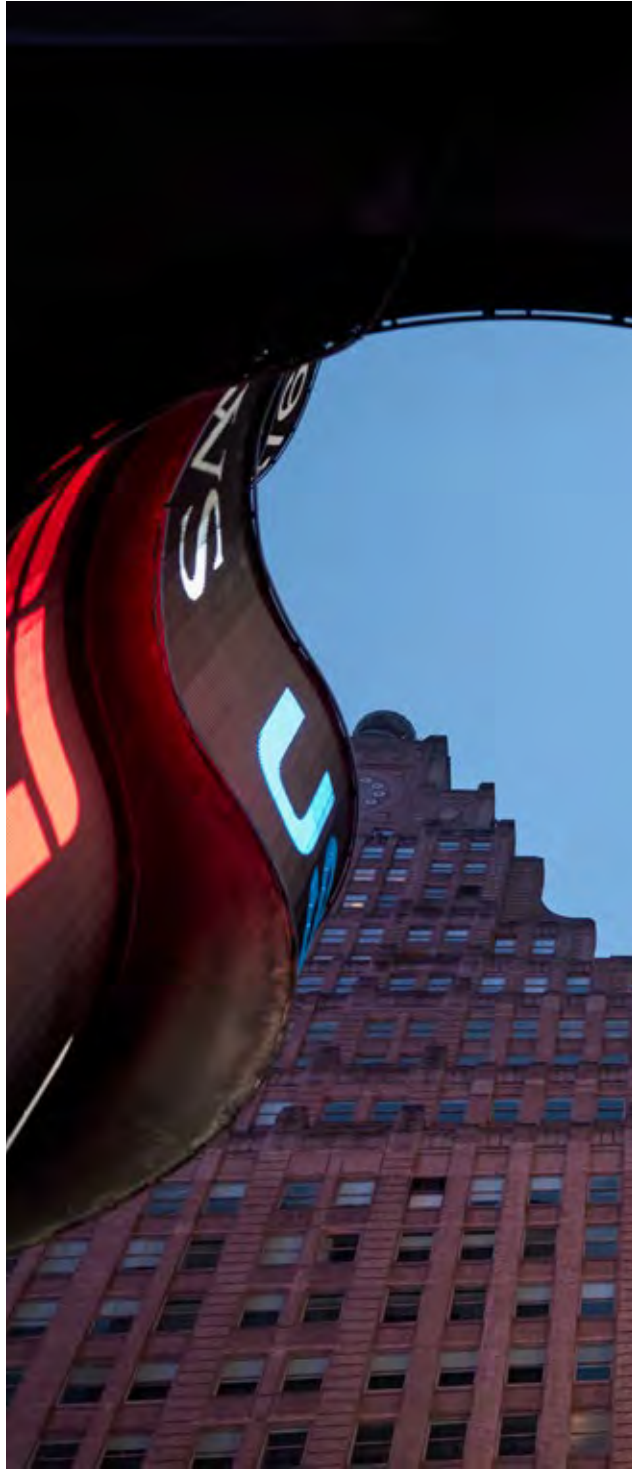
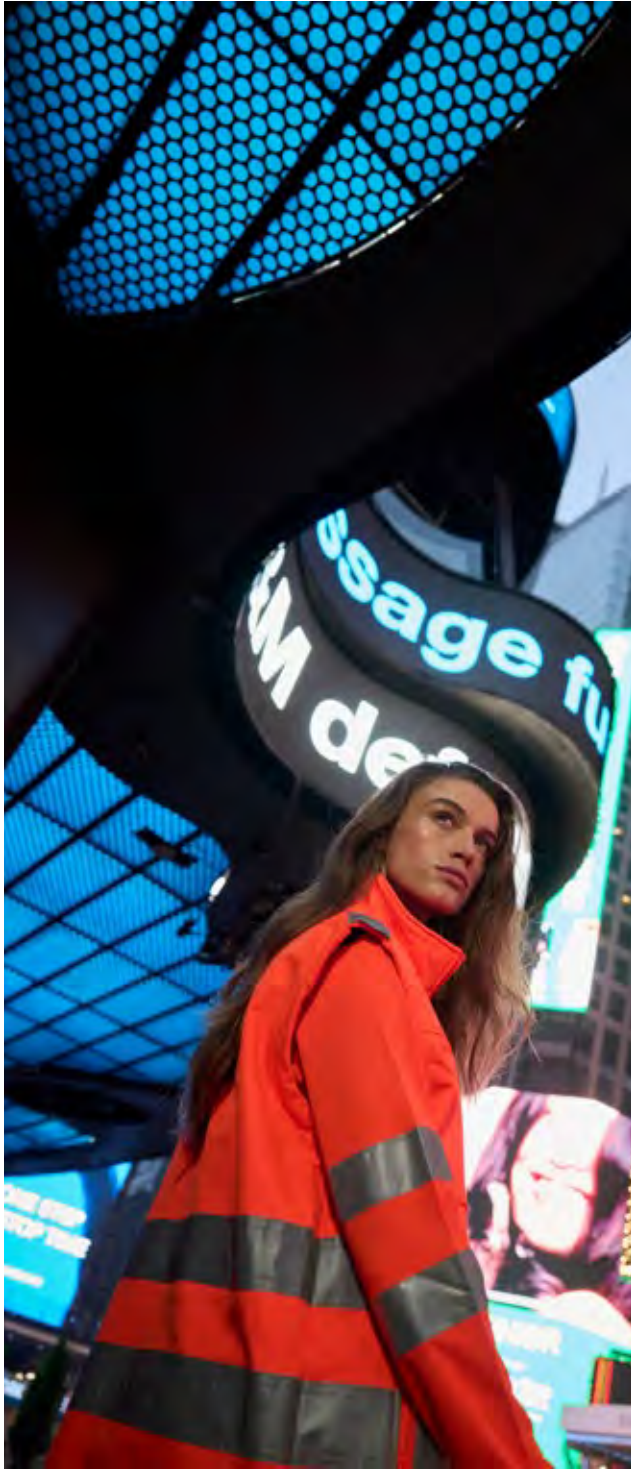


The company's objective, in the medium term, is **to achieve 100% production of ethically certified garments**. For this reason, the company has joined the **Better Cotton** programme, **investing in the production of sustainable cotton items**, paying particular attention to protecting the agricultural communities and to controlling the practices used. Furthermore, with a view to continuously improving the production process, recycled and recyclable raw materials are preferred, **to make a tangible contribution to the environment and to society**.









# Index.



T-SHIRT  
T-SHIRTS

28



POLO  
POLO SHIRTS

60



SWEATWEAR

88



BAMBINI  
KIDS

140



FORMAL WEAR

158



4-SEASON

192



BASE LAYERS  
BASELAYERS

204



PILE  
POLAR JACKETS

218







SOFT-SHELL  
SOFT-SHELLS

232



SOFT-SHELL IMBOTTITI  
PADDED SOFT-SHELLS

258



GIACCHE E GILET  
JACKETS AND VESTS

280



DENIM

322



PANTALONI PROFESSIONALI  
PROFESSIONAL TROUSERS

338



WOVEN TOP

382



TUTE E PETTORINE  
OVERALLS AND BIBS

396



MULTIPRO

402



ALTA VISIBILITÀ  
HIGH VISIBILITY

414



RESISTENTE ALL'ACQUA  
WATER RESISTANT

464



ACCESSORI | ACCESSORIES 474

MATCHING LOOK 478

GUIDA ALLE TAGLIE | SIZE GUIDE 486

I COLORI PAYPER | PAYPER COLOURS 490

SIMBOLI | SYMBOLS 492

CERTIFICAZIONI | CERTIFICATIONS 502

PERSONALIZZAZIONI | CUSTOMISATIONS 510

INFORMAZIONI UTILI | USEFUL INFORMATION 514

TROVA ARTICOLO | FIND ITEM 516



# Essenziali, dalla moda al marketing.

LEGGERE, COLORATE,  
SOSTENIBILI.

# Essential, from fashion to marketing.

LIGHTWEIGHT, COLOURFUL,  
SUSTAINABLE.





Ideali per completare look casual e professionali in ogni situazione, grazie alla vasta gamma di stili, colori e materiali.

## T-SHIRT

Girocollo o scollo a V, tubolari o cucite, a taglio vivo o con bordi rifiniti, sono alcune delle opzioni che le rendono indispensabili in qualsiasi guardaroba.

Ideal for completing casual and professional looks in any situation, thanks to the vast range of styles, colours and materials.

## T-SHIRTS

Round-neck or V-neck, tubular or stitched, raw cut or with finished edges, these are some of the options that make them indispensable in any wardrobe.

# Sunset [000101-0030]

# Sunset Lady [000466-0030]



09002



10001



11001



STRUTTURA TUBOLARE  
TUBULAR STRUCTURE



CUCITURE LATERALI  
SIDE SEAMS



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



Disponibile la versione da bambino a pag. 144  
Child's version available on page 144



03001



06006



05003

65% Poliestere + 35% Cotone  
65% Polyester + 35% Cotton  
LADY FLUO  
[000838-0253]





T-shirt iconica, realizzata in morbido jersey di cotone, espressione di uno stile senza tempo. La struttura tubolare rende confortevole la vestibilità maschile, mentre le cuciture laterali esaltano la silhouette femminile. Il nastro di rinforzo a contrasto impreziosisce il capo da un punto di vista funzionale e visivo.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Iconic T-shirt made of soft cotton jersey, the expression of a timeless style. The tubular structure ensures the male fit is comfortable, while the side seams enhance the female silhouette.

The contrasting reinforcement tape embellishes the garment from a functional and visual point of view.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**









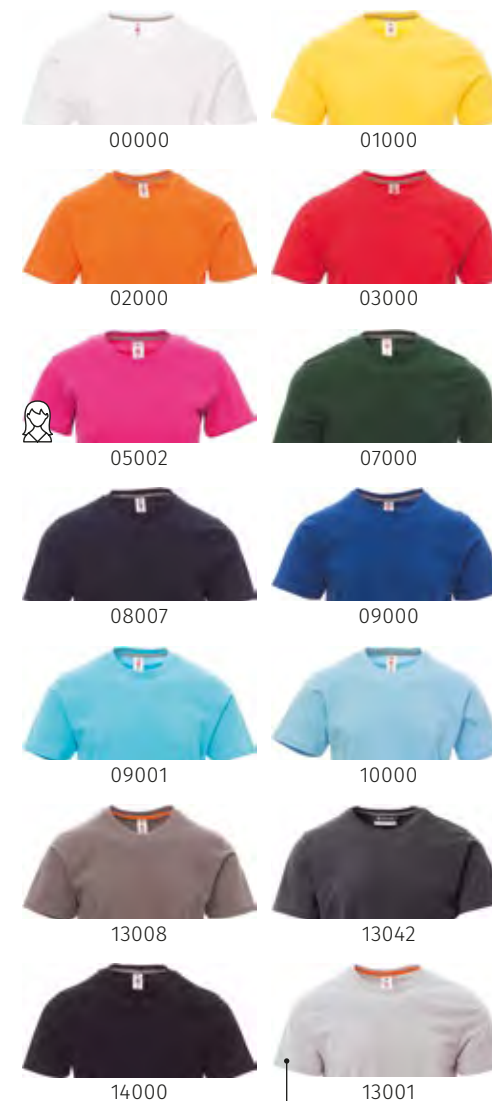
MUST

**Sunrise** [000947-0337]**Sunrise Lady** [000948-0337]

T-shirt girocollo, manica corta, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla. Tessuto: 100% cotone, jersey.

Round-neck T-shirt with short sleeves, side seams, women's slim-fit version, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour from shoulder to shoulder.

Fabric: 100% cotton, jersey.



93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE  
[000949-0338]

LADY MELANGE  
[000950-0338]



UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



CORE

**Free** [001046-0026]

**Free Lady** [001047-0026]

T-shirt girocollo, manica corta, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla. Senza etichetta.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Round-neck T-shirt with short sleeves, side seams, women's slim-fit version, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour from shoulder to shoulder. Without label.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**



00000



03000



08007



09000



13007



13008



14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE  
[001576-0252]

LADY MELANGE  
[001577-0252]



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - | -

CORE

**V-Neck** [000103-0026]**V-Neck Lady** [000951-0026]

T-shirt con scollo a V, manica corta, struttura tubolare per uomo, sfiancata con cuciture laterali per donna, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla.  
**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

V-neck T-shirt with short sleeves, tubular structure for men, fitted with side seams for women, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour from shoulder to shoulder.  
**Fabric: 100% cotton, jersey.**



00000

01000



02000

03000



04000

05002



07000

08007



09000

13007



14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
 93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE  
 [000909-0252]

LADY MELANGE  
 [000952-0252]



UK CA I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |





CORE

## Shore [001000-0026]

Canotta girocollo, manica raglan, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Round-neck tank top with raglan sleeves, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour from shoulder to shoulder.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | - | - | - |



00000



02000



03000



09000



13008



14000

CORE

# Pineta [000893-0033]

# Pineta Lady [000890-0033]

T-shirt girocollo, manica lunga, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla. Tessuto: 100% cotone, jersey.

Round-neck T-shirt with long sleeves, side seams, women's slim-fit version, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour from shoulder to shoulder. Fabric: 100% cotton, jersey.



00000

01000



02000

03000



04000

07000



08007

09000



13007

13042



14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose  
MELANGE [001104-0364]



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



HANDY

**Print** [001048-0311]**Print Lady** [S00657-0311]

T-shirt girocollo, manica corta, struttura tubolare, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in tinta.  
**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Round-neck T-shirt with short sleeves, tubular structure, in jersey. Ribbed collar. Matching reinforcement tape.  
**Fabric: 100% cotton, jersey.**



00000

01000



02000

03000



07003

07007



08007

09000



13007

13042



14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
 93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE [001411-0410]



UK CA  
 CE I CAT



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

Disponibile la versione da bambino a pag. 145  
 Child's version available on page 145







# Corporate [001464-0438]

TECH-NIK LINE



TASCHINO  
CON PORTA PENNA

POCKET  
WITH PEN HOLDER



00029



03021



08017



09006



13010



14025

SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

INDEX



T-shirt professionale, realizzata in confortevole jersey di policotone, morbida al tatto, esaltata dal tessuto a contrasto sulle spalle. Ideale da indossare in ambienti lavorativi nei quali il colore diventa un tratto distintivo. Si completa di un pratico taschino sul petto, provvisto di porta penna.

**Tessuto: 60% cotone + 40% poliestere, jersey.**

Professional T-shirt made of comfortable polycotton jersey, soft to the touch, enhanced by the contrasting fabric on the shoulders. Ideal to wear in working environments where colour becomes a distinctive feature. It has a practical chest pocket, equipped with a pen holder.

**Fabric: 60% cotton + 40% polyester, jersey.**



CORE

**Flag** [000934-0026]

T-shirt girocollo, manica corta, cuciture laterali, in jersey. Colletto e bordo manica con tricolore a contrasto. Nastro di rinforzo in tinta da spalla a spalla.  
Tessuto: 100% cotone, jersey.

Round-neck T-shirt with short sleeves, side seams, in jersey. Three-coloured contrasting collar and sleeve trim.  
Reinforcement tape in matching colour from shoulder to shoulder.  
Fabric: 100% cotton, jersey.



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



00004

00008



00050

08010

08012

08033



09008

14013

14014

14054





## Party [000997-0313]

## Party Lady [000998-0313]

T-shirt con ampio girocollo, manica corta, con fine risvolto a taglio vivo, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey effetto fiammato. Colletto basso. Nastro di rinforzo in tinta. Senza etichetta.

**Tessuto: 100% cotone, jersey effetto fiammato.**

T-shirt with wide round neck, short sleeves, with fine raw cut lapel, side seams, women's slim-fit version, in jersey slub yarn effect. Low collar. Matching reinforcement tape. Without label.

**Fabric: 100% cotton, jersey slub yarn effect.**



00000



08003



13008



13030



14000



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - | -

## Young [000962-0311]

## Young Lady [000996-0311]

T-shirt con ampio girocollo, manica corta, con fine risvolto a taglio vivo, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey. Colletto con fine bordino. Senza etichetta.  
Tessuto: 100% cotone, jersey.

T-shirt with wide round neck, short sleeves, with fine raw cut lapel, side seams, women's slim-fit version, in jersey. Collar with thin piping. Without label.  
Fabric: 100% cotton, jersey.



00000



08003



13008



14000



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | - | - | - |

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |



**Sound+** [001285-0386]**Sound+ Lady** [001286-0386]

T-shirt con ampio girocollo a taglio vivo, manica corta, con fine risvolto, cuciture laterali, versione donna sfiancata, in jersey. Nastro di rinforzo in tinta.

**Tessuto: 100% cotone, jersey pettinato.**

T-shirt with wide raw cut round neck, short sleeves, with a fine lapel, side seams, women's slim-fit version, in jersey. Matching reinforcement tape.

**Fabric: 100% cotton, jersey brushed cotton.**



00000



08003



13008



14000



UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -

## Fencer [000124-0401]

T-shirt con ampio scollo a V, manica corta, sfiancata con cuciture laterali, in jersey. Colletto basso. Nastro di rinforzo in tinta da spalla a spalla.  
**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Wide V-neck T-shirt, short sleeves, slim-fit with side seams, in jersey. Low collar. Reinforcement tape in matching colour from shoulder to shoulder.  
**Fabric: 100% cotton, jersey.**



## Backfire [000127-0401]

T-shirt con ampio girocollo, manica corta, sfiancata, con cuciture laterali, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in tinta.  
**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

T-shirt with wide round neck, short sleeves, slim-fit, with side seams, in jersey. Ribbed collar. Matching reinforcement tape.  
**Fabric: 100% cotton, jersey.**



00000



14000



00000



14000





## Beverly [000125-0031]

T-shirt con scollo a barchetta, manica corta con fine risvolto, sfiancata con cuciture laterali, in jersey. Colletto basso. Nastro di rinforzo in tinta. Tessuto: 100% cotone, jersey.

T-shirt with boat neckline, short sleeves with narrow turn-up, slim-fit with side seams, in jersey. Low collar. Matching reinforcement tape. Fabric: 100% cotton, jersey.



UK  
CA

CE  
I CAT

135 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |



14000

## Florida [000128-0041]

T-shirt con ampio scollo squadrato, manica corta, sfiancata, con cuciture laterali, in jersey elasticizzato. Colletto basso. Nastro di rinforzo in tinta.

**Tessuto: 95% cotone + 5% elasthan, stretch jersey.**

T-shirt with wide square neckline, short sleeves, slim-fit with side seams, in stretch jersey. Low collar. Matching reinforcement tape.

**Fabric: 95% cotton + 5% elastane, stretch jersey.**



## Flextop [000117-0040]

Canotta girocollo, sfiancata con cuciture laterali, in jersey elasticizzato. Colletto e bordo manica bassi.

**Tessuto: 95% cotone + 5% elasthan, stretch jersey.**

Round-neck tank top, slim-fit with side seams, in stretch jersey. Low collar and sleeve hem.

**Fabric: 95% cotton + 5% elastane, stretch jersey.**





## Look Man [000999-0037]

Canotta con ampio girocollo, stile vogatore, cuciture laterali, in fine costina. Colletto e bordo manica bassi.

**Tessuto: 100% cotone, RIB 1X1.**

Tank top with wide round neck, rower style, side seams, in fine rib. Low collar and sleeve hem.

**Fabric: 100% cotton, RIB 1X1.**



## Look [000119-0037]

Canotta con ampio girocollo, stile vogatore, sfiancata con cuciture laterali, in fine costina. Colletto e bordo manica bassi.

**Tessuto: 100% cotone, RIB 1X1.**

Tank top with wide round neck, rower style, slim-fit with side seams, in fine rib. Low collar and sleeve hem.

**Fabric: 100% cotton, RIB 1X1.**



00000

14000



00000



01009



03001



05002



07011



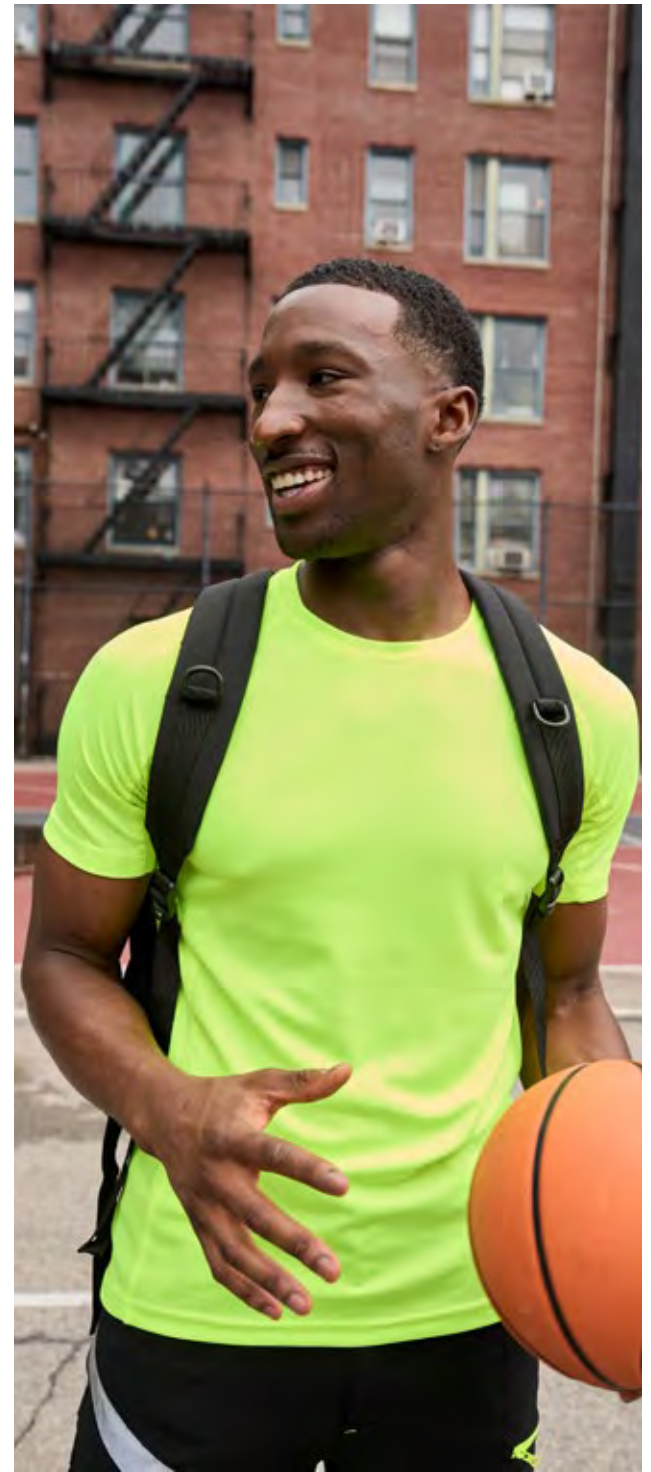
08003



14000







CORE ACTIVE

**Running** [000131-0028]**Running Lady** [000132-0028]

INSERTI  
RETRORIFLETTENTI

RETROREFLECTIVE  
INSERTS

FONDO SAGOMATO  
SHAPED BOTTOM

SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



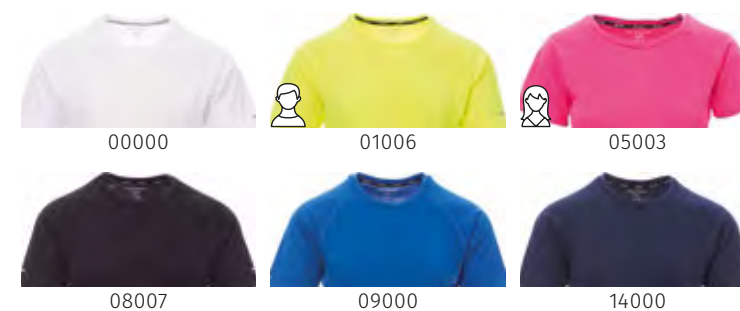


T-shirt tecnica, in tessuto dry-tech altamente traspirante, progettata con manica corta a raglan, per massimizzare il comfort durante le attività sportive. Il fine profilo a contrasto sul collo, gli inserti retroriflettenti e il fondo sagomato, più lungo nella parte posteriore, esaltano il design e la funzionalità del capo, garantendo prestazioni eccellenti.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Technical T-shirt in highly breathable dry-tech fabric, designed with short raglan sleeves to maximise comfort during sports activities. The fine contrasting profile on the neck, the retroreflective inserts and the shaped bottom, longer at the back, enhance the design and functionality of the garment, ensuring excellent performance.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



CORE ACTIVE

## Smash [000133-0028]

Canotta girocollo, manica raglan, doppia cucitura laterale, in tessuto dry-tech. Nastro di rinforzo a contrasto. Inserto retroriflettente sul retro. Fondo sagomato.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Round-neck tank top with raglan sleeves, double side seam, in dry-tech fabric. Contrasting reinforcement tape. Retroreflective insert on the back. Shaped bottom.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**

150 g/m<sup>2</sup>

Comfort Fit



Breathable



Protection



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL |



00000



01006



03000



HANDY ACTIVE

**Runner** [000463-0028]**Runner Lady** [000465-0028]

T-shirt girocollo, manica corta a raglan, doppia cucitura laterale, versione donna sfiancata, in tessuto dry-tech. Nastro di rinforzo a contrasto.

Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.

Round-neck T-shirt with short raglan sleeves, double side seam, women's slim-fit version, in dry-tech fabric. Contrasting reinforcement tape.

Fabric: 100% polyester, dry-tech.



00000



01006



02001



03000



05003



06006



07039



08007



09000



13005



14000



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |



Disponibile la versione da bambino a pag. 145  
Child's version available on page 145







**Sportive ed  
eleganti.**

SEMPRE DI MODA.

**Sporty and  
elegant.**

ALWAYS IN FASHION.







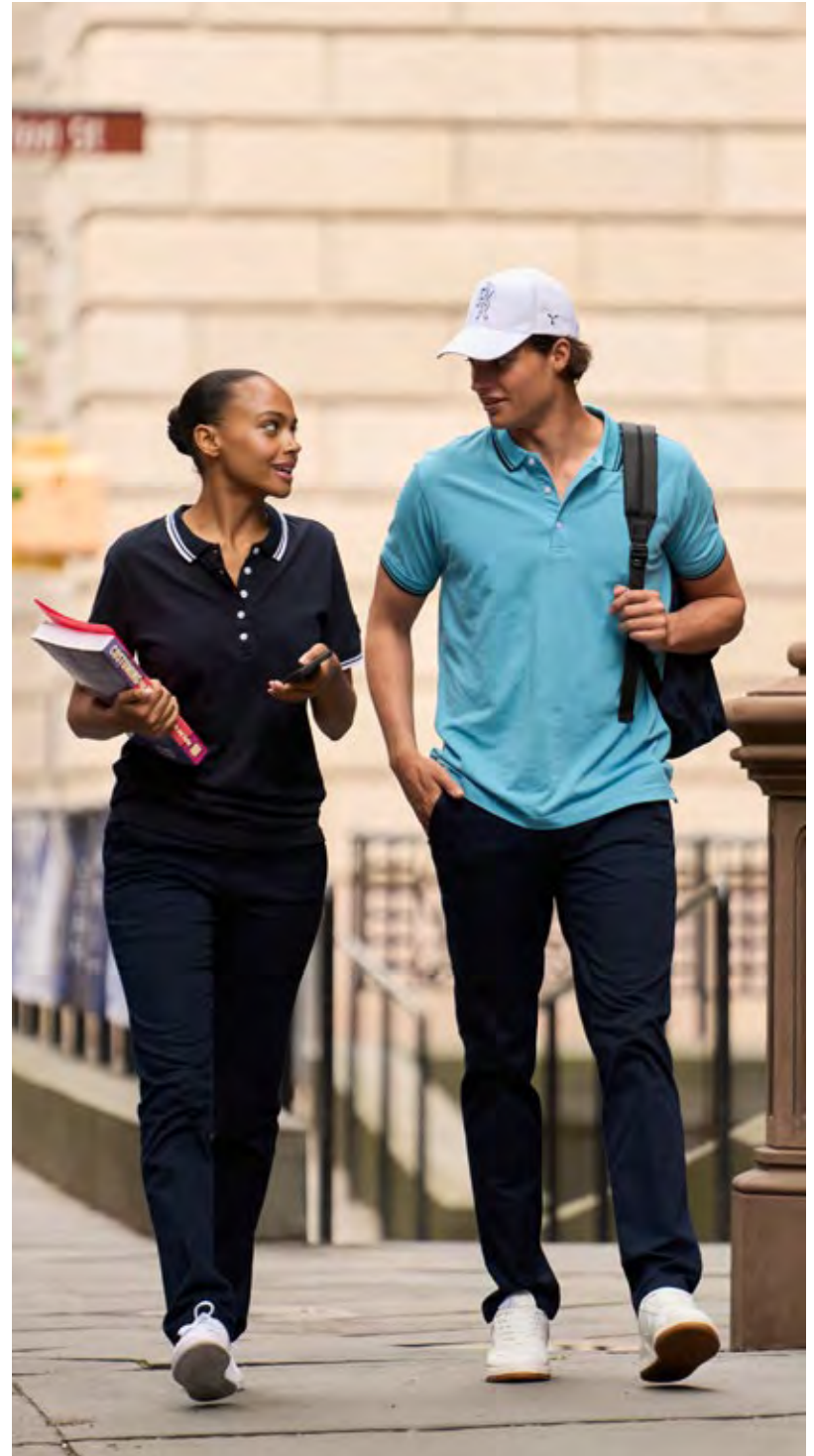
Dettagli di stile e contrasti di colore rendono unici questi capi iconici dal colletto abbottonato.

Stylish details and colour contrasts ensure these iconic garments with a buttoned collar are unique.

# POLO SHIRTS

A tinta unita o multicolore, attirano molti e differenti gusti. Realizzate con materiali di alta qualità, risultano morbide sulla pelle e durevoli nel tempo.

Solid or multi-coloured, they attract many different tastes. Made with high quality materials, they are soft on the skin and long-lasting.







CORE

**Venice** [000907-0305]**Venice Lady** [000953-0305]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato per l'uomo, 4 per la versione donna, sfiancata. Colletto e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo a contrasto. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons for men, 4 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and sleeve edges. Contrasting reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.

Fabric: 100% cotton, pique.



00000

01000

02000



03000

04000

06001



07000

07003

07007



07035

08007



09000

09001



10001

11001



11004

13007



13042

14000

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE [000840-0554]

LADY MELANGE [000841-0554]



13001



UK  
CA I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

Disponibile la versione da bambino a pag. 146  
Child's version available on page 146





CORE

## Venice Pro [S00242-P057]

Polo manica corta, in piquet di poliestere riciclato e cotone. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo a contrasto. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.  
**Tessuto: 52% poliestere - riciclato + 48% cotone, piquet.**

Short-sleeved polo shirt in recycled polyester and cotton pique. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and sleeve edges. Contrasting reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.  
**Fabric: 52% polyester - recycled + 48% cotton, pique.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



02000



03000



07000



08007



09000



13001



13007



14000





CORE

# Florence [000930-0021]

# Florence Lady [000931-0021]

Polo manica lunga, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato per l'uomo, 4 bottoni per la versione donna, sfiancata. Colletto e polsini a costine. Nastro di rinforzo a contrasto. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Long-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons for men, 4 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and cuffs. Contrasting reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents. Fabric: 100% cotton, pique.



UK CA CE I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

Disponibile la versione da bambino a pag. 146  
Child's version available on page 146



00000

01000



02000

03000



04000

07000



07003

07035



08007

09000



13007

13042



14000

13001

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE  
[000932-0368]

LADY MELANGE  
[000933-0368]

HANDY

**Rome** [001147-0373]**Rome Lady** [S00656-0373]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato per l'uomo, 4 bottoni per la versione donna, sfiancata. Colletto e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo in tinta. Spacchetti laterali.

**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons for men, 4 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and sleeve edges. Matching reinforcement tape. Side vents.

**Fabric: 100% cotton, pique.**



UK CA I CAT



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



00000

01000



02000

03000



04000

07000



07003

08007



09000

13007



14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE  
[001412-0409]

LADY MELANGE  
[S00659-0409]





HANDY

## Verona [001213-0373]

Polo manica lunga, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e polsini a costine. Nastro di rinforzo in tinta. Spacchetti laterali.  
**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Long-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and cuffs. Matching reinforcement tape. Side vents.  
**Fabric: 100% cotton, pique.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



# Skipper [000073-0021]

# Skipper Lady [0001027-0021]



3 BOTTONI  
3 BUTTONS

SPACCHETTI  
LATERALI  
SIDE VENTS



5 BOTTONI  
5 BUTTONS

Polo casual dallo stile intramontabile, realizzata in robusto piquet di cotone, per garantire resistenza e traspirabilità. I contrasti di colore su colletto e maniche aggiungono un tocco di personalità al capo, che si presenta come il connubio perfetto tra versatilità e comfort.

**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Casual polo shirt with a timeless style, made of sturdy cotton pique to ensure resistance and breathability. The colour contrasts on the collar and sleeves add a touch of personality to the garment, which is the perfect combination of versatility and comfort.

**Fabric: 100% cotton, pique.**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |







00013



08022



14009



02002



10007



03007



08023



11003



00012



08021



14008



13020

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester  
LADY MELANGE  
[001003-0394]



00002



08015



14003



13025



03006



04001



07034



09005



CORE

**Italia** [000058-0021]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta. Colletto e bordi maniche a costine, con profilo tricolore. Nastro di rinforzo in tinta. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching buttons. Ribbed collar and sleeve edges, with three-coloured profile. Matching reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.

Fabric: 100% cotton, pique.



00000

01000



02000

03000

03018

04000



07000

07035

08007

09000



13042

14000

13001

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE [000957-0368]

CORE

**Aviazione** [000059-0021]

Polo manica lunga, in piquet. 3 bottoni in tinta. Colletto e polsini a costine, con profilo tricolore. Nastro di rinforzo in tinta. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Long-sleeved polo shirt in pique. 3 matching buttons. Ribbed collar and cuffs, with three-coloured profile. Matching reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.

Fabric: 100% cotton, pique.



00008

03012

03019

08012



09008

14013

13035

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE [000958-0368]





CORE

**France** [001447-0021]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta. Colletto e bordi maniche a costine, con profilo tricolore. Nastro di rinforzo in tinta. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching buttons. Ribbed collar and sleeve edges, with three-coloured profile. Matching reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.

Fabric: 100% cotton, pique.

**Spain** [S00747-0373]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta. Colletto e bordi maniche a costine, con profilo bicolore. Nastro di rinforzo in tinta. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.

Tessuto: 100% cotone, piquet.

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching buttons. Ribbed collar and sleeve edges, with two-tone profile. Matching reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.

Fabric: 100% cotton, pique.



00000

08007

09000



00000

08007

14000

CORE

**Nation** [000081-0021]**Nation Lady** [000082-0021]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato per uomo, 5 per la versione donna, sfiancata. Colletto e bordi maniche a costine, sottocollo multicolore. Nastro di rinforzo e spacchetti laterali a contrasto. Lunetta sagomata.

**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Short-sleeved polo shirt in pique.

3 matching pearl effect buttons for men, 5 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and sleeve edges, multicoloured undercollar. Contrasting reinforcement tape and side vents. Shaped bezel.

**Fabric: 100% cotton, pique.**



00004

00005



00008

03012



07033

08010



08011

08012



09008

14013



14014

14015



13035

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE  
[000913-0368]

LADY MELANGE  
[000914-0368]



UK CA I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



CORE

**Long Nation** [000083-0021]**Long Nation Lady** [000084-0021]

Polo manica lunga, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato per l'uomo, 5 per la versione donna, sfiancata. Colletto e polsini a costine, sottocollo multicolore. Nastro di rinforzo, interno abbottonatura e spacchetti laterali a contrasto. Lunetta sagomata.

**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Long-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons for men, 5 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and cuffs, multicoloured undercollar. Contrasting reinforcement tape, internal buttoning and side vents. Shaped bezel. **Fabric: 100% cotton, pique.**



00008



03012



08012



09008



14013



13035

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE  
[001112-0368]

LADY MELANGE  
[001113-0368]



UK CA CE I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | - | - | -

## Company [001465-0440]

### TECH-NIK LINE

Polo bicolore manica corta, in piquet misto. 3 bottoni in tinta. Colletto e bordi maniche in costina. Nastro di rinforzo. Taschino al petto con porta penna. Spacchetti laterali.  
**Tessuto: 60% cotone + 40% poliestere, piquet.**

Two-tone short-sleeved polo shirt in mixed pique. 3 matching buttons. Ribbed collar and sleeve edges. Reinforcement tape. Chest pocket with pen holder. Side vents.  
**Fabric: 60% cotton + 40% polyester, pique.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00029

03021



08017

09006

13010

14025





## Prestige [000304-0023]

Polo manica corta, in piquet. 4 bottoni in tinta. Colletto a camicia. Nastro di rinforzo, abbottonatura e lunetta interna, spacchetti laterali in oxford a contrasto. Taschino al petto.  
**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Short-sleeved polo shirt in pique. 4 matching buttons. Shirt collar. Reinforcement tape, internal buttoning and bezel, side vents in contrasting oxford. Chest pocket.  
**Fabric: 100% cotton, pique.**



## Glamour [000305-0023]

Polo manica corta, in piquet, sfiancata. 5 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo, abbottonatura e lunetta interna in oxford a contrasto. Spacchetti laterali.  
**Tessuto: 100% cotone, piquet.**

Short-sleeved polo shirt in pique, slim-fit. 5 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and sleeve edges. Reinforcement tape, buttoning and internal bezel in contrasting oxford. Side vents.  
**Fabric: 100% cotton, pique.**



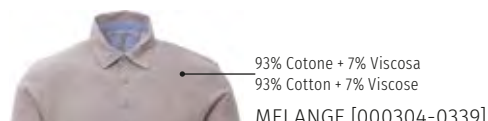
00000

08007



13008

14000



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE [000304-0339]



00000

05001

06001

08007



09001

13008

14000

13001

CORE

## Amalfi [S00550-0027]

Polo manica corta, in jersey. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in tinta. Spacchetti laterali.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Short-sleeved polo shirt in jersey. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar. Matching reinforcement tape. Side vents.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



01000



02000



03000



04000



07000



07003



07007



08007



09000



09001



11004



13007



14000



13001

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester  
MELANGE [S00550-P110]





## Memphis [000079-0027]

## Memphis Lady [000080-0027]

Polo manica corta, in jersey. 3 bottoni in tinta effetto perlato per uomo, 6 per la versione donna, sfiancata. Colletto e bordi maniche a costine, sottocollo multicolore. Nastro di rinforzo, interno abbottonatura e spacchetti laterali a contrasto. Lunetta sagomata.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Short-sleeved polo shirt in jersey. 3 matching pearl effect buttons for men, 6 for the women's version, slim-fit. Ribbed collar and sleeve edges, multicoloured undercollar. Contrasting reinforcement tape, internal buttoning and side vents. Shaped bezel.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**



00023



08031



09010



13024



14020



UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | - |

## Nautic [000263-0024]

## Nautic Lady [000264-0024]

Polo manica corta, in jersey effetto fiammato. 3 bottoni in tinta effetto perlato, 6 per la versione donna, sfiancata. Colletto, con righe a contrasto, e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo, righe nel sottocollo e spacchetti laterali in colore fluorescente a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, jersey effetto fiammato.**

Short-sleeved polo shirt in jersey slub yarn effect. 3 matching pearl effect buttons for men, 6 for the women's version, slim-fit. Collar with contrasting stripes and ribbed sleeve edges. Reinforcement tape, stripes on the undercollar and side vents in contrasting fluorescent colour.

**Fabric: 100% cotton, jersey slub yarn effect.**



UK CA CE I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -

Disponibile la versione da bambino a pag. 147  
Child's version available on page 147



00024



00025



08036



08037



13028



13029



14022



14024



03016



09013





# Cambridge [000076-0027]

# Leeds [000078-0027]



TESSUTO OXFORD  
OXFORD FABRIC

OCCHIELLI  
EYELETS

SPACCHETTI  
LATERALI  
SIDE VENTS



6 BOTTONI  
6 BUTTONS



00002



02002



03006



08015



09005



13093



14003



13012

93% Cotone + 7% Viscosa  
93% Cotton + 7% Viscose  
CAMBRIDGE MELANGE  
[000919-0327]  
LEEDS MELANGE  
[001307-0327]

SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |





Polo classica, realizzata in pregiato jersey di cotone, per offrire una leggerezza e una morbidezza senza paragoni. I ricercati dettagli e particolari diventano gli elementi imprescindibili di questo capo, ideale per chi ricerca un abbigliamento comodo e sofisticato.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Classic polo shirt made of fine cotton jersey, to offer unparalleled lightness and softness. The refined details and trims become the essential elements of this garment, ideal for those looking for comfortable and sophisticated clothing.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**





## Chic [000303-0026]

Polo manica corta, in jersey. Collo a camicia con 3 bottoni automatici. Cannolè sottile con abbottonatura coperta e interno a contrasto. Taschino su petto. Spacchetti laterali. Tessuto: 100% cotone, jersey.

Short-sleeved polo shirt in jersey. Shirt collar with 3 snap buttons. Thin placket with covered buttoning and contrasting interior. Chest pocket. Side vents. Fabric: 100% cotton, jersey.



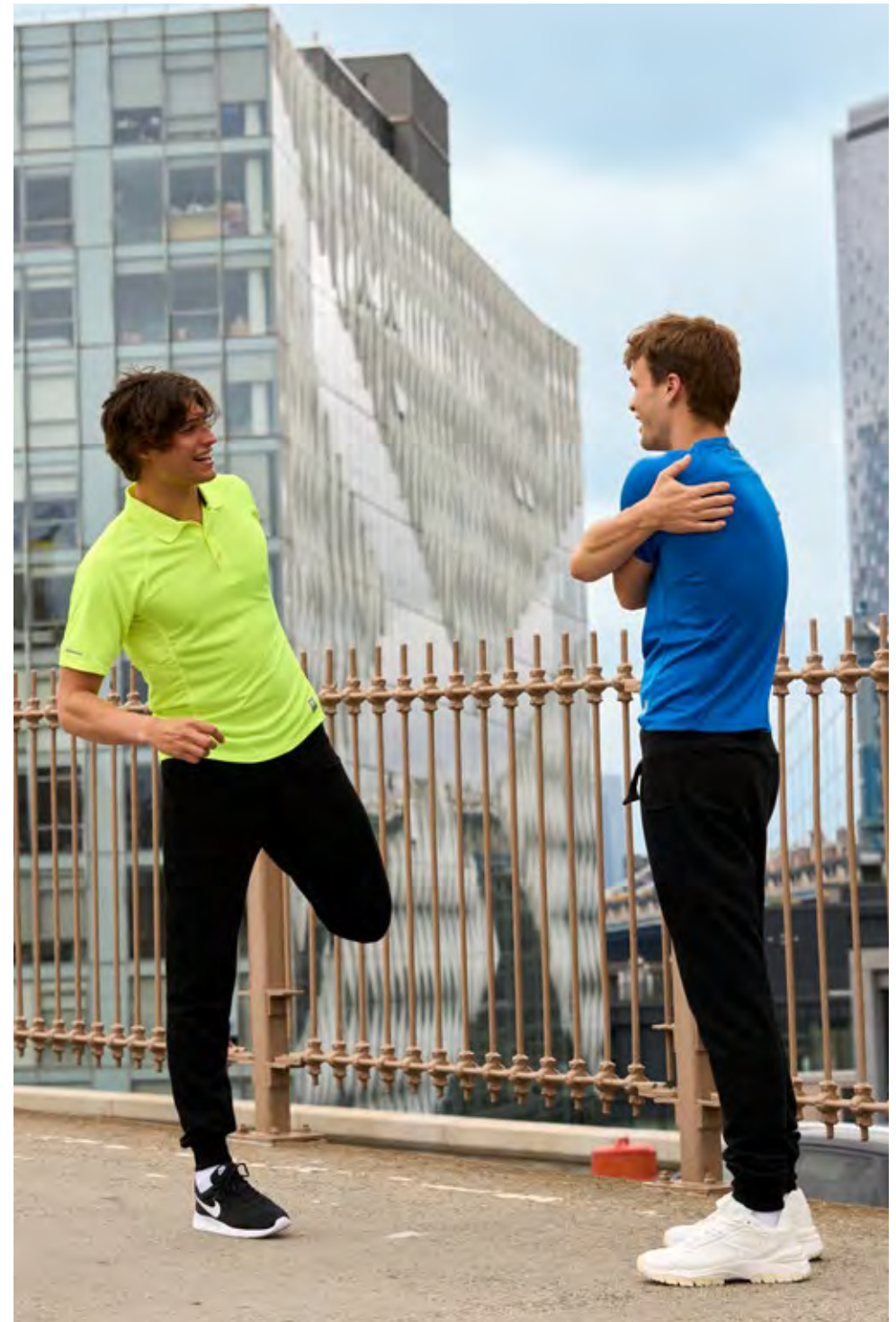
00011



08015



14023





CORE ACTIVE

**Training** [000090-0028]**Training Lady** [000091-0028]

Polo manica corta a raglan, in tessuto dry-tech. 3 bottoni in tinta per l'uomo, 6 per la versione donna, sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Inserti retroriflettenti su maniche e retrocollo. Doppia cucitura laterale. Fondo sagomato.

Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.

Raglan short-sleeved polo shirt in dry-tech fabric. 3 matching buttons for men, 6 for the women's version, slim-fit. Contrasting reinforcement tape. Retroreflective inserts on sleeves and back of neck. Double side seam. Shaped bottom.

Fabric: 100% polyester, dry-tech.



00000



01006



05003



08007



09000



14000

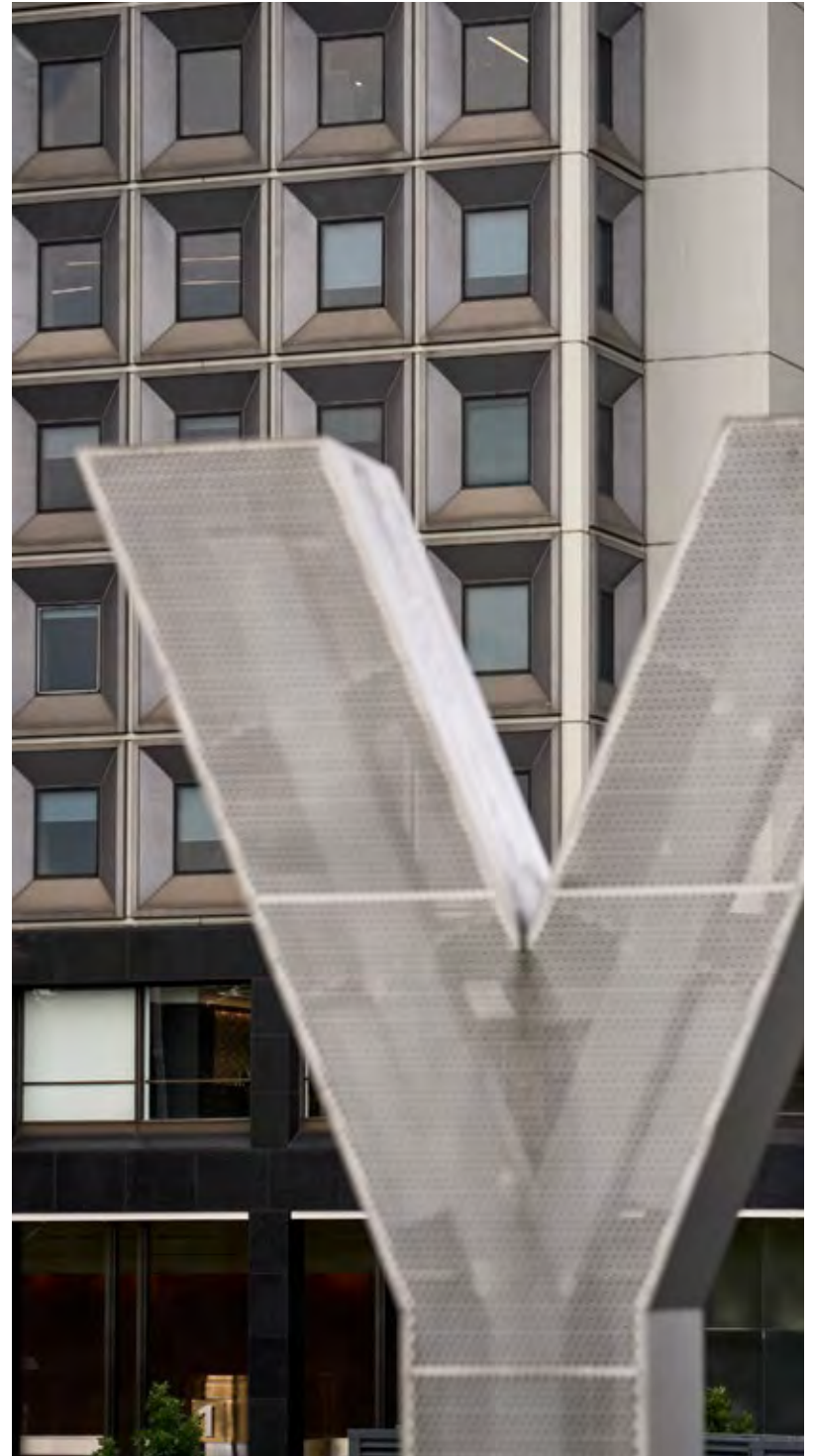


UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -









# La comodità senza età.

MAGLIE E PANTALONI IN  
FELPA.

# Ageless comfort.

SWEATSHIRTS AND SWEAT  
TROUSERS.





Capi multigenerazionali, da indossare in ogni stagione, per il tempo libero e la vita di tutti i giorni.

Multigenerational garments, to be worn in every season, for leisure and everyday life.

# SWEATWEAR

Garzati, dalla mano soffice e morbida, oppure french terry, più leggeri e freschi. Sono capi d'uso quotidiano per lo sportivo, lo studente, il business man, ogni tipo di lavoratore.

Brushed, with a soft and fluffy hand, or French terry, lighter and fresher. They are everyday garments for the sportsman, the student, the businessman, every type of worker.







MUST

**Mistral+** [000004-0001]**Mistral+ Lady** [000395-0001]

CUCITURA ESTETICA A V  
AESTHETIC  
V-SHAPED SEAM



POLSINI E FONDO IN  
COSTINA ELASTICIZZATA  
ELASTICATED RIBBED  
CUFFS AND BOTTOM



00000

01000



02000

03000



04000

07000



07003

08007



09000

13007



13042

14000



01006

13001

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester  
FLUO  
[000004-P079]

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester  
MELANGE  
[000004-P093]  
LADY MELANGE  
[000395-P093]

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



Soffice al tatto e irresistibilmente morbida, questa felpa si afferma come il must-have indiscusso dello stile streetwear. La linearità delle forme la rende un capo trasversale, adatto a un pubblico diversificato. Caratterizzata da una struttura solida, compatta e resistente, perfetta per chi desidera un capo dall'eleganza informale.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Fluffy to the touch and irresistibly soft, this sweatshirt is the undisputed must-have of streetwear style. The linearity of the shapes makes it a transversal garment, suitable for a diversified target. Characterised by a solid, compact, and resistant structure, it is perfect for those who want a garment with informal elegance.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



MUST

**Miami+** [000001-0001]**Miami+ Lady** [000002-0001]

Felpa mezza zip in tinta, in tessuto garzato, con manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Matching half-zip sweatshirt in brushed fabric with raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



UK  
CA I CAT

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL



Disponibile la versione da bambino a pag. 150  
Child's version available on page 150



00000

01000



02000

03000



04000

07000



07003

08007



09000

13007



13042

14000



01006

13001

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

FLUO  
[000001-P079]

MELANGE  
[000001-P093]

LADY MELANGE  
[000002-P093]



MUST

**Austin** [001380-0412]

Felpa mezza zip in tinta, in 100% cotone, tessuto garzato, con manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 100% cotone, garzato prelavato.**

Matching half-zip sweatshirt in 100% cotton, brushed fabric, with raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 100% cotton, brushed-washed.**



MUST

**Rio** [000013-0001]

Felpa mezza zip a contrasto, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo e zip tasche laterali a contrasto. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Contrasting half-zip sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves. Reinforcement tape and zip side pockets in contrasting colour. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



03011



08015



09005



13025



14003



08007



09000



13007



14000

MUST

**Vancouver** [000012-0001]

Felpa mezza zip in tinta, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo. Profili a contrasto su spalle, bordo zip e carrè retro. Tasche con zip coperta. Polsini e fondo in costina elasticizzata.

Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.

Matching half-zip sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves. Reinforcement tape. Contrasting profiles on the shoulders, zip edge and back yoke. Covered zip pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.



03006

08015



09005

14003



13019

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [000012-P093]





MUST

**Panama+** [000005-0001]**Panama+ Lady** [000396-0001]

Felpa con zip intera coperta a doppio cursore, in tessuto garzato, con manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche con zip coperta. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate. **Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with full double-slider covered zip, in brushed fabric with raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. Covered zip pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams. **Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



UK  
CA  
CE  
1 CAT

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit

ASYM  
ZIPPER

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



00000



01000



02000



03000



04000



07000



07003



08007



09000



13007



13042



14000



01006



13001

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

FLUO  
[000005-P079]

MELANGE  
[000005-P093]  
LADY MELANGE  
[000396-P093]

MUST

**Class+** [001034-0351]**Class+ Lady** [001035-0351]

Felpa con zip intera coperta, in tessuto garzato, con manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche con zip coperta. Colletto, polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with full covered zip, in brushed fabric with raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. Covered zip pockets. Elasticated ribbed collar, cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



00000



03000



08007



14000



UK  
CA I CAT

320 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | - | S | M | L | - | - | - |













MUST

**Sydney** [000014-0001]**Melbourne** [000015-0001]

PROFILO A CONTRASTO  
CONTRASTING PROFILE



00002

03006



08015



09005



13025



14003



01012

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

FLUO  
[000014-P079]



05009

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

LADY FLUO  
[000015-P079]



13012

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

SYDNEY MELANGE  
[000014-P093]  
MELBOURNE MELANGE  
[000015-P093]

ZIP A CONTRASTO  
CONTRASTING ZIP



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL



Disponibile la versione da bambino a pag. 150  
Child's version available on page 150



Felpa dallo spirito audace, dove i colori a contrasto ne definiscono lo stile. Immaneabile nel guardaroba di chi ricerca un capo pratico e ricercato nei dettagli, come le tasche con zip, perfette per riporre l'essenziale anche durante l'attività sportiva.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with a bold spirit, where the contrasting colours define the style. A must-have in the wardrobe of those looking for a practical garment with refined details such as the zip pockets, perfect for storing essentials even during sports activities.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



MUST

**Nazionale** [000017-0001]**Nazionale Lady** [000018-0001]

Felpa con zip intera in tricolore a contrasto, doppio cursore, in tessuto garzato, con manica a giro. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Colletto con profilo tricolore. Tasche laterali con zip coperta. Colletto, polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with contrasting three-coloured full zip, double-slider, in brushed fabric with inset sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. Collar with three-coloured profile. Side pockets with covered zip. Elasticated ribbed collar, cuffs, and bottom. Reinforced seams. **Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



00008



03012



08010



08012



09008



09023



14013



14014



UK  
CA I CAT

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



ZIPPER



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | - | S | M | L | - | - | -







MUST

**Atlanta+** [000019-0001]**Atlanta+ Lady** [000020-0001]

Felpa con cappuccio, in tessuto garzato, con manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Coulisse in corda bianca, anelle in metallo e cucitura a V sul collo. Tasche a marsupio. Taschino con zip. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt in brushed fabric with raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. White drawstring, metal rings and V-stitch at the neck. Kangaroo pockets. Zip pocket. Elasticated ribbed cuffs and hem. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**

 SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

 SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

 Disponibile la versione da bambino a pag. 151  
 Child's version available on page 151





12001



01006

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

FLUO  
[000019-P079]



03001



05002



05003

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

LADY FLUO  
[000020-P079]



00000



01000



02000



03000



04000



07002



07003



07011



07014



08007



09000



09001



12000



13007



13042



14000

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [000019-P093]

LADY MELANGE  
[000020-P093]



13001



MUST

**Dallas+** [000021-0001]**Dallas+ Lady** [000406-0001]

Felpa con cappuccio, zip intera a doppio cursore, in tessuto garzato, con manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Coulisse in corda bianca e anelle in metallo. Tasche a marsupio. Taschino con zip. Polsini e vita in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt, full double-slider zip, in brushed fabric with raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. White drawstring and metal rings. Kangaroo pockets. Zipped pocket. Elasticated ribbed cuffs and waistband. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

INDEX







12000



01006

50% Cotone + 50% Poliestere  
50% Cotton + 50% Polyester

FLUO  
[000021-P079]



03001



05002



00000



01000



02000



03000



04000



07000



07003



07011



08007



09000



13007



13042



14000



13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE  
[000021-P093]

LADY MELANGE  
[000406-P093]









MUST

**Seattle** [000391-0001]**Seattle Lady** [000392-0001]

Pantalone in felpa in tessuto garzato. Zip con patta per la versione uomo. Coulisse in corda bianca e anelle in metallo. Vita e fondo gamba in costina elasticizzata. Tasche frontali in costina e taschino posteriore. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzato.**

Fleece trousers in brushed fabric. Zip with flap for the men's version. White drawstring and metal rings. Elasticated ribbed waist and leg hem. Ribbed front pockets and a rear pocket. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



00000



03000



07003



08007



09000



13007



13042



14000



13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE  
[000391-P093]

LADY MELANGE  
[000392-P093]



UK  
CA I CAT

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |



Disponibile la versione da bambino a pag. 152  
Child's version available on page 152

## Work 2.0 [001382-0001]

### TECH-NIK LINE

Felpa bicolore, con zip intera e cursore semi-autolock, in tessuto garzato.

Manica a giro. Nastro di rinforzo a contrasto. Bande retroriflettenti su spalle. Tasca al petto Lock System, con porta badge a scomparsa. Tasche con zip coperta. Polsini e fondo in costina elasticizzata.

Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.

Two-tone sweatshirt, with full zip and semi-autolock slider, in brushed fabric. Inset sleeve. Contrasting reinforcement tape. Retroreflective stripes on shoulders. Lock System chest pocket with concealed badge holder. Covered zip pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.



UK  
CA I CAT

300 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Water repellent

LOCK  
SYSTEM

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13007



14000

INDEX





CORE

# Orlando [001083-0308]

Felpa girocollo, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo. Cucitura a V sul collo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Crew-neck sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves.

Reinforcement tape. V-shaped seam on the neck. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed.**



Disponibile la versione da bambino a pag. 151  
Child's version available on page 151



60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester  
MELANGE [001083-P076]

CORE

# Canada [000867-0308]

Felpa mezza zip in tinta, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Matching half-zip sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves. Reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester  
MELANGE [000867-P076]





CORE

# Houston [001085-0308]

Felpa con zip in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with matching zip, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



03000 08007 09000



13007 14000 13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
 60% Cotton + 40% Polyester  
**MELANGE [001085 -P076]**

CORE

# Alabama [S00645-0308]

Felpa con zip in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Tasche a filetto con zip. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with matching zip, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Welt pockets with zip. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



00000 02000



03000 07000 08007 09000



13007 14000 13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
 60% Cotton + 40% Polyester  
**MELANGE [S00645-P076]**



CORE

**Toronto** [001082-0308]

Felpa con cappuccio, con coulisse in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Cucitura a V sul collo. Tasche a marsupio. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt with matching drawstring, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. V-shaped seam on the neck. Kangaroo pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



CORE

**Portland** [001212-0308]

Felpa con cappuccio, con coulisse in contrasto (nero in tinta), zip intera, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Tasche a marsupio. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt with contrasting drawstring (matching for black), full zip, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Kangaroo pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**





CORE

**Jogging+** [001214-0308]

Pantalone in felpa in tessuto garzato.  
Girovita elasticizzato con coulisse  
in tinta. Tasche laterali a filetto.  
Taschino sul retro.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere,  
garzata.**

Fleece trousers in brushed fabric.  
Elasticated waist with matching  
drawstring. Side welt pockets. Pocket  
on the back.  
**Fabric: 70% cotton + 30% polyester,  
brushed fleece.**



UK  
CA I CAT



Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007



09000



13007

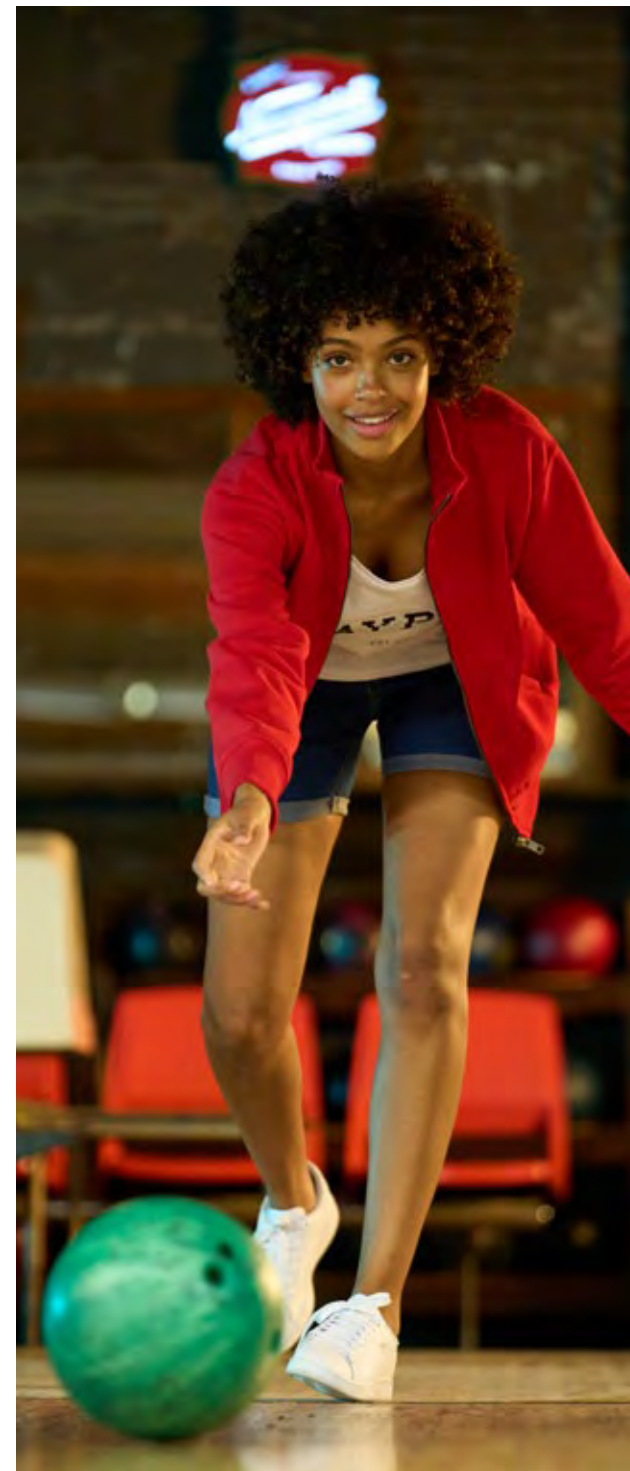


14000

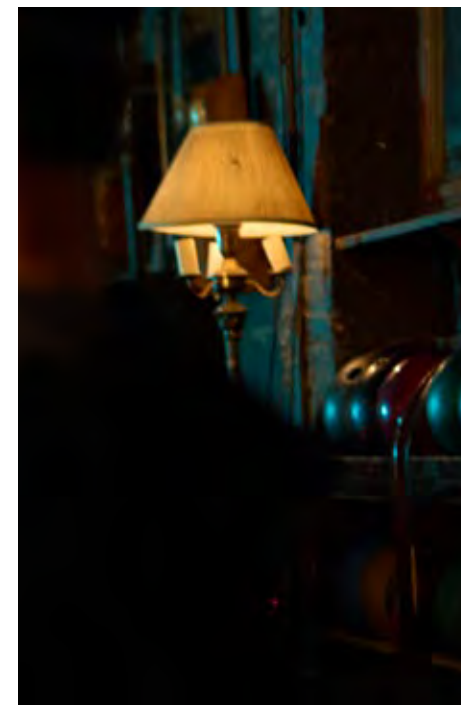


13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester  
MELANGE [001214 -P076]







HANDY

**New Orleans** [001647-0544]

Felpa girocollo, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, garzata.**

Crew-neck sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves.  
 Reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 55% cotton + 45% polyester, brushed fleece.**



00000

03000

08007

09000



13007

14000

13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
 60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [001647-0555]

HANDY

**Carson** [S00641-0544]

Felpa mezza zip, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, garzata.**

Half-zip sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves. Reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 55% cotton + 45% polyester, brushed fleece.**



03000



08007

09000

13007

14000



HANDY

**Hoover** [S00642-0544]

Felpa con zip intera e cappuccio, coulisse in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Tasche a marsupio. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with full zip, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Welt pockets with zip. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 55% cotton + 45% polyester, brushed fleece.**



03000



08007



09000



13007



14000

HANDY

**Toledo** [S00643-0544]

Felpa con cappuccio, coulisse in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Cucitura a V sul collo. Tasche a marsupio. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt, matching drawstring, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. V-shaped seam on the neck. Kangaroo pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 55% cotton + 45% polyester, brushed fleece.**



03000



08007



09000



13007



14000

HANDY

**Pontiac** [S00644-0544]

Felpa con zip intera e cappuccio, coulisse in tinta, in tessuto garzato, manica a giro. Nastro di rinforzo. Tasche a marsupio. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, garzata.

Hooded sweatshirt with full zip, matching drawstring, in brushed fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Kangaroo pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

Fabric: 55% cotton + 45% polyester, brushed fleece.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13007



14000





MUST FRESH

**Malibu+** [001296-0016]**Malibu+ Lady** [001297-0016]

Felpa girocollo, con cucitura a V sul collo, in tessuto french terry effetto fiammato, manica raglan. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo. Polsini e fondo in costina elasticizzata.

**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry, effetto fiammato.**

Crew-neck sweatshirt with V-shaped seam on the neck, in french terry slub yarn effect fabric, raglan sleeves. Slightly fitted women's version. Reinforcement tape.

Elasticated ribbed cuffs and bottom.

**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry, slub yarn effect.**



08003



14000



13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE  
[001296-P096]

LADY MELANGE  
[001297-P096]



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -







CORE FRESH

**Mistral+ Summer** [S00540-0358]

Felpa girocollo, con cucitura a V sul collo, in tessuto french terry, manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate. Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry con poliestere.

Crew-neck sweatshirt with V-shaped seam on the neck, in French terry fabric, raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams. Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry polyester.



SIZE |XXS|XS|S|M|L|XL|XXL|3XL|4XL|5XL|BIG SIZE



03000



08007



09000



13007



14000

CORE FRESH

**Miami+ Summer** [S00541-0358]

Felpa mezza zip, in tessuto french terry, manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche con zip coperta. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate. Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry con poliestere.

Half zip sweatshirt in French terry fabric, raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. Covered zip pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams. Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry polyester.



SIZE |XXS|XS|S|M|L|XL|XXL|3XL|4XL|5XL|BIG SIZE



03000



08007



09000



13007



14000



CORE FRESH

**Panama+ Summer** [S00542-0358]

Felpa con zip intera, in tessuto french terry, manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche con zip coperta. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry con poliestere.**

Sweatshirt with full zip, in French terry fabric, raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. Covered zip pockets. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.  
**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry polyester.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13007



14000

MUST FRESH

**Maverick 2.0** [001511-0510]

Felpa con zip intera a doppio cursore, in tessuto french terry, manica a giro. Nastro di rinforzo. Interno collo e polsini con righe a contrasto. Tasche laterali. Colletto, polsini e fondo in costina elasticizzata.  
**Tessuto: 95% cotone + 5% elastan, french terry stretch.**

Sweatshirt with full double-slider zip, in French terry fabric, inset sleeves. Reinforcement tape. Inside collar and cuffs with contrasting stripes. Side pockets. Elasticated ribbed collar, cuffs, and bottom.  
**Fabric: 95% cotton + 5% elastane, french terry stretch.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



03000



08007



14000

CORE FRESH

**Hawaii+** [001001-0341]**Hawaii+ Lady** [001002-0341]TASCA DI SICUREZZA  
CON ZIPSAFETY POCKET  
WITH ZIPPOLSINI E FONDO IN  
COSTINA ELASTICIZZATAELASTICATED RIBBED  
CUFFS AND BOTTOM

 SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

 SIZE | - | - | S | M | L | - | - | - | - |



Felpa intramontabile, realizzata in tessuto french terry in misto cotone, ideale per la mezza stagione. Caratterizzata da un design con cappuccio e da tasche a marsupio, per conferire maggiore carattere e comfort. Il modello si completa di un taschino laterale, funzionale per riporre piccoli oggetti.

**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry.**

Timeless sweatshirt made of cotton-blend French terry fabric, ideal for the mid-season. Featuring a hooded design and kangaroo pockets, for added character and comfort. The model is completed by a side pocket, functional for storing small items.

**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry.**



00000

08007

09000



13007

14000



CORE FRESH

**Boxer+** [001288-0341]**Boxer+ Lady** [001289-0341]

Felpa senza maniche, cappuccio sagomato, coulisse e zip intera a contrasto, in tessuto french terry. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche a marsupio. Taschino con zip a contrasto.

**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry.**

Sleeveless sweatshirt, shaped hood, contrasting drawstring and full zip, in French terry fabric. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape. Kangaroo pockets. Pocket with contrasting zip.

**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry.**



08007



14000



13001

75% Cotone + 25% Poliestere  
75% Cotton + 25% Polyester

MELANGE  
[001288-P157]

LADY MELANGE  
[001289-P157]

260 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Comfort Fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | - | - | - | -



SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



CORE FRESH

**Freedom+** [001049-0358]**Freedom+ Lady** [001050-0358]

Pantalone in felpa, in tessuto french terry. Coulisse in vita. Zip con patta per la versione uomo. Tasche frontali e taschino porta monete. Vita e fondo gamba in costina elasticizzata.

**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry.**

Fleece trousers in French terry fabric. Drawstring waist. Zip with flap for the men's version. Front pockets and coin pocket. Elasticated ribbed waist and leg hem.

**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry.**



08007



13007



14000



14013



13001

70% Cotone + 30% Poliestere  
70% Cotton + 30% Polyester

MELANGE  
[001049-P018]

LADY MELANGE  
[001050-P018]



13035

70% Cotone + 30% Poliestere  
70% Cotton + 30% Polyester

MELANGE  
[001049-P018]

LADY MELANGE  
[001050-P018]

280 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | - | - |



Disponibile la versione da bambino a pag. 152  
Child's version available on page 152

CORE FRESH

**Combat** [000158-0015]**Combat Lady** [000160-0015]

Bermuda in tessuto french terry. Coulisse in vita a contrasto. Zip con patta per la versione uomo. Tasche frontali. Profilo in contrasto.

Tessuto: 100% cotone, french terry.

Bermuda shorts in French terry fabric. Contrasting drawstring waist. Zip with flap for the men's version. Front pockets. Contrasting profile.

Fabric: 100% cotton, french terry.



08015



09005



14003



13011

90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester

MELANGE  
[000158-P103]

LADY MELANGE  
[000160-P103]

200 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | - | - | - |



SIZE | - | - | S | M | L | - | - | - |



Disponibile la versione da bambino a pag. 153  
Child's version available on page 153



CORE ACTIVE

**Game** [000162-0038]

Bermuda in tessuto dry-tech. Coulisse in vita a contrasto e zip con patta. Tasche laterali. Profilo a contrasto. **Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Bermuda shorts in dry-tech fabric. Contrasting drawstring waist and zip with flap. Side pockets. Contrasting profile. **Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | - | - | - | - |



00002



03006



07026



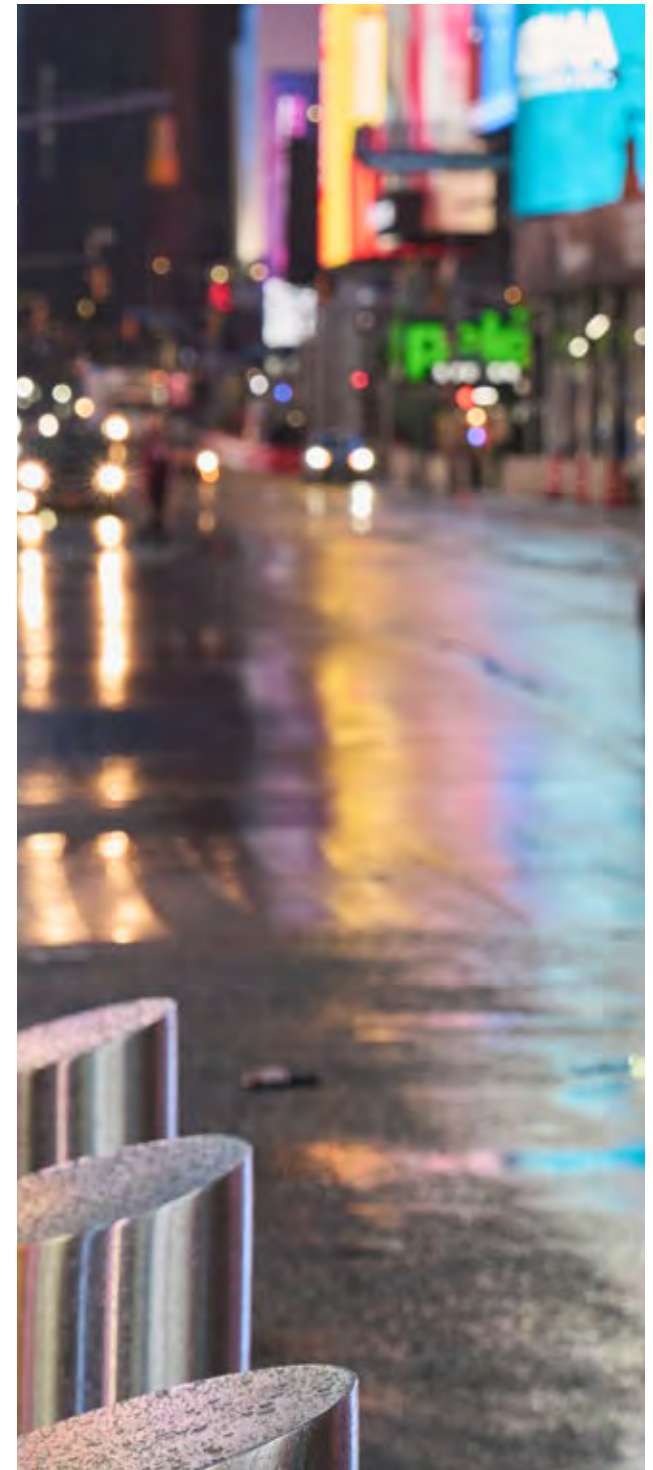
08015



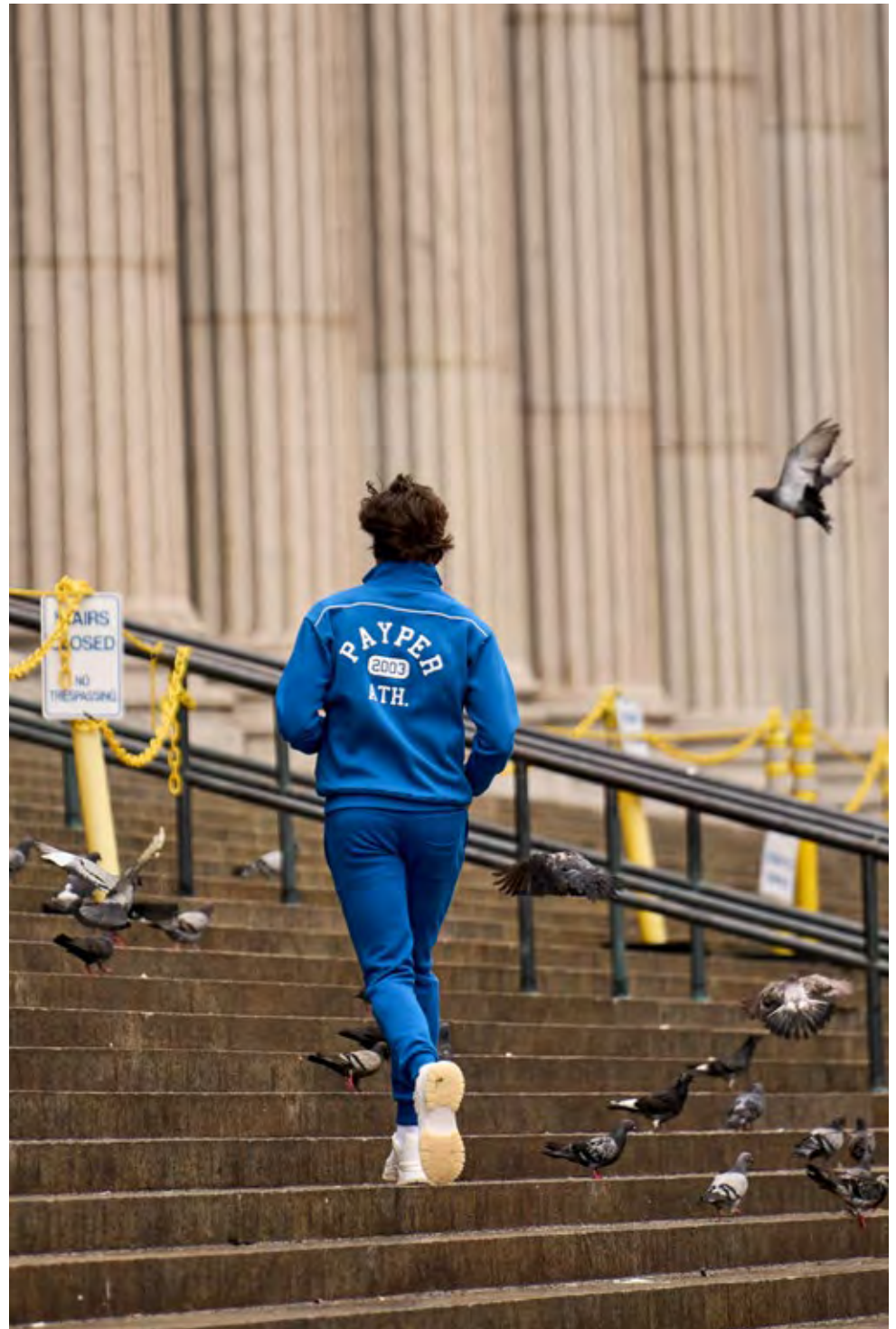
09005



14003







CORE ACTIVE

**Derby** [000033-0011]**Derby Lady** [000034-0011]

Felpa con zip intera a contrasto a doppio cursore, in tessuto dry-tech garzato, manica a giro. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo e piping a contrasto. Colletto e fondo in costina a contrasto. Tasche con zip. Polsini in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech garzata.**

Sweatshirt with contrasting full double-slider zip, in brushed dry-tech fabric, inset sleeves. Slightly fitted women's version. Contrasting reinforcement tape and piping. Contrasting ribbed collar and bottom. Zipped pockets. Elasticated ribbed cuffs. Reinforced seams.  
**Fabric: 100% polyester, dry-tech brushed.**



00002



08015



13021



14003

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Breathable



EASY ZIPPER



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | - | - | - |



SIZE | - | - | S | M | L | - | - | - |



CORE ACTIVE

**Nevada** [001270-0011]**Kansas** [001272-0011]

Felpa con zip intera a doppio cursore e cappuccio con coulisse in contrasto, in tessuto dry-tech garzato, manica a giro. Versione donna leggermente sfiancata. Nastro di rinforzo. Tricolore su manica sinistra. Polsini e fondo in costina a contrasto. Piping nel giromanica e tasche con zip a contrasto. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech garzata.**

Sweatshirt with full double-slider zip and hood with contrasting drawstring, in brushed dry-tech fabric, inset sleeves. Slightly fitted women's version. Reinforcement tape. Tricolour on left sleeve. Contrasting ribbed cuffs and bottom. Piping in the armholes and pockets with contrasting zips. Reinforced seams.  
**Fabric: 100% polyester, dry-tech brushed.**



03006



08015



09005



13021



14003

300 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Breathable



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | - | - | - |



SIZE | - | - | S | M | L | - | - | - |







# Semplicità ed allegria.

UNISEX, FINO AI 14 ANNI.

# Ease and joy.

UNISEX, UP TO 14 YEARS OLD.







T-shirt, polo, felpe, giubbotti,  
capi termici, tutto il necessario  
per soddisfare le esigenze  
quotidiane di bambini e  
bambine.

## BAMBINI

Una selezione casual dei bestseller  
da adulto per creare coordinati per  
l'intera famiglia, ma anche divise  
sportive, scolastiche o adatte a  
vacanze di gruppo.

T-shirts, polo shirts, sweatshirts, jackets,  
thermal garments, everything you need to  
meet the daily needs of boys and girls.

## KIDS

A casual selection of adult bestsellers  
to create coordinated outfits for the  
whole family, but also sports, school  
or group holiday uniforms.









CORE

# Sunset Kids [000467-0030]

T-shirt girocollo, manica corta, cuciture laterali, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in colore a contrasto da spalla a spalla.  
**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Round-neck T-shirt with short sleeves, side seams, in jersey. Ribbed collar. Reinforcement tape in contrasting colour.  
**Fabric: 100% cotton, jersey.**



SIZE | 0/1 | 1/2 | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14



00000

0/1



01000



01001



02000



03000

0/1



05001



05002



06006



07003



07007



08007



09000



12000



14000



05003

65% Poliestere + 35% Cotone  
 65% Polyester + 35% Cotton

FLUO [000839-0253]



13001

93% Cotone + 7% Viscosa  
 93% Cotton + 7% Viscose

MELANGE [000833-0252]





HANDY

**Print Kids** [S00658-0311]

T-shirt girocollo, manica corta, cucitura ribattuta sul davanti, in jersey. Colletto in costina. Nastro di rinforzo in tinta.

**Tessuto: 100% cotone, jersey.**

Round-neck T-shirt with short-sleeves, stitched seam on the front, in jersey. Ribbed collar. Matching reinforcement tape.

**Fabric: 100% cotton, jersey.**



SIZE | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14 |



00000



01000



02000



03000



07007



08007



09000



13007



14000

HANDY

**Runner Kids** [000889-0028]

T-shirt girocollo, manica corta a raglan, doppia cucitura laterale, in tessuto dry-tech. Nastro di rinforzo a contrasto.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Round-neck T-shirt with short raglan sleeves, double side seam, in dry-tech fabric. Contrasting reinforcement tape.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



SIZE | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14 |



00000



01006



02001



03000



05003



07039



08007



09000



14000

CORE

## Venice Kids [000954-0305]

Polo manica corta, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo a contrasto. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.  
Tessuto: 100% cotone, piquet.

Short-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and sleeve edges. Contrasting reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.  
Fabric: 100% cotton, pique.



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14



00000



01001



03000



05002



06006



07003



08007



09000



09001



14000

CORE

## Florence Kids [001322-0021]

Polo manica lunga, in piquet. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e polsini a costine. Nastro di rinforzo a contrasto. Lunetta sagomata. Spacchetti laterali.  
Tessuto: 100% cotone, piquet.

Long-sleeved polo shirt in pique. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and cuffs. Contrasting reinforcement tape. Shaped bezel. Side vents.  
Fabric: 100% cotton, pique.



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14



00000



03000



08007



09000



14000



CORE

**Nautic Kids** [000265-0024]

Polo manica corta, in jersey effetto fiammato. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto, con righe a contrasto, e bordi maniche a costine. Nastro di rinforzo, righe nel sottocollo e spacchetti laterali in colore fluorescente a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, jersey effetto fiammato.**

Short-sleeved polo shirt in jersey slub yarn effect. 3 matching pearl effect buttons. Collar with contrasting stripes and ribbed sleeve edges. Reinforcement tape, stripes on the undercollar and side vents in contrasting fluorescent colour.

**Fabric: 100% cotton, jersey slub yarn effect.**

160 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Protection



SIZE | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



00024



03016



08036

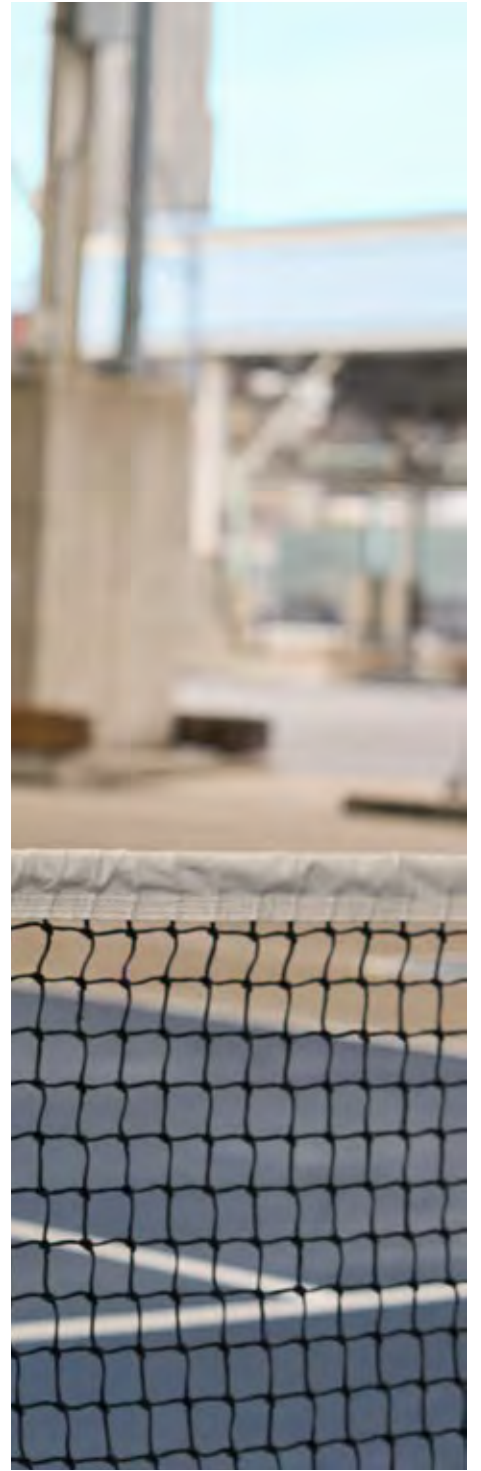


09013









CORE

**Zico+** [000003-0001]

Felpa mezza zip in tinta, in tessuto garzato, con manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Matching half-zip sweatshirt in brushed fabric with raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



SIZE | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



03000



08007



09000



13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [000003-P093]

CORE

**Junior+** [000016-0001]

Felpa con zip intera in contrasto a doppio cursore, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo a contrasto. Colletto e tasche con zip a contrasto. Colletto, polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Sweatshirt with contrasting full double-slider zip, in brushed fabric, with inset sleeves. Contrasting reinforcement tape. Collar and pockets with contrasting zip. Elasticated ribbed collar, cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



03006



08015



09005



14003



13012

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [000016-P093]





CORE

**Colorado+** [000023-0001]

Felpa con cappuccio, in tessuto garzato, con manica raglan. Nastro di rinforzo a contrasto. Coulisse in corda bianca, anelle in metallo e cucitura a V sul collo. Tasche a marsupio. Taschino con zip. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Hooded sweatshirt in brushed fabric with raglan sleeves. Contrasting reinforcement tape. White drawstring, metal rings and V-shaped seam on the neck. Kangaroo pockets. Zipped pocket. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



00000

03000

08007



09000

14000

13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [000023-P093]

CORE

**Orlando Kids** [001084-0308]

Felpa girocollo, in tessuto garzato, con manica a giro. Nastro di rinforzo. Cucitura a V sul collo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Crew-neck sweatshirt in brushed fabric with inset sleeves.

Reinforcement tape. V-shaped seam on the neck. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Reinforced seams.

**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



01000

02000

03000



07003

08007

09000

09001

CORE

## Seattle Kids [001246-0001]

Pantalone in felpa in tessuto garzato. Zip con patta. Coulisse in corda bianca e anelli in metallo. Vita e fondo gamba in costina elasticizzata. Tasche frontali in costina e taschino posteriore. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 70% cotone + 30% poliestere, garzata.**

Fleece trousers in brushed fabric. Zip with flap. White drawstring and metal rings. Elasticated ribbed waist and leg hem. Ribbed front pockets and a rear pocket. Reinforced seams.  
**Fabric: 70% cotton + 30% polyester, brushed fleece.**



SIZE | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14 |



08007



09000



14000



13001

60% Cotone + 40% Poliestere  
 60% Cotton + 40% Polyester

MELANGE [001246-P093]

CORE

## Freedom+ Kids [001051-0358]

Pantalone in felpa, in tessuto french terry. Coulisse in vita, zip con patta. Tasche frontali e taschino porta monete. Vita e fondo gamba in costina elasticizzata.

**Tessuto: 80% cotone + 20% poliestere, french terry.**

Fleece trousers in french terry fabric. Drawstring waist, zip with flap. Front pockets and coin pocket. Elasticated ribbed waist and leg hem.  
**Fabric: 80% cotton + 20% polyester, french terry.**



SIZE | 2/3 | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14 |



08007



13007



14000



13035

70% Cotone + 30% Poliestere  
 70% Cotton + 30% Polyester

MELANGE [001051-P108]





CORE

**Combat Kids** [000161-0015]

Bermuda in tessuto french terry.  
Coulisse in vita a contrasto e zip con patta. Tasche frontali. Profilo in contrasto.

Tessuto: 100% cotone, french terry.

Bermuda shorts in french terry fabric.  
Contrasting drawstring waist and zip with flap. Front pockets. Contrasting profile.

Fabric: 100% cotton, french terry.



SIZE | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



08015



09005



12005



13011

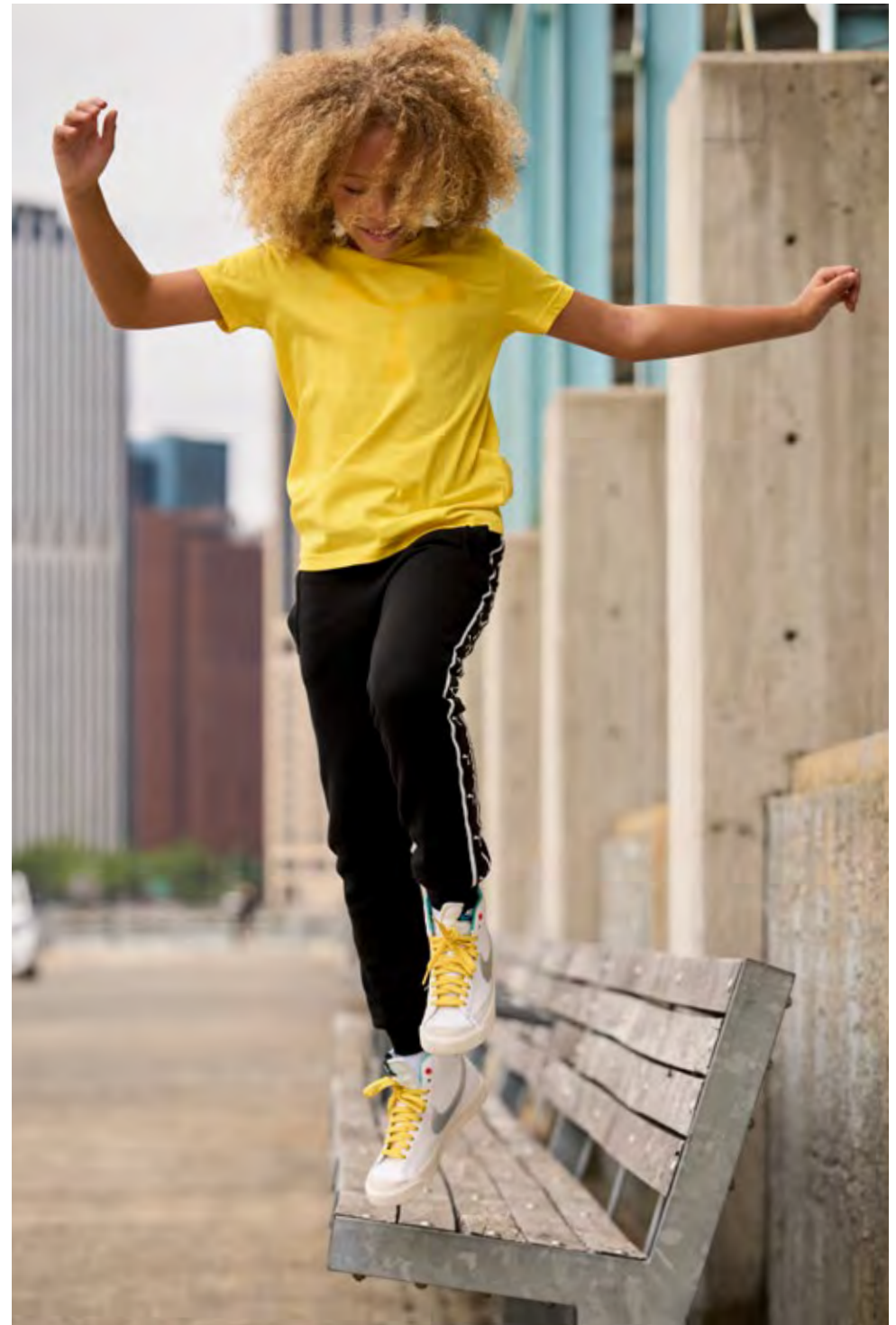
90% Cotone + 10% Poliestere  
90% Cotton + 10% Polyester  
MELANGE [000161-P103]











CORE

## Pacific Kids R. 2.0 [001164-0343]

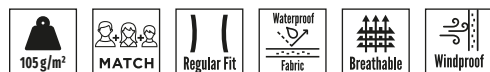


Giubbotto con fodera a rete, non imbottito. Chiusura con zip in contrasto. Cappuccio sagomato con coulisse. Tasche esterne con zip coperta. Tasca interna con cerniera e predisposizione per cavo. Polsini regolabili con elastico e stringipolso gommato. Fondo elasticizzato.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Jacket with mesh lining, unpadded. Contrasting zip closure. Shaped hood with drawstring. External pockets with covered zip. Internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated adjustable cuffs and rubberised wrist strap. Elasticated bottom.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**



**SIZE** | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 | 13/14 |



03000



08007



09000

CORE

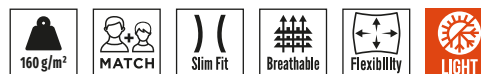
## Tplayer Kids [S00686-P147]

Maglia tecnica manica lunga a giro, con collo a lupetto, in tessuto traspirante ed elasticizzato. Struttura tubolare, con vestibilità slim fit. Tramature su petto, fianchi e schiena. Motivo ad elica sul fronte.

**Tessuto: 96% poliammide + 4% elasthan, seamless light-weight.**

Technical inset long-sleeved sweater with mock polo neck in breathable and stretch fabric. Tubular structure, with slim fit. Weaves on chest, hips and back. Propeller motif on the front.

**Fabric: 96% polyamide + 4% elastane, seamless light-weight.**



**SIZE** | S/M | L/XL | XXL |



00000



01000



03000



07003



08007



09000



14000



HANDY

## Gale Kids [001605-0355]

Soft-shell 3 strati, con cappuccio sagomato e coulisse regolabile, manica raglan e zip nastrata. 2 tasche laterali con zip a vista. Polsini elasticizzati, regolabili con stringipolso in velcro. Fondo regolabile con coulisse.

**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell mechanical stretch.**

3-layer soft-shell, with shaped hood and adjustable drawstring, raglan sleeves, and taped zip. 2 side pockets with visible zip. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro wrist straps. Adjustable bottom with drawstring.  
**Fabric: 100% polyester, soft-shell mechanical stretch.**



SIZE | 3/4 | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



03000

08007

09000

14000

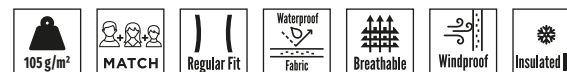
CORE

## North Kids 2.0 [001015-0343]

Giubbotto imbottito, micropile interno, chiusura con zip. 2 tasche laterali con zip coperta, 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Zip su petto e schiena, per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Padded jacket, internal micropolar fleece, zip closure. 2 side pockets with covered zip, 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Zip on the chest and back for easy customisation.  
**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**



SIZE | 5/6 | 7/8 | 9/10 | 11/12 |



08007

14000

# Il casual elegante.

CAMICIE, PULLOVER, CHINO.

# Elegant casual.

SHIRTS, SWEATERS, CHINOS.







Capi che esprimono l'essenza dell'eleganza senza tempo, accuratamente confezionati con tessuti e accessori di qualità.

Garments that express the essence of timeless elegance, carefully crafted with quality fabrics and accessories.

# FORMAL WEAR

Design contemporanei, tagli sartoriali e ricercatezza nei dettagli sono gli elementi distintivi di questi capi. Valorizzano la professionalità di ogni stile di business.

Contemporary designs, tailored cuts and refined details are the distinctive elements of these garments. They enhance the professionalism of every business style.







MUST

**Florentia** [S00024-P051]**Florentia Lady** [S00257-P051]STECHE ESTRAIBILI  
REMOVABLE STAYSMOSCA DI TESSUTO  
FABRIC GUSSETPINCES  
DI RIPRESA  
TUCK PLEATSULTIMA ASOLA  
ORIZZONTALE  
LAST BUTTONHOLE  
HORIZONTAL**\*SIZE CM** | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 |Questo articolo è ordinabile in taglie collo numeriche in cm.  
This item can be ordered in neck sizes given in centimetres.**\*SIZE IT** | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |Questo articolo è ordinabile in taglie numeriche italiane.  
This item can be ordered in Italian size numbers.





Design contemporaneo e confezione sartoriale caratterizzano questa elegante camicia, rifinita meticolosamente nei dettagli e definita da linee pulite, che ne esaltano lo stile raffinato. Il tessuto leggero e morbido rende il capo esclusivo, perfetto per completare look formali di rappresentanza o conferire un tocco di classe a mise più informali.

**Tessuto: 97% cotone + 3% elasthan, stretch popeline.**

Contemporary design and tailoring characterise this elegant shirt, with meticulously finished details and defined by clean lines which enhance its refined style. The light and soft fabric makes the garment exclusive, perfect to complete formal looks for representation or to give a touch of class to more informal outfits.

**Fabric: 97% cotton + 3% elastane, stretch poplin.**



00000



04000



09020



10011



11026



13005



13067



14000



INDEX

MUST

**Taurinorum** [S00030-P072]

Camicia manica lunga, contemporary fit. Collo mezzo francese sagomato, con nasello chiuso e stecche estraibili. Cannoncino impunturato a vista. Bottoni effetto perlato. Carré sul retro. Pince di ripresa a metà schiena. Mosca di tessuto sui fianchi. Polsini stonati con bottone.

**Tessuto: 100% cotone, twill doppio ritorto.**

Long-sleeved shirt, contemporary fit. Shaped semi-French collar, with closed front band tie space and removable stays. Visible stitched placket. Pearl effect buttons. Yoke on the back. Mid-back darts. Fabric gusset on the hips. Rounded cuffs with button.

**Fabric: 100% cotton, double twisted twill.**



\*SIZE CM | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 |

\* Questo articolo è ordinabile in taglie collo numeriche in cm.  
\* This item can be ordered in neck sizes given in centimetres.



00000

10010

10013

13077

MUST

**Romae** [S00029-P073]

Camicia manica lunga, contemporary fit. Collo button down. Cannoncino impunturato a vista. Bottoni effetto perlato. 1 tasca al petto a toppa. Carré sul retro. Pince di ripresa a metà schiena. Mosca di tessuto sui fianchi. Polsini stonati con bottone.

**Tessuto: 100% cotone, pinpoint oxford doppio ritorto.**

Long-sleeved shirt, contemporary fit. Button-down collar. Visible stitched placket. Pearl effect buttons. 1 patch chest pocket. Yoke on the back. Mid-back darts. Fabric gusset on the hips. Rounded cuffs with button.

**Fabric: 100% cotton, double twisted pinpoint oxford.**



\*SIZE CM | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 |

\* Questo articolo è ordinabile in taglie collo numeriche in cm.  
\* This item can be ordered in neck sizes given in centimetres.



00000

10010

10013



CORE

**Virtute** [S00702-P139]

Camicia manica lunga, contemporary fit. Collo italiano. Cannoncino impunturato a vista. Spalline. Tasche al petto con patta chiusa a bottone, 1 portapenne. Carré impunturato e pines su retro. Mosca di tessuto sui fianchi. Polsini stondati con 2 bottoni e doppia asola per gemelli.

**Tessuto: 58% cotone + 39% poliestere + 3% elasthan, easy care popeline.**

Long-sleeved shirt, contemporary fit. Italian collar. Visible stitched placket. Shoulder tabs. Chest pockets with button flap, 1 pen holder. Stitched yoke and darts on the back. Fabric gusset on the hips. Rounded cuffs with 2 buttons and double buttonhole for cufflinks.

**Fabric: 58% cotton + 39% polyester + 3% elastane, easy care poplin.**



CORE

**Virtus** [S00703-P139]

Camicia manica corta, contemporary fit. Collo italiano. Cannoncino impunturato a vista. Spalline. Tasche al petto con patta chiusa a bottone, 1 portapenne. Carré impunturato e pines su retro. Mosca di tessuto sui fianchi.

**Tessuto: 58% cotone + 39% poliestere + 3% elasthan, easy care popeline.**

Short-sleeved shirt, contemporary fit. Italian collar. Visible stitched placket. Shoulder tabs. Chest pockets with button flap, 1 pen holder. Stitched yoke and darts on the back. Fabric gusset on the hips.

**Fabric: 58% cotton + 39% polyester + 3% elastane, easy care poplin.**



**\*SIZE CM** | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 |

\* Questo articolo è ordinabile in taglie collo numeriche in cm.  
\* This item can be ordered in neck sizes given in centimetres.



00000

10000



**\*SIZE CM** | 37 | 38 | 39 | 40 | 41 | 42 | 43 | 44 | 45 |

\* Questo articolo è ordinabile in taglie collo numeriche in cm.  
\* This item can be ordered in neck sizes given in centimetres.



00000

01000

CORE

**Image** [000938-0333]**Image Lady** [000939-0333]

Camicia manica lunga, leggermente sfiancata. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni in tinta. Carrè liscio sul retro. Pincés di ripresa. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola.

**Tessuto:** 65% poliestere + 32% cotone + 3% elasthan, easy care popeline.

Long-sleeved slightly fitted shirt. Italian collar. Placket with visible buttoning. Matching buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole.

**Fabric:** 65% polyester + 32% cotton + 3% elastane, easy care poplin.



00000



01000



04000



08007



13008



14000

125 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Slim Fit



Stretch



Easy Iron

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



CORE

**Manager** [001020-0334]**Manager Lady** [001021-0334]

Camicia manica lunga, leggermente sfiancata, in finissimo cotone pettinato. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni in tinta. Carrè liscio sul retro. Pines di ripresa. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola.

**Tessuto: 100% cotone, easy care popeline.**

Long-sleeved, slightly fitted shirt in very fine combed cotton. Italian collar. Placket with visible buttoning. Matching buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole.

**Fabric: 100% cotton, easy care poplin.**



00000



01000

125 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Easy Iron

SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -

CORE

**Brighton** [000935-0332]**Brighton Lady** [000936-0332]

Camicia manica lunga, leggermente sfiancata. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni in tinta. Carrè liscio sul retro. Pincés di ripresa. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola.

Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, easy care popeline.

Long-sleeved slightly fitted shirt. Italian collar. Placket with visible buttoning. Matching buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole.

Fabric: 65% polyester + 35% cotton, easy care poplin.



00000



01000



08007



14000

125 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Easy Iron

SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



CORE

**Elegance** [000937-0332]

Camicia manica lunga, comfort fit. Collo botton down inglese. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni perlati. Carrè liscio sul retro. Tasca lato cuore. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola. **Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, easy care popeline.**

Long-sleeved shirt, comfort fit. English button-down collar. Placket with visible buttoning. Pearly buttons. Smooth yoke on the back. Heart side pocket. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole. **Fabric: 65% polyester + 35% cotton, easy care poplin.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



00000

10000

08007



CORE

## Spring [001194-0334]

Camicia manica corta, leggermente sfiancata, in finissimo cotone pettinato. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni in tinta. Carrè liscio sul retro. Pince di ripresa. Una tasca lato cuore.

**Tessuto: 100% cotone, easy care popeline.**

Short-sleeved, slightly fitted shirt in very fine combed cotton. Italian collar. Placket with visible buttoning. Matching buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. One pocket on the heart side.

**Fabric: 100% cotton, easy care poplin.**



HANDY

## Specialist Summer [001280-0366]

INDUSTRY

Camicia manica corta, leggermente sfiancata, in chambray sanforizzato. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni effetto perlato. Carrè liscio sul retro. Pince di ripresa. Tasca al petto con bottone e asole porta penne. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola.

**Tessuto: 100% cotone, chambray sanforizzato.**

Short-sleeved slightly fitted shirt in Sanfor chambray. Italian collar. Placket with visible buttoning. Pearl effect buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. Chest pocket with button and pen slots. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole.

**Fabric: 100% cotton, sanforized chambray.**



SIZE - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - **BIG SIZE**



00000

10000



SIZE |XXS| XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL **BIG SIZE**



01000



HANDY

**Specialist** [001107-0366]**Specialist Lady** [001108-0366]**INDUSTRY**

Camicia manica lunga, leggermente sfiancata, in chambray sanforizzato. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni effetto perlato. Carrè liscio sul retro. Pincés di ripresa. Tasca al petto con bottone e asole porta penne. Polsini sagomati con due bottoni e un'asola.

**Tessuto: 100% cotone, chambray sanforizzato.**

Long-sleeved, slightly fitted shirt in Sanfor chambray. Italian collar. Placket with visible buttoning. Pearl effect buttons. Smooth yoke on the back. Tuck pleats. Chest pocket with button and pen slots. Shaped cuffs with two buttons and a buttonhole.

**Fabric: 100% cotton, sanforized chambray.**



01000

130 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |

CORE



## Trophy [000940-0334]

## Trophy Lady [000941-0334]

Camicia manica lunga, leggermente sfiancata, in finissimo cotone pettinato. Collo italiano. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni in tinta ed asole a contrasto (ad eccezione della versione bianca). Carrè sagomato su fronte (ad eccezione della versione bianca) e retro. Spalline. Tasche al petto con bottone e asole porta penne. Fettuccia con bottone su maniche. Polsini sagomati con bottone e asola a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, easy care popeline.**

Long-sleeved slightly fitted shirt in fine combed cotton. Italian collar. Placket with visible buttoning. Matching buttons and contrasting buttonholes (except for the white version). Shaped yoke on the front (except for the white version) and back. Shoulder tabs. Buttoned chest pockets and pen slots. Button band on the sleeves. Shaped cuffs with button and contrasting buttonhole.

**Fabric: 100% cotton, easy care poplin.**



00000



11004



07035



08007

125 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Easy Iron

SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



CORE

**Labrador** [001355-0402]

Camicia scozzese manica lunga, leggermente sfiancata. Collo botton down inglese. Cannoncino con abbottonatura a vista. Bottoni effetto perlato. Carrè liscio sul retro. Tasche al petto con bottone e asole porta penne. Polsini stondati.

**Tessuto: 58% cotone + 42% poliestere.**

Long-sleeved slightly fitted tartan shirt. English button-down collar. Placket with visible buttoning. Pearl effect buttons. Smooth yoke on the back. Chest pockets with button and pen slots. Rounded cuffs.

**Fabric: 58% cotton + 42% polyester.**



CORE

**Fly** [000298-0081]

Maglione girocollo, in cotone misto lana, con lavorazione a maglia rasata e calatura. Bordino a costine fini su collo, polsini e orlo inferiore.

**Tessuto: 90% cotone + 10% lana, mix cotone/lana.**

Crew-neck sweater in cotton and wool blend with plain and decreased knit. Fine ribbed trim on collar, cuffs and bottom hem.

**Fabric: 90% cotton + 10% wool, cotton and wool blend.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



16001

16002



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007

14000

13023

50% Cotone + 50% Acrilico  
50% Cotton + 50% Acrylic  
MELANGE [001125-0371]

CORE

**Business** [000299-0081]**Business Lady** [001062-0081]

04000



08007



14000



13023

50% Cotone + 50% Acrilico  
 50% Cotton + 50% Acrylic  
 MELANGE  
 [001126-0371]  
 LADY MELANGE  
 [001127-0371]



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL |





Maglioncino avvolgente dal design casual, realizzato con un mix di cotone e lana per offrire una piacevole sensazione di calore. Lo scollo a V valorizza il capo, diventando il completamento ideale di look professionali, ma adatto da indossare anche nel tempo libero.

**Tessuto: 90% cotone + 10% lana, mix cotone/lana.**

Casual design enveloping sweater made with a blend of cotton and wool to offer a pleasant feeling of warmth. The V-neckline enhances the garment, becoming the ideal complement to professional looks, but also suitable for wearing in your free time.

**Fabric: 90% cotton + 10% wool, cotton and wool blend.**









CORE

**Desk** [000300-0081]**Desk Lady** [001063-0081]

Gilet con scollo a V, in cotone misto lana, lavorazione a punto raso. Bordino a costine fini su collo, polsini e giromanica. Calatura senza cuciture.

**Tessuto: 90% cotone + 10% lana, mix cotone/lana.**

V-neck vest in cotton and wool blend, satin stitch workmanship. Fine ribbed trim on collar, cuffs and armholes. Seamless decreased knit.

**Fabric: 90% cotton + 10% wool, cotton and wool blend.**



08007



13023

50% Cotone + 50% Acrilico  
50% Cotton + 50% Acrylic

MELANGE  
[001128-0371]

LADY MELANGE  
[001129-0371]

280 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL |



CORE

**Boarding** [000297-0081]

Maglioncino con zip intera, in cotone misto lana, lavorazione a punto raso. Bordino a costine fini su collo, polsini e orlo inferiore. Gomiti con toppe. Calatura senza cuciture.

**Tessuto: 90% cotone + 10% lana, mix cotone/lana.**

Sweater with full zip, in cotton and wool blend, satin stitch workmanship. Fine ribbed trim on collar, cuffs and bottom hem. Elbows with patches. Seamless decreased knit.

**Fabric: 90% cotton + 10% wool, cotton and wool blend.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007



14000



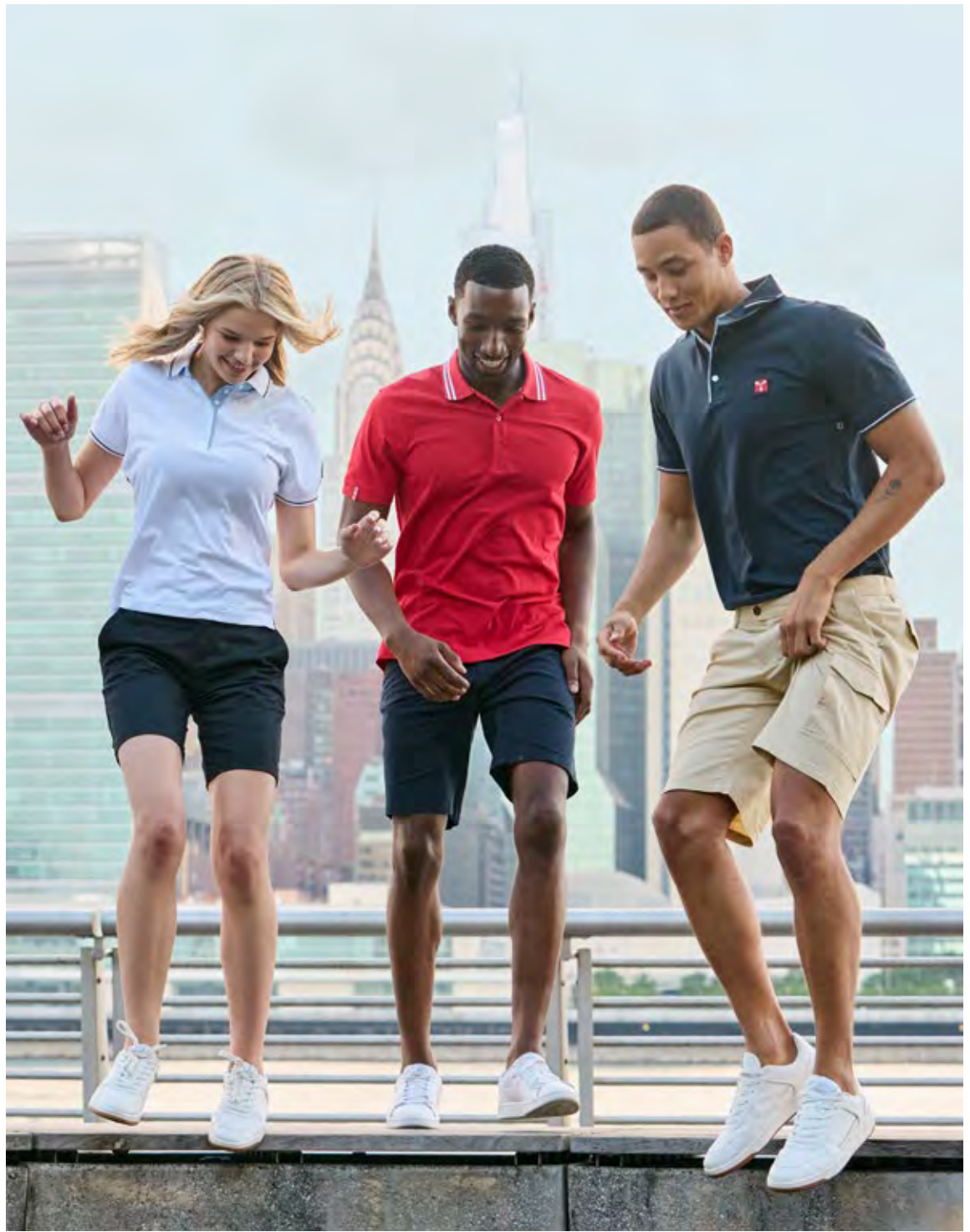
13023

50% Cotone + 50% Acrilico  
50% Cotton + 50% Acrylic

MELANGE [001124-0371]







MUST

**Premium** [S00032-P018]

Pantalone chino, in gabardine stretch, contemporary fit, con passanti sartoriali, chiusura con zip, abbottonatura nascosta con gancio e bottone interni. 2 tasche alla francese, 1 taschino nascosto in vita, 2 tasche posteriori con doppio filetto e pattina stondata. Spacchetto a coda di rondine sul retro.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, gabardine stretch mano pesca.**

Chino trousers in stretch gabardine, contemporary fit, with tailored belt loops, zip closure, hidden buttoning with internal hook and button. 2 French pockets, 1 hidden waist pocket, 2 back pockets with double welts and rounded flap. Dovetail slit on the back.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, peach effect stretch gabardine.**



**SIZE IN** | 27 | 28 | 30 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 38 | 40 | 42 |



07035



08007



11006



13067



14000

MUST

**Trendy** [S00033-P018]

Pantalone chino, in gabardine stretch, slim fit, con passanti sartoriali, chiusura con zip, abbottonatura con bottone a vista e bottone interno. 2 tasche alla francese, 1 taschino in vita nascosto, 2 tasche posteriori con doppio filetto.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, gabardine stretch mano pesca.**

Chino trousers in stretch gabardine, slim fit, with tailored belt loops, zip closure, visible button placket and internal button. 2 French pockets, 1 hidden waist pocket, 2 back pockets with double welt.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, peach effect stretch gabardine.**



**SIZE IN** | 27 | 28 | 30 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 38 | 40 | 42 |



07035



08007



11006



13067



14000



MUST

**Marshal** [S00031-P018]

Pantalone chino, in gabardine stretch, contemporary fit, con passanti sartoriali, chiusura con zip, abbottonatura spostata con bottone a vista e bottone interno. 2 piccole pinces sul davanti. 2 tasche alla francese, 2 laterali con patta e bottone automatico nascosto, 2 tasche posteriori con patta e bottone automatico.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, gabardine stretch mano pesca.**

Chino trousers in stretch gabardine, contemporary fit, with tailored belt loops, zip closure, asymmetric button placket with visible button and internal button. 2 small pleats on the front. 2 French pockets, 2 side pockets with flap and hidden snap button, 2 back pockets with flap and snap button.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, peach effect stretch gabardine.**



**SIZE IN** | 27 | 28 | 30 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 38 | 40 | 42 |



07035



08007



11006



13067



14000

MUST

**Major Shorts** [S00279-P104]

Bermuda modello classico, in gabardine stretch, con passanti sartoriali, chiusura con zip e due bottoni. 2 tasche alla francese, 2 tasche laterali e 2 posteriori con patta e bottone automatico.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, gabardine stretch.**

Classic Bermuda shorts in stretch gabardine, with tailored belt loops, zip and two button closure. 2 French pockets, 2 side pockets and 2 back pockets with flap and snap button.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch gabardine.**



**SIZE IN** | 27 | 28 | 30 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 38 | 40 | 42 |



07035



08007



11017



13007



14000

MUST

## Classy Shorts [S00278-P104]

Bermuda modello classico, in gabardine stretch, con passanti sartoriali, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 taschino chiuso con zip e 2 tasche posteriori a filo con bottone.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, gabardine stretch.**

Classic Bermuda shorts in stretch gabardine, with tailored belt loops, zip and button closure. 2 French pockets, 1 pocket with zip and 2 back welt pockets with button.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch gabardine.**



SIZE IN | 27 | 28 | 30 | 32 | 33 | 34 | 35 | 36 | 38 | 40 | 42 |



08007



11017



13007



14000





CORE

# Boat [000152-0072]

# Sea [001293-0072]

Bermuda in twill stretch di cotone, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese e 2 posteriori a filo con bottone.  
Tessuto: 97% cotone + 3% elasthan, twill stretch.

Bermuda shorts in stretch cotton twill, zip and button closure. 2 French pockets and 2 back welt pockets with button.  
Fabric: 97% cotton + 3% elastane, stretch twill.



00000



08007



14000



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -

CORE

**Classics** [000419-0388]**Classics Lady** [000420-0388]

TASCHINO CON ZIP  
SMALL POCKET WITH ZIP



TASCHE A FILO CON  
BOTTONE

WELT POCKETS  
WITH BUTTON



SIZE IT | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 58/60 | **62/64** | **BIG SIZE**



SIZE IT | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |



Must-have del guardaroba classico, questi pantaloni, in twill stretch di cotone, sono pensati per chi ricerca un design minimalista ma ricercato. Leggermente elasticizzati, per seguire i movimenti di chi li indossa, completano look dalla sobria eleganza.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elastan, twill stretch.**

A classic wardrobe must-have, these trousers in stretch cotton twill are designed for those looking for a minimalist but refined design. Slightly elasticised to follow the wearer's movements, they complete looks with a simple elegance.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch twill.**



08007

14000

320 g/m<sup>2</sup>

MATCH

Regular Fit









CORE

**Classic/Half Season** [000295-0080]**Classic Lady/Hseas.** [000294-0080]

Pantalone estivo, in twill di cotone, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 taschino con zip, 2 tasche posteriori a filo con bottone. Patch in vera pelle. Tessuto in cotone doppio ritorto, pettinato, con trattamento enzime wash. **Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, twill stretch.**

Summer trousers in cotton twill, zip and button closure. 2 French pockets, 1 zipped pocket, 2 back welt pockets with button. Genuine leather patch. Double twisted, combed cotton fabric with enzyme wash treatment. **Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch twill.**



08007



14000

220 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Stretch



SIZE IT | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 58/60 | **62/64** | BIG SIZE



SIZE IT | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |









# Pratici antivento.

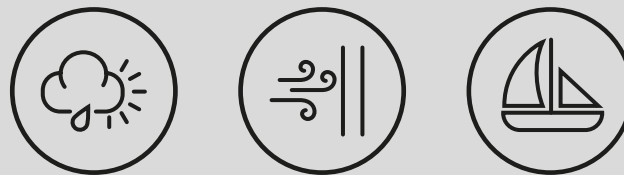
LEGGERI GIACCHETTI  
MULTISTAGIONE.

# Practical windproof items.

LIGHTWEIGHT ALL SEASON  
JACKETS.







Sportivi e perfetti da indossare in condizioni climatiche variabili, durante lo svolgimento delle proprie passioni outdoor.

Sporty and perfect to wear in changeable weather conditions, while pursuing your outdoor passions.

## 4-SEASON

Protagonisti indiscussi delle stagioni intermedie. Non imbottiti, con e senza cappuccio, sono capi smart che abbinano sempre fascino e grande libertà di movimento.

The undisputed protagonists of mid-seasons. Unpadded, with or without hood, they are smart garments that always combine charm and great freedom of movement.









CORE

**Pacific R. 2.0** [001149-0343]**Pacific Lady R. 2.0** [001156-0343]CAPPUCCIO SAGOMATO  
CON COULISSESHAPED HOOD  
WITH DRAWSTRINGPOLSINI CON ELASTICO E  
STRINGIPOLSO GOMMATOELASTICATED CUFFS AND  
RUBBERISED WRIST STRAP

03000



08007

5XL



09000



13007



14000

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | - | S | M | L | - | - | -

Disponibile la versione da bambino a pag. 156  
Child's version available on page 156



Leggero ed altamente performante, questo giubbotto è la scelta ideale per le attività da svolgere all'aria aperta. Realizzato in nylon taslon, apprezzato per le eccellenti proprietà traspiranti, presenta un design pulito, esaltato da ricercati dettagli, come la zip a contrasto, il cappuccio sagomato e i polsini regolabili.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Lightweight and high-performance, this jacket is the ideal choice for outdoor activities. Made of taslon nylon, appreciated for its excellent breathable properties, it has a clean design, enhanced by refined details such as the contrasting zip, the shaped hood and the adjustable cuffs.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**



CORE

**Horizon R. 2.0** [001161-0343]**Horizon Lady R. 2.0** [001163-0343]

Gilet con fodera a rete, non imbottito, chiusura con zip in contrasto, carrè su fronte e retro. 2 tasche con zip coperta, in contrasto, 1 tasca interna con cerniera e predisposizione per cavo. Zip per personalizzazione.

Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.

Vest with mesh lining, unpadded, contrasting zip closure, yoke on front and back. 2 pockets with covered zip, in contrasting colour, 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Zip for customisation.

Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.



03000



08007



09000



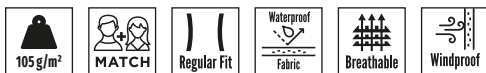
13007



14000



UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | - | - |



CORE

**Pacific 2.0** [001148-0343]

**Pacific Lady 2.0** [001155-0343]



Giubbotto con fodera a rete, non imbottito. Costina elasticizzata su colletto, polsini e fondo, con righe in contrasto. Carrè sul retro. 2 tasche con zip coperta, 1 taschino al petto con zip, 1 tasca interna con cerniera e predisposizione per cavo. Zip per personalizzazione.

Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.

Jacket with mesh lining, unpadding. Elasticated rib on collar, cuffs and bottom, with contrasting stripes. Yoke on the back. 2 pockets with covered zip, 1 chest pocket with zip, 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Zip for customisation. Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.



00000



03000



08007



09000



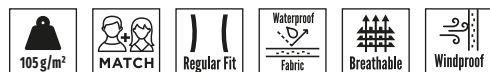
13007



14000



UK CA CE I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE

SIZE | - | - | S | M | L | - | - |

CORE

**Atlantic 2.0** [001159-0343]**Atlantic Lady 2.0** [001160-0343]

Giubbotto con fodera a rete, non imbottito. Costina elasticizzata su polsini e fondo. Carrè su retro. 2 tasche con zip coperta, 1 tasca interna con cerniera e predisposizione per cavo. Zip per personalizzazione.

Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.

Jacket with mesh lining, unpadded. Elasticated rib on cuffs and bottom. Yoke on the back. 2 pockets with covered zip, 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Zip for customisation.

Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.



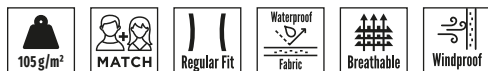
08007



14000



UK CA  
CE 1 CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | - | S | M | L | - | - | -



HANDY

**Wind** [000147-0058]

Giacca impermeabile sfoderata, con cappuccio a scomparsa. 2 tasche con patta. Profili e inserto reflex su schiena. Polsini con elastico.  
**Tessuto: 100% poliestere, poliestere spalmato pu.**

Unlined waterproof jacket with concealed hood. 2 flap pockets. Profiles and reflex insert on the back. Elasticated cuffs.  
**Fabric: 100% polyester, pu coated polyester .**



01000



02000



03000



07007



08007



09000



14000













# Il primo strato sulla pelle.

MAGLIE E PANTA TERMICI.

# The first layer on the skin.

THERMAL SWEATERS AND  
TROUSERS.







A contatto diretto con la pelle, realizzati con materiali tecnici all'avanguardia, sono la prima difesa contro il freddo.

## BASE LAYERS

Ergonomia, elasticità, traspirazione e termoregolazione sono i punti di forza di questi prodotti, che garantiscono comfort ineguagliabile anche ad intense attività.

In direct contact with the skin, made with state-of-the-art technical materials, they are the first defence against the cold.

## BASELAYERS

Ergonomics, elasticity, breathability and thermoregulation are the strengths of these products, which ensure unparalleled comfort even during intense activities.







**Thermo Pro 240 LS** [001527-0493]**Thermo Pro 240 LPANT** [001528-0493]

MOTIVI AD ELICA  
IN RILIEVO  
PROPELLER MOTIFS  
IN RELIEF



STRUTTURA TUBOLARE  
TUBULAR STRUCTURE



TRAMATURE  
WEAVES



SIZE | S/M | L/XL | 2/3XL | **4/5XL** **BIG SIZE**



L'outfit tecnico che assicura un'ottima libertà di movimento e una traspirabilità ineguagliabile. Il fit aderente e leggero consente di indossare questi capi singolarmente o in abbinata ad altri, per fronteggiare qualsiasi temperatura. Le tramature sagomate e i motivi ad elica sono una soluzione estetica ma anche funzionale, consentendo una costante termoregolazione.

**Tessuto: 66% poliammide + 26% poliestere + 8% elastan, seamless welter-weight.**

The technical outfit that ensures excellent freedom of movement and unparalleled breathability. The tight and lightweight fit allows you to wear these garments individually or combined with others, to face any temperature. The shaped textures and the propeller details are an aesthetic but also functional solution, allowing constant thermoregulation.

**Fabric: 66% polyamide + 26% polyester + 8% elastane, seamless welter-weight.**



14000

14000



# Thermo Pro Lady 240 LS [001529-0493]

# Thermo Pro Lady 240 LPANT [001530-0493]



MOTIVI AD ELICA  
IN RILIEVO  
PROPELLER MOTIFS  
IN RELIEF

STRUTTURA TUBOLARE  
TUBULAR STRUCTURE



TRAMATURE  
WEAVES



SIZE

XS/S

M/L

XL/2XL





Traspiranti e leggeri, questi articoli tecnici lasciano il corpo fresco e asciutto anche durante attività fisiche intense. La vestibilità slim conferisce un effetto seconda pelle, mentre l'eccellente qualità del tessuto regala una sensazione di calore ideale. Insieme, sono la scelta perfetta per proteggersi dalle basse temperature.  
**Tessuto: 66% poliammide + 26% poliestere + 8% elasthan, seamless welter-weight.**

Breathable and lightweight, these technical items leave the body cool and dry even during intense physical activities. The slim fit gives a second skin effect, while the excellent quality of the fabric provides an ideal feeling of warmth. Together, they are the perfect choice for protection from low temperatures.

**Fabric: 66% polyamide + 26% polyester + 8% elastane, seamless welter-weight.**



14000



14000

240 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Slim Fit



Breathable



Flexibility



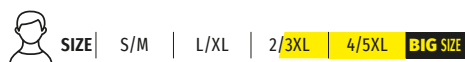
WELTER

CORE

## Thermo Pro 160 SS [001531-0494]

Maglia termica a manica corta raglan, con girocollo, in tessuto morbido ed elasticizzato. Struttura tubolare, con vestibilità slim fit. Motivi ad elica in rilievo sui fianchi. Costina elasticizzata su collo, fondo e orli.  
**Tessuto: 65% poliammide + 35% poliestere, seamless light-weight.**

Thermal short-sleeved raglan sweater with crew neck, in soft and elasticated fabric. Tubular structure, with slim fit. Propeller motifs in relief on the hips. Elasticated rib on the neck, bottom, and hems.  
**Fabric: 65% polyamide + 35% polyester, seamless light-weight.**



09004



14001





CORE

**Thermo Pro 280 SS** [001526-0492]

Maglia termica a manica corta raglan, con girocollo, in tessuto morbido ed elasticizzato. Struttura tubolare, con vestibilità slim fit. Tramature su petto e schiena. Motivi ad elica in rilievo sui fianchi. Costina elasticizzata su collo, fondo e orli.

**Tessuto: 66% poliammide + 26% poliestere + 8% elastan, seamless cruiser-weight.**

Thermal short-sleeved raglan sweater with crew neck, in soft and elasticated fabric. Tubular structure, with slim fit. Weaves on the chest and back. Propeller motifs in relief on the hips. Elasticated rib on the neck, bottom, and hems.

**Fabric: 66% polyamide + 26% polyester + 8% elastane, seamless cruiser-weight.**



CORE

**Thermo Pro 280 LS** [001525-0492]

Maglia termica a manica lunga raglan, con girocollo, in tessuto morbido ed elasticizzato. Struttura tubolare, con vestibilità slim fit. Tramature su petto e schiena. Motivi ad elica in rilievo sui fianchi. Zigrinatura sui gomiti. Costina elasticizzata su collo, fondo e orli.

**Tessuto: 66% poliammide + 26% poliestere + 8% elastan, seamless cruiser-weight.**

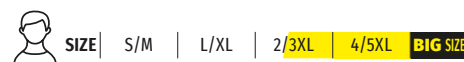
Thermal long-sleeved raglan sweater with crew neck, in soft and elasticated fabric. Tubular structure, with slim fit. Weaves on the chest and back. Propeller motifs in relief on the hips. Knurling on the elbows. Elasticated rib on the neck, bottom, and hems.

**Fabric: 66% polyamide + 26% polyester + 8% elastane, seamless cruiser-weight.**



00000

14000



14000



CORE

## Tplayer [S00611-P147]

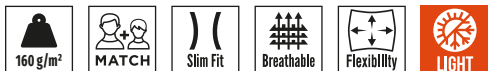
Maglia tecnica manica lunga a giro, con collo a lupetto, in tessuto traspirante ed elasticizzato. Struttura tubolare, con vestibilità slim fit.

Tramature su petto, fianchi e schiena. Motivo ad elica sul fronte.

**Tessuto: 96% poliammide + 4% elasthan, seamless light-weight.**

Technical inset long-sleeved sweater with mock polo neck in breathable and stretch fabric. Tubular structure, with slim fit. Weaves on chest, hips and back. Propeller motif on the front.

**Fabric: 96% polyamide + 4% elastane, seamless light-weight.**



SIZE | S/M | L/XL | 2/3XL | 4/5XL | **BIG SIZE**

Disponibile la versione da bambino a pag. 156  
Child's version available on page 156



00000



01000



03000



07003



08007



09000



14000

HANDY

## Thermal Set [S00610-P123]

Completo termico in tessuto morbido, con trama a scarto d'ago e cuciture a contrasto, composto da: maglia manica lunga a raglan, con girocollo e cuciture laterali. Polsini e collo in costina elasticizzata; pantaloni con vita elasticizzata e fondo in costina.

**Tessuto: 60% cotone + 40% poliestere, maglia a scarto d'ago.**

Thermal outfit in soft fabric, with drop-needle knit and contrasting stitching, consisting of: long-sleeved raglan sweater with crew neck and side seams. Ribbed elasticated cuffs and collar; trousers with elasticated waistband and ribbed bottom.

**Fabric: 60% cotton + 40% polyester, drop-needle knit.**



SIZE | S/M | L/XL | 2/3XL | 4/5XL | **BIG SIZE**



14000















## **Compagni fedeli contro il freddo.**

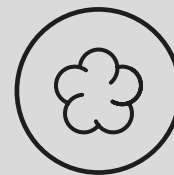
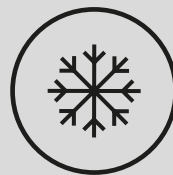
MORBIDEZZA, CALORE,  
ADATTABILITÀ.

## **Faithful companions against the cold.**

SOFTNESS, WARMTH,  
ADAPTABILITY.







Soffici e delicati sulla pelle, sono gli immancabili alleati nei contesti freddi, per mantenere il corpo caldo, in totale leggerezza.

Soft and delicate on the skin, they are never-failing allies in cold contexts, to keep the body warm, in total lightness.

# PILE POLAR JACKETS

Capi basici in tessuti di diversi pesi, diventati di tendenza, si prestano ad essere abbinati con disinvoltura a differenti look, sia per attività all'aperto che indoor.

Basic garments in fabrics of different weights, which have become trendy, lend themselves to being combined easily with different looks, both for outdoor and for indoor activities.







CORE

**Aspen+** [001004-0069]**Aspen+ Lady** [001005-0069]

COULISSE REGOLABILE

ADJUSTABLE  
DRAWSTRINGELASTICI  
STRINGIPOLSOELASTICATED  
WRIST STRAPS SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE** SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |





03015

07010

08017

09012

13040

14023



Realizzato in morbidissimo pile, questo modello si distingue per le tonalità a contrasto, che rendono il design accattivante. Elementi funzionali, come il taschino al petto, arricchiscono questo capo, imponendosi come l'indumento che non può mancare nei periodi più freddi dell'anno.

**Tessuto: 100% poliestere, pile 288F.**

Made of very soft polar fleece, this model stands out for its contrasting shades, which make the design eye-catching. Functional elements, such as the chest pocket, enrich this garment, which stands out as the garment that you cannot do without in the coldest periods of the year.

**Fabric: 100% polyester, 288F polar fleece.**



CORE

**Norway** [000434-0069]**Norway Lady** [000842-0069]

Pile con zip intera, manica lunga a raglan e profilo nero su colletto. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche laterali con zip coperta e tasca al petto con zip a vista. Elastici stringipolso. Lunetta sagomata. Fondo con coulisse regolabile. Cuciture rinforzate. Versione donna sfiancata.

**Tessuto: 100% poliestere, pile 288F.**

Polar fleece with full zip, long raglan sleeves and black piping on the collar. Contrasting reinforcement tape. Side pockets with covered zip and chest pocket with visible zip. Elastic wrist straps. Shaped bezel. Bottom with adjustable drawstring. Reinforced seams. Slim-fit women's version. Fabric: 100% polyester, 288F polar fleece.



00000



02000



03000



08007



09000



13008



14000



UK  
CA I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



CORE

**Dolomiti+** [000397-0069]

Pile mezza zip, con manica lunga a raglan e profilo nero su colletto. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche laterali con zip coperta e tasca al petto con zip a vista. Elastici stringipolso. Lunetta sagomata. Fondo con coulisse regolabile. Cuciture rinforzate.  
**Tessuto: 100% poliestere, pile 288F.**

Half-zip polar fleece, long raglan sleeves and black piping on the collar. Contrasting reinforcement tape. Side pockets with covered zip and chest pocket with visible zip. Elastic wrist straps. Shaped bezel. Bottom with adjustable drawstring. Reinforced stitching.  
**Fabric: 100% polyester, 288F polar fleece.**



00000

5XL

01000



02000

03000

07000

08007

5XL



09000

5XL

12000

13008

5XL

14000

5XL

CORE

**Easy+** [000843-0069]**Easy+ Lady** [000844-0069]

Gilet in pile, con zip intera a doppio cursore, taglio raglan e profilo nero su colletto. Versione donna sfiancata. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche laterali con zip coperta e tasca al petto con zip a vista. Lunetta sagomata. Cuciture rinforzate.

Tessuto: 100% poliestere, pile 288F.

Polar fleece vest with full double-slider zip, raglan cut and black piping on the collar. Women's slim-fit version. Contrasting reinforcement tape. Side pockets with covered zip and chest pocket with visible zip. Shaped bezel. Reinforced seams.

Fabric: 100% polyester, 288F polar fleece.



08007



13008



14000



UK  
CA I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -



HANDY

**Nepal** [001088-0325]

Pile con zip intera in tinta, manica lunga a giro. Tasche laterali con zip. Lunetta sagomata. Fondo e polsini con elastico. Cuciture rinforzate.  
Tessuto: 100% poliestere, pile 144F.

Polar fleece with matching full zip, long inset sleeves. Side pockets with zip. Shaped bezel. Elasticated hem and cuffs. Reinforced stitching.  
Fabric: 100% polyester, 144F polar fleece.



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



02000



03000



04000



07000



08007



09000



13008



13042



14000



HANDY

**Pirenei** [000891-0325]

Pile mezza zip, manica lunga a giro e profilo nero su colletto. Nastro di rinforzo a contrasto. Tasche laterali con zip coperta e tasca al petto con zip a vista. Lunetta sagomata. Fondo e polsini con elastico. Cuciture rinforzate.

**Tessuto: 100% poliestere, pile 144F.**

Half-zip polar fleece, long inset sleeves and black piping on the collar. Contrasting reinforcement tape. Side pockets with covered zip and chest pocket with visible zip. Shaped bezel. Elasticated hem and cuffs.

**Fabric: 100% polyester, 144F polar fleece.**



02000



08007



13008



14000

CORE

**Soft+** [001294-0070]

Micropile mezza zip in tinta, manica lunga a giro. Fondo e polsini con elastico. Cucitura a vista su spalle e giro manica.

**Tessuto: 100% poliestere, pile 144F.**

Micropolar fleece with matching half-zip, long inset sleeves. Elasticated hem and cuffs. Visible stitching on shoulders and armholes.

**Fabric: 100% polyester, 144F polar fleece.**



00000



03000



08007



09000



13008



14000





## Climber [000845-0324]

Scaldacollo in micropile sagomato con coulisse, in tessuto morbido e caldo.  
Tessuto: 100% poliestere, pile.

Shaped micropolar fleece neck warmer with drawstring, in soft and warm fabric.  
Fabric: 100% polyester, polar fleece.



## Oslo [000846-0324]

Scaldacollo in micropile con coulisse, in tessuto morbido e caldo.  
Tessuto: 100% poliestere, pile.

Micropolar fleece neck warmer with drawstring, in soft and warm fabric.  
Fabric: 100% polyester, polar fleece.



14000



00000



02000



70011



08007



12000



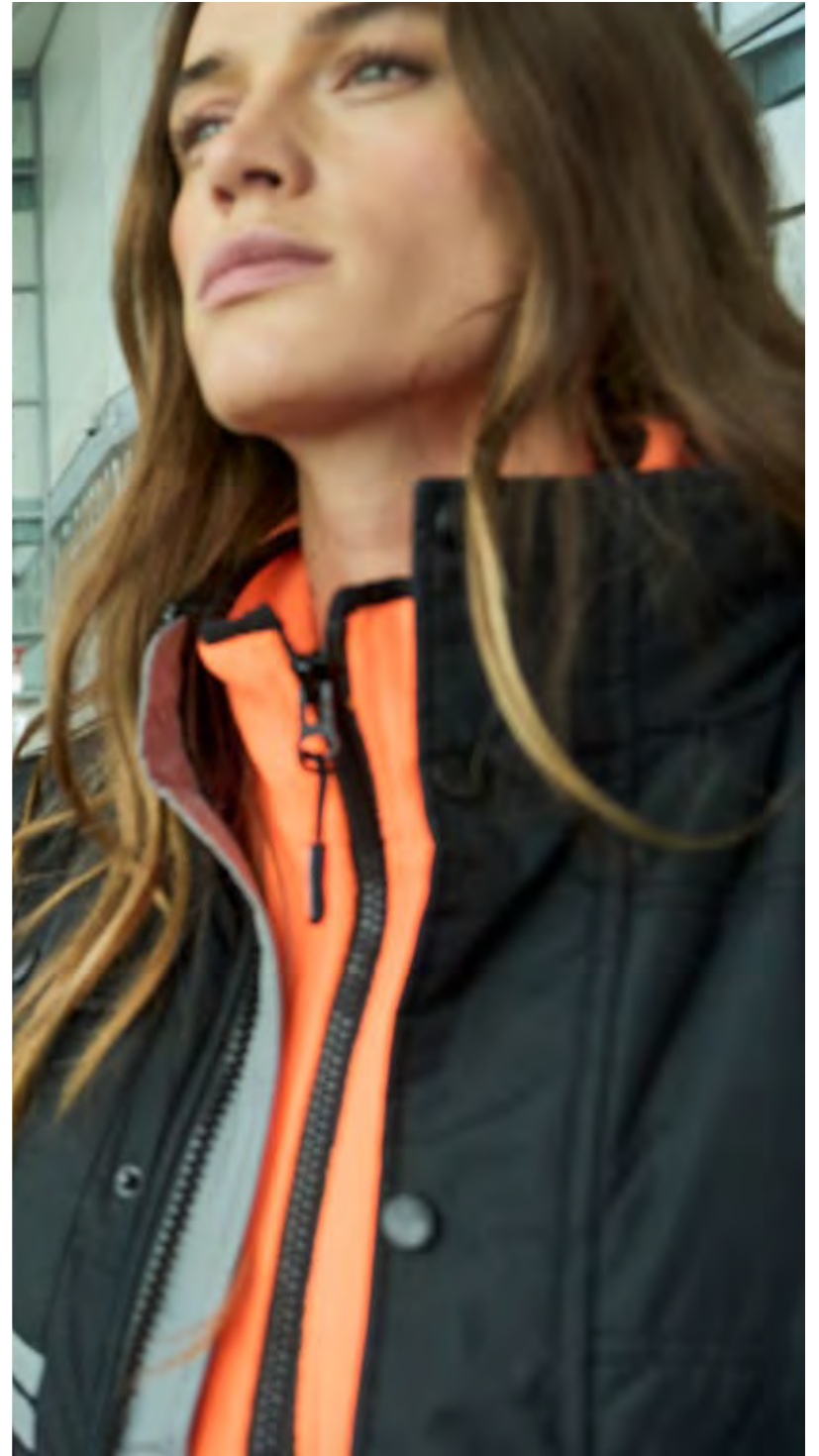
13008



14000









# Le giacche tecniche tuttofare.

ELASTICHE, ASCIUTTE,  
VERSATILI.

# The all-around technical jackets.

ELASTIC, DRY, VERSATILE.







Confortevoli e pratiche, sono giacche pensate per muoversi in libertà e proteggersi in caso di vento e pioggia leggera.

## SOFT-SHELL

Progettate con materiali tecnici, solitamente a 3 strati, mantengono il corpo caldo e asciutto. Nate per lo sport outdoor, sono capi indispensabili per la vita di tutti i giorni.

Comfortable and practical, they are jackets designed for moving freely and for protecting you in case of wind and light rain.

## SOFT-SHELLS

Designed with technical materials, usually 3 layers, they keep the body warm and dry. Created for outdoor sports, they are essential garments for everyday life.







MUST

**Wise** [S00095-0489]

TECH-NIK LINE

FONDO REGOLABILE  
CON STOPPERADJUSTABLE BOTTOM  
WITH STOPPERCAPPUCCIO REMOVIBILE,  
CON COULISSEREMOVABLE HOOD,  
WITH DRAWSTRINGELEMENTO  
"LIFE-SAVING""LIFE-SAVING"  
ELEMENT

03015



07018



07051



08020



09006



13010



13044



14018

SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

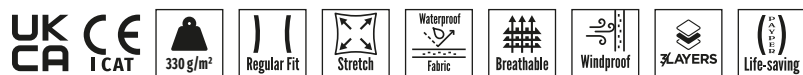


Soft-shell bicolore realizzato con un materiale innovativo che combina le prestazioni di un tessuto tecnico al comfort di una giacca tradizionale. Impermeabilità e traspirabilità si integrano con un'ulteriore tecnologia che conferisce al capo proprietà antivento. La visibilità è assicurata dalla banda retroriflettente e dall'iconico elemento "Life-saving".

**Tessuto: 78% nylon + 22% elastan, soft-shell.**

Two-tone soft-shell made with an innovative material that combines the performance of a technical fabric with the comfort of a traditional jacket. Waterproofing and breathability are integrated with additional technology that gives the garment windproof properties. Visibility is ensured by the retro-reflective band and the iconic "Life-saving" element.

**Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.**



CORE

# Performer 2.0 [001473-0053]

## TECH-NIK LINE

Soft-shell 3 strati, cappuccio removibile e coulisse regolabile. Spalle con tessuto a contrasto e bande retroriflettenti. Zip "semi-autolock". 2 tasche laterali con zip coperta e 1 al petto con Lock System. Polsini elasticizzati, con stringipolso in velcro. Piping retroriflettente su retro.

**Tessuto: 93% poliestere + 7% elasthan, soft-shell.**

3-layer soft-shell, removable hood and adjustable drawstring. Shoulders with contrasting fabric and retroreflective stripes. "Semi-autolock" zip. 2 side pockets with covered zip and 1 chest pocket with Lock System. Elasticated cuffs, with Velcro wrist strap. Retroreflective piping on the back.

**Fabric: 93% polyester + 7% elastane, soft-shell.**



00011



03015



08020



09012



13010



14018



UK  
CA I CAT

330 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

3 LAYERS

Waterproof  
Fabric

Breathable

Windproof

LOCK  
SYSTEM



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



MUST

**Extreme** [000446-0102]**Extreme Lady** [000452-0102]

Soft-shell 3 strati, con cappuccio sagomato e coulisse regolabile. Tessuto a contrasto su spalle, polsini e fondo. Zip nastrata. 1 tasca al petto termosaldata, 2 laterali e 1 su manica, con zip a vista. Polsini regolabili con stringipolso gommato. Certificato per il freddo. Versione donna sfiancata.

**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell.**

3-layer soft-shell with shaped hood and adjustable drawstring. Contrasting fabric on the shoulders, cuffs and bottom. Taped zip. 1 heat-sealed chest pocket, 2 side pockets and 1 on the sleeve, with visible zip. Adjustable cuffs with rubberised wrist strap. Cold weather certified. Women's slim-fit version.

**Fabric: 100% polyester, soft-shell.**



00011



08020



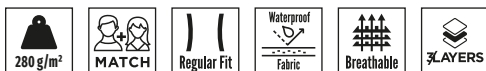
09012



13033



14018



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

CORE

**Storm** [000215-0053]

Soft-shell 3 strati, bicolore, cappuccio richiudibile nel colletto. Zip nastrata. 2 tasche laterali con zip a vista, 1 al petto con zip coperta e porta badge, 1 skipass su manica. Polsini regolabili con stringipolso gommato. Fondo regolabile con coulisse.

**Tessuto: 93% poliestere + 7% elasthan, soft-shell.**

3-layer two-tone soft-shell, hood that can be folded into the collar. Taped zip. 2 side pockets with visible zip, 1 on the chest with covered zip and badge holder, 1 ski pass pocket on the sleeve. Adjustable cuffs with rubberised wrist strap. Adjustable bottom with drawstring.

**Fabric: 93% polyester + 7% elastane, soft-shell.**



00006



03015



07018



08017



09012



13033



14009

UK  
CA I CAT

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**





CORE

# Galway [S00549-P114]



Soft-shell 3 strati, bicolore, con zip "semi-autolock". 2 tasche laterali con zip a vista e 1 al petto sagomata con zip spalmata. Dettaglio retroriflettente sul carré dietro. Polsini con bordino elasticizzato. Fondo regolabile con coulisse.  
**Tessuto: 95% poliestere + 5% elasthan, soft-shell.**

3-layer two-tone soft-shell, with "semi-autolock" zip. 2 side pockets with visible zip and 1 shaped chest pocket with coated zip. Retroreflective detail on the back yoke. Elasticated cuffs. Adjustable bottom with drawstring.

**Fabric: 95% polyester + 5% elastane, soft-shell.**



03015



07057



08020



09012



13010



13044



14018



UK  
CA I CAT

320 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

3 LAYERS

Waterproof  
Fabric

Breathable

Windproof



SIZE | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



CORE

**Cork** [S00360-P114]

Gilet soft-shell 3 strati, bicolore, con zip "semi-autolock". 2 tasche laterali con zip a vista e 1 al petto sagomata con zip spalmata. Dettaglio retroriflettente sul carré dietro. Fondo regolabile con coulisse.

Tessuto: 95% poliestere + 5% elasthan, soft-shell.

3-layer two-tone soft-shell vest, with "semi-autolock" zip. 2 side pockets with visible zip and 1 shaped chest pocket with coated zip. Retroreflective detail on the back yoke. Adjustable bottom with drawstring.

Fabric: 95% polyester + 5% elastane, soft-shell.



03015



07057



08020



09012



13010



13044



14018



UK  
CA I CAT

320 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

3 LAYERS

Waterproof  
Fabric

Breathable

Windproof



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

INDEX

CORE

# Alaska

 [000218-0053]

Soft-shell 3 strati, cappuccio richiudibile nel colletto. Zip nastrata. 2 tasche laterali con zip a vista, 1 al petto con zip coperta e 1 skipass su manica. Polsini regolabili con stringipolso gommato. Fondo regolabile con coulisse.

**Tessuto: 93% poliestere + 7% elasthan, soft-shell.**

3-layer soft-shell, hood that can be folded into the collar. Taped zip. 2 side pockets with visible zip, 1 on the chest with covered zip and 1 ski pass pocket on the sleeve. Adjustable cuffs with rubberised wrist strap. Adjustable bottom with drawstring.

**Fabric: 93% polyester + 7% elastane, soft-shell.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13042



14000

CORE

# Sunny

 [000219-0053]

Soft-shell donna a 3 strati, con zip nastrata. 2 tasche laterali con zip a vista e tasca skipass su manica. Polsini regolabili con stringipolso gommato.

**Tessuto: 93% poliestere + 7% elasthan, soft-shell.**

3-layer women's soft-shell with taped zip. 2 side pockets with visible zip and ski pass pocket on the sleeve. Adjustable cuffs with rubberised wrist strap.

**Fabric: 93% polyester + 7% elastane, soft-shell.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL



03000



06006



07000



08007



14000



CORE

**Bering** [000216-0053]

Gilet soft-shell 3 strati, con zip nastrata. 2 tasche laterali con zip a vista e 1 tasca al petto con zip coperta. Tasca interna. Fondo regolabile con coulisse.  
Tessuto: 93% poliestere + 7% elasthan, soft-shell.

3-layer soft-shell vest with taped zip. 2 side pockets with visible zip and 1 chest pocket with covered zip. Internal pocket. Adjustable bottom with drawstring.  
Fabric: 93% polyester + 7% elastane, soft-shell.



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13042



14000





HANDY

**Dublin** [001248-0355]**Dublin Lady** [001249-0355]

Soft-shell 3 strati, con zip nastrata. 2 tasche laterali ed 1 al petto con zip a vista. Polsini elasticizzati, regolabili con stringipolso in velcro. Fondo regolabile con coulisse. Versione donna sfiancata.

Tessuto: 100% poliestere, soft-shell mechanical stretch.

3-layer soft-shell with taped zip. 2 side pockets and 1 chest pocket with visible zip. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro wrist straps. Adjustable bottom with drawstring. Women's slim-fit version.

Fabric: 100% polyester, soft-shell mechanical stretch.



03000



08007



09000



13008



14000



UK  
CA I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |

HANDY

**Gale** [001044-0355]**Gale Lady** [001045-0355]

POLSINI CON  
STRINGIPOLSO

CUFFS WITH WRIST  
STRAP

CAPPUCCIO SAGOMATO  
CON COULISSE

SHAPED HOOD  
WITH DRAWSTRING



02000



03000



07000



07035



08007



09000



13008



13042



14000



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL



Disponibile la versione da bambino a pag. 157  
Child's version available on page 157



Un design essenziale, caratterizzato da linee morbide e pulite, impreziosisce un capo dalle ottime proprietà antivento, impermeabili e traspiranti. La combinazione di questi tre strati fornisce calore al corpo, mantenendolo asciutto. Disponibile nelle versioni uomo, donna e bambino, per soddisfare esigenze diverse.

**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell mechanical stretch.**

An essential design, characterised by soft and clean lines, embellishes a garment with excellent windproof, waterproof and breathable properties. The combination of these three layers provides warmth to the body, keeping it dry. Available in men's, women's and children's versions, to meet different needs.

**Fabric: 100% polyester, soft-shell mechanical stretch.**



HANDY

**Perth** [001474-0491]**Perth Lady** [001475-0491]

Soft-shell a 2 strati, con zip nastrata.  
2 tasche laterali con zip a vista. Polsini  
con fine bordino elasticizzato in contrasto.  
Trattamento water repellent. Versione  
donna sfiancata.

Tessuto: 100% poliestere, soft-shell  
mechanical stretch.

2-layer soft-shell with taped zip. 2 side  
pockets with visible zip. Cuffs with thin  
elasticated contrast piping. Water repellent  
treatment. Women's slim-fit version.

Fabric: 100% polyester, soft-shell  
mechanical stretch.



03000



07000



08007



09000



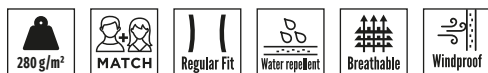
13008



14000



UK CA  
CE I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |





HANDY

**Glasgow** [001363-0355]

Gilet soft-shell a 2 strati, con zip nastrata. 2 tasche laterali e 1 al petto con zip a vista. Fondo con coulisse regolabile. Trattamento water repellent.

Tessuto: 100% poliestere, soft-shell mechanical stretch.

2-layer soft-shell waistcoat with taped zip. 2 side pockets and 1 chest pocket with visible zip. Bottom with adjustable drawstring. Water repellent treatment.

Fabric: 100% polyester, soft-shell mechanical stretch.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



01000



02000



03000



04000



07000



08007



09000



13008



13042



14000

# Trip [000453-0103]

# Trip Lady [000454-0103]



01021



02015



03020



08038



13031



13032



13048



14043


 SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE**


 SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |





Maglia tecnica con inserti in soft-shell, bicolore, con cappuccio sagomato e zip nastrata. 2 tasche laterali e 1 al petto sagomata con zip a vista. Profilo in contrasto su colletto, polsini e fondo. Versione donna sfiancata.

**Tessuto: 100% poliestere, maglia di poliestere e soft-shell.**

Technical sweater with soft-shell inserts, two-tone, with shaped hood and taped zip. 2 side pockets and 1 shaped chest pocket with visible zip. Contrasting profile on collar, cuffs and bottom. Women's slim-fit version.

**Fabric: 100% polyester, knitted polyester and soft-shell.**



# Travel [S00740-0103]

Maglia tecnica con inserti in soft-shell, bicolore, con zip "semi-autolock" nastrata. 2 tasche laterali e 1 al petto sagomata con zip a vista.

Tessuto: 100% poliestere, maglia di poliestere e soft-shell.

Technical sweater with soft-shell inserts, two-tone, with taped "semi-autolock" zip. 2 side pockets and 1 shaped chest pocket with visible zip.

Fabric: 100% polyester, knitted polyester and soft-shell.



01021

02015



03029

08072



13043

13092



14018



UK  
CA I CAT

380 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Breathable



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



## Tour [S00361-0103]

Gilet in maglia tecnica con inserti in soft-shell, bicolore, con zip "semi-autolock" nastrata. 2 tasche laterali e 1 al petto sagomata con zip a vista. **Tessuto: 100% poliestere, maglia di poliestere e soft-shell.**

Technical knit vest with soft-shell inserts, two-tone, with taped "semi-autolock" zip. 2 side pockets and 1 shaped chest pocket with visible zip. **Fabric: 100% polyester, knitted polyester and soft-shell.**



01021



02015



03020



08038



13031



13048



14043



UK  
CA I CAT

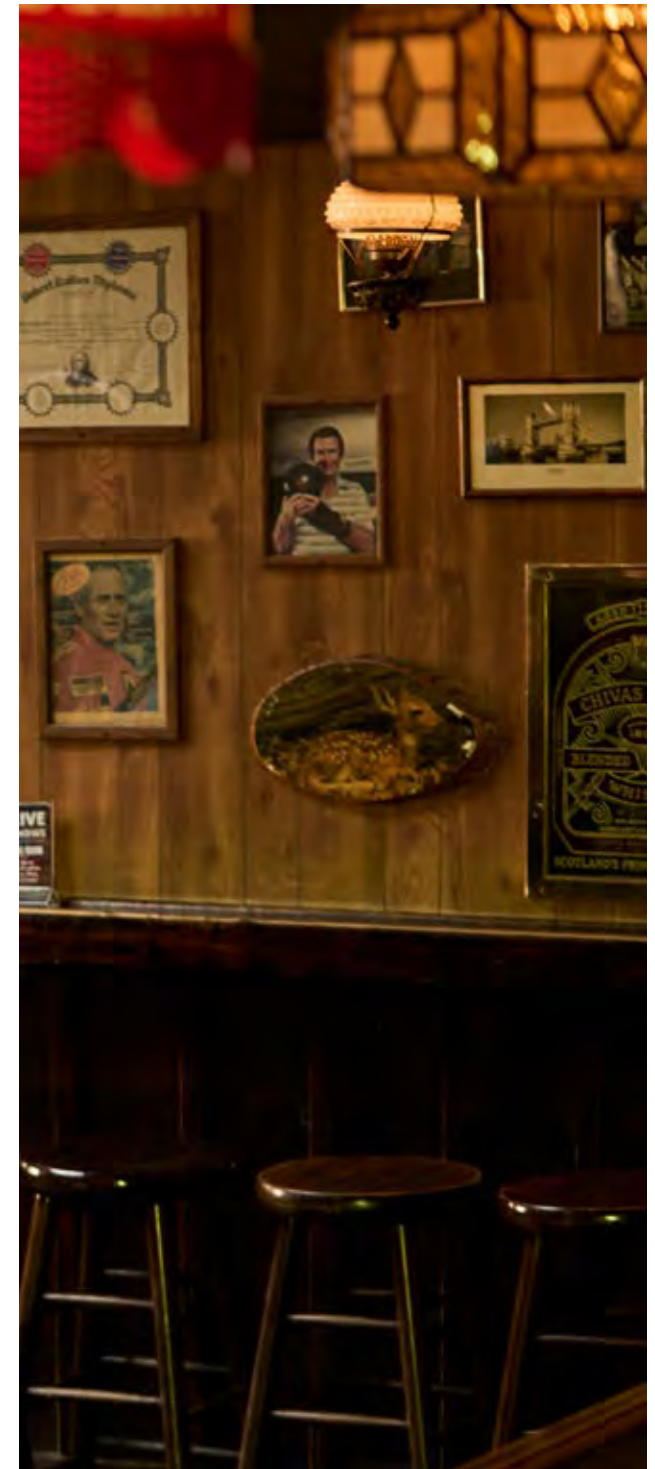
380 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Breathable



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**









# La calda evoluzione dei soft-shell.

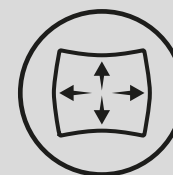
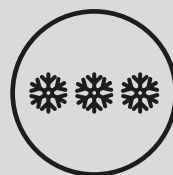
FORTI FUORI, SOFFICI  
DENTRO.

# The warm evolution of soft-shells.

STRONG OUTSIDE, SOFT  
INSIDE.







Alla moda e supertecnici, ricchi di dettagli funzionali e di design, sono capi ideali per affrontare le condizioni climatiche più avverse.

## SOFT-SHELL IMBOTTITI

Avvolgenti e performanti, grazie all'innovativa imbottitura che dona ai capi un boost di calore in più, sono certificati per la protezione dalle basse temperature.

Fashionable and super-technical, rich in functional and design details, they are ideal garments for tackling the most adverse weather conditions.

## PADDED SOFT-SHELLS

Enveloping and high-performance, thanks to the innovative padding that gives the garments an extra boost of warmth, they are certified to protect from low temperatures.

















MUST

# Stream Pad [S00331-0489]



TASCA TERMOSALDATA  
CON ZIP SPALMATA  
HEAT-SEALED POCKET  
WITH COATED ZIP



MANICOTTO  
INTERNO  
INNER SLEEVE



03015



07018



07050



08017



09006



13010



13044



14018

SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



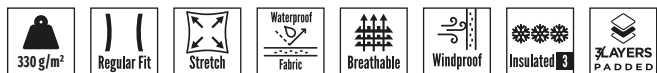


L'estetica distintiva di Payper è immediatamente riconoscibile in questo soft-shell imbottito, certificato per l'isolamento termico fino a -5°C, per la straordinaria impermeabilità e traspirabilità. Il capo si contraddistingue per la calda imbottitura che, unita al performante tessuto esterno, lo rende l'alleato perfetto per affrontare le basse temperature.

**Tessuto: 78% nylon + 22% elasthan, soft-shell.**

Payper's distinctive aesthetics are immediately recognisable in this padded soft-shell, certified for thermal insulation up to -5°C, thanks to its extraordinary waterproofing and breathability. The garment stands out for its warm padding which, combined with the high-performance external fabric, makes it the perfect ally for tackling low temperatures.

**Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.**





MUST

## Creek Pad [S00330-0489]



Soft-shell imbottito, cappuccio regolabile e removibile. Zip "semi-autolock". Bande retroriflettenti. 1 tasca sagomata con zip spalmata al petto, 2 laterali e 1 su manica, 1 interna a filetto. Polsini elasticizzati, regolabili con velcro. Fondo con coulisse.

Tessuto: 78% nylon + 22% elasthan, soft-shell.

Padded soft-shell, adjustable and removable hood. "Semi-autolock" zip. Retroreflective stripes. 1 shaped pocket with coated zip on the chest, 2 side pockets and 1 on the sleeve, 1 internal welt pocket. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro. Bottom with drawstring.

Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03015



07018



07050



08017



09006



13010



13044



14018





MUST

**Oregon** [001517-0489]

Soft-shell imbottito, cappuccio fisso con elastico interno. Zip "semi-autolock". 2 tasche laterali con zip coperta. 1 tasca interna con zip.  
Tessuto: 78% nylon + 22% elasthan, soft-shell.

Padded soft-shell, fixed hood with internal elastic. "Semi-autolock" zip. 2 side pockets with covered zip. 1 internal zip pocket.  
Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.



UK CA II CAT



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03007



07050



08023



13010



14023



CORE

**Nordet** [S00295-P071]

Soft-shell imbottito, cappuccio removibile, chiudibile sul davanti. Chiusura con velcro e zip "semi-autolock". Coulisse in vita. 2 tasche laterali con zip spalmata, 1 interna a filetto ed 1 porta tablet. Polsini elasticizzati, regolabili con velcro. Patch retroriflettente su retro collo. **Tessuto: 95% poliestere + 5% elasthan, soft-shell.**

Padded soft-shell, removable hood, closable on the front. Velcro and "semi-autolock" zip closure. Drawstring waist. 2 side pockets with coated zip, 1 internal welt pocket and 1 tablet holder. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro. Retroreflective patch on the back of the neck. **Fabric: 95% polyester + 5% elastane, soft-shell.**



SIZE | XS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



03000



08007



09000



13007



13042



14000





CORE

# Gale Pad [S00515-P114]

# Gale Pad Lady [S00579-P114]



Soft-shell imbottito, cappuccio fisso e coulisse regolabile. Zip "semi-autolock". 2 tasche laterali e 1 al petto con zip a vista, 1 interna sagomata ed 1 porta tablet. Tiretti fluorescenti. Polsini elasticizzati, regolabili con velcro. Fondo con coulisse. Versione donna sfiancata.

Tessuto: 95% poliestere + 5% elasthan, soft-shell.

Padded soft-shell, fixed hood and adjustable drawstring. "Semi-autolock" zip. 2 side pockets and 1 chest pocket with visible zip, 1 internal shaped pocket and 1 tablet holder. Fluorescent pulls. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro. Bottom with drawstring. Women's slim-fit version.

Fabric: 95% polyester + 5% elastane, soft-shell.



03015



08017



09006



13010



13044



14018



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL















MUST

**Wonder Pad** [S00294-0489]**TECH-NIK LINE**

TESSUTO PUNTINATO  
CON EFFETTO  
RETRORIFLETTENTE

DOTTED FABRIC WITH  
RETROREFLECTIVE  
EFFECT



ELEMENTO  
"LIFE-SAVING"  
"LIFE-SAVING"  
ELEMENT

PORTA BADGE  
ESTRAIBILE  
REMOVABLE  
BADGE HOLDER

POLSINO INTERNO  
CON COSTINA

INTERNAL RIBBED  
CUFF



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**





03015



07018



07051



08017



09006



13010



13044



14018



Impermeabile, antivento e traspirante all'esterno, caldo e avvolgente all'interno. La soffice imbottitura offre protezione contro le basse temperature, mantenendo il corpo asciutto. Gli innumerevoli dettagli conferiscono stile e funzionalità al capo, come gli inserti retroriflettenti e l'elemento "Life-saving", progettati per assicurare la massima sicurezza.

**Tessuto: 78% nylon + 22% elastan, soft-shell.**

Waterproof, windproof and breathable on the outside, warm and enveloping on the inside. Its soft padding offers protection against low temperatures, keeping the body dry. The countless details give style and functionality to the garment, such as the retroreflective inserts and the "Life-saving" element, designed to ensure maximum safety.

**Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.**



MUST

# Wise Pad [S00096-0489]

## TECH-NIK LINE

Soft-shell bicolore, imbottito, cappuccio regolabile e removibile. Zip "semi-autolock". Banda e dettagli retroriflettenti. 1 tasca al petto e 2 laterali, 1 interna sagomata e 1 porta tablet. Polsini elasticizzati, regolabili e polsino interno. Elemento "Life-saving". Fondo con coulisse.  
**Tessuto: 78% nylon + 22% elasthan, soft-shell.**

Two-tone padded soft-shell, adjustable and removable hood. "Semi-autolock" zip. Retroreflective stripe and details. 1 chest pocket and 2 side pockets, 1 internal shaped pocket and 1 tablet holder. Elasticated, adjustable cuffs and internal cuff. "Life-saving" element. Bottom with drawstring.  
**Fabric: 78% nylon + 22% elastane, soft-shell.**



03015



07018



07051



08020



09006



13010



13044



14018



CORE

# Performer Pad [S00359-P114]

## TECH-NIK LINE



Soft-shell imbottito, cappuccio regolabile e removibile. Zip "semi-autolock". 1 tasca al petto Lock System, 2 laterali con zip, 1 interna sagomata e 1 porta tablet. Bande e dettagli retroriflettenti. Polsini elasticizzati, regolabili con velcro. Fondo con coulisse.

**Tessuto: 95% poliestere + 5% elasthan, soft-shell.**

Padded soft-shell, adjustable and removable hood. "Semi-autolock" zip. 1 Lock System chest pocket, 2 side pockets with zip, 1 internal shaped pocket and 1 tablet holder. Retroreflective stripes and details. Elasticated cuffs, adjustable with Velcro. Bottom with drawstring.

**Fabric: 95% polyester + 5% elastane, soft-shell.**



03015



08020



09012



13010



13044



14018



SIZE | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**









# Urbani, sportivi, professionali.

DAI PIUMINI AI PARKA 4IN1.

# Urban, sporty, professional.

FROM DOWN JACKETS TO 4IN1  
PARKAS.





Capispalla semplici o strutturati, provvisti sempre di dettagli identitari, assicurano comfort in diversi contesti climatici.

## GIACCHE E GILET

Leggerissimi nylon, sportivi taslon, lucidi pongee, robusti ripstop. Questi sono alcuni dei tessuti scelti per realizzare i migliori giubbotti e gilet per lo svago e il lavoro.

Simple or structured outerwear, always equipped with identifying details, they ensure comfort in different climatic contexts.

## JACKETS AND VESTS

Made of very lightweight nylons, sporty Taslon, shiny pongees, sturdy ripstop. These are some of the fabrics chosen to make the best jackets and vests for leisure and work.

# Freetime [001325-0396]

DOWNJ



CAPPUCCIO CON  
COULISSE  
HOOD WITH  
DRAWSTRING

IMBOTTITO CON  
EFFETTO PIUMA  
PADDED WITH FEATHER-  
LIKE EFFECT



08007



09000



13007



14000



SIZE | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**

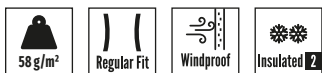


Piumino leggero dallo stile intramontabile, realizzato in nylon e rifinito con la classica trapuntatura. Questo capospalla è la scelta perfetta per affrontare al meglio e con stile le mezze stagioni.

**Tessuto: 100% nylon, nylon 320T.**

Lightweight down jacket with a timeless style, made of nylon and finished with classic quilting. This outerwear is the perfect choice to tackle mid-seasons in the best possible way and with style.

**Fabric: 100% nylon, 320T nylon.**



## Freelance [001432-0396]

### DOWNJ

Giubbotto imbottito effetto piuma, chiusura con zip, dal profilo a contrasto. 2 tasche laterali con zip a vista e 2 interne. Fine bordino su polsini e fondo.

Tessuto: 100% nylon, nylon 320T.

Feather-like padded jacket, zip closure, with contrasting profile. 2 side pockets with visible zip and 2 internal pockets. Thin piping on cuffs and bottom.

Fabric: 100% nylon, 320T nylon.



## Time [001324-0396]

### DOWNJ

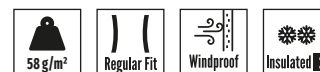
Gilet imbottito effetto piuma, chiusura con zip, dal profilo a contrasto.

2 tasche laterali con zip a vista e 2 interne. Fine bordino su fondo.

Tessuto: 100% nylon, nylon 320T.

Feather-like padded vest, zip closure, with contrasting profile. 2 side pockets with visible zip and 2 internal pockets. Thin piping on the bottom.

Fabric: 100% nylon, 320T nylon.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL - - **BIG SIZE**



03000



08007



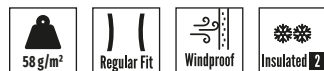
09000



13007



14000



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL - - **BIG SIZE**



08007



14000



## Memory [001352-0399]

### DOWNJ

Gilet imbottito effetto piuma, realizzato in nylon memory, con interno a contrasto. Chiusura con zip in tinta. 2 tasche laterali con zip coperta.

Tessuto: 100% nylon, nylon memory 320T.

Feather-like padded vest, made of memory nylon, with contrasting interior. Matching zip closure. 2 side pockets with covered zip.

Fabric: 100% nylon, nylon memory 320T.



03015



08017



09012



13010



14023



## Informal [000385-0045]

## Informal Lady [000386-0045]

### DOWNJ

Giubbotto imbottito effetto piuma, con interno a contrasto. Chiusura con zip. 2 tasche laterali con zip a vista e 3 interne. Fine bordino su polsini e fondo. Versione donna sfiancata.

Tessuto: 100% nylon, nylon 420T.

Feather-like padded jacket with contrasting interior. Zip closure. 2 side pockets with visible zip and 3 internal pockets. Thin piping on cuffs and bottom. Women's slim-fit version.

Fabric: 100% nylon, 420T nylon.



03011



08028



09007



13022



14006

38 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Windproof



Insulated



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |



## Casual [000387-0045]

## Casual Lady [000388-0045]

### DOWNJ

Gilet imbottito effetto piuma, con interno a contrasto. Chiusura con zip. 2 tasche laterali con zip a vista e 3 interne. Fine bordino su fondo. Versione donna sfiancata.

Tessuto: 100% nylon, nylon 420T.

Feather-like padded vest with contrasting interior. Zip closure. 2 side pockets with visible zip and 3 internal pockets. Thin piping on the bottom. Women's slim-fit version.

Fabric: 100% nylon, 420T nylon.



03011



08028



09007



13022



14006



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | - | -

## Gate [000186-0048]

## Gate Lady [000869-0048]

### DOWNJ

Gilet imbottito trapuntato, colletto in rib di velluto e chiusura con zip in tinta. 5 tasche esterne, di cui 3 con soffietto, 2 Lock System e 2 con zip a vista. 1 tasca interna. Versione donna sfiancata.

Tessuto: 100% nylon, nylon 210T.

Quilted padded vest, velvet rib collar and matching zip closure. 5 external pockets, 3 of which with bellows, 2 Lock System and 2 with visible zip. 1 internal pocket. Women's slim-fit version.

Fabric: 100% nylon, 210T nylon.



03000



07000



09000



13007



14000



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | - | - | -



00000

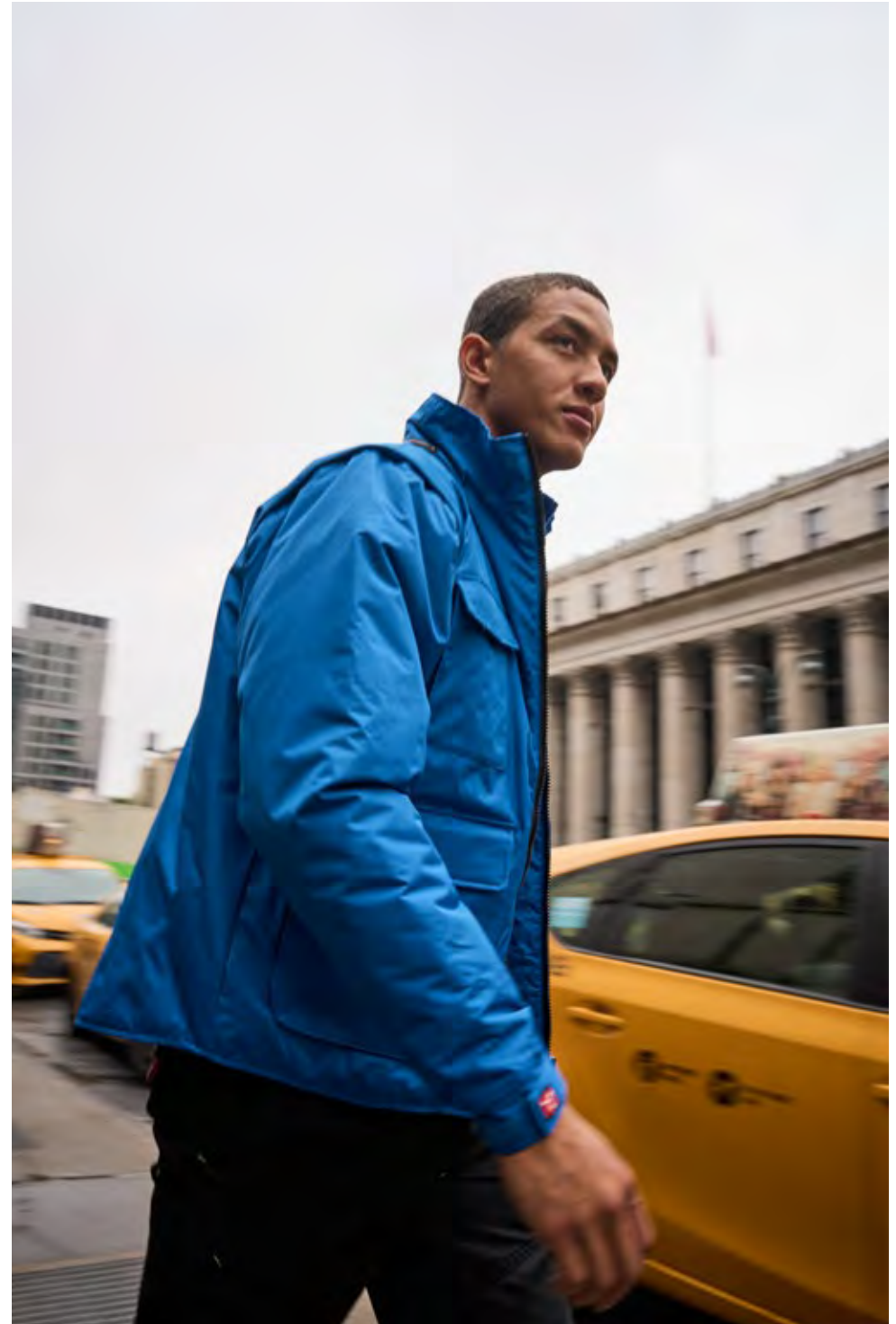


08007













# North 2.0 [001013-0343]

# North Lady 2.0 [001014-0343]

SPORTSWEAR



POLSINI E FONDO IN  
COSTINA ELASTICIZZATA

ELASTICATED RIBBED  
CUFFS AND BOTTOM

MICROPILE INTERNO  
INTERNAL MICROPOLAR  
FLEECE



TASCA CON  
PREDISPOSIZIONE  
PER CAVO

POCKET WITH CABLE  
CUT-OUT

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |

Disponibile la versione da bambino a pag. 157  
Child's version available on page 157





00000

07035

11001

13007



03000

08007

09000

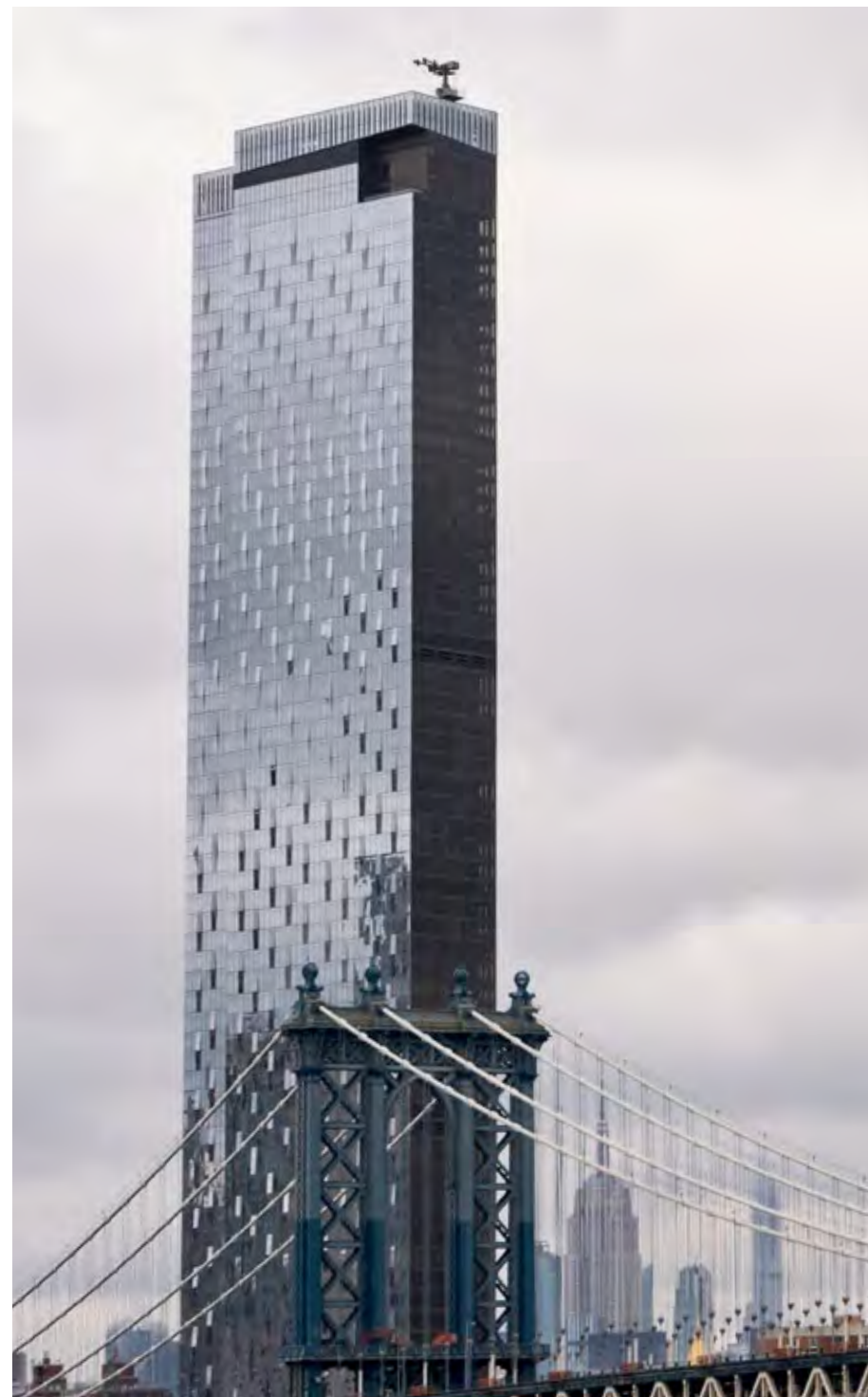
14000

Linee morbide e pulite definiscono questo giubbotto imbottito e leggero, che si arricchisce di un caldo micropile su collo e schiena, risultando ancora più confortevole. La soluzione ideale per completare look sportivi, dal carattere deciso.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Soft and clean lines define this padded and lightweight jacket, which is enriched by a warm microfleece on the neck and back, making it even more comfortable. The ideal solution to complete sporty looks with a strong character.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**









## North R. 2.0 [001086-0343]

### SPORTSWEAR

Giubbotto imbottito, micropile interno, chiusura con zip in contrasto. 2 tasche laterali con zip coperta, 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Zip su petto e schiena per agevolare la personalizzazione.  
**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Padded jacket, internal micropolar fleece, contrasting zip closure. 2 side pockets with covered zip, 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Zip on the chest and back for easy customisation.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**



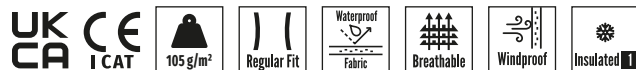
## Maps [001092-0363]

### SPORTSWEAR

Giubbotto imbottito, micropile interno, chiusura con zip in contrasto. 2 tasche laterali con zip coperta e 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Polsini e fondo in costina elasticizzata. Zip su petto e schiena, per agevolare la personalizzazione.  
**Tessuto: 100% poliestere, poliestere taslon 228T.**

Padded jacket, internal micropolar fleece, contrasting zip closure. 2 side pockets with covered zip and 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated ribbed cuffs and bottom. Zip on the chest and back for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, polyester taslon 228T.**

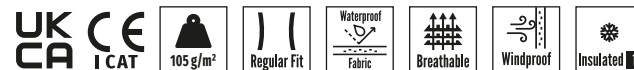


SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** - | - | **BIG SIZE**



08007

14000



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | **4XL** | **5XL** | **BIG SIZE**



08007

14000



## Sailing 2.0 [001090-0343]

### SPORTSWEAR

Giubbotto imbottito, con colletto sagomato, micropile interno, chiusura con zip. 2 tasche laterali con zip coperta e 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Polsini e fondo con elastico. Stringipolso regolabile. Zip al petto e schiena, per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Padded jacket, with shaped collar, internal micropolar fleece, zip closure. 2 side pockets with covered zip and 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated cuffs and bottom. Adjustable wrist strap. Zip on the chest and back for easy customisation.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**



## Sailing R. 2.0 [001091-0343]

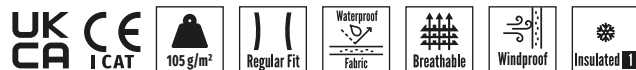
### SPORTSWEAR

Giubbotto imbottito, cappuccio sagomato con coulisse regolabile, micropile interno, chiusura con zip in contrasto. 2 tasche laterali con zip coperta e 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Polsini e fondo con elastico. Stringipolso gommato. Zip su petto e schiena per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

Padded jacket, shaped hood with adjustable drawstring, internal micropolar fleece, contrasting zip closure. 2 side pockets with covered zip and 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated cuffs and bottom. Rubberised wrist strap. Zip on the chest and back for easy customisation.

**Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.**

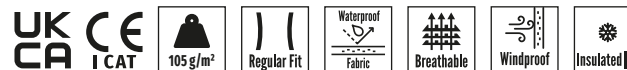


SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



03000

08007



SIZE | XS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

14000

## South R. 2.0 [001087-0343]

### SPORTSWEAR

Gilet imbottito, micropile interno, chiusura con zip in contrasto. 2 tasche esterne con zip coperta e 1 interna con zip e predisposizione per cavo. Fondo con elastico. Zip su petto e schiena per agevolare la personalizzazione.

Tessuto: 100% nylon, nylon taslon 228T.

Padded vest, internal micropolar fleece, contrasting zip closure. 2 external pockets with covered zip and 1 internal pocket with zip and cable cut-out. Elasticated bottom. Zip on the chest and back for easy customisation.  
Fabric: 100% nylon, nylon taslon 228T.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007



14000





CORE

# Indianapolis [001070-0051]



Giubbotto imbottito, con micropile interno a contrasto, cappuccio richiudibile nel colletto e chiusura con zip. 3 tasche, di cui 2 laterali coperte ed 1 al petto con zip a vista. Polsini con elastico e stringipolso.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T..**

Padded jacket, with contrasting internal micropolar fleece, hood that can be folded into the collar and zip closure. 3 pockets, 2 of which are covered side pockets and 1 is on the chest with visible zip. Elasticated cuffs and wrist strap.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



08048

14000

CORE

# Daytona [000876-0051]



Gilet imbottito, micropile interno in contrasto e chiusura con zip. 3 tasche, di cui 2 con zip coperta ed 1 al petto con zip a vista.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded vest, contrasting internal micropolar fleece and zip closure. 3 pockets, 2 of which with covered zip and 1 on the chest with visible zip.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



03015



07010



08047



08049



09017



13010



14023

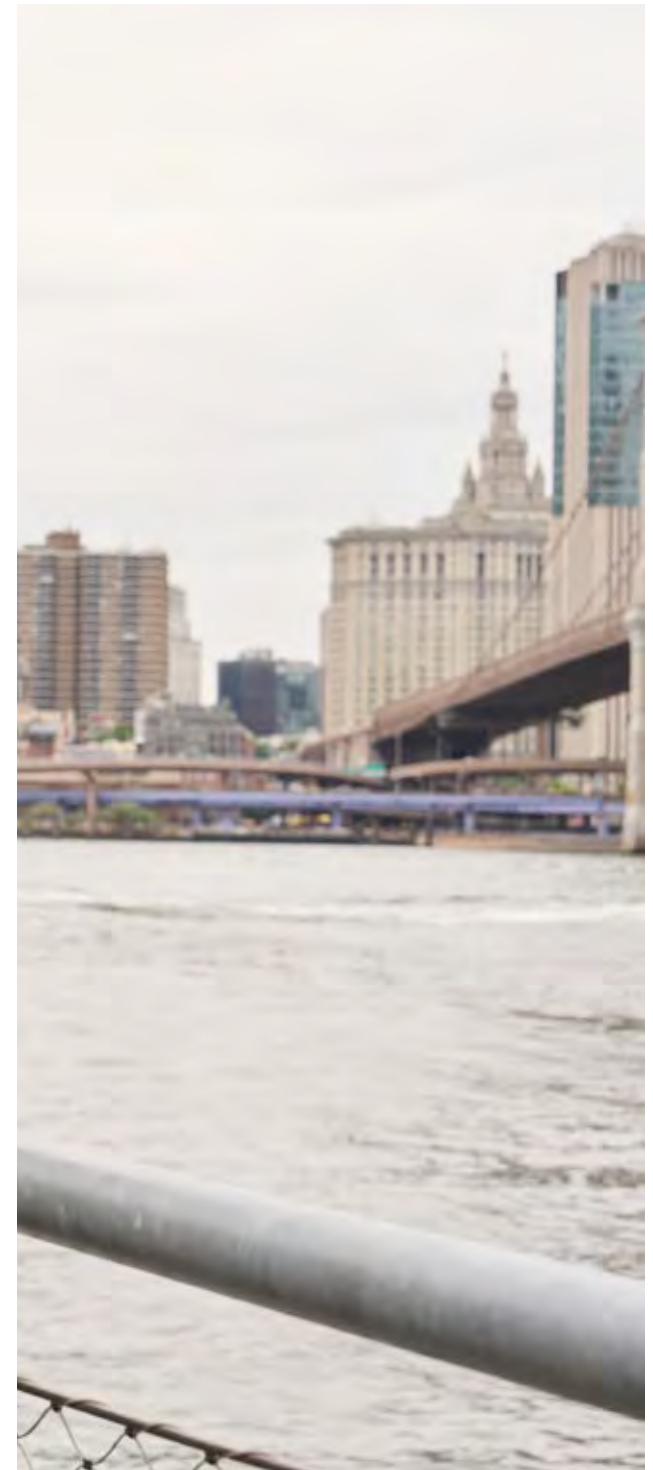


14029

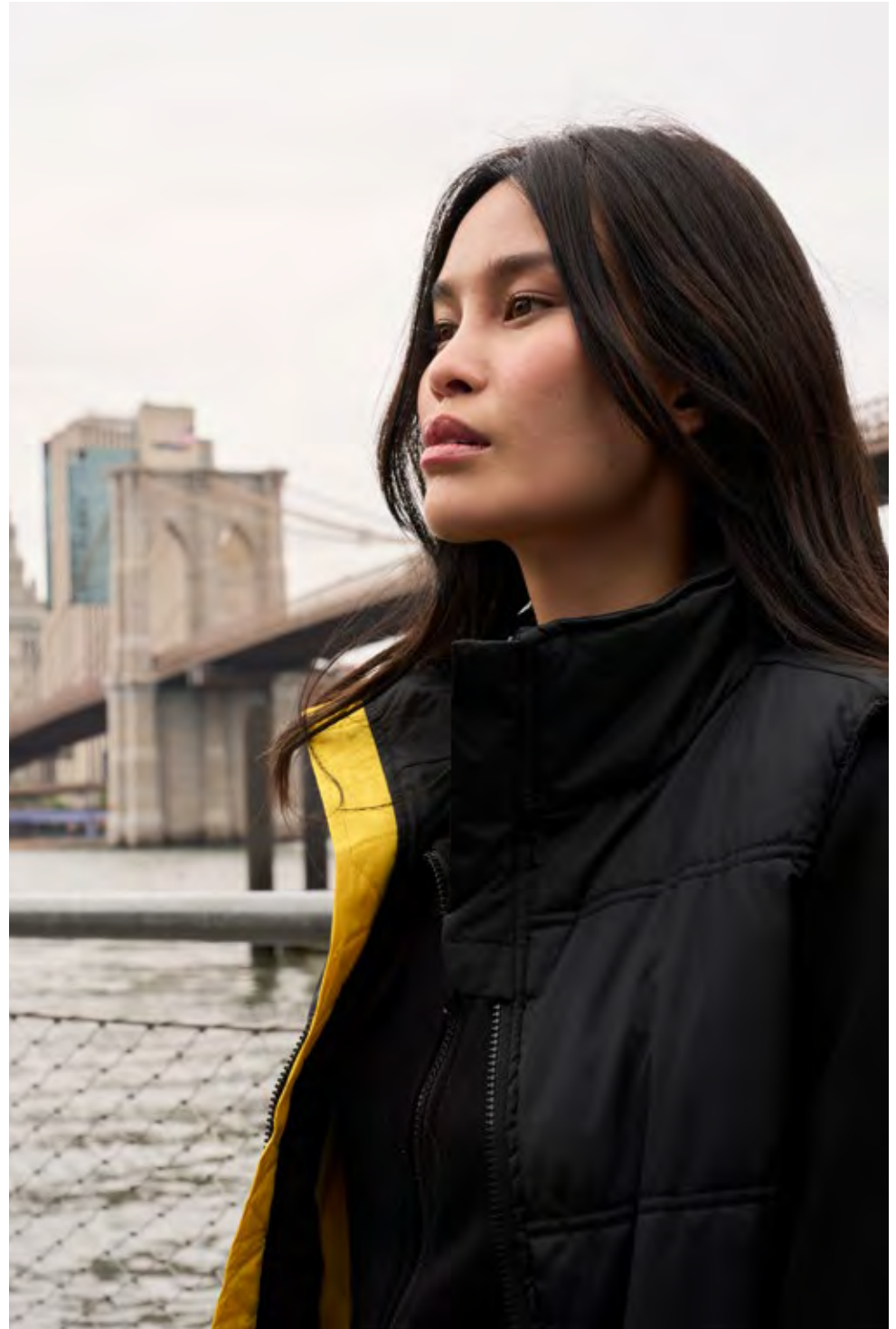


14030









CORE

**Tornado** [000209-0051]**Tornado Lady** [000211-0051]

Giubbotto imbottito, micropile interno, maniche staccabili e bande retroriflettenti. Cappuccio removibile e richiudibile nel colletto. 9 tasche, di cui 2 Lock System ed 1 con porta badge. Polsini con elastico e stringipolso. Fondo con coulisse. Zip interna per agevolare la personalizzazione. **Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded jacket, internal micropolar fleece, detachable sleeves, and retroreflective stripes. Removable hood that can be folded into the collar. 9 pockets, 2 of which are Lock System and 1 with badge holder. Elasticated cuffs and wrist strap. Bottom with drawstring. Internal zip for easy customisation. **Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



03000



07000



08007



09000



13007



14000



UK  
CA I CAT



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |



# Tornado Plus [000438-0051]



Parka "4 usi" con bande retroriflettenti. Giacca esterna foderata, micropile interno, doppia chiusura, cappuccio sagomato removibile e richiudibile, 9 tasche, fondo con coulisse. Giubbotto interno imbottito con maniche staccabili, cappuccio richiudibile, chiusura al collo, 5 tasche. **Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

"4-in-1" parka with retroreflective stripes. Lined outer jacket, internal micropolar fleece, double closure, removable and foldable shaped hood, 9 pockets, drawstring bottom. Padded inner jacket with detachable sleeves, foldable hood, neck closure, 5 pockets. **Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



08007



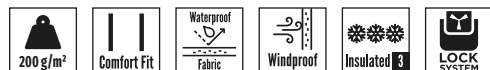
09000



CAPPUCCIO  
REMOVIBILE E  
RICHIUDIBILE  
REMOVABLE AND  
CLOSABLE HOOD

GIUBBOTTO INTERNO  
IMBOTTITO  
PADDED INNER JACKET

MANICHE STACCABILI  
DETACHABLE SLEEVES



## 1 ARTICOLO

2 PEZZI  
4 USI

## 1 ITEM

2 PIECES  
4 USES



①  
COMPLETO  
OUTFIT



②  
GIACCA ESTERNA  
OUTSIDE JACKET



③  
GIUBBOTTO INTERNO  
INNER JACKET



④  
GILET  
VEST



CORE

**Flight** [000184-0051]**Flight Lady** [000185-0051]

Gilet imbottito, con micropile interno, bande retroriflettenti e doppia chiusura. Cappuccio sagomato removibile e richiudibile nel colletto. 9 tasche, di cui 2 Lock System ed 1 con porta badge. Fondo con coulisse. Spacchetto laterale con soffietto e zip. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 240T.**

Padded vest, with internal micropolar fleece, retroreflective stripes, and double closure. Shaped and removable hood that can be folded into the collar. 9 pockets, 2 of which are Lock System and 1 with badge holder. Bottom with drawstring. Side slit with bellows and zip. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T pongee PVC.**



03000



07000



08007



09000



13007



14000



UK  
CA I CAT



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |



CORE

**Intercontinental 2.0** [S00061-0051]

Giubbotto imbottito con micropile interno, maniche staccabili, bande retroriflettenti in tinta, doppia chiusura. Cappuccio richiudibile nel colletto. Inserti traspiranti sottobraccio. 5 tasche. Polsini regolabili. Spacchetto laterale con soffiETTO e zip. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded jacket with internal micropolar fleece, detachable sleeves, matching retroreflective stripes, double closure. Hood that can be folded into the collar. Breathable inserts under the arm. 5 pockets. Adjustable cuffs. Side slit with bellow and zip. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE | - XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007



13007



14000

# Fighter 2.0 [001012-0051]



MANICHE STACCABILI  
DETACHABLE SLEEVES

ANELLO PORTA BADGE  
BADGE HOLDER RING

TASCHE LOCK SYSTEM  
LOCK SYSTEM POCKETS



CAPPUCCIO  
RICHIUDIBILE NEL  
COLLETTA

HOOD THAT  
CAN BE FOLDED  
INTO THE COLLAR



03015



08017



08023



13010



14023





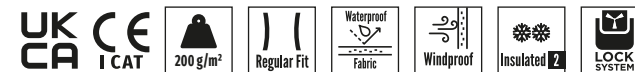


Stile riconoscibile e design funzionale contraddistinguono questo giubbotto imbottito, con inserti retroriflettenti, dotato di spaziose tasche, per custodire gli oggetti durante le attività quotidiane. Estremamente pratico, grazie alla possibilità di rimuovere le maniche, è noto anche per le proprietà impermeabili e antivento.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

A recognisable style and a functional design distinguish this padded jacket with retroreflective inserts, equipped with large pockets to store items during daily activities. Extremely practical, thanks to the possibility of removing the sleeves, it is also known for its waterproof and windproof properties.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



CORE

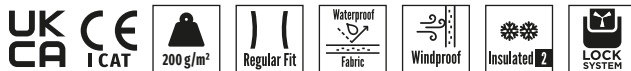
## Fighter FX Mid [001430-0051]

Giubbotto imbottito  $\frac{3}{4}$ , pile interno in contrasto, bande retroriflettenti, doppia chiusura. Cappuccio richiudibile nel colletto. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 con zip, 1 con anello porta badge, 1 interna. Polsini con elastico e stringipolso. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

$\frac{3}{4}$  padded jacket, contrasting internal polar fleece, retroreflective stripes, double closure. Hood that can be folded into the collar. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 with zip, 1 with badge holder ring, 1 internal pocket. Elasticated cuffs and wrist strap. Shaped back. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08017

13010

14023

CORE

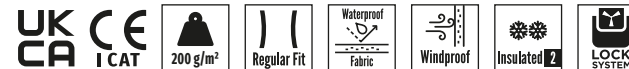
## Mig 2.0 [001011-0051]

Gilet imbottito con pile interno in contrasto, bande retroriflettenti, chiusura con zip. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 con zip, 1 con anello porta badge, 1 interna. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded vest with contrasting internal polar fleece, retroreflective stripes, zip closure. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 with zip, 1 with badge holder ring, 1 internal pocket. Shaped back. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



02012

03015



04006

07010

08017

08023



09012

13010

13025

14023







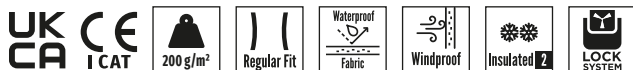
CORE

## Escape [000872-0051]



Giubbotto imbottito con maniche staccabili e chiusura con zip. Cappuccio richiudibile nel colletto. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 laterali aperte, 1 con patta. Polsini con elastico e stringipolso. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.  
**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded jacket with detachable sleeves and zip closure. Hood that can be folded into the collar. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 open side pockets, 1 with flap. Elasticated cuffs and wrist strap. Shaped back. Zip for easy customisation.  
**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08047

09012

13010

14018

CORE

## Renegade [000871-0051]



Giubbotto imbottito, chiuso con zip. Cappuccio richiudibile nel colletto. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 laterali, 1 al petto. Polsini con elastico e stringipolso. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.  
**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

Padded jacket, closed with zip. Hood that can be folded into the collar. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 side pockets, 1 on the chest. Elasticated cuffs and wrist strap. Shaped back. Zip for easy customisation.  
**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08047

13010

14023



CORE

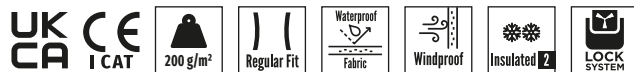
**Renegade Mid** [001431-0051]

Giubbotto imbottito  $\frac{3}{4}$ , chiuso con zip. Cappuccio richiudibile nel colletto. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 laterali, 1 al petto. Polsini con elastico e stringipolso. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee ripstop 240T.**

$\frac{3}{4}$  padded jacket, closed with zip. Hood that can be folded into the collar. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 side pockets, 1 on the chest. Elasticated cuffs and wrist strap. Shaped back. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T ripstop pongee.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08047

13010

14023

CORE

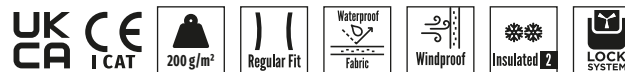
**Wanted** [000873-0051]

Gilet imbottito, chiuso con zip. 5 tasche, di cui 2 Lock System, 2 laterali aperte ed una al petto. Retro sagomato. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 240T.**

Padded vest, closed with zip. 5 pockets, 2 of which are Lock System, 2 open side pockets and one on the chest. Shaped back. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 240T pongee PVC.**



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08047

13010

14023







INDEX

# Airspace 2.0 [001029-0049]



ANELLO PORTA BADGE  
BADGE HOLDER RING



PIPING  
RETRORIFLETTENTE  
RETROREFLECTIVE  
PIPING



00000



08007



09000



13007



14000



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



Il tessuto tecnico e le curate finiture rendono questo gilet resistente e idrorepellente all'esterno, ma confortevole all'interno, grazie alla calda imbottitura. I dettagli retroriflettenti sono pensati per conferire stile e funzionalità.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

The technical fabric and the refined finishes make this vest resistant and water repellent on the outside, but comfortable on the inside thanks to the warm padding. The retroreflective details are designed to add style and functionality.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



HANDY

**Orion 2.0** [001030-0049]

Giubbotto con imbottitura trapuntata, foderato, maniche staccabili e cappuccio richiudibile nel colletto. 2 tasche con zip a vista, 1 al petto con patta, porta penne e anello porta badge ed 1 interna. Piping retroriflettente su spalle, petto e schiena. Polsini con elastico e stringipolso.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Jacket with quilted padding, lined, detachable sleeves and hood that can be folded into the collar. 2 pockets with visible zip, 1 on the chest with flap, pen holder and badge ring and 1 internal pocket. Retroreflective piping on the shoulders, chest and back. Elasticated cuffs and wrist strap.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

13007

14000

HANDY

**Shuttle 2.0** [001036-0049]

Gilet con imbottitura trapuntata, foderato, con zip a contrasto. 2 tasche con zip a vista, 1 al petto con patta, porta penne e anello porta badge ed 1 interna. Piping retroriflettente su spalle, petto e schiena. Retro sagomato.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Vest with quilted padding, lined, with contrasting zip. 2 pockets with visible zip, 1 on the chest with flap, pen holder and badge ring and 1 internal pocket. Retroreflective piping on the shoulders, chest and back. Shaped back.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



08007

14000



HANDY

## Radar 2.0 [001031-0049]

Gilet con imbottitura trapuntata, foderato, con zip e dettaglio a contrasto su spalle. 2 tasche con zip a vista ed 1 interna. Piping retroriflettente su petto e schiena. Retro sagomato.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Vest with quilted padding, lined, with zip and contrasting detail on the shoulders. 2 pockets with visible zip and 1 internal pocket. Retroreflective piping on the chest and back. Shaped back.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



08007

13007

14000

HANDY

## Speed [000180-0049]

Gilet reversibile con interno in pile, colletto in costina e zip coperta, con profilo retroriflettente. 2 tasche con zip coperta, 1 al petto con zip a vista e 3 interne. Fondo con coulisse. Zip per agevolare la personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Reversible vest with polar fleece interior, ribbed collar and covered zip, with retroreflective piping. 2 pockets with covered zip, 1 on the chest with visible zip and 3 internal pockets. Bottom with drawstring. Zip for easy customisation.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



08007

13007

14000



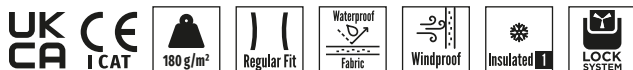
HANDY

**Lancer** [000195-0049]

Giubbotto imbottito e foderato, schiena e colletto in pile, maniche staccabili e cappuccio richiudibile nel colletto. Chiusura al collo e spalline con dettaglio retroriflettente. 2 tasche Lock System, 2 con zip a vista, 1 al petto con porta badge reversibile e fasce retroriflettenti, 1 interna. Polsini con elastico e stringipolso. Fondo elasticizzato.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Padded and lined jacket, polar fleece back and collar, detachable sleeves and hood that can be folded into the collar. Neck closure and shoulder tabs with retroreflective detail. 2 Lock System pockets, 2 with visible zip, 1 on the chest with reversible badge holder and retroreflective stripes, 1 internal pocket. Elasticated cuffs and wrist strap. Elasticated bottom.  
**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007

14000

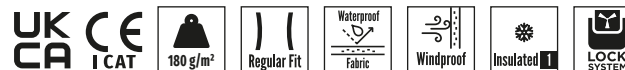
HANDY

**Phantom** [000192-0049]

Giubbotto imbottito e foderato, schiena e colletto in pile, cappuccio richiudibile nel colletto, chiusura al collo e spalline con dettaglio retroriflettente. 2 tasche Lock System, 2 con zip a vista, 1 al petto con porta badge reversibile e fasce retroriflettenti, 1 interna. Polsini e fondo in costina.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Padded and lined jacket, polar fleece back and collar, hood that can be folded into the collar, neck closure and shoulder tabs with retroreflective detail. 2 Lock System pockets, 2 with visible zip, 1 on the chest with reversible badge holder and retroreflective stripes, 1 internal pocket. Ribbed cuffs and bottom.  
**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007

14000



HANDY

# Parkatris [000201-0056]

Parka triplo uso: giacca esterna con zip coperta, inserti e bande retroriflettenti, cappuccio richiudibile, coulisse in vita, 2 tasche con bottone, 1 con badge reversibile, 1 taschino, stringipolso; giacca interna trapuntata, removibile, maniche staccabili, 2 tasche con zip, stringipolso. **Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Triple use parka: external jacket with covered zip, retroreflective inserts and stripes, foldable hood, drawstring waist, 2 pockets with button, 1 with reversible badge, 1 small pocket, wrist strap; quilted inner jacket, removable, detachable sleeves, 2 zip pockets, wrist strap. **Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



08007



2 TASCHE SOVRAPPOSTE  
2 OVERLAPPING POCKETS

GIUBBOTTO INTERNO TRAPUNTATO

QUILTED INNER JACKET

MANICHE STACCABILI  
DETACHABLE SLEEVES

## 1 ARTICOLO

2 PEZZI  
4 USI

## 1 ITEM

2 PIECES  
4 USES



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



①  
COMPLETO  
OUTFIT



②  
GIACCA ESTERNA  
OUTSIDE JACKET



③  
GIUBBOTTO INTERNO  
INNER JACKET



④  
GILET  
VEST

HANDY

**Galaxy** [001327-0049]

Giubbotto con imbottitura trapuntata, foderato, interno colletto in pile, cappuccio richiudibile nel colletto, chiusura con zip. 2 ampie tasche con zip a vista, 1 al petto con patta, 1 interna. Polsini elasticizzati con stringipolso. Retro sagomato.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Jacket with quilted padding, lined, polar fleece inner collar, hood that can be folded into the collar, zip closure. 2 large pockets with visible zip, 1 on the chest with flap, 1 internal pocket. Elasticated cuffs with wrist strap. Shaped back.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08007

13007

14000

HANDY

**Star** [001326-0049]

Gilet con imbottitura trapuntata, foderato, interno colletto in pile, chiusura con zip. 2 ampie tasche con zip a vista, 1 al petto con patta, 1 interna. Retro sagomato.

**Tessuto: 100% poliestere, pongee PVC 210T.**

Vest with quilted padding, lined, internal polar fleece collar, zip closure. 2 large pockets with visible zip, 1 on the chest with flap, 1 internal pocket. Shaped back.

**Fabric: 100% polyester, 210T pongee PVC.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | **4XL** | **5XL** | **BIG SIZE**



08007

13007

14000





HANDY

## Warm 2.0 [001033-0050]

Giubbotto con imbottitura trapuntata, foderato, maniche staccabili, interno colletto in pile, cappuccio a scomparsa, chiusura con zip. 2 ampie tasche con zip a vista, 1 al petto con bottone, anello porta badge e bande retroriflettenti, 1 interna. Piping retroriflettente su spalle, petto e schiena. Polsini elasticizzati con stringipolso. Retro sagomato.

**Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, techno cotton.**

Jacket with quilted padding, lined, detachable sleeves, internal polar fleece collar, concealed hood, zip closure. 2 large pockets with visible zip, 1 on the chest with button, badge holder ring and retroreflective stripes, 1 internal pocket. Retroreflective piping on the shoulders, chest and back. Elasticated cuffs with wrist strap. Shaped back.

**Fabric: 80% polyester + 20% cotton, techno cotton.**



08007

13007

14000

HANDY

## Azua 2.0 [001032-0050]

Gilet con imbottitura trapuntata, foderato, interno colletto in pile, chiusura con zip. 2 ampie tasche con zip a vista, 1 al petto con bottone, anello porta badge e bande retroriflettenti, 1 interna. Piping retroriflettente su spalle, petto e schiena. Retro sagomato.

**Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, techno cotton.**

Vest with quilted padding, lined, internal polar fleece collar, zip closure. 2 large pockets with visible zip, 1 on the chest with button, badge holder ring and retroreflective stripes, 1 internal pocket. Retroreflective piping on the shoulders, chest and back. Shaped back.

**Fabric: 80% polyester + 20% cotton, techno cotton.**



08007

13007

14000



**I Jeans.**

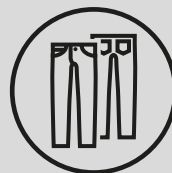
AUTENTICI E INTRAMONTABILI.

**Jeans.**

AUTHENTIC AND TIMELESS.







Dal mondo del lavoro al tempo libero, sono pantaloni che si evolvono con le nuove esigenze ma che non passano mai di moda.

From the world of work to leisure time, these are trousers that evolve with new needs but never go out of fashion.

# DENIM

Capi resistenti che si adattano a chi li indossa e non temono l'usura. Sobri o ricchi di tasche e accessori, i pantaloni in denim sono la soluzione per ogni outfit.

Durable garments that adapt to the wearer and do not fear wear and tear. Sober or full of pockets and accessories, denim trousers are the solution for every outfit.







## Hummer [000242-0076]

## Hummer Lady [000243-0076]



Pantalone in denim multitasche, elasticizzato. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasconi cargo Lock System con soffietto, 2 tasche posteriori a toppa. Impunture a contrasto. Rivetti e patch in vera pelle. Trattamento stone wash, effetto consumato e delavé. **Tessuto: 70% cotone + 28% poliestere + 2% elasthan, denim stretch 12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.**

Multi-pocket stretch denim trousers. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 large Lock System cargo pockets with bellows, 2 rear patch pockets. Contrasting stitching. Rivets and patches in genuine leather. Stone wash treatment, worn and faded effect.

**Fabric: 70% cotton + 28% polyester + 2% elastane, stretch denim 12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.**



08002



10002



11006



13008



14000



SIZE IT | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 58/60 | **62/64 BIG SIZE**

SIZE IT | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |



**Mustang** [000240-0076]**Mustang Lady** [000241-0076]

Pantalone in denim cinque tasche, elasticizzato. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasche posteriori a toppa. Impunture a contrasto. Rivetti e patch in vera pelle. Trattamento stone wash, effetto consumato e delavé. Tessuto: 70% cotone + 28% poliestere + 2% elasthan, denim stretch 12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.

Five-pocket stretch denim trousers. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 rear patch pockets. Contrasting stitching. Rivets and patches in genuine leather. Stone wash treatment, worn and faded effect. Fabric: 70% cotton + 28% polyester + 2% elastane, stretch denim 12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.



08002



10002



14000



SIZE IT | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 58/60 | **62/64 BIG SIZE**

SIZE IT | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |

## California [000247-0076]

Bermuda in denim cinque tasche, elasticizzato. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasche posteriori a toppa. Impunture a contrasto. Rivetti e patch in vera pelle. Orlo con risvolto. Trattamento stone wash, effetto consumato e delavé.

**Tessuto: 70% cotone + 28% poliestere + 2% elasthan, denim stretch**  
12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.

Five-pocket stretch denim Bermuda shorts. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 rear patch pockets. Contrasting stitching. Rivets and patches in real leather. Cuffed hem. Stone wash treatment, worn and faded effect.

**Fabric: 70% cotton + 28% polyester + 2% elastane, stretch denim**  
12 oz/yd<sup>2</sup> 300D.



## West Shorts [S00354-P146]

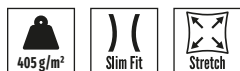


Short in denim cinque tasche, chiusura con zip e bottone. 2 tasche stondate, 1 taschino porta penne e cutter, 1 tascone LOCK SYSTEM, 1 tasca con zip, 1 porta metro, 1 porta smartphone, 1 porta martello, 2 tasche posteriori a toppa. Trattamento stone wash, effetto consumato e delavé. Cuciture a contrasto.

**Tessuto: 72% cotone + 26% poliestere + 2% elasthan, denim stretch**  
9,5 oz/yd<sup>2</sup>.

Five-pocket denim shorts, zip and button closure. 2 rounded pockets, 1 pocket for pens and cutters, 1 large LOCK SYSTEM pocket, 1 zipped pocket, 1 tape measure holder, 1 smartphone holder, 1 hammer holder, 2 rear patch pockets. Stone wash treatment, worn and faded effect. Contrasting stitching.

**Fabric: 72% cotton + 26% polyester + 2% elastane, stretch denim**  
9.5 oz/yd<sup>2</sup>.



**SIZE IT** | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - | -



10002



**SIZE IT** | - | - | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | **BIG SIZE**  
56/58 | - | 60/62 | - | 64/66 | - | 68/70 | - | 72/74



08003















# West [001201-0377]

# West Lady [001202-0377]



PORTA MARTELLO  
HAMMER POCKET



TASCA LOCK SYSTEM  
LOCK SYSTEM POCKET



TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



08003



13008



14000

SIZE IT	-	-	42	44	46	48	50	52	54	<b>BIG SIZE</b>
	56/58	-	60/62	-	64/66	-	68/70	-	72/74	

SIZE IT	38	40	42	44	-	46/48	-
---------	----	----	----	----	---	-------	---



La funzionalità si fa stile in questo denim multitasche, provvisto di accessori per riporre comodamente gli attrezzi, garantendo un'accessibilità immediata. Realizzato in tessuto denim elasticizzato, è reso ancora più resistente grazie alle cuciture a triplo ago, che lo rendono ideale da indossare anche in contesti lavorativi. **Tessuto: 72% cotone + 26% poliestere + 2% elastan, denim stretch 10,5 oz/yd<sup>2</sup>.**

Functionality becomes style in this multi-pocket denim, equipped with accessories to conveniently store tools, ensuring immediate accessibility. Made of stretch denim fabric, it is made even more resistant thanks to the triple-needle stitching, which makes it ideal to wear even in work contexts.

**Fabric: 72% cotton + 26% polyester + 2% elastane, stretch denim 10.5 oz/yd<sup>2</sup>.**



## San Francisco [001206-0377]

## San Francisco Lady [001207-0377]



Pantalone in denim cinque tasche, elasticizzato, con impunture a vista su interno ginocchio. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasche posteriori a toppa, di cui una con piping retroriflettente, 1 porta metro a scomparsa. Impunture a contrasto. Trattamento stone wash, effetto consumato e delavé.

**Tessuto: 72% cotone + 26% poliestere + 2% elasthan, denim stretch**  
10,5 oz/yd<sup>2</sup> 300D.

Five-pocket stretch denim trousers with visible stitching on the inside of the knee. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 rear patch pockets, one of which with retroreflective piping, 1 foldaway tape measure holder. Contrasting stitching. Stone wash treatment, worn and faded effect.

**Fabric: 72% cotton + 26% polyester + 2% elastane, stretch denim**  
10.5 oz/yd<sup>2</sup> 300D.



08003



13008

350 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



Stretch

Three  
needle  
stitching

SIZE IT	-	-	42	44	46	48	50	52	54	<b>BIG SIZE</b>
	56/58	60/62	64/66	68/70	72/74					



SIZE IT	38	40	42	44	-	46/48	-
---------	----	----	----	----	---	-------	---



## Los Angeles [000244-0078]

Pantalone in denim slim fit, cinque tasche, con elastico e coulisse in vita. Ripresa su fondo gamba posteriore. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasche posteriori a toppa. Impunture a contrasto. Rivetti e patch in vera pelle. Tessuto effetto consumato.

Tessuto: 86% cotone + 12% poliestere + 2% elastan, denim stretch french terry 10,65 oz/yd<sup>2</sup>.

Five-pocket slim-fit denim trousers, with elastic and drawstring waist. Pleat on the bottom of the rear leg. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 rear patch pockets. Contrasting stitching. Rivets and patches in real leather. Worn-effect fabric.

Fabric: 86% cotton + 12% polyester + 2% elastane, french terry denim stretch 10.65 oz/yd<sup>2</sup>.



## Las Vegas [000245-0078]

Pantalone in denim, skinny fit, cinque tasche, con impunture a vista su interno ginocchio e zip laterali sul fondo. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 2 tasche posteriori a toppa. Impunture a contrasto. Rivetti e patch in vera pelle. Tessuto effetto consumato.

Tessuto: 86% cotone + 12% poliestere + 2% elastan, denim stretch french terry 10,65 oz/yd<sup>2</sup>.

Five-pocket denim trousers, skinny fit, with visible stitching on the inside of the knee and side zips on the bottom. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 2 rear patch pockets. Contrasting stitching. Rivets and patches in real leather. Worn-effect fabric.

Fabric: 86% cotton + 12% polyester + 2% elastane, french terry denim stretch 10.65 oz/yd<sup>2</sup>.



SIZE IT | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 58/60 | 62/64 **BIG SIZE**



08002

10002

14000



SIZE IT | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | - | - |



08002

10002











## 4 collezioni mirate.

WORKINSTYLE, NEXT G,  
TECH-NIK, INDUSTRY.

## 4 targeted collections.

WORKINSTYLE, NEXT G,  
TECH-NIK, INDUSTRY.





**WORKINSTYLE****NEXT G****TECH-NIK LINE****INDUSTRY**

Multistagione, invernali, estivi, tradizionali, tecnici o di nuova generazione. Perfettamente funzionali per i vari utilizzatori.

# PANTALONI PROFESSIONALI

Nell'industria, nell'artigianato, nei servizi, nel tempo libero, per ogni lavoro e per ogni passione esistono pantaloni o bermuda, unici nei materiali e nel design.

All-season, winter, summer, traditional, technical or new generation. Perfectly functional for various users.

# PROFESSIONAL TROUSERS

There are trousers or Bermuda shorts with unique materials and designs for industry, crafts, services, leisure time, for every job and for every passion.







## Forest Stretch [001198-0376]

## Forest Lady Stretch [001197-0376]

WORKINSTYLE



TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



ELASTICI LATERALI  
SIDE ELASTIC

TASCHINO CON ZIP  
POCKET WITH ZIP



SIZE IT	-	-	42	44	46	48	50	52	54	BIG SIZE
	56/58	-	60/62	-	64/66	-	68/70	-	72/74	

SIZE IT	38	40	42	44	-	46/48	-





Comodo da indossare in qualsiasi contesto ed ideale per chi desidera lavorare con stile. Realizzato in morbido cotone elasticizzato, si distingue per la sua trasversalità e funzionalità. Il modello si completa di tasche cargo laterali e di un porta metro a scomparsa, per essere sempre performanti.  
**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, twill stretch.**

Comfortable to wear in any context and ideal for those who want to work in style. Made of soft stretch cotton, it stands out for its versatility and functionality. The model is completed by side cargo pockets and a concealed tape measure holder, to always deliver great performance.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch twill.**



08007



13007



13042



14000



## Forest [000166-0066]

## Forest Lady [000167-0066]

### WORKINSTYLE

Pantalone multistagione, in twill di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

Tessuto: 100% cotone, twill.

All-season trousers in cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

Fabric: 100% cotton, twill.



00000



03000



07035



11006



08007



09000



13007



14000



UK CA CE I CAT

280 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL



## Forest Stretch Summer [S00510-P055]

## Forest Stretch Summer Lady [S00526-P055]

### WORKINSTYLE

Pantalone estivo, in cotone mini ripstop, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, mini ripstop.

Summer trousers in mini ripstop cotton, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

Fabric: 98% cotton + 2% elastane, mini ripstop.



UK CA CE  
I CAT



SIZE IT	-	-	42	44	46	48	50	52	54	BIG SIZE
	56/58	-	60/62	-	64/66	-	68/70	-	72/74	

SIZE IT	38	40	42	44	-	46/48	-
---------	----	----	----	----	---	-------	---



08007



13007



14000

## Forest Summer [000169-0067]

## Forest Summer Lady [000168-0067]

### WORKINSTYLE

Pantalone estivo, in twill ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

Tessuto: 100% cotone, twill ripstop.

Summer trousers in ripstop cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

Fabric: 100% cotton, twill ripstop.



08007



11006



12000



13007



14000



UK CA I CAT

210 g/m<sup>2</sup>

MATCH



Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |



## Rimini Summer [001193-0067]

## Rimini Summer Lady [001203-0067]

### WORKINSTYLE

Bermuda in twill ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

Tessuto: 100% cotone, twill ripstop.

Bermuda shorts in ripstop cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

Fabric: 100% cotton, twill ripstop.



09000



11006



12000



13007



14000



08007



UK CA  
CE I CAT

210 g/m<sup>2</sup>

MATCH



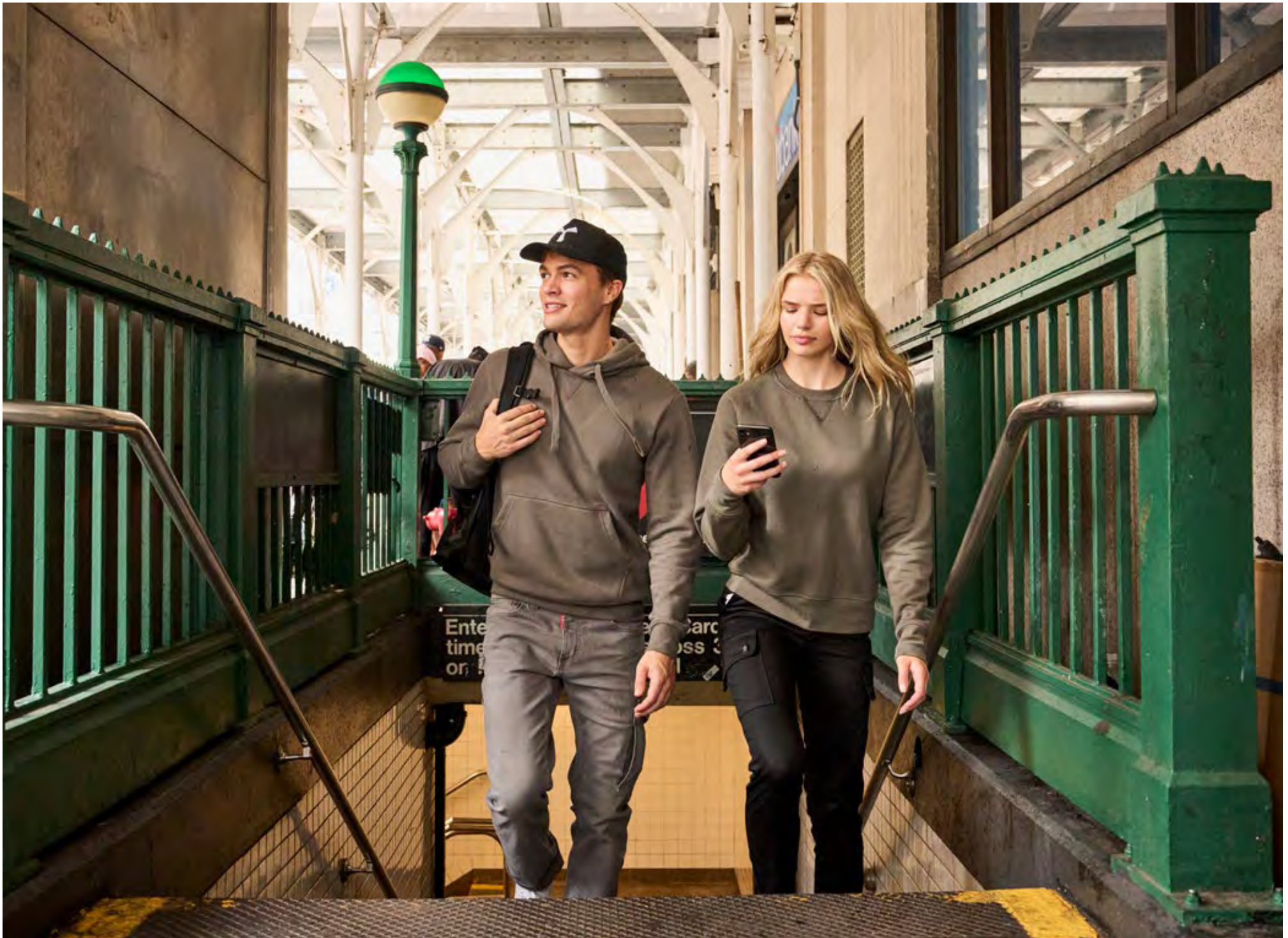
Regular Fit



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL |





## Forest Winter [000170-0068]

### WORKINSTYLE

Pantalone invernale in twill pescato di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

**Tessuto: 100% cotone, twill pescato.**

Winter trousers in cotton peached twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

**Fabric: 100% cotton, peached twill.**



## Forest Polar [001114-0066]

### WORKINSTYLE

Pantalone invernale in twill di cotone, foderato internamente con flanella di poliestere, elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 2 con patta e bottoni automatici, 1 con zip, 2 posteriori a doppio filetto, chiuse con bottone, 1 porta metro a scomparsa.

**Tessuto: 100% cotone, twill.**

Winter trousers in cotton twill, internally lined with polyester flannel, side elastic waistbands. 2 French pockets, 2 with flap and snap buttons, 1 with zip, 2 rear double welt pockets, closed with button, 1 foldaway tape measure holder.

**Fabric: 100% cotton, twill.**



08007

13007

14000



08007

13007

14000

# Next 4W [S00019-P007]

**NEXT G**


TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



TASCA PORTA  
SMARTPHONE  
SMARTPHONE POCKET



ANELLO PORTA  
MARTELLLO  
HAMMER HOLDER RING



TASCA CON PATT  
SAGOMATA CON  
PORTABADGE  
SHAPED FLAP POCKET  
WITH BADGE HOLDER



Pantalone di nuova generazione, dallo stile moderno e dall'elevata elasticità, ma anche traspirante e resistente. Realizzato con l'innovativo tessuto "4 way stretch", consente massima libertà di movimento, anche durante attività lavorative intense. Impreziosito da ampie tasche, per garantire ottime performance.

**Tessuto: 90% nylon + 10% elasthan, high tech nylon.**

New generation trousers with a modern style and high elasticity, but also breathable and resistant. Made with the innovative "4-way stretch" fabric, they allow maximum freedom of movement, even during intense work activities. Embellished with large pockets, to ensure excellent performance.

**Fabric: 90% nylon + 10% elastane, high tech nylon.**

SIZE IT	-	-	-	42	44	46	48	50	52	<b>BIG SIZE</b>
	54	56	58	60	62	64	-	-	-	







07018



13010



14000



08020



13044



14018



## Next 4W Summer [S00255-P060]



### NEXT G

Pantalone "4 way stretch", estivo, in high tech nylon, multitasche, dettagli a contrasto. Porta badge, porta ginocchiere, anello porta martello, porta metro e porta smartphone. Bande ed inserti retroriflettenti. Battitacco in tessuto a contrasto. Impunture laterali e travette di rinforzo a contrasto.

Tessuto: 90% nylon + 10% elasthan, high tech nylon.

"4-way stretch" summer trousers in high tech nylon, multi-pockets, contrasting details. Badge holder, knee pad holder, hammer ring, tape measure holder and smartphone holder. Retroreflective stripes and inserts. Kick tape in contrasting fabric. Contrasting side and reinforced stitching.

Fabric: 90% nylon + 10% elastane, high tech nylon.



07018

08020



13010

13044

14018



UK  
CA

CE  
I CAT

170 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

Breathable

EASY  
CARE

NEXT G  
HIGH  
PERFORMANCE

SIZE	42	44	46	48	50	52
IT	54	56	58	60	62	64

**BIG SIZE**





## Next 4W Pirate [S00256-P060]

### NEXT G

Pantalone "4 way stretch", modello pirata, in high tech nylon, multitasche, con dettagli a contrasto. Porta badge, porta ginocchiere, anello porta martello, porta metro e porta smartphone. Bande ed inserti retroriflettenti. Impunture laterali e travette di rinforzo a contrasto. Tessuto: 90% nylon + 10% elasthan, high tech nylon.

"4-way stretch" pirate trousers in high tech nylon, multi-pockets, with contrasting details. Badge holder, knee pad holder, hammer ring, tape measure holder and smartphone holder. Retroreflective stripes and inserts. Contrasting side and reinforced stitching. Fabric: 90% nylon + 10% elastane, high tech nylon.



13010



14018



UK  
CA

CE  
I CAT

170 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

Breathable

EASY CARE

NEXT G  
HIGH PERFORMANCE

SIZE	-	-	-	42	44	46	48	50	52	BIG SIZE
IT	54	56	58	60	62	64	-	-	-	



PAYPER



# Next 4W Shorts [S00232-P060]

**NEXT G**

Bermuda "4 way stretch", in high tech nylon, multitasche, con dettagli a contrasto. Porta badge, anello porta martello, porta metro e porta smartphone. Bande ed inserti retroriflettenti. Impunture laterali e travette di rinforzo a contrasto. Tessuto: 90% nylon + 10% elasthan, high tech nylon.

"4-way stretch" Bermuda shorts in high tech nylon, multi-pockets, with contrasting details. Badge holder, hammer ring, tape measure holder and smartphone holder. Retroreflective stripes and inserts. Contrasting side and reinforced stitching. Fabric: 90% nylon + 10% elastane, high tech nylon.



07018



08020



13010



13044



14018



SIZE IT	-	-	-	42	44	46	48	50	52	<b>BIG SIZE</b>
	54	56	58	60	64	-	-	-	-	

# Next 400 [S00072-P025]

**NEXT G**


TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



TASCA CON SOFFIETTO  
E PORTABADGE

POCKET WITH BELLOW  
AND BADGE HOLDER



TASCA PORTA  
TELEFONO

PHONE POCKET



Il pantalone che non si deforma, realizzato con una combinazione di fibre di ultima generazione, è il connubio perfetto tra “easy wear” e “easy care”, per un capo dallo stile riconoscibile. Stabilità dimensionale, elevata resistenza allo strappo e ingualcibilità rendono questo modello idoneo per attività professionali soggette ad alto rischio di usura.

**Tessuto: 50% poliestere + 30% cotone + 20% elastomultiestere, twill stretch.**

These non-deformable trousers, made with a combination of latest generation fibres, are the perfect combination of “easy wear” and “easy care”, for a garment with a recognisable style. Dimensional stability, high tear resistance and crease resistance make this model suitable for professional activities subject to high risk of wear.

**Fabric: 50% polyester + 30% cotton + 20% elastomultiester, stretch twill.**



SIZE IT | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 60 | 62 | **64 BIG SIZE**

INDEX

UK CA CE I CAT







07018



08020



11022



13010



13044



14000



14018



# Next 400 Summer [S00700-P138]



## NEXT G

Pantalone in twill stretch di policotone ed elastomultiestere, estivo, multitasche, dettagli a contrasto. Porta badge, porta smartphone, porta ginocchiere, porta metro. Bande ed inserti retroriflettenti. Battitacco in tessuto a contrasto. Travette di rinforzo a contrasto.

**Tessuto: 50% poliestere + 26% cotone + 24% elastomultiestere, ripstop.**

Summer trousers in stretch polycotton twill and elastomultiester, multi-pockets, with contrasting details. Badge holder, knee pad holder, tape measure holder, smartphone holder, 1 coin pocket. Retroreflective stripes and inserts. Kick tape in contrasting fabric. Contrasting reinforced stitching.

**Fabric: 50% polyester + 26% cotton + 24% elastomultiester, ripstop.**



08020



11022



13010



13044



14018



UK  
CA I CAT

210 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Breathable

Stretch

Three needle stitching

EASY CARE

NEXT G  
HIGH PERFORMANCE



SIZE IT | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 60 | 62 | 64 **BIG SIZE**



## Next 400 Shorts [S00231-P138]

### NEXT G

Bermuda in twill stretch di policotone ed elastomultiestere, multitasche, con dettagli a contrasto. 1 taschino porta monete ed 1 di sicurezza con zip, tasche a soffietto, porta badge, porta smartphone, porta metro. Bande ed inserti retroriflettenti. Travette di rinforzo a contrasto.

Tessuto: 50% poliestere + 26% cotone + 24% elastomultiestere, ripstop.

Bermuda shorts in stretch polycotton twill and elastomultiester, multi-pockets, with contrasting details. Badge holder, tape measure holder, smartphone holder, 1 coin pocket and 1 safety pocket with zip. Retroreflective stripes and inserts. Contrasting reinforced stitching.

Fabric: 50% polyester + 26% cotton + 24% elastomultiester, ripstop.



SIZE IT | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 60 | 62 | **64 BIG SIZE**



08007

11006

13007

13042

14000



# Viking [000436-0104]

## TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione in canvas policotone, con elastici laterali in vita. 2 ampie tasche anteriori stondate, 2 laterali multifunzione con porta badge removibile ed 1 con zip, 2 tasche posteriori a toppa, 1 porta martello, porta ginocchiere in cordura. Inserti ed impunture a contrasto. Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, canvas misto poliestere.

All-season trousers in polycotton canvas, with side elastic waistbands. 2 large rounded front pockets, 2 multipurpose side pockets with removable badge holder and 1 with zip, 2 rear patch pockets, 1 hammer holder, Cordura knee pad holder. Contrasting inserts and stitching. Fabric: 65% polyester + 35% cotton, polyester and canvas blend.



08020



13010



14018

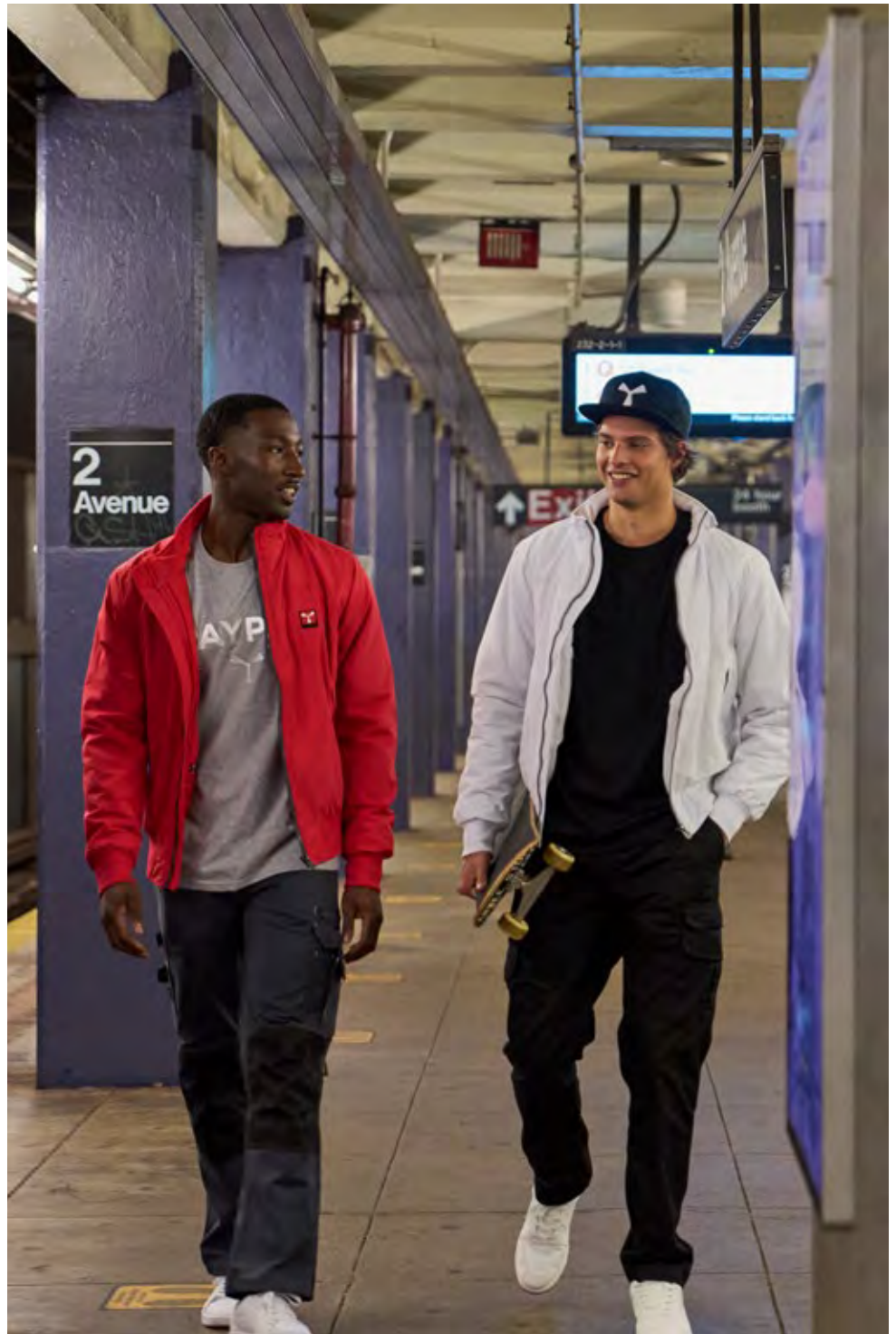


SIZE IT	-	-	40	42	44	46	48	50	52	BIG SIZE
	54	56	58	60	62	64	-	-	-	



Certificato per Knee Tech  
Certified for Knee Tech















# Worker Tech [001405-0406]

## TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, bicolore, in twill mechanical stretch di policotone, elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca laterale Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro, 1 porta smartphone, 1 porta ginocchiere. Dettaglio impunture di rinforzo a contrasto.

Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, twill mechanical stretch.

All-season, two-tone trousers in mechanical stretch polycotton twill, side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 side Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder, 1 smartphone holder, 1 knee pad holder. Contrasting reinforcement stitching detail.

Fabric: 65% polyester + 35% cotton, twill mechanical stretch.



00011



08020



09012



13010



13042



14018



UK  
CA I CAT

265 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Three  
needle  
stitching

LOCK  
SYSTEM



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE







# Worker Stretch [001199-0376]



## TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, in twill stretch di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto. Bottone chiodo per il colore bianco.

Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, twill stretch.

All-season trousers in stretch cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching. Tack button for the white colour.

Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch twill.



UK  
CA

CE  
I CAT

300 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

Stretch

Three  
needle  
stitching

LOCK  
SYSTEM



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



08007



09000



11006



13007



13042



14000





# Worker [000928-0331]



## TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, in twill sanforizzato di cotone, elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto. Bottone chiodo per il colore bianco.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

All-season trousers in Sanfor cotton twill, side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching. Tack button for the white colour.

**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



# Worker Reflex [001258-0331]

## TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, in twill sanforizzato di cotone, con bande retroriflettenti di cat. 1 ed elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

All-season trousers in Sanfor cotton twill, with cat. 1 retroreflective stripes and side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching.

**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



00000



03000



07000



08007



08061



09000



11006



13007



14000



08007



13007



14047

# Worker Stretch Summer [S00239-P055]

TECH-NIK LINE



ELASTICI LATERALI  
SIDE ELASTICS

TASCA LOCK SYSTEM  
LOCK SYSTEM POCKET



TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



08007



11006



13007



13042



14000



SIZE | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



Incontro tra stile e professionalità, per un pantalone da lavoro che non teme confronti. Leggero sulla pelle, si distingue per i dettagli funzionali, tra i quali l'iconica tasca Lock System, e la qualità del tessuto in mini ripstop, segno distintivo della straordinaria resistenza allo strappo.

**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, mini ripstop.**

A blend of style and professionalism for work trousers that fear no comparison. Lightweight on the skin, they stand out thanks to the functional details, including the iconic Lock System pocket, and the quality of the mini ripstop fabric, a hallmark of extraordinary tear resistance.

**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, mini ripstop.**



# Worker Summer [001195-0067]

## TECH-NIK LINE

Pantalone estivo, in twill ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto. Bottone chiodo per il colore bianco.

Tessuto: 100% cotone, twill ripstop.

Summer trousers in ripstop cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching. Tack button for the white colour.

Fabric: 100% cotton, twill ripstop.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL | 4XL | 5XL** | **BIG SIZE**



00000



08007



09000



11006



13007



14000





## Worker Summer Reflex [001709-0067]

### TECH-NIK LINE

Pantalone estivo, in twill ripstop di cotone, con bande retroriflettenti di cat. 1 ed elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, twill ripstop.

Summer trousers in ripstop cotton twill, with cat. 1 retroreflective stripes and side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, twill ripstop.



## Caracas [001204-0067]

### TECH-NIK LINE

Bermuda in twill ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, twill ripstop.

Bermuda shorts in ripstop cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, twill ripstop.



08007

13007

14047



08007

11006

13007

14000

## Worker Winter [001079-0082]



### TECH-NIK LINE

Pantalone invernale in satin brushed di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, satin brushed.

Winter trousers in satin brushed cotton, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, satin brushed.



## Worker Winter Reflex [001365-0082]

### TECH-NIK LINE

Pantalone invernale in satin brushed di cotone, con bande retroriflettenti di cat. 1 ed elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, satin brushed.

Winter trousers in satin brushed cotton, with cat. 1 retroreflective stripes and side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, satin brushed.



08007

13007

14047



08007

13007

14047



## Worker Pro [001403-0405]

### TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione in twill di policotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a topa con bande retroriflettenti ed 1 con patta, 1 porta metro. Impunture in tinta. Bottone chiodo per il colore bianco. **Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, twill.**

All-season trousers in polycotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap, 1 tape measure holder. Matching stitching. Tack button for the white colour.

**Fabric: 65% polyester + 35% cotton, twill.**



## Cargo 2.0 [001404-0405]

### TECH-NIK LINE

Pantalone multitasche in twill di policotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca con patta, 1 con secur-zip e patta, 1 con patta spezzata per porta metro, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta.  
**Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, twill.**

Multi-pocket trousers in polycotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 pocket with flap, 1 with secur-zip and flap, 1 pocket with split flap for tape measure holder, 1 rear patch pocket and 1 with flap.  
**Fabric: 65% polyester + 35% cotton, twill.**



## Canyon [000321-0084]

### TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, bicolore, in twill di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, di cui 1 con zip, 1 tasca Lock System ed 1 con doppio porta metro, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta. Inserti ed impunture a contrasto.  
**Tessuto: 100% cotone, twill.**

All-season two-tone trousers in cotton twill, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 of which with zip, 1 Lock System pocket and 1 with double tape measure pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap. Contrasting inserts and stitching.  
**Fabric: 100% cotton, twill.**



03000



08007



09000



13007



14000



08017



09006



13010



14000



## Texas [000320-0064]

### TECH-NIK LINE

Pantalone multistagione, in twill di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 1 tasca laterale Lock System, 1 con zip ed 1 multifunzione, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, twill.

All-season trousers in cotton twill, with side elastic waistbands. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System side pocket, 1 with zip and 1 multipurpose pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, twill.



## Sandiego [000318-0064]

### TECH-NIK LINE

Bermuda in twill di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche anteriori stondate, 1 taschino porta monete, 1 tasca laterale Lock System, 1 con zip ed 1 multifunzione, 1 posteriore a toppa con bande retroriflettenti ed 1 con patta. Inserti ed impunture a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, twill.

Bermuda shorts in cotton twill, with side elastic waistbands. 2 rounded front pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System side pocket, 1 with zip and 1 multipurpose pocket, 1 rear patch pocket with retroreflective stripes and 1 with flap. Contrasting inserts and stitching.

Fabric: 100% cotton, twill.



SIZE - XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL - - BIG SIZE



08017

13010

14025



SIZE - XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL - - BIG SIZE



08017

13010

14025

## Power Stretch [001547-0376]

### INDUSTRY

Pantalone in twill stretch di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 taschino porta monete, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Impunture rinforzate.  
**Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, twill stretch.**

Stretch cotton twill trousers with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Reinforced stitching.  
**Fabric: 98% cotton + 2% elastane, stretch twill.**



## Power [001261-0331]

### INDUSTRY

Pantalone in twill sanforizzato di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 taschino porta monete, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro.  
**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Sanfor cotton twill trousers, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder.  
**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

11006

13007

14000



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

09000

13007

14000



## Engine [001260-0331]

### INDUSTRY

Pantalone in twill sanforizzato di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 tasca posteriore con patta, 1 porta metro. Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.

Sanfor cotton twill trousers, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 rear pocket with flap, 1 tape measure holder.

Fabric: 100% cotton, sanfor twill.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007



09000



13007



14000



## Power Stretch Summer [S00327-P055]

### INDUSTRY

Pantalone estivo, in mini ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 taschino porta monete, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Impunture di rinforzo in contrasto.

Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, mini ripstop.

Summer trousers in mini ripstop cotton, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting reinforcement stitching. Fabric: 98% cotton + 2% elastane, mini ripstop.



## Service [S00328-P055]

### INDUSTRY

Bermuda in mini ripstop di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 taschino porta monete, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Impunture di rinforzo in contrasto.

Tessuto: 98% cotone + 2% elasthan, mini ripstop.

Bermuda shorts in mini ripstop cotton, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting reinforcement stitching. Fabric: 98% cotton + 2% elastane, mini ripstop.



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



00000



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007



11006



13007



14000



08007



11006



13007



14000



## Power Winter [S00646-0082]

### INDUSTRY

Pantalone invernale, in satin brushed di cotone, con elastici laterali in vita. 2 tasche alla francese, 1 taschino porta monete, 1 tasca Lock System, 1 posteriore a toppa ed 1 con patta, 1 porta metro. Impunture di rinforzo in contrasto.

Tessuto: 100% cotone, satin brushed.

Winter trousers in satin brushed cotton, with side elastic waistbands. 2 French pockets, 1 coin pocket, 1 Lock System pocket, 1 rear patch pocket and 1 with flap, 1 tape measure holder. Contrasting reinforcement stitching. Fabric: 100% cotton, satin brushed.



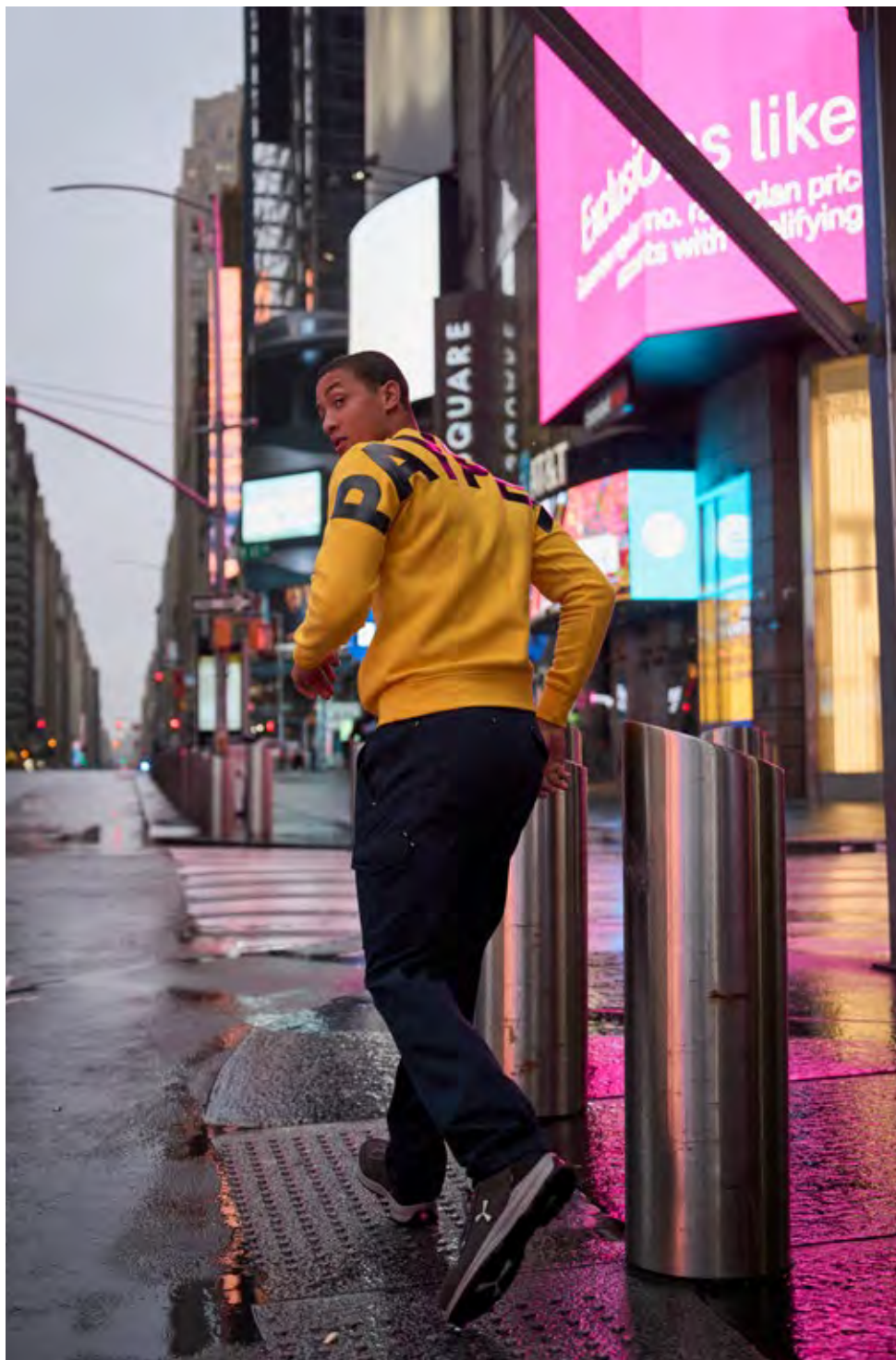
SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



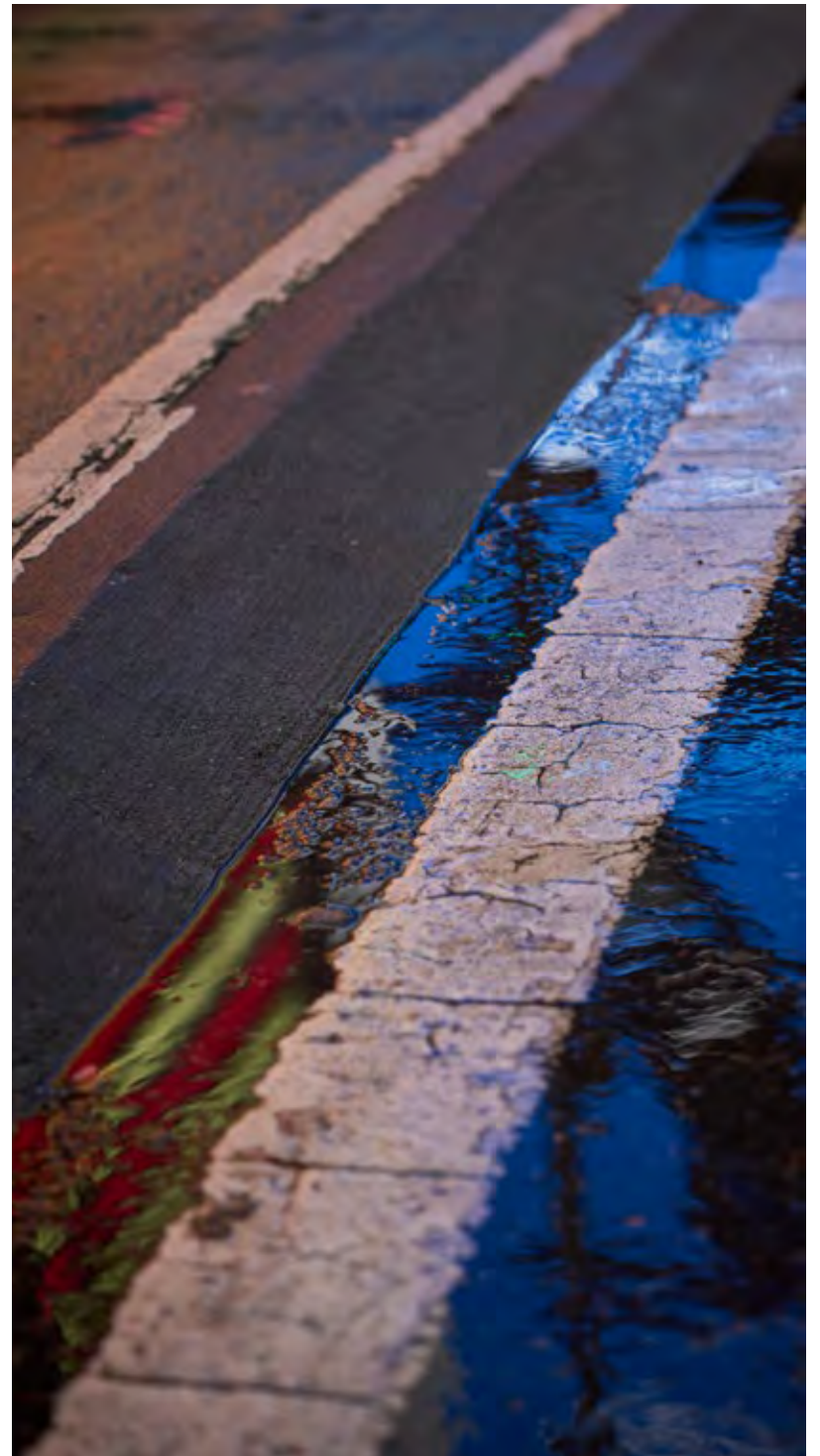
08007



13007













## **Soprabiti della tradizione.**

GIACCHE E CAMICI  
PROFESSIONALI.

## **Traditional overcoats.**

PROFESSIONAL JACKETS AND  
LAB COATS.





Non imbottiti e sfoderati, questi prodotti leggeri sono elementi distintivi di alcune professioni o luoghi di lavoro.

Unpadded and unlined, these lightweight products are distinctive elements of some professions or workplaces.

## WOVEN TOP

Non sono progettati per resistere alle intemperie ma per proteggere da sporco e polveri, oppure per rispondere ad esigenze igieniche o di praticità.

They are not designed to withstand bad weather but to protect against dirt and dust, or to meet hygienic or practical needs.







## Safe [000929-0331]

### TECH-NIK LINE

Giacca senza imbottitura, in twill sanforizzato di cotone, con inserti retroriflettenti su spalle e schiena. Chiusura con bottoni a scomparsa. 1 tasca al petto, provvista di porta badge removibile e porta penne. Polsini con bottone. Fondo regolabile con velcro. Impunture a contrasto. **Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Unpadded jacket in Sanfor cotton twill, with retroreflective inserts on the shoulders and back. Concealed button closure. 1 chest pocket, equipped with removable badge holder and pen holder. Buttoned cuffs. Adjustable bottom with Velcro. Contrasting stitching. **Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



SIZE - XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

13007

14000

## Safe Winter [001078-0082]

### TECH-NIK LINE

Giacca invernale senza imbottitura, in satin brushed di cotone, con inserti retroriflettenti su spalle e schiena. Chiusura con bottoni a scomparsa. 1 tasca al petto, provvista di porta badge removibile e porta penne. Polsini con bottone. Fondo regolabile con velcro. Impunture a contrasto. **Tessuto: 100% cotone, satin brushed.**

Unpadded winter jacket in satin brushed cotton, with retroreflective inserts on the shoulders and back. Concealed button closure. 1 chest pocket, equipped with removable badge holder and pen holder. Buttoned cuffs. Adjustable bottom with Velcro. Contrasting stitching. **Fabric: 100% cotton, satin brushed.**



SIZE - XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

13007



## Arizona [000319-0064]

### TECH-NIK LINE

Giacca senza imbottitura, bicolore, in twill di cotone, con inserti retroriflettenti su spalle e fondo. Doppia chiusura con zip e bottoni. 1 tasca al petto, provvista di porta badge removibile e porta penne ed 1 Lock System, 2 tasche modello canguro Lock System. Polsini e fondo regolabili con bottone. Impunture a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, twill.**

Two-tone unpadded jacket in cotton twill, with retroreflective inserts on the shoulders and bottom. Double closure with zip and buttons. 1 chest pocket, equipped with removable badge holder and pen holder and 1 Lock System pocket, 2 Lock System pouch pockets. Adjustable cuffs and bottom with button. Contrasting stitching.

**Fabric: 100% cotton, twill.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



08017



13010



14025



# Cabin [001265-0331]

## INDUSTRY

Giacca senza imbottitura in twill sanforizzato di cotone, chiusura con allacciatura nascosta e bottoni, 2 tasche al petto applicate, di cui una con porta badge removibile e portapenne. Polsini con bottone. Fondo regolabile con chiusura a velcro. Impunture di rinforzo a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Sanfor cotton twill unpadded jacket, concealed fastening and button closure, 2 patch chest pockets, one with a removable badge holder and pen holder. Buttoned cuffs. Adjustable bottom with Velcro closure. Contrasting reinforcement stitching.

**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



SIZE | XXS | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007

13007





## Wing [001264-0331]

### INDUSTRY

Giacca con collo rever classico, in twill sanforizzato di cotone, chiusura con bottoni nascosti. 1 tasca al petto con porta badge removibile e porta penne, 2 tasche applicate. Polsini con elastico. Impunture di rinforzo a contrasto.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Sanfor cotton twill jacket with classic lapel collar, concealed button closure. 1 chest pocket with removable badge holder and pen holder, 2 patch pockets. Elasticated cuffs. Contrasting reinforcement stitching.  
**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



## Shell [001266-0331]

### INDUSTRY

Camice in twill sanforizzato di cotone, con collo rever classico. Chiusura con bottoni nascosti. 3 tasche applicate, di cui 1 al petto porta smartphone, con anello porta badge e porta penne. Polsini con elastico.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Sanfor cotton twill work coat with classic lapel collar. Concealed button closure. 3 patch pockets, 1 of which on the chest for smartphones, with badge holder ring and pen holder. Elasticated cuffs.  
**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



08007

13007



08007

13007

# Lab [S00003-P002]

# Lab Lady [S00004-P002]

INDUSTRY



TASCA CON PORTA PENNA  
POCKET WITH PEN HOLDER

POCKET WITH PEN HOLDER

BOTTONI AUTOMATICI  
SNAP BUTTONS

ELASTICI STRINGIPOLSO  
ELASTICATED WRIST STRAPS



TASCA PER SMARTPHONE  
SMARTPHONE POCKET



SIZE IT | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 60 | 62 | **64 | 66** | **BIG SIZE**

SIZE IT | 36 | 38 | 40 | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54

INDEX





00000

03000

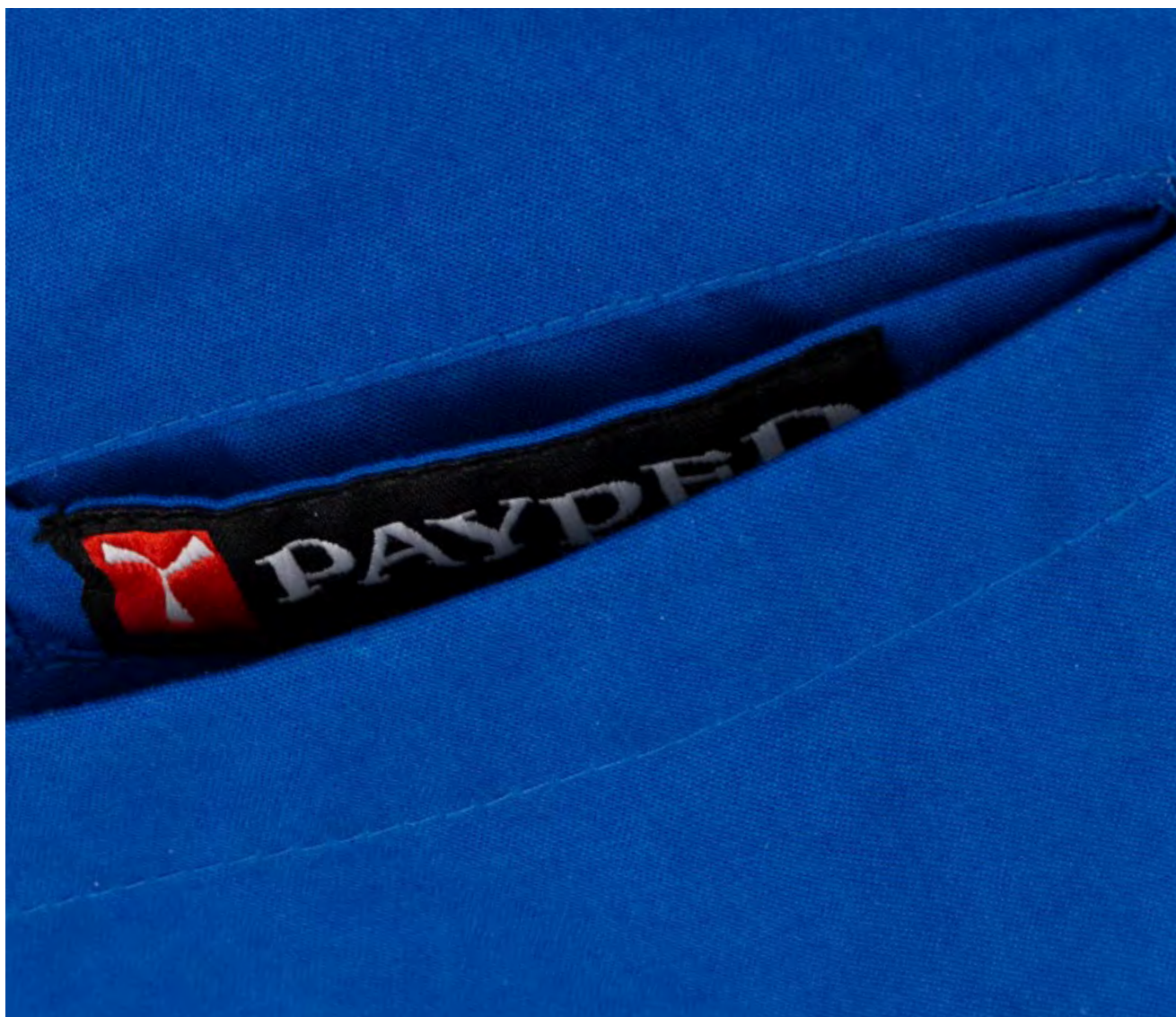
07003

08007

09000

13007

14000



Progettato per proteggere i lavoratori da sporco, spruzzi e polveri, ma anche per rispondere ad esigenze igieniche e di pulizia propri di alcuni contesti lavorativi, questo camice risulta leggero e resistente, definito da linee dritte e pulite, per una migliore vestibilità.  
**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, plain popeline.**

Designed to protect workers from dirt, splashes and dust, but also to meet the hygiene and cleanliness needs of some working contexts, this work coat is lightweight and resistant, defined by straight and clean lines, for a better fit.  
**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, plain poplin.**









# Tucson [000317-0064]

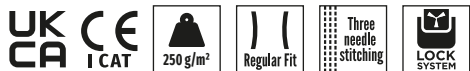
## TECK-NIK LINE

Gilet in twill di cotone, con fodera dry-tech, inserti a contrasto, piping e bande retroriflettenti e chiusura con zip. 3 tasche Lock System, di cui 1 al petto e 2 a marsupio in vita, 1 al petto porta smartphone con porta penne e porta badge removibile. Impunture di rinforzo a contrasto.

Tessuto: 100% cotone, twill.

Cotton twill vest with dry-tech lining, contrasting inserts, retroreflective piping and stripes and zip closure. 3 Lock System pockets, 1 of which on the chest and 2 pouch pockets on the waist, 1 on the chest for smartphones and pens and removable badge holder. Contrasting reinforcement stitching.

Fabric: 100% cotton, twill.



08017

13010

14025

# Pocket [000187-0054]

## TECK-NIK LINE

Gilet estivo, in twill di policotone, con fodera dry-tech, piping retroriflettente su spalle e schiena, chiusura con zip. Multitasche frontali, anello porta badge. Marsupio sul retro e ampia tasca cacciatora posteriore. Fodera aperta per agevolare la personalizzazione.

Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, twill cotone/poliestere.

Summer vest in polycotton twill, with dry-tech lining, retroreflective piping on the shoulders and back, zip closure. Multi-pockets on the front, badge holder ring. Pouch on the back and large rear hunting pocket. Open lining for easy customisation.

Fabric: 80% polyester + 20% cotton, twill cotton/polyester.



00000



03000



07035



08007



09000



11006



12000



13007



14000









# Le mono-divise.

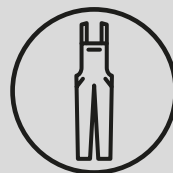
ESTETICA E FUNZIONALITÀ.

# The mono-uniforms.

AESTHETICS AND  
FUNCTIONALITY.







Pezzi unici, composti da pantaloni e una parte superiore completa di maniche oppure dotata di bretelle e copertura sul petto.

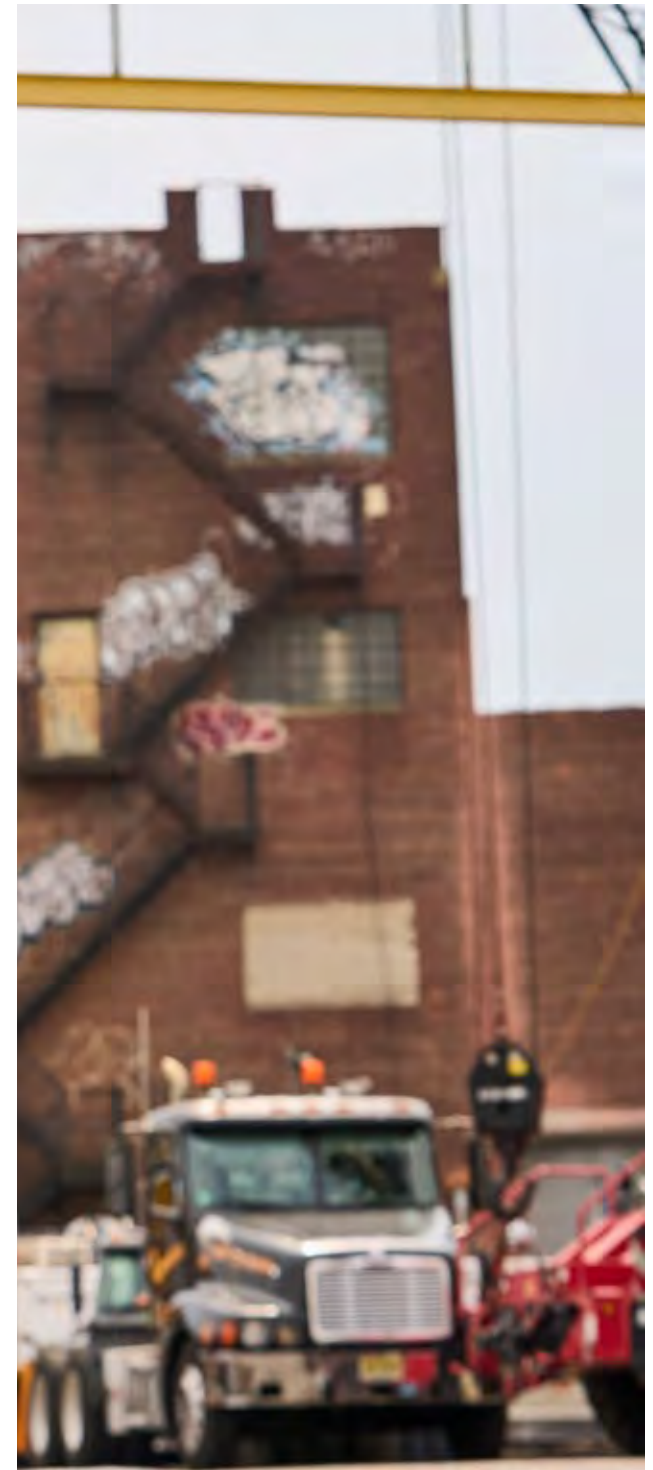
Unique pieces, consisting of trousers and a top complete with sleeves or equipped with braces and chest coverage.

# TUTE E PETTORINE

Ergonomici, unisex, realizzati in robusto cotone o in fibre sintetiche, questi capi proteggono gli indumenti personali dall'usura nell'espletare il proprio lavoro.

# OVERALLS AND BIBS

Ergonomic, unisex, made of sturdy cotton or synthetic fibres, these garments protect personal clothing from wear and tear while carrying out your work.









# Promotech [000961-0340]

## TECK-NIK LINE

Tuta bicolore con bande e piping retroriflettente, chiusa con zip in contrasto coperta. 1 tasca al petto multifunzione, porta badge a scomparsa, 2 tasche Lock System, 2 posteriori di cui 1 con patta. Doppio soffietto su schiena ed elastico in vita. Polsini con elastico e stringipolso.  
**Tessuto: 65% poliestere + 35% cotone, twill.**

Two-tone overalls with retroreflective stripes and piping, closed with a contrasting covered zip.  
 1 multipurpose chest pocket, foldaway badge holder, 2 Lock System pockets, 2 on the back, 1 of which with flap.  
 Double bellow on the back and elastic waistband. Elasticated cuffs and wrist strap.  
**Fabric: 65% polyester + 35% cotton, twill.**



07036

08017

09006

13041



## Cover [001262-0331]

### INDUSTRY

Tuta tinta unita, chiusa con zip a doppio cursore coperta. 4 tasche applicate, di cui 1 al petto con patta, porta smartphone, porta badge e porta penna, 1 porta metro. Polsini e vita con elastico.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Solid colour overalls, closed with covered double-slider zip. 4 patch pockets, including 1 on the chest with flap, smartphone holder, badge holder and pen holder, 1 tape measure holder. Elasticated cuffs and waistband.

**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



## Trolley [001263-0331]

### INDUSTRY

Pettorina con bretelle elasticizzate, fibbia con chiusura automatica ed 1 tasca centrale con zip e porta badge. Aperture laterali con bottoni ed elastico in vita, patta chiusa con zip. 2 tasche alla francese, 1 porta penna, 1 porta metro, 1 tasca posteriore con patta.

**Tessuto: 100% cotone, twill sanforizzato.**

Bib with elasticated braces, buckle with automatic closure and 1 central pocket with zip and badge holder. Side openings with buttons and elastic waistband, flap closed with zip. 2 French pockets, 1 pen holder, 1 tape measure holder, 1 back pocket with flap.

**Fabric: 100% cotton, sanfor twill.**



08007

13007



08007

13007

## Zero rischi.

ANTISTATICI, ANTIACIDI,  
IGNIFUGHI, RESISTENTI  
ALL'ARCO ELETTRICO.

## Zero risk.

ANTISTATIC, ANTI-ACID, FLAME  
RETARDANT, RESISTANT TO  
ELECTRIC ARC.







Articoli multinorma, progettati per chi lavora in ambienti ad alto rischio, offrendo un livello superiore di protezione.

Multi-standard articles, designed for those who work in high-risk environments, offering a higher level of protection.

# MULTIPRO

Indispensabili per saldatori, per chi svolge attività a rischio elettrico, a rischio fiamme e calore, a rischio derivante da esposizione a prodotti chimici liquidi.

Indispensable for welders, for those who carry out activities with electrical, flame and heat risks, with risks deriving from exposure to liquid chemical products.









## Protector 2.0 [001486-0086]

Giacca in twill multipro di cotone, bande e piping retroriflettenti, zip coperta e bottoni automatici. 1 tasca al petto, porta badge removibile, porta penne, 2 tasconi in vita. Polsini elasticizzati, regolabili con alamaro e velcro. Retro sagomato, regolabile con velcro. Cuciture a contrasto.

**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Jacket in multi-pro cotton twill, retroreflective stripes and piping, covered zip and snap buttons. 1 chest pocket, removable badge holder, pen holder, 2 large pockets at the waist. Elasticated cuffs, adjustable with frog and Velcro. Shaped back, adjustable with Velcro. Contrasting stitching.

**Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



## Safety 2.0 [001489-0086]

Giacca in twill multipro di cotone, con zip coperta. 1 tasca al petto con gancio porta badge e 1 taschino porta penne. Polsini elasticizzati e regolabili con alamaro e velcro. Retro sagomato e regolabile con velcro. Cuciture a contrasto.

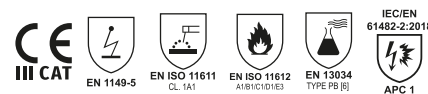
**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Jacket in multi-pro cotton twill, with covered zip. 1 chest pocket with badge holder and 1 pen pocket. Elasticated and adjustable cuffs with frog and Velcro. Shaped back, adjustable with Velcro. Contrasting stitching.

**Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



08007



08007

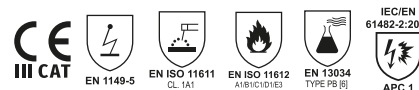


## Defender 2.0 [001487-0086]

Pantalone multinorma in twill di cotone, cintura sagomata, più alta dietro, elastici laterali, chiusura con zip e bottone automatico ignifugo. 2 tasche all'americana coperte, 2 laterali multifunzione, di cui 1 con zip, 2 posteriori con patta, 1 con bande retroriflettenti. Tasche con patta più ampia del sacco tasca. Cuciture in contrasto.

**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Multi-standard cotton twill trousers, shaped waistband, higher at the back, side elastics, zip and flame resistant snap button closure. 2 covered slant pockets, 2 multipurpose side pockets, 1 of which with zip, 2 rear pockets with flap, 1 with retroreflective stripes. Pockets with flaps wider than the pocket pouch. Contrasting stitching. **Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



08007

# Defender Reflex 2.0 [001575-0086]



08007



ELASTICI LATERALI  
SIDE ELASTICS



CINTURA SAGOMATA  
SHAPED BELT

PATTA PIÙ AMPIA  
DEL SACCO TASCA  
FLAP WIDER THAN  
THE POCKET POUCH



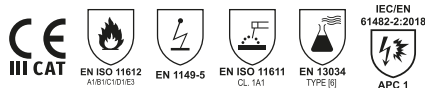
SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



Pantalone multiprotezione, progettato per offrire un livello superiore di sicurezza e protezione individuale in lavori ad alto rischio. Realizzati in cotone antistatico, antiacido, ignifugo, è testato per resistere all'arco elettrico e alle attività di saldatura. Il modello si completa di ampie tasche, offrendo un'impeccabile funzionalità.  
**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Multi-protection trousers, designed to offer a superior level of safety and individual protection in high-risk jobs. Made of anti-static, anti-acid, flame retardant cotton, they are tested to resist electric arc and welding activities. The model is completed by large pockets, offering impeccable functionality.

**Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



## Protection 2.0 [001488-0086]

Pantalone multinorma in twill di cotone, cintura sagomata, più alta dietro, elastici laterali, chiusura con zip e bottone automatico. 2 tasche all'americana coperte, 1 laterale multifunzione e 2 posteriori con patta, di cui 1 con bande retroriflettenti. Cuciture in contrasto.

**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Multi-standard cotton twill trousers, shaped waistband, higher at the back, side elastics, zip and snap button closure. 2 covered slant pockets, 1 multipurpose side pocket and 2 rear pockets with flap, 1 of which with retroreflective stripes. Contrasting stitching.

**Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



## Total-Pro 2.0 [001485-0086]

Tuta multinorma in twill di cotone, con bande retroriflettenti, chiusura con zip coperta. 1 tasca al petto con porta badge e porta penne, 2 tasche in vita e 2 posteriori con patta. Doppio soffietto su schiena ed elastico in vita. Polsini con elastico e alamaro. Cuciture in contrasto.

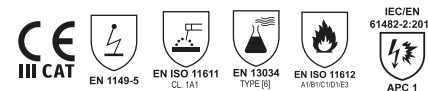
**Tessuto: 98% cotone + 2% fibra dissipativa, twill multi-pro.**

Multi-standard cotton twill overalls with retroreflective stripes, covered zip closure. 1 chest pocket with badge holder and pen holder, 2 waist pockets and 2 back pockets with flap. Double bellow on the back and elastic waistband. Elasticated cuffs and frog. Contrasting stitching.

**Fabric: 98% cotton + 2% dissipative fibre, multi-pro twill.**



08007



08007



# Shield [000442-0108]

Parka multinorma, bicolore con griglia antistatica, imbottito, con bande retroriflettenti, chiusura con zip coperta, cappuccio sagomato removibile, regolabile con coulisse. 1 tasca al petto con portabadge a scomparsa, 2 tasche frontali con zip e bottone, 2 laterali con bottone. Polsini con elastico e stringipolso.

**Tessuto: 98% poliestere spalmato + 2% fibra carbonio, oxford 300D multi-pro spalmato PU.**

Multi-standard two-tone parka with antistatic grid, padded, with retroreflective stripes, covered zip closure, foldaway shaped hood, adjustable with drawstring. 1 chest pocket with foldaway badge holder, 2 front pockets with zip and button, 2 side pockets with button. Elasticated cuffs and wrist strap. **Fabric: 98% coated polyester + 2% carbon fiber, 300D multi-pro oxford PU coated.**



01014



PORTA BADGE A  
SCOMPARSA

CONCEALED  
BADGE HOLDER

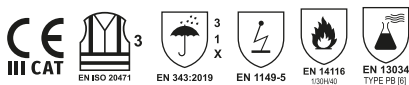


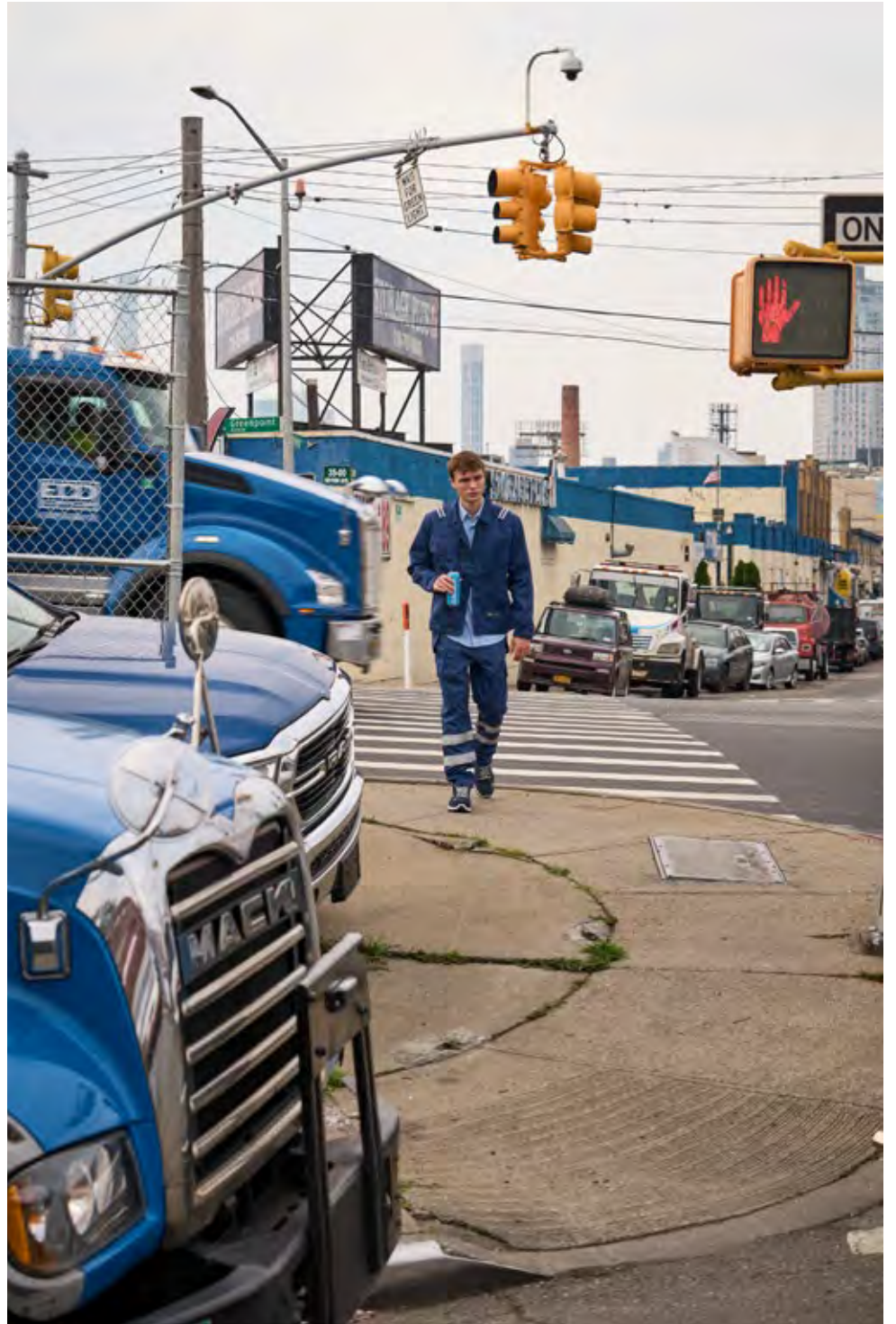
2 TASCHE  
SOVRAPPOSTE

2 OVERLAPPING  
POCKETS



GRIGLIA ANTISTATICA  
ANTISTATIC GRID













## **Fluorescenti e retroriflettenti.**

UNA COLLEZIONE DA  
COMBINARE.

## **Fluorescent and retroreflective.**

A COLLECTION TO MATCH.





Il materiale fluo agevola l'identificazione della persona, quello retroriflettente la rende visibile da lontano, se colpito da fonte luminosa.

## ALTA VISIBILITÀ

Le classi di protezione si basano sulle aree minime dei 2 materiali. La classe 3, la più alta, la si può ottenere anche combinando top e pantaloni.

The fluorescent material facilitates identification, the retroreflective one makes people visible from afar, if hit by a light source.

## HIGH VISIBILITY

The protection classes are based on the minimum areas of the 2 materials. Class 3, the highest, can also be obtained by combining tops and trousers.









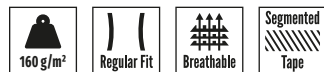
## Way [S00538-P118]

T-shirt hi-vi, bicolore, in piquet, scollo a V, manica corta, con bande retroriflettenti segmentate e termosaldate su spalle, maniche e vita. Colletto con costina. Nastro di rinforzo del colore a contrasto.

**Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, piquet.**

Hi-vi two-tone pique T-shirt, V-neck, short sleeves, with segmented and heat-sealed retroreflective stripes on the shoulders, sleeves, and waist. Ribbed collar. Contrasting colour reinforcement tape.

**Fabric: 55% cotton + 45% polyester, pique.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



01014



01020



02011

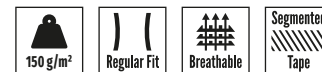
## Alley [S00739-0028]

T-shirt hi-vi, bicolore, in dry-tech, con scollo a V con inserti in contrasto, manica corta, bande retroriflettenti segmentate e termosaldate su spalle, maniche e vita. Colletto con costina in contrasto. Nastro di rinforzo del colore a contrasto. Spacchetti laterali.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Hi-vi two-tone, T-shirt in dry-tech, V-neck with contrasting inserts, short sleeves, segmented and heat-sealed retroreflective stripes on the shoulders, sleeves, and waist. Collar with contrasting rib. Contrasting colour reinforcement tape. Side vents.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



01014



01020



02011



## Avenue [000342-0028]

## Avenue Lady [001483-0028]

T-shirts hi-vi, in dry-tech, con girocollo, manica corta e bande retroriflettenti su torace e vita. Versione donna leggermente sfiancata.

Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.

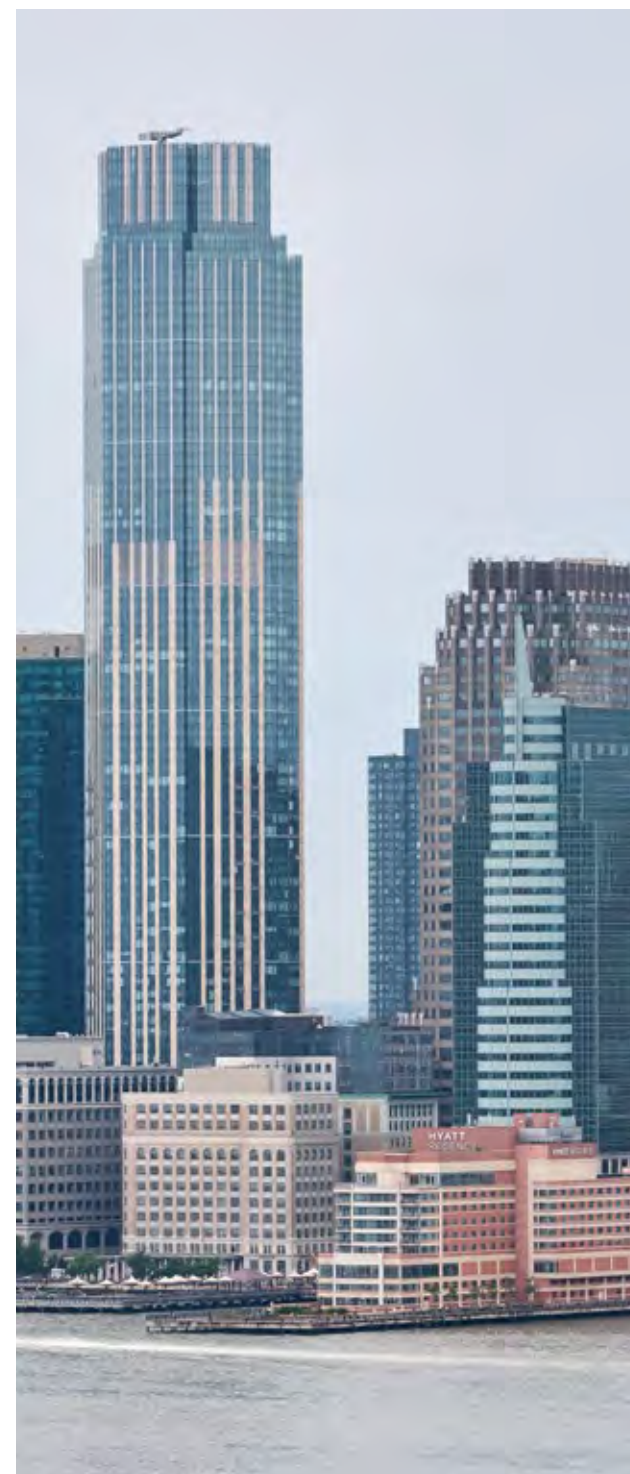
Hi-vi T-shirts in dry-tech, with crew neck, short sleeves and retroreflective stripes on the chest and waist. Slightly fitted women's version.

Fabric: 100% polyester, dry-tech.



01006

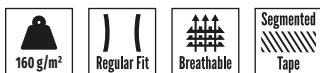
02001



## Road [S00539-P118]

Polo hi-vi bicolore, in piquet, manica corta, con bande retroriflettenti segmentate e termosaldate su spalle, maniche e vita. 3 bottoni. Colletto in costina. Spacchetti laterali. Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, piquet.

Hi-vi two-tone pique polo shirt, short sleeves, with segmented and heat-sealed retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist. 3 buttons. Ribbed collar. Side vents. Fabric: 55% cotton + 45% polyester, pique.



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE



01014

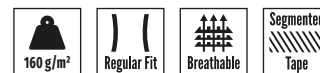
01020

02011

## Road Winter [S00729-P118]

Polo hi-vi bicolore, in piquet, manica lunga, con bande retroriflettenti segmentate e termosaldate su spalle, maniche e vita. 3 bottoni. Colletto e bordi maniche in costina. Spacchetti laterali. Tessuto: 55% cotone + 45% poliestere, piquet.

Hi-vi two-tone pique polo shirt, long sleeves, with segmented and heat-sealed retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist. 3 buttons. Ribbed collar and sleeve hems. Side vents. Fabric: 55% cotton + 45% polyester, pique.



SIZE - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE



01014

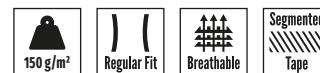
02011



## Lane [S00738-0028]

Polo hi-vi bicolore, in dry-tech, manica corta, con bande retroriflettenti segmentate e termosaldate su spalle, maniche e vita. 3 bottoni, con apertura in contrasto. Colletto in costina. Spacchetti laterali. Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.

Hi-vi two-tone polo shirt in dry-tech, short sleeves, with segmented and heat-sealed retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist. 3 buttons, with contrasting buttonhole. Ribbed collar. Side vents. Fabric: 100% polyester, dry-tech.



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



01014



01020



02011







**Guard+** [001028-0028]**Guard+ Lady** [001484-0028]

Polo hi-vi bicolore, in dry-tech, con manica corta e bande retroriflettenti su torace e vita. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e bordi maniche a costine, con fine profilo a contrasto. Nastro di rinforzo in tinta. Spacchetti laterali. Versione donna leggermente sfiancata.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Hi-vi two-tone polo shirt in dry-tech, with short sleeves and retroreflective stripes on the chest and waist. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and sleeve edges, with thin contrasting piping. Matching reinforcing tape. Side vents. Slightly fitted women's version.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



01014



01020



02011



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |

## Guard+Winter [001077-0028]

## Guard+Winter Lady [001482-0028]

Polo hi-vi bicolore, in dry-tech, con manica lunga e bande retroriflettenti su spalle, torace, maniche e vita. 3 bottoni in tinta effetto perlato. Colletto e bordi maniche a costine, con fine profilo a contrasto. Spacchetti laterali. Versione donna leggermente sfiancata.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Hi-vi two-tone polo shirt in dry-tech, with long sleeves and retroreflective stripes on the shoulders, chest, sleeves and waist. 3 matching pearl effect buttons. Ribbed collar and sleeve edges, with thin contrasting piping. Side vents. Slightly fitted women's version.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



01014



01020



02011



SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | - | S | M | L | XL | - |



## Vision [000345-0018]

Felpa hi-vi bicolore, garzata, con mezza zip in tinta, bande retroriflettenti su spalle, maniche e vita, maniche a giro. 2 tasche al petto, di cui 1 Lock System, con porta badge a scomparsa ed 1 con zip laterale, 2 tasche con zip coperta. Polsini e vita in costina elasticizzata. Cuciture rinforzate.

Tessuto: 100% poliestere, garzata.

Hi-vi two-tone brushed fleece sweatshirt, with matching half zip, retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist, inset sleeves. 2 chest pockets, 1 of which Lock System, with concealed badge holder and 1 with side zip, 2 pockets with covered zip. Elasticated ribbed cuffs and waistband. Reinforced stitching.

Fabric: 100% polyester, brushed.



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | BIG SIZE



01014



02011



# Leader [001457-0439]



ANELLO PORTA BADGE  
BADGE HOLDER RING

TASCA LOCK SYSTEM  
LOCK SYSTEM POCKET

CAPPUCCIO CON  
COULISSE  
HOOD WITH  
DRAWSTRING



01014



02011



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



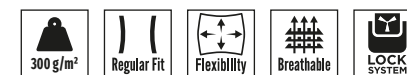


Capo indispensabile per chiunque lavori in ambienti poco illuminati, questa felpa è realizzata in cotone garzato bicolore, che ne definisce lo stile. Completa di cappuccio e dell'originale tasca Lock System, presenta bande retroriflettenti su corpo e braccia, assicurando visibilità e sicurezza costante.

**Tessuto: 100% poliestere, garzata.**

An essential item for anyone who works in poorly lit environments, this sweatshirt is made of two-tone brushed cotton, which defines its style. Complete with hood and the original Lock System pocket, it features retroreflective stripes on the body and arms, ensuring constant visibility and safety.

**Fabric: 100% polyester, brushed.**











## Light [000344-0069]

Pile hi-vi con zip intera, bande retroriflettenti su maniche e vita, maniche a giro. 1 tasca al petto con zip e porta badge, 2 tasche sagomate con zip a vista. Polsini con elastico e vita con coulisse regolabile.

**Tessuto: 100% poliestere, pile.**

Hi-vi polar fleece with full zip, retroreflective stripes on the sleeves and waist, inset sleeves. 1 chest pocket with zip and badge holder, 2 shaped pockets with visible zip. Elastic cuffs and adjustable waist drawstring.

**Fabric: 100% polyester, polar fleece.**



## Master [000333-0087]

Gilet hi-vi in satin, con bande retroriflettenti su spalle e vita, chiusura con zip. 2 tasche al petto, di cui una Lock System, con anello porta badge e bottone ed 1 multifunzione, 2 modello canguro, con patta Lock System. Fondo regolabile con bottone a pressione.

**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, satin.**

Hi-vi satin vest, with retroreflective stripes on the shoulders and waist, zip closure. 2 chest pockets, one of which Lock System, with badge holder ring and button and 1 multipurpose pocket, 2 pouch pockets, with Lock System flap. Adjustable bottom with snap button.

**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, satin.**



01006

02001



01006

02001



## Expert [000335-0088]

Gilet hi-vi in dry-tech, con bande retroriflettenti su spalle e vita, chiusura con zip. 1 tasca al petto con zip a vista, 1 porta badge, 2 tasche modello canguro, con patta di chiusura Lock System.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Hi-vi vest in dry-tech, with retroreflective stripes on the shoulders and waist, zip closure. 1 chest pocket with visible zip, 1 badge holder, 2 pouch pockets, with Lock System closure flap.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



01006

02001

## Ace Mesh [S00244-P058]

Gilet hi-vi in rete traspirante e tessuto dry-tech, con bande retroriflettenti su spalle e vita, chiusura con zip dal nastro bicolore. 1 passante multifunzione e 1 porta badge fissi sul petto. Predisposizione per personalizzazione.

**Tessuto: 100% poliestere, tessuto a rete traspirante.**

Hi-vi vest in breathable mesh and dry-tech fabric, with retroreflective stripes on the shoulders and waist, zip closure with two-tone tape. 1 multipurpose belt loop and 1 fixed badge holder on the chest. Ready for customisation.

**Fabric: 100% polyester, breathable mesh fabric.**



01006

02001

# Extra Mesh [S00245-P058]



ANELLO  
MULTIFUNZIONE  
MULTIPURPOSE  
RING

TASCA PORTA BADGE  
BADGE HOLDER  
POCKET



PASSANTE  
MULTIFUNZIONE  
MULTI-FUNCTION  
LOOP



ZIP CON NASTRO  
BICOLORE  
TWO-TONE  
ZIP TAPE



MAGLIA A RETE  
TRASPIRANTE  
BREATHABLE  
MESH SWEATER



01006



02001



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



Il perfetto gilet estivo, realizzato in tessuto dry-tech e rete traspirante, è arricchito da una zip bicolore, che aggiunge un tocco distintivo. Progettato con bande retroriflettenti verticali e orizzontali, è la scelta ideale per chi ricerca un'ottima visibilità, garantendo al tempo stesso una facile indossabilità.

**Tessuto: 100% poliestere, tessuto a rete traspirante.**

The perfect summer vest, made of dry-tech fabric and breathable mesh, is enriched by a two-tone zip, which adds a distinctive touch. Designed with vertical and horizontal retroreflective stripes, it is the ideal choice for those looking for excellent visibility, while ensuring easy wearability.

**Fabric: 100% polyester, breathable mesh fabric.**



## Reflex+ [000910-0088]

Gilet hi-vi in dry-tech, con bande retroriflettenti in vita, chiusura con velcro, completamente bordato. Cuciture a due aghi.

**Tessuto: 100% poliestere, dry-tech.**

Hi-vi vest in dry-tech, with reflective stripes at the waist, Velcro closure, fully edged. Two-needle stitching.

**Fabric: 100% polyester, dry-tech.**



## Task [001491-0379]

Gilet hi-vi, imbottito, con colletto interno in pile, bande retroriflettenti su spalle e vita, piping su petto, chiusura con zip. 1 tasca al petto Lock System, bicolore, 1 anello porta badge, 1 taschino porta penne, 2 tasche con zip a vista, 1 tasca interna.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Hi-vi padded vest with internal polar fleece collar, retroreflective stripes on the shoulders and waist, piping on the chest, zip closure. 1 two-tone Lock System chest pocket, 1 badge holder ring, 1 pen pocket, 2 pockets with visible zip, 1 internal pocket.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



01006

02001



01014

01020

02011



## Safe Hi-VI [001231-0336]

Giacca hi-vi non imbottita, bicolore, in twill di policotone, con bande retroriflettenti su spalle, maniche e vita, chiusura nascosta con bottoni. 1 tasca al petto, 1 porta badge removibile, 1 porta penne. Polsini con bottone e fondo regolabile con velcro. Impunture a contrasto. Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.

Unpadded two-tone hi-vi jacket in polycotton twill, with retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist, concealed button closure. 1 chest pocket, 1 removable badge holder, 1 pen holder. Cuffs with button and adjustable bottom with Velcro. Contrasting stitching. Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.



01014

01020

02011

## Safe Hi-VI Winter [001381-0348]

Giacca hi-vi, non imbottita, bicolore, in satin di policotone, con bande retroriflettenti su spalle, maniche e vita, chiusura nascosta con bottoni. 1 tasca al petto, 1 porta badge removibile, 1 porta penne. Polsini con bottone e fondo regolabile con velcro. Impunture a contrasto. Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, satin fustagno.

Unpadded two-tone hi-vi jacket in polycotton satin, with retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist, concealed button closure. 1 chest pocket, 1 removable badge holder, 1 pen holder. Cuffs with button and adjustable bottom with Velcro. Contrasting stitching. Fabric: 80% polyester + 20% cotton, satin moleskin.



01014

02011







# Shine 2.0 [S00235-0090]



FONDO REGOLABILE  
ADJUSTABLE BOTTOM

CAPPUCCIO CON  
COULISSE

HOOD WITH  
DRAWSTRING



POLSINI CON  
STRINGIPOLSO  
CUFFS WITH  
WRIST STRAP



01014



02011



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



Soft-shell bicolore, dal design contemporaneo. Realizzato in tessuto fluorescente e bande retroriflettenti, risulta leggero e confortevole, adatto anche per attività lavorative che richiedono movimenti intensi. Il design si completa di tasche multifunzione e di un cappuccio sagomato, per ripararsi in caso di pioggia.  
**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell 3/1 twill 75D.**

Two-tone soft-shell with a contemporary design. Made of fluorescent fabric and retroreflective stripes, it is light and comfortable, also suitable for work activities that require intense movements. The design is completed by multi-purpose pockets and a shaped hood, for shelter in case of rain.

**Fabric: 100% polyester, 3/1 twill 75D soft-shell.**



## Traffic [001449-0090]

Gilet hi-vi in soft-shell, bicolore con bande retroriflettenti su spalle e vita, chiusura con zip nastrata. 1 tasca al petto, con porta badge removibile, 2 tasche con zip a vista. Fondo regolabile.

**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell 3/1 twill 75D.**

Hi-vi vest in soft-shell, two-tone with retroreflective stripes on the shoulders and waist, taped zip closure. 1 chest pocket, with removable badge holder, 2 pockets with visible zip. Adjustable bottom.

**Fabric: 100% polyester, 3/1 twill 75D soft-shell.**



## Screen [001450-0053]

Giacca hi-vi in soft-shell, bicolore, con bande retroriflettenti su spalle, maniche e vita, chiusura con zip nastrata. Cappuccio richiudibile nel colletto. 1 tasca al petto con porta badge removibile, 1 su manica e 2 in vita con zip a vista. Polsini con elastico e stringipolso. Fondo regolabile.

**Tessuto: 100% poliestere, soft-shell.**

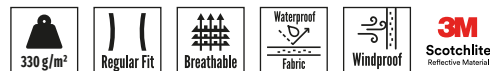
Hi-vi jacket in soft-shell, two-tone with retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist, taped zip closure. Hood that can be folded into the collar. 1 chest pocket with removable badge holder, 1 on the sleeve and 2 on the waist with visible zip. Elasticated cuffs and wrist strap. Adjustable bottom.

**Fabric: 100% polyester, soft-shell.**



01014

02011



01014

02011



MUST

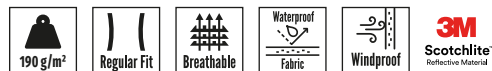
**Interstate** [000440-0106]

Giubbotto hi-vi imbottito, bicolore, maniche staccabili, bande retroriflettenti su spalle, torace, maniche e vita, chiusura nascosta con zip, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto. 4 tasche con patta e 2 con bottone. Polsini con elastico e stringipolso. Fondo con elastico. Cuciture termonastrate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Padded two-tone hi-vi jacket, detachable sleeves, retroreflective stripes on the shoulders, chest, sleeves and waist, concealed zip closure, adjustable hood that can be folded into the collar. 4 pockets with flap and 2 with button. Elasticated cuffs and wrist strap. Elasticated bottom. Heat-taped seams.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



01014

02011

MUST

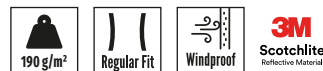
**Freeway** [000439-0106]

Giubbotto hi-vi imbottito, bicolore, con bande retroriflettenti su spalle, torace, maniche e vita, chiusura nascosta con zip, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto. 4 tasche con patta e 2 con bottone. Polsini con elastico e stringipolso. Fondo con elastico. Cuciture termonastrate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Padded two-tone hi-vi jacket, with retroreflective stripes on the shoulders, chest, sleeves and waist, concealed zip closure, adjustable hood that can be folded into the collar. 4 pockets with flap and 2 with button. Elasticated cuffs and wrist strap. Elasticated bottom. Heat-taped seams.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



01014

02011



CAPPUCCIO REMOVIBILE  
E/O RICHIUDIBILE NEL  
COLLETO, CON COULISSE  
REGOLABILE

REMOVABLE AND/  
OR FOLDABLE HOOD,  
WITH ADJUSTABLE  
DRAWSTRING



### 1 ARTICOLO

2 PEZZI  
4 USI

### 1 ITEM

2 PIECES  
4 USES

GIACCA ESTERNA  
FODERATA

LINED OUTER JACKET



GIUBBOTTO INTERNO  
IMBOTTITO

PADDIED INNER JACKET



MANICHE STACCABILI  
DETACHABLE SLEEVES



①

COMPLETO  
OUTFIT

②

GIACCA ESTERNA  
OUTSIDE JACKET

③

GIUBBOTTO INTERNO  
INNER JACKET

④

GILET  
VEST



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**





01014

02011

Un modello, quattro possibili combinazioni. L'alta visibilità è solo una delle caratteristiche che rendono unico questo capo, composto da un parka esterno foderato e una giacca interna imbottita, trasformabile in gilet. Combinando questi pezzi, si ottiene un articolo adatto a diverse condizioni atmosferiche, che assicura calore e protezione completa.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

One model, four possible combinations. High visibility is just one of the features that makes this garment unique, consisting of an external lined parka and an internal padded jacket, which can be transformed into a vest. By combining these pieces, you get an item suitable for different weather conditions and which ensures warmth and complete protection.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



CORE

**Street** [000348-0092]

Giubbotto invernale, con pile interno, maniche staccabili, bande retroriflettenti su maniche e vita, chiusura con zip. 2 tasche al petto con zip a vista, porta smartphone, 2 con zip coperta, 1 taschino su manica, con porta badge e porta penne, 1 tasca interna. Polsini e fondo in costina elasticizzata in contrasto.

**Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, taffetà poliestere/ cotone.**

Winter jacket with internal polar fleece, detachable sleeves, retroreflective stripes on the sleeves and waist, zip closure. 2 chest pockets with visible zip, smartphone holder, 2 with covered zip, 1 sleeve pocket with badge holder and pen holder, 1 internal pocket. Contrasting elasticated ribbed cuffs and bottom. **Fabric: 80% polyester + 20% cotton, polyester/cotton taffetà.**



01006

02001

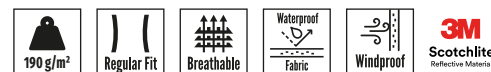
CORE

**Hiway** [000346-0091]

Giubbotto hi-vi imbottito, bicolore, con colletto in pile, maniche staccabili, bande retroriflettenti su spalle e vita, chiusura con zip a vista. 1 tasca al petto con patta ed una con zip, anello porta badge, 2 tasche in vita con patta, 1 interna. Polsini con costina elasticizzata.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Padded two-tone hi-vi jacket with polar fleece collar, detachable sleeves, retroreflective stripes on the shoulders and waist, visible zip closure. 1 chest pocket with flap and one with zip, badge holder ring, 2 waist pockets with flap, 1 internal pocket. Elasticated ribbed cuffs. **Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



01014

02011



CORE

**Hispeed** [000347-0091]**Hispeed Lady** [001546-0091]

Giubbotto hi-vi imbottito, bicolore, con colletto e schiena in pile, bande retroriflettenti su spalle, maniche e vita, chiusura coperta con zip, cappuccio a scomparsa. 1 tasca al petto con porta badge fisso, 2 tasche laterali con zip coperta. Polsini elasticizzati e regolabili. Cuciture termonastrate.

**Tessuto:** 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.

Padded two-tone hi-vi jacket with polar fleece collar and back, retroreflective stripes on the shoulders, sleeves and waist, covered zip closure, foldaway hood. 1 chest pocket with fixed badge holder, 2 side pockets with covered zip. Elasticated and adjustable cuffs. Heat-taped seams.

**Fabric:** 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.



01014



01020



02011



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | - |

MUST

# Security [000350-0093]

Parka bicolore, "4in1", con bande retroriflettenti ed ampie tasche. Giacca esterna foderata, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, chiusura con zip e bottoni, polsini con elastico e stringipolso, fondo con coulisse. Giubbotto interno imbottito, maniche staccabili e polsini elasticizzati. Cuciture termonastrate. Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato anti-pioggia.

"4in1" two-tone parka, with retroreflective stripes and large pockets. Lined outer jacket, adjustable hood that can be folded into the collar, zip and button closure, elasticated cuffs and wrist strap, drawstring bottom. Padded inner jacket, detachable sleeves and elasticated cuffs. Heat-taped seams.

Fabric: 100% coated polyester, weather-resistant coated polyester.



ANELLO  
MULTIFUNZIONE  
MULTIPURPOSE  
RING



01014



02011



## 1 ARTICOLO

2 PEZZI  
4 USI

## 1 ITEM

2 PIECES  
4 USES



①

COMPLETO  
OUTFIT



②

GIACCA ESTERNA  
OUTSIDE JACKET



③

GIUBBOTTO INTERNO  
INNER JACKET



④

GILET  
VEST

PORTA BADGE  
BADGE HOLDER

GIUBBOTTO INTERNO  
IMBOTTITO  
PADDED INNER JACKET

MANICHE STACCABILI  
DETACHABLE SLEEVES



INDEX



HANDY

## Paddock [001219-0379]

Giubbotto imbottito, bicolore, bande retroriflettenti su torace, vita e maniche, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, chiusura nascosta con zip. 1 porta smartphone, 1 anello porta badge, 2 tasche con patta, 1 taschino interno. Polsini e fondo elasticizzati, stringipolso. Cuciture termonastrate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Padded two-tone jacket, retroreflective stripes on the chest, waist and sleeves, adjustable hood that can be folded into the collar, concealed zip closure. 1 smartphone holder, 1 badge ring, 2 flap pockets, 1 internal pocket. Elasticated cuffs and bottom, wrist strap. Heat-taped seams.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



01014

02011

HANDY

## Yard [001221-0379]



Parka imbottito bicolore, con bande retroriflettenti su torace, maniche e vita, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, chiusura nascosta con zip. 1 porta smartphone, anello porta badge, 2 tasche con patta, 1 tasca interna. Polsini in costina elasticizzata. Cuciture termonastrate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.**

Two-tone padded parka, with retroreflective stripes on the chest, sleeves and waist, adjustable hood that can be folded into the collar, concealed zip closure. 1 smartphone holder, badge ring, 2 flap pockets, 1 internal pocket. Elastic ribbed cuffs. Heat-taped seams.

**Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



01014

02011









HANDY

# Dockyard [001220-0379]

Parka "4in1", bicolore, con bande retroriflettenti. Giacca esterna foderata, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, 1 porta smartphone, 2 tasche con patta. Giacca interna imbottita, con maniche staccabili, 2 tasche con zip a vista, polsini in costina elasticizzata. Cuciture termonastrate.

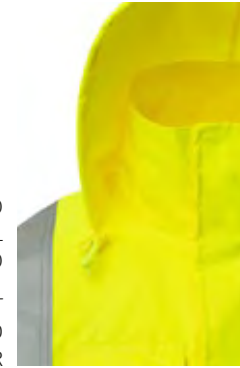
Tessuto: 100% poliestere spalmato, oxford 300D poliestere spalmato PU.

"4in1" two-tone parka, with retroreflective stripes. Lined outer jacket, adjustable hood that can be folded into the collar, 1 smartphone holder, 2 flap pockets. Padded inner jacket, with detachable sleeves, 2 visible zip pockets, elasticated ribbed cuffs. Heat-taped seams.

Fabric: 100% coated polyester, oxford 300D polyester coated PU.



CAPPUCCIO  
RICHIUDIBILE NEL  
COLLETTO



HOOD THAT  
CAN BE FOLDED  
INTO THE COLLAR



01014



02011



ANELLO  
MULTIFUNZIONE  
MULTIPURPOSE RING

GIUBBOTTO INTERNO  
IMBOTTITO

MANICHE STACCABILI

PADDIED INNER JACKET

DETACHABLE SLEEVES



## 1 ARTICOLO

2 PEZZI  
4 USI

## 1 ITEM

2 PIECES  
4 USES



①  
COMPLETO  
OUTFIT



②  
GIACCA ESTERNA  
OUTSIDE JACKET



③  
GIUBBOTTO INTERNO  
INNER JACKET



④  
GILET  
VEST





## Next 4W Hi-Vi [S00355-P132]



Pantalone "4 way stretch", multistagione, con bande retroriflettenti, multitasche, dettagli a contrasto. Porta badge, porta ginocchiere, anello porta martello, porta metro e porta smartphone. Battitacco in tessuto a contrasto. Impunture laterali e travette di rinforzo a contrasto.

**Tessuto: 92% poliestere + 8% elasthan, poliestere high tech.**

All-season "4-way stretch" trousers, with retroreflective stripes, multi-pockets, contrasting details. Badge holder, knee pad holder, hammer ring, tape measure holder and smartphone holder. Kick tape in contrasting fabric. Contrasting side and reinforced stitching.

**Fabric: 92% polyester + 8% elastane, high tech polyester.**



01014



01020



02011

280 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit



Stretch



Breathable



EASY CARE



Segmented Tape

NEXT G  
HIGH PERFORMANCE

SIZE IT | 42 | 44 | 46 | 48 | 50 | 52 | 54 | 56 | 58 | 60 | 62 | 64 | **BIG SIZE**

## Charter Tech [001406-0407]

Pantalone multistagione bicolore, in twill di policotone, con bande retroriflettenti, porta ginocchiere, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 taschino, 1 tasca Lock System, 1 anello porta badge, 1 porta metro, 1 porta smartphone, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture a contrasto.

**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.**

All-season two-tone trousers in polycotton twill, with retroreflective stripes, knee pad holder, elastic waistband, zip and button closure. 2 French pockets, 1 small pocket, 1 Lock System pocket, 1 badge holder ring, 1 tape measure holder, 1 smartphone holder, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Contrasting stitching.  
**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.**



01014

02011



UK  
CA

CE  
II CAT



EN14404:2004  
+A1:2010\*



1

\*INTEGRATED  
KNEE TECH

250 g/m<sup>2</sup>

Regular Fit

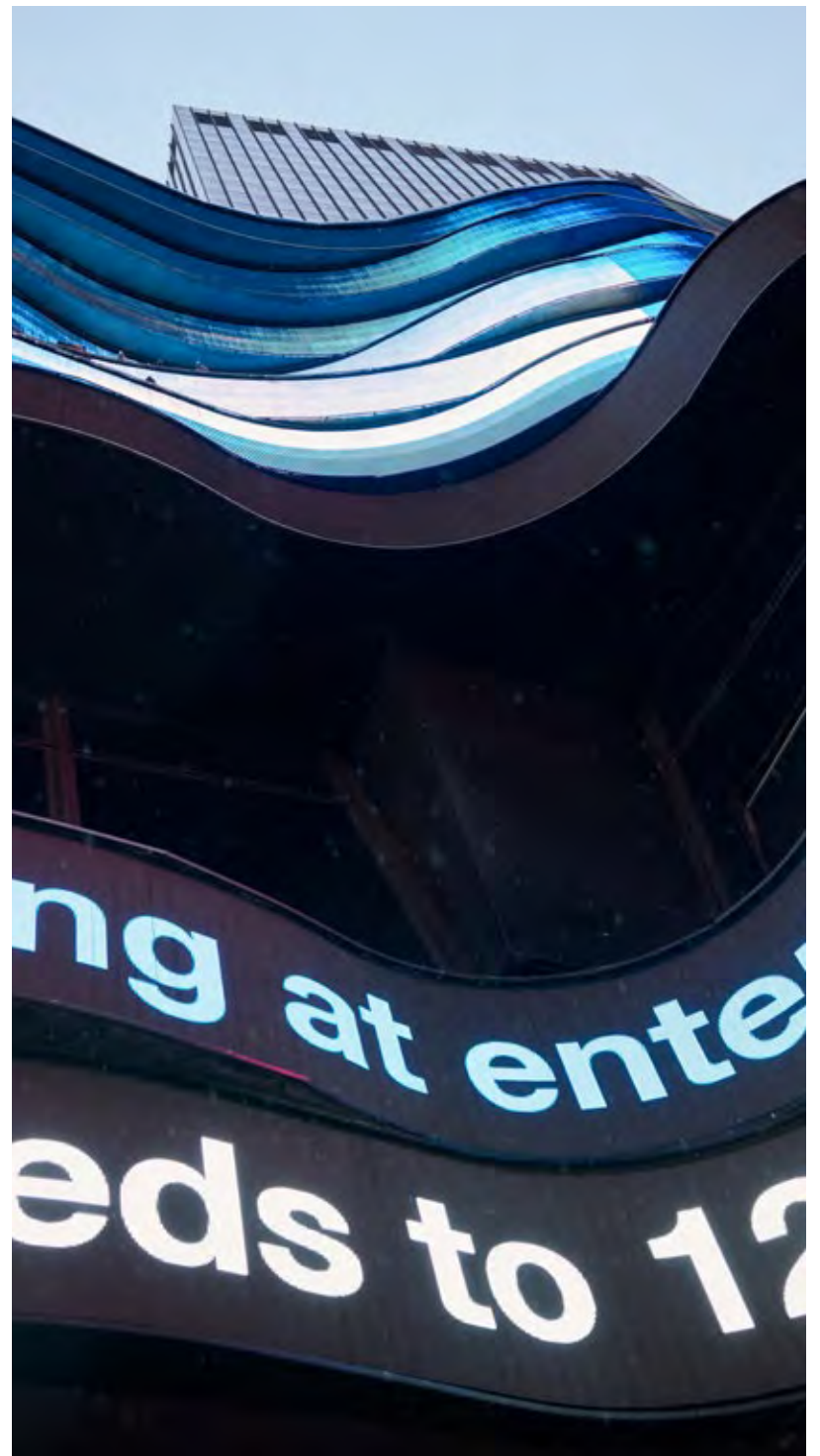
Three  
needle  
stitchingLOCK  
SYSTEM

SIZE | - | XS | S | M | L | XL | XXL | 3XL | - | - | **BIG SIZE**



Certificato per Knee Tech  
Certified for Knee Tech





# Charter [000946-0336]

## Charter Lady [001461-0336]



TASCA PORTA METRO  
TAPE MEASURE POCKET



TASCA LOCK SYSTEM  
LOCK SYSTEM POCKET



ELASTICI LATERALI  
SIDE ELASTICS



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**

SIZE | - | XS | S | M | L | - | - | -





01006



01014



01020



02001



02014



01018



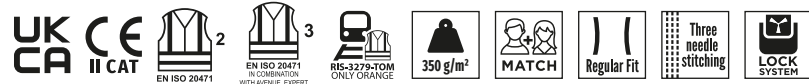
02011

Pantalone da lavoro in alta visibilità, certificato per proteggere la persona e renderla visibile in contesti diurni e notturni. Resistente allo strappo e dalla confortevole vestibilità. È disponibile in tinta unita e in versione bicolore, abbinato ad altri articoli, si classifica in classe 3.

**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.**

High visibility work trousers, certified to protect the person and allow visibility in day and night contexts. Tear resistant and with a comfortable fit. It is available in a solid colour and in a two-tone version, combined with other articles, it is classified as class 3.

**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.**



## Craft [001281-0336]

Bermuda bicolore, in twill di policotone, con bande retroriflettenti, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, con anello porta badge, 1 porta metro, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture a contrasto.

Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.

Two-tone Bermuda shorts in polycotton twill, with retroreflective stripes, elastic waistband, zip and button closure. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, with badge holder ring, 1 tape measure holder, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Contrasting stitching.

Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.



01014

02011





## Charter/Winter [001018-0348]

Pantalone invernale, bicolore, in satin di policotone, con bande retroriflettenti, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, con anello porta badge, 1 porta metro, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture a contrasto. Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone, satin fustagno.

Two-tone winter trousers in polycotton satin, with retroreflective stripes, elastic waistband, zip, and button closure. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, with badge holder ring, 1 tape measure holder, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Contrasting stitching. Fabric: 80% polyester + 20% cotton, satin moleskin.



## Charter/Polar [001043-0354]

Pantalone invernale, bicolore, foderato con flanella di cotone, con bande retroriflettenti, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche alla francese, 1 tasca Lock System, con anello porta badge, 1 porta metro, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture a contrasto. Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill, interno flanella.

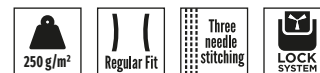
Two-tone winter trousers, lined with cotton flannel, with retroreflective stripes, elastic waistband, zip and button closure. 2 French pockets, 1 Lock System pocket, with badge holder ring, 1 tape measure holder, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Contrasting stitching. Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill, flannel inner.



01014

02011

02014



01014

02011

02014

## Working [S00350-P095]

Pantalone multistagione, bicolore, in twill fluo mechanical stretch, con bande retroriflettenti, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche sagomate, 1 tasca Lock System, con porta badge removibile, 2 porta metro, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture in tono al tessuto di contrasto.

**Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone | 64% poliestere + 33% cotone + 3% elasthan, twill fluo mechanical stretch | twill stretch.**

All-season two-tone trousers in fluorescent mechanical stretch twill, with retroreflective stripes, elastic waistband, zip and button closure. 2 shaped pockets, 1 Lock System pocket, with removable badge holder, 2 tape measurer holders, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Stitching in tone with the contrasting fabric.

**Fabric: 80% polyester + 20% cotton | 64% polyester + 33% cotton + 3% elastane, twill fluo mechanical stretch | stretch twill.**



01014

01020

02011





## Working Summer [S00442-P102]

Pantalone estivo, bicolore, in twill fluo mechanical stretch, con bande retroriflettenti, elastici in vita, chiusura con zip e bottone. 2 tasche sagomate, 1 tasca Lock System, con porta badge removibile, 2 porta metro, 2 tasche posteriori a toppa, di cui 1 con patta. Cuciture in tono al tessuto di contrasto. Tessuto: 80% poliestere + 20% cotone | 64% poliestere + 33% cotone + 3% elasthan, twill fluo mechanical stretch | ripstop stretch.

Two-tone summer trousers in mechanical stretch fluorescent twill, with retroreflective stripes, elastic waistband, zip and button closure. 2 shaped pockets, 1 Lock System pocket, with removable badge holder, 2 tape measurer holders, 2 rear patch pockets, 1 of which with flap. Stitching in tone with the contrasting fabric. Fabric: 80% polyester + 20% cotton | 64% polyester + 33% cotton + 3% elastane, twill fluo mechanical stretch | ripstop stretch.



01014



01020



01021



01029



01031



02011



02017







## Ship [001315-0336]

Tuta hi-vi bicolore con bande retroriflettenti, chiusura nascosta con zip a doppio cursore, elastico in vita su retro. 2 tasche a toppa al petto, di cui una con patta, 1 anello porta badge, 1 porta penne, 2 tasche inferiori a toppa, 1 porta metro, 1 tasca posteriore con patta. Polsini con elastico.

**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.**

Two-tone hi-vi overalls with retroreflective stripes, concealed double-slider zip closure, elastic waistband on the back. 2 patch pockets on the chest, one of which with flap, 1 badge holder ring, 1 pen holder, 2 lower patch pockets, 1 tape measure holder, 1 back pocket with flap. Elasticated cuffs.

**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.**



01014



02011



## Skill [001316-0336]

Pettorina hi-vi bicolore con bande retroriflettenti, bretelle elasticizzate e fibbie con chiusura automatica, aperture laterali con bottoni, elastico in vita su retro. 2 tasche centrali al petto, di cui una con zip, con anello porta badge, ed 1 con patta, 1 porta penne, 1 porta metro, 2 tasche inferiori a toppa, 1 taschino porta monete, 1 tasca posteriore con patta.

**Tessuto: 50% cotone + 50% poliestere, twill.**

Two-tone hi-vi bib with retroreflective stripes, elasticated braces and buckles with automatic closure, side openings with buttons, elastic waistband on the back. 2 central chest pockets, one with zip, with badge ring, and 1 with flap, 1 pen holder, 1 tape measure holder, 2 lower patch pockets, 1 coin pocket, 1 back pocket with flap.

**Fabric: 50% cotton + 50% polyester, twill.**



01014



02011











**Antipioggia.**

IN SET O DA ABBINARE.

**Rainproof.**

AS A SET OR TO BE MATCHED.







Gli indumenti resistenti all'acqua offrono diversi livelli di protezione in base ai materiali utilizzati e alle tecniche di confezione.

# RESISTENTE ALL'ACQUA

I materiali fluo aggiungono alta visibilità, le spalmature facilitano lo scivolamento delle gocce d'acqua, le cuciture termosaldate assicurano impermeabilità.

Water-resistant clothing offers different levels of protection based on the materials used and the manufacturing techniques.

# WATER RESISTANT

The fluorescent materials add high visibility, the coatings make water drops slide more easily, the heat-taped seams ensure waterproofness.







MUST

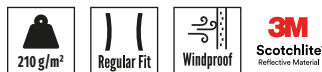
## River-Jacket [000352-0094]

Giacca hi-vi antipioggia, con spalmatura in PU, in tessuto fluorescente, bande retroriflettenti, collo alto, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, chiusura nascosta con zip e bottoni automatici, maniche raglan. 2 tasche applicate con patta e bottoni. Polsino interno elasticizzato, fondo con coulisse. Bande e cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato PU antipioggia.**

Hi-vi weather-resistant jacket, with PU coating, in fluorescent fabric, retroreflective stripes, high collar, adjustable hood that can be folded into the collar, concealed zip and snap button closure, raglan sleeves. 2 patch pockets with flap and buttons. Internal elasticated cuff, bottom with drawstring. Heat-sealed stripes and seams.

**Fabric: 100% coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



01006

02001

MUST

## River-Pants [000353-0094]

Pantalone hi-vi antipioggia, con spalmatura in PU, in tessuto fluorescente, bande retroriflettenti, elastico in vita. 2 tasche applicate con patta e bottoni automatici a vista. Fondo gamba regolabile con bottone automatico. Bande e cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato PU antipioggia.**

Hi-vi weather-resistant trousers, with PU coating, in fluorescent fabric, retroreflective stripes, elastic waistband. 2 patch pockets with flap and visible snap buttons. Adjustable leg bottom with snap button. Heat-sealed stripes and seams.

**Fabric: 100% coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



01006

02011



CORE

## Hurricane-Jacket [000354-0093]

Giacca hi-vi antipioggia, con spalmatura in PU, bande retroriflettenti, collo alto, cappuccio richiudibile nel colletto, chiusura nascosta con zip e bottoni automatici, maniche raglan. 2 tasche applicate, con patta e bottoni. Polsino interno elasticizzato, fondo con coulisse. Bande e cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato PU antipioggia.**

Hi-vi weather-resistant jacket, with PU coating, retroreflective stripes, high collar, hood that can be folded into the collar, concealed zip and snap button closure, raglan sleeves. 2 patch pockets, with flap and buttons. Internal elastic cuff, bottom with drawstring. Heat-sealed stripes and seams.

**Fabric: 100% coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



01006

02001

CORE

## Hurricane-Pants [000355-0093]

Pantalone hi-vi antipioggia, con spalmatura in PU, bande retroriflettenti, elastico in vita. 2 tasche applicate con patta e bottoni automatici a vista. Fondo gamba regolabile con bottone automatico. Cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato PU antipioggia.**

Hi-vi weather-resistant trousers, with PU coating, retroreflective stripes, elastic waistband. 2 patch pockets with flap and visible snap buttons. Adjustable leg bottom with snap button. Heat-sealed seams.

**Fabric: 100% coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



01006

02001

CORE

## Hi-Vi Rainset [001228-0380]

Completo hi-vi antipioggia, con spalmatura in PU e bande retroriflettenti. Giacca con zip, cappuccio richiudibile nel colletto, fondo manica dritto, regolabile con bottone a pressione, 2 ampie tasche con patta, fondo con coulisse. Pantalone con elastico in vita, 2 tasche a marsupio, fondo regolabile con bottone a pressione. Cuciture termonastrate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere oxford 150D spalmato PU antipioggia.**

Hi-vi weather-resistant outfit, with PU coating and retroreflective stripes. Jacket with zip, hood that can be folded into the collar, straight sleeve cuffs, adjustable with snap button, 2 large pockets with flap, drawstring bottom. Trousers with elastic waistband, 2 pouch pockets, adjustable bottom with snap button. Heat-taped seams.

**Fabric: 100% coated polyester, polyester oxford 150D PU coated rainproof.**



01006

02001





MUST

## Dry-Jacket [000444-0101]

### INDUSTRY

Giacca anti pioggia, con spalmatura in PU, zip coperta, cappuccio regolabile, richiudibile nel colletto, polsini regolabili con bottoni automatici. 2 tasche con chiusura a busta. Fondo con coulisse. Inserti retroriflettenti su retro. Cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato PU, poliestere spalmato PU anti pioggia.**

Weather-resistant jacket, with PU coating, covered zip, adjustable hood that can be folded into the collar, adjustable cuffs with snap buttons. 2 envelope closure pockets. Bottom with drawstring. Retroreflective inserts on the back. Heat-sealed seams.

**Fabric: 100% PU coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



01000



07000



08007

MUST

## Dry-Pants [000443-0101]

### INDUSTRY

Pantalone anti pioggia, con spalmatura in PU, con coulisse ed elastico in vita, fondo gamba regolabile con bottone automatico. Logotipo retroriflettente. Cuciture termosaldate.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato PU, poliestere spalmato PU anti pioggia.**

Weather-resistant trousers, with PU coating, with drawstring and elastic waistband, adjustable leg bottom with automatic button. Retroreflective logo. Heat-sealed seams.

**Fabric: 100% PU coated polyester, polyester PU coated rainproof.**



SIZE | - | - | S | M | L | XL | XXL | **3XL** | - | - | **BIG SIZE**



01000



07000



08007

HANDY

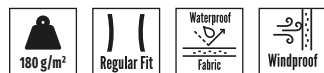
**Set-Nylon** [000357-0093]**INDUSTRY**

Completo antipioggia, con spalmatura in PVC, composto da: giacca con zip, cappuccio richiudibile nel colletto, 2 tasche con chiusura a busta, polsino interno elasticizzato e retinatura sulla schiena; pantalone con elastico in vita.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato antipioggia.**

Weather-resistant outfit, with PVC coating, composed of: jacket with zip, hood that can be folded into the collar, 2 envelope closure pockets, internal elasticated cuff and mesh on the back; trousers with elastic waistband.

**Fabric: 100% coated polyester, weather-resistant coated polyester.**



SIZE | - | - | - | M | L | XL | XXL | - | - | - | -



01000



02001



07000



08007

HANDY

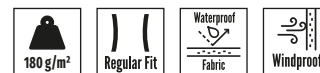
**Set-Nylon Reflex** [S00236-P056]**INDUSTRY**

Completo antipioggia, con spalmatura in PVC e bande retroriflettenti composto da: giacca con zip, cappuccio richiudibile nel colletto, 2 tasche con chiusura a busta, polsino interno elasticizzato e retinatura sulla schiena; pantalone con elastico in vita e fondo gamba regolabile con bottone automatico.

**Tessuto: 100% poliestere spalmato, poliestere spalmato antipioggia.**

Weather-resistant outfit, with PVC coating and retroreflective stripes composed of: jacket with zip, hood that can be folded into the collar, 2 envelope closure pockets, internal elasticated cuff and mesh on the back; trousers with elastic waistband and adjustable leg bottom with snap button.

**Fabric: 100% coated polyester, weather-resistant coated polyester.**



SIZE | - | - | - | M | L | XL | XXL | 3XL | 4XL | 5XL | **BIG SIZE**



08007







## Knee Tech [001509-0488]

Ginocchiere in EVA espanso. Densità 45/50 kg/m<sup>3</sup>. Vendute al paio.

Materiale: 100% EVA (etilene vinil acetato), 45/50 kg/m<sup>3</sup>.

Kneepads in expanded EVA. Density 45/50 kg/m<sup>3</sup>. Sold by the pair.

Material: 100% EVA (ethylene vinyl acetate), 45/50 kg/m<sup>3</sup>.



## ACCESSORI Complementi funzionali.

GINOCCHIERE  
E PORTA BADGE.

## ACCESSORIES Functional accessories.

KNEE PADS AND BADGE  
HOLDERS.





## Badge-Holder [001171-0374]

Porta badge con fettuccia.

Badge holder with tape.



## Emb-badge Holder [001172-0374]

Porta badge da cucire sul capo di abbigliamento.

Badge holder to sew onto the clothing item.



14000



14000









# Matching look.

Presentarsi in maniera uniforme e ben curata è sinonimo di coerenza e professionalità. Per rispondere a questa esigenza, **Payper propone diversi articoli correlati nelle versioni uomo, donna e bambini**, dallo stile sportivo al formale. I simboli “Man+Lady+Kids”, “Man+Lady”, “Man+Kids”, presenti nel catalogo, segnalano le possibili soluzioni. Di seguito, viene proposto un riepilogo fotografico con il numero di pagina corrispondente all’articolo desiderato.

Introducing yourself in a uniform and well-groomed manner is synonymous with consistency and professionalism. To meet this need, **Payper offers several related items in men’s, women’s, and children’s versions**, from sporty to formal style. The symbols “Man+Lady+Kids”, “Man+Lady”, “Man+Kids”, present in the catalogue, indicate the possible solutions. Below, a photographic summary is offered with the page number corresponding to the desired item.





**POLO  
POLO SHIRTS**



**BIG SIZE**

Venice | Venice Lady | Venice Kids  
64 | 64 | 146



**BIG SIZE**

Florence | Florence Lady | Florence Kids  
67 | 67 | 146



**BIG SIZE**

Rome | Rome Lady  
68 | 68



**BIG SIZE**

Skipper | Skipper Lady  
70 | 70



**BIG SIZE**

Nation | Nation Lady  
74 | 74



**BIG SIZE**

Long Nation | Long Nation Lady  
75 | 75



**BIG SIZE**

Prestige | Glamour  
77 | 77



**BIG SIZE**

Memphis | Memphis Lady  
79 | 79



**BIG SIZE**

Nautic | Nautic Lady | Nautic Kids  
80 | 80 | 147



**BIG SIZE**

Cambridge | Leeds  
82 | 82



**BIG SIZE**

Training | Training Lady  
85 | 85

**SWEATWEAR**



**BIG SIZE**

Mistral+ | Mistral+ Lady  
92 | 92



**BIG SIZE**

Miami+ | Miami+ Lady | Zico+  
94 | 94 | 150



**BIG SIZE**

Panama+ | Panama+ Lady  
97 | 97



**BIG SIZE**

Class+ | Class+ Lady  
98 | 98



BIG SIZE

Sydney | Melbourne | Junior+  
102 | 102 | 150



BIG SIZE

Nazionale | Nazionale Lady  
104 | 104



BIG SIZE

Atlanta+ | Atlanta+ Lady | Colorado+  
106 | 106 | 151



BIG SIZE

Dallas+ | Dallas+ Lady  
108 | 108



BIG SIZE

Seattle | Seattle Lady | Seattle Kids  
111 | 111 | 152



BIG SIZE

Orlando | Orlando Kids  
114 | 151



BIG SIZE

Malibu+ | Malibu+ Lady  
123 | 123



BIG SIZE

Hawaii+ | Hawaii+ Lady  
128 | 128



Boxer+ | Boxer+ Lady  
130 | 130



BIG SIZE

Freedom+ | Freedom+ L. | Freedom+ K.  
131 | 131 | 152



Combat | Combat Lady | Combat Kids  
132 | 132 | 153



Derby | Derby Lady  
136 | 136



Nevada | Kansas  
137 | 137

## FORMAL WEAR



BIG SIZE

Florentia | Florentia Lady  
162 | 162



BIG SIZE

Image | Image Lady  
166 | 166



BIG SIZE

Manager | Manager Lady  
167 | 167



BIG SIZE

Brighton | Brighton Lady  
168 | 168





BIG SIZE

Specialist | Specialist Lady  
171 | 171



BIG SIZE

Trophy | Trophy Lady  
172 | 172



BIG SIZE

Business | Business Lady  
174 | 174



BIG SIZE

Desk | Desk Lady  
178 | 178



BIG SIZE

Boat | Sea  
185 | 185



BIG SIZE

Classics | Classics Lady  
186 | 186



BIG SIZE

Classic/Half S. | Classic L/ Hse.  
189 | 189

4-SEASON



BIG SIZE

Pacific R. 2.0 | Pacific L. R. 2.0 | Pacific K. R. 2.0  
196 | 196 | 156



BIG SIZE

Horizon R. 2.0 | Horizon L. R. 2.0  
198 | 198



BIG SIZE

Pacific 2.0 | Pacific Lady 2.0  
199 | 199



BIG SIZE

Atlantic 2.0 | Atlantic Lady 2.0  
200 | 200

BASE LAYERS  
BASELAYERS



BIG SIZE

T. P. 240 LS | T. P. Lady 240 LS  
208 | 210



BIG SIZE

T. P. 240 LPANT | T. P. Lady 240 LPANT  
208 | 210



Tplayer | Tplayer Kids  
214 | 156

PILE  
POLAR JACKETS



BIG SIZE

Aspen+ | Aspen+ Lady  
222 | 222



BIG SIZE

Norway | Norway Lady  
224 | 224



BIG SIZE

Easy+ | Easy+ Lady  
226 | 226

**SOFT-SHELL  
SOFT-SHELLS**


BIG SIZE

 Extreme | Extreme Lady  
239 | 239


BIG SIZE

 Dublin | Dublin Lady  
247 | 247


BIG SIZE

 Gale | Gale Lady | Gale Kids  
248 | 248 | 157


BIG SIZE

 Perth | Perth Lady  
250 | 250


BIG SIZE

 Trip | Trip Lady  
252 | 252

**SOFT-SHELL  
IMBOTTITI  
PADDED  
SOFT-SHELLS**


BIG SIZE

 Gale Pad | Gale Pad Lady  
269 | 269

**GIACCHE  
E GILET  
JACKETS  
AND VESTS**


BIG SIZE

 Informal | Informal Lady  
286 | 286


BIG SIZE

 Casual | Casual Lady  
287 | 287


BIG SIZE

 Gate | Gate Lady  
288 | 288


BIG SIZE

 North 2.0 | North Lady 2.0 | North Kids 2.0  
292 | 292 | 157


BIG SIZE

 Tornado | Tornado Lady  
302 | 302


BIG SIZE

 Flight | Flight Lady  
304 | 304

**DENIM**


BIG SIZE

 Hummer | Hummer Lady  
326 | 326


BIG SIZE

 Mustang | Mustang Lady  
327 | 327


BIG SIZE

 West | West Lady  
332 | 332


BIG SIZE

 San Francisco | San Francisco L.  
334 | 334





BIG SIZE

Los Angeles | Las Vegas  
335 | 335

**PANTALONI  
PROFESSIONALI  
PROFESSIONAL  
TROUSERS**



BIG SIZE

Forest Stretch | Forest L. Stretch  
342 | 342



BIG SIZE

Forest | Forest Lady  
344 | 344



BIG SIZE

Forest Stretch Sum. | Forest St. Sum. L.  
345 | 345



BIG SIZE

Forest/Summer | Forest/Sum. L.  
346 | 346



BIG SIZE

Rimini Summer | Rimini Sum. L.  
347 | 347

**WOVEN TOP**



BIG SIZE

BIG SIZE

Lab | Lab Lady  
390 | 390

**ALTA VISIBILITÀ  
HIGH VISIBILITY**



BIG SIZE

Avenue | Avenue Lady  
419 | 419



BIG SIZE

Guard+ | Guard+ Lady  
423 | 423



BIG SIZE

Guard+ Winter | Guard+ Winter Lady  
424 | 424



BIG SIZE

Hispeed | Hispeed Lady  
445 | 445



BIG SIZE

Charter | Charter Lady  
454 | 454









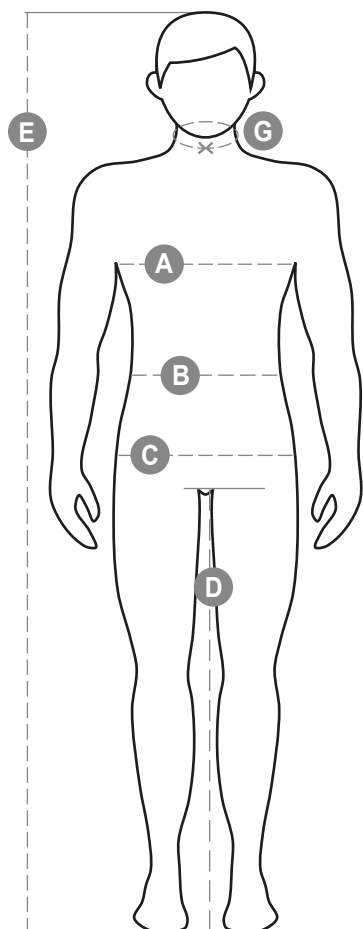
# Guida alle taglie.

Indossare la taglia corretta di un indumento significa sentirsi a proprio agio in ogni contesto. Per identificarla, consigliamo di **prendere le proprie misure a diretto contatto con il corpo e successivamente di consultare le tabelle seguenti**, all'interno delle quali sono riportate anche le conversioni tra le diverse scale taglia.

**La tabella TOP va consultata per gli articoli che vestono la parte superiore del corpo**, ad eccezione delle camicie sartoriali a cui è dedicato un prospetto dedicato. **La tabella PANTALONI racchiude, invece, le informazioni relative a pantaloni, jeans e**

**bermuda sviluppati in centimetri.** Per quelli sviluppati in pollici va esaminata la specifica tabella. **Gli articoli per BAMBINI, infine, dispongono di un'apposita tabella**, nella quale è indicata un'età di riferimento.

In caso di dubbio tra due taglie, si consiglia di scegliere quella leggermente più ampia, per garantire una maggiore libertà di movimento. **È bene comunque provare l'articolo desiderato prima di procedere con l'acquisto e la personalizzazione.** Le vestibilità possono, infatti, variare a seconda del modello, del tessuto o del trattamento eseguito.



MAN

Top | Tops

Taglie internazionali	International sizes		XXS	XS	S	M	L	XL	XXL	3XL	4XL	5XL										
IT - DE			36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74
FR - ES			32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70
UK			29	30	31	33	34	36	38	39	41	42	44	46	47	48	50	52	53	55	56	58
Collo	Collar	(G) - cm	37	37	38	38	39	39	40	40	41	41	42,5	42,5	44	44	45	45	46	46	47	47
		(G) - in	14½	14½	15	15	15½	15½	15¾	15¾	16	16	16¾	16¾	17¼	17¼	17¾	17¾	18	18	18½	18½
Torace	Chest	(A) - cm	72	76	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	140	144	148
		(A) - in	28	30	31	33	34	36	38	39	41	42	44	46	47	48	50	52	53	55	56	58
Vita	Waist	(B) - cm	64	68	72	74	76	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136
		(B) - in	25	27	28	29	30	32	33	34	36	38	40	41	43	45	46	48	49	51	52	54
Altezza	Height	(E) - cm	170/181						175/187						175/189							
		(E) - in	67/71						69/73						69/75							

Camicie Sartoriali\* | Tailored shirts\*

Collo	Collar	(G) - cm	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51			
		(G) - in	14½	15	15½	15¾	16	16½	17	17½	17¾	18	18½	19	19½	19¾	20			
INT.**			S	Sb	M	Mb	L	Lb	XL	XLb	XXL	XXLb	3XL	3XLb	4XL	4XLb	5XL			
IT - DE			44	44/46	46/48	48/50	50/52	52/54	54/56	56/58	58/60	60/62	62/64	64/66	66/68	68/70	70/72			
FR - ES			40	40/42	42/44	44/46	46/48	48/50	50/52	52/54	54/56	56/58	58/60	60/62	62/64	64/66	66/68			
UK			34	36	38	39	41	42	44	46	47	48	50	52	53	55	56			
Torace	Chest	(A) - cm	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	140	144			
		(A) - in	34	36	38	39	41	42	44	46	47	48	50	52	53	55	56			
Vita	Waist	(B) - cm	76	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132			
		(B) - in	30	32	33	34	36	38	40	41	43	45	46	48	49	51	52			
Altezza	Height	(E) - cm	170/181						175/187						175/190					
		(E) - in	67/71						69/73						69/75					

\*Sviluppo in taglie collo  
\*Development in neck sizes  
\*\*B: Broad

cm = centimetri - in = pollici  
cm = centimeters - in = inches



Wearing the correct size of a garment means feeling comfortable in any situation. To identify it, we recommend **taking your measurements in direct contact with the body and then consulting the following tables**, which also show the conversions between the different size scales.

**The TOP table should be consulted for items that dress the upper part of the body**, with the exception of tailored shirts for which there is a dedicated table. **The TROUSERS table**, on the other hand, **contains information on trousers, jeans and**

**Bermuda shorts given in centimetres.** For those in inches, the specific table must be referred to. Finally, **CHILDREN'S items have a special table**, which details the age of reference.

If in doubt between two sizes, we recommend choosing the slightly larger one, to ensure greater freedom of movement. However, **it is a good idea to try on the desired item before proceeding with the purchase and customisation.** In fact, the fit can vary depending on the model, the fabric or the treatment carried out.

# Size guide.

## Pantaloni | Trousers

Taglie internazionali		International sizes		XXS		XS		S		M		L		XL		XXL		3XL		4XL		5XL	
IT - DE				36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70	72	74
FR - ES				32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60	62	64	66	68	70
UK				25	27	28	29	30	32	33	34	36	38	40	41	43	45	46	48	49	51	52	54
Vita	Waist	(B) - cm	64	68	72	74	76	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	
		(B) - in	25	27	28	29	30	32	33	34	36	38	40	41	43	45	46	48	49	51	52	54	
Fianchi	Hips	(C) - cm	80	84	88	90	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132	136	140	144	148	152	
		(C) - in	31	33	34	35	36	38	39	41	42	44	46	47	49	50	52	53	55	56	58	59	
Interno gamba	Inside leg	(D) - cm	82	82	84	84	85	85	86	86	87	87	88	88	88	88	88	88	89	89	89	89	
		(D) - in	32	32	33	33	33	33	33	33	33	34	34	34	34	34	34	34	35	35	35	35	
Altezza	Height	(E) - cm	170/181						175/187						175/189								
		(E) - in	67/71						69/73						69/75								

## Pantaloni Sartoriali\*\*\* | Tailored trousers\*\*\*

Vita	Waist	W - in	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44
Lunghezza	Length	L - in	30	30	31	31	31	31	32	32	32	32	33		33		33		33		33
IT - DE			36/38	38	40	42	44	44/46	46	48	50	50/52	52		54		56		58/60		62
FR - ES			32/34	34	36	38	40	40/42	42	44	46	46/48	48		50		52		54/56		58
UK			26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36		38		40		42		44
Vita	Waist	(B) - cm	66	68,5	71	73,5	76	79	81	84	86,5	89	91,5		96,5		102		107		112
		(B) - in	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36		38		40		42		44
Fianchi	Hips	(C) - cm	82	84	88	90	92	94	96	100	104	106	108		112		116		120		124
		(C) - in	32	33	34	35	36	37	38	39	41	41,5	42,5		44		45,5		47		49
Interno Gamba	Inside leg	(D) - cm	82	82	84	84	85	85	85	86	86	86	87		87		88		88		88
		(D) - in	32	32	33	33	33	33	33	33	33	33	34		34		34		34		34
Altezza	Height	(E) - cm	170/181						175/187						175/190						
		(E) - in	67/71						69/73						69/75						

\*\*\*Sviluppo taglie in Pollici  
\*\*\*Size development in Inches

cm = centimetri - in = pollici  
cm = centimeters - in = inches

## Top | Tops

Taglie internazionali	International sizes		XS		S		M		L		XL		XXL		3XL	
IT			34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60
FR - ES			30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56
DE			28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
UK			2	4	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28
Collo	Collar	(G) - cm	36	36	37	37	38,5	38,5	39,5	39,5	41	41	42	42	43	43
		(G) - in	14	14	14½	14½	15	15	15½	15½	16	16	16½	16½	17	17
Busto	Bust	(A) - cm	72	76	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124
		(A) - in	28	30	31	33	35	36	37	39	41	42	44	45	47	48
Vita	Waist	(B) - cm	54	58	62	66	70	74	76	80	84	88	92	96	100	104
		(B) - in	21	23	24	26	27	29	30	31	33	35	36	38	39	41
Fianchi	Hips	(C) - cm	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132
		(C) - in	31	33	35	36	38	39	41	42	44	45	47	48	50	51
Altezza	Height	(E) - cm	160/175						168/185							
		(E) - in	63/69						66/73							

## Camicie Sartoriali\* | Tailored shirts\*

Taglie IT	IT sizes		36	38	40	42	44	46	48	50		
INT.**			XS <sub>B</sub>	S	S <sub>B</sub>	M	M <sub>B</sub>	L	L <sub>B</sub>	XL		
FR - ES			32	34	36	38	40	42	44	46		
DE			30	32	34	36	38	40	42	44		
UK			4	6	8	10	12	14	16	18		
Collo	Collar	(G) - cm	35	36	37	38	39	40	41	42		
		(G) - in	13¾	14	14½	15	15½	15¾	16	16½		
Busto	Bust	(A) - cm	76	80	84	88	92	96	100	104		
		(A) - in	30	31	33	35	36	37	39	41		
Vita	Waist	(B) - cm	58	62	66	70	74	76	80	84		
		(B) - in	23	24	26	27	29	30	31	33		
Fianchi	Hips	(C) - cm	84	88	92	96	100	104	108	112		
		(C) - in	33	35	36	38	39	41	42	44		
Altezza	Height	(E) - cm	160/175						168/185			
		(E) - in	63/69						66/73			

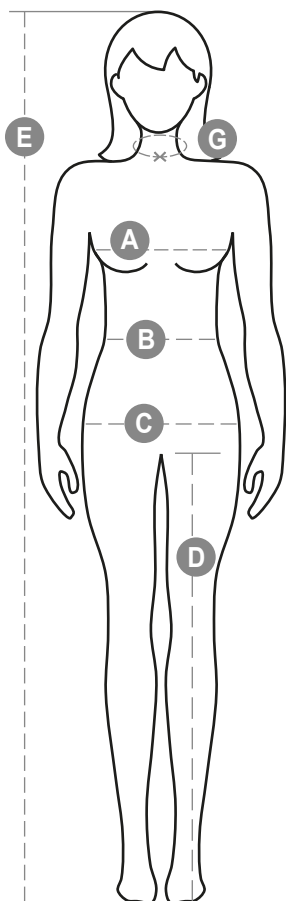
\*Sviluppo in taglie collo, etichettate in taglie IT

\*Development in neck sizes, labeled in IT sizes

\*\*B: Broad

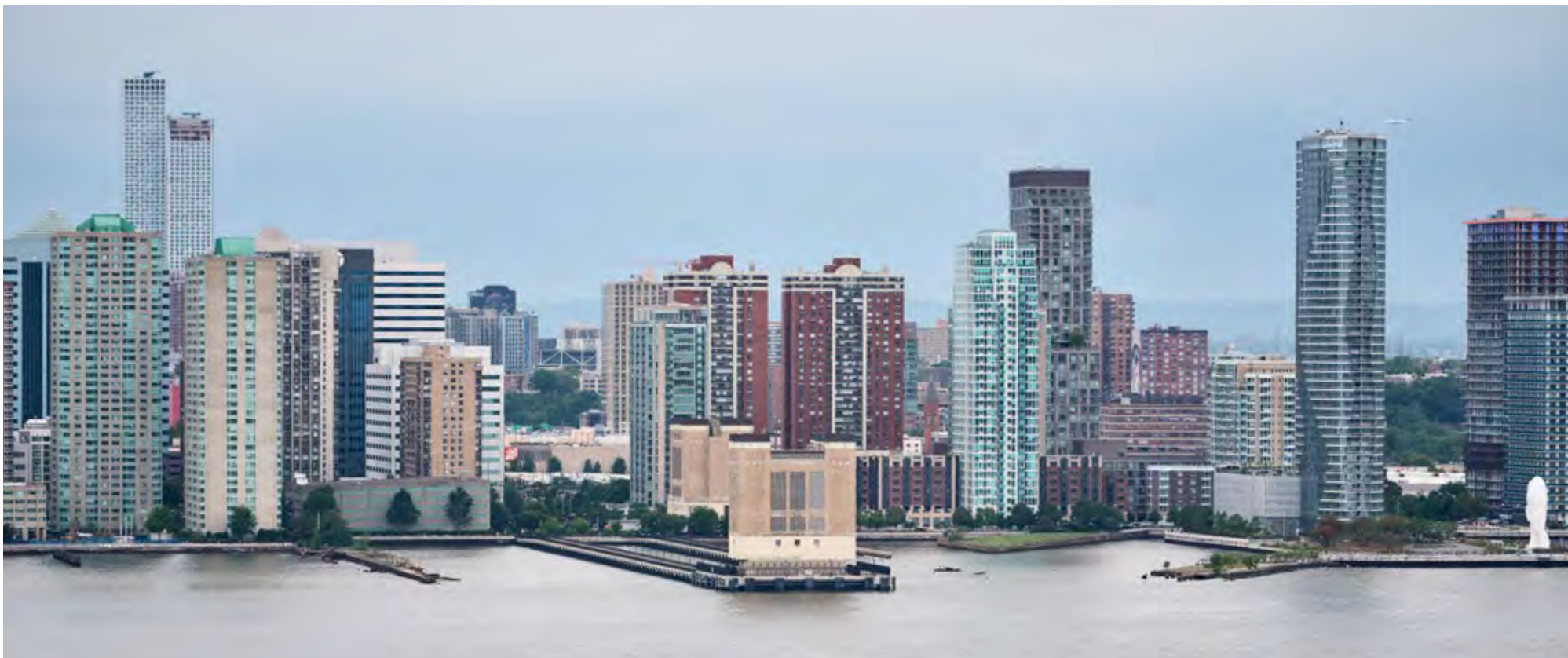
## Pantaloni | Trousers

Taglie internazionali	International sizes		XS		S		M		L		XL		XXL		3XL	
IT			34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56	58	60
FR - ES			30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54	56
DE			28	30	32	34	36	38	40	42	44	46	48	50	52	54
UK			2	4	6	8	10	12	14	16	18	20	22	24	26	28
Vita	Waist	(B) - cm	54	58	62	66	70	74	76	80	84	88	92	96	100	104
		(B) - in	22	23	24	26	27	29	30	31	33	35	36	38	39	41
Fianchi	Hips	(C) - cm	80	84	88	92	96	100	104	108	112	116	120	124	128	132
		(C) - in	31	33	35	36	38	39	41	42	44	45	47	48	50	51
Interno gamba	Inside leg	(D) - cm	81	81	82	82	82	82	83	83	84	84	84	84	85	85
		(D) - in	32	32	32	32	32	32	32	32	33	33	33	33	34	34
Altezza	Height	(E) - cm	160/175						168/185							
		(E) - in	63/69						66/73							

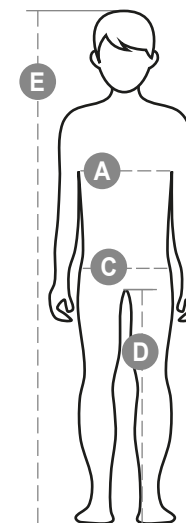
cm = centimetri - in = pollici  
cm = centimeters - in = inches

LADY




**Bambini | Kids**

Età	Age		0-1	1-2	3-4	5-6	7-8	9-10	11-12	13-14
Taglie internazionali	International sizes		3XS	XXS	XS	S	M	L	XL	XXL
Torace	Chest	(A) - cm	47	52	58	64	69	75	80	84
		(A) - in	19	21	23	25	27	29	31	33
Fianchi	Hips	(C) - cm	47	53	59	65	71	76	82	86
		(C) - in	19	21	23	25	28	30	32	33
Interno gamba	Inside leg	(D) - cm	31	34	39	48	54	61	67	72
		(D) - in	12	14	15	19	21	24	26	28
Altezza	Height	(E) - cm	68/78	80/86	98/106	110/116	122/128	134/140	146/152	158/164
		(E) - in	26/31	32/34	38/42	43/45	48/50	53/55	57/60	62/64


**KID**

 cm = centimetri - in = pollici  
 cm = centimeters - in = inches

## I colori Payper.

GLOSSARIO IDENTIFICATIVO  
DEI CODICI COLORE.

Utile strumento per comprendere rapidamente la corrispondenza delle tonalità degli articoli a catalogo. La chiave risiede nei primi due numeri del codice colore, che identificano la famiglia di appartenenza. Un esempio: se il codice a catalogo è **03006**, lo **03** iniziale indica che si tratta di una variante di rosso.

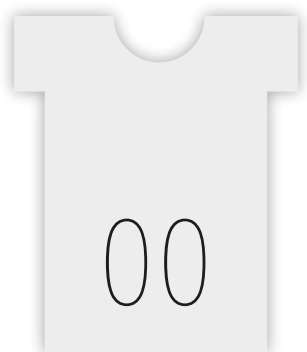
## Payper colours.

COLOUR CODE  
IDENTIFICATION GLOSSARY.

A useful tool to quickly understand how to match the shades of the items in the catalogue. The key lies in the first two numbers of the colour code, which identify the family they belong to. An example: if the catalogue code is **03006**, the initial **03** indicates that it is a shade of red.







BIANCO  
WHITE



GIALLO  
YELLOW



ARANCIONE  
ORANGE



ROSSO  
RED



BORDEAUX  
BORDEAUX



ROSA  
PINK



VIOLA  
VIOLET



VERDE  
GREEN



BLU  
BLUE



BLU ROYAL  
ROYAL BLUE



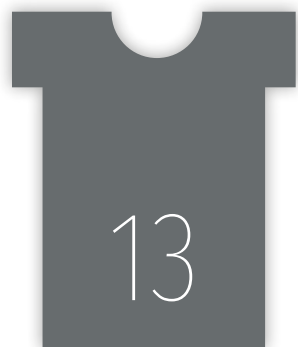
AZZURRO  
SKY BLUE



NATURALE  
NATURAL



MIMETICO  
CAMOUFLAGE



GRIGIO  
GREY



NERO  
BLACK



FANTASIA  
PATTERN

# Simboli.

Ogni articolo presente a catalogo è accompagnato da simboli grafici che offrono una visione d'insieme delle **caratteristiche stilistiche e delle proprietà tecniche del capo**. Affinché queste abbiano maggiore durabilità, conservando intatte le performance, **è opportuno procedere al lavaggio, all'asciugatura e alla stiratura, dopo aver visionato i simboli di manutenzione riportati sull'etichetta interna** (care label).

Per facilitare la comprensione di tutti i simboli, di seguito vengono riportate le legende esplicative.

# Symbols.

Each item in the catalogue is accompanied by graphic symbols that offer an overview of the **stylistic features and the technical properties of the garment**. In order for these to have greater durability, keeping their performance intact, **we recommend washing, drying and ironing after having viewed the maintenance symbols shown on the internal label** (care label). To make it easier to understand all the symbols, the explanatory legends are shown below.





**GENERE**

**Man:** identifica un articolo dal design maschile.



**Lady:** identifica un articolo dal design femminile.



**Kids:** identifica un articolo per bambini e ragazzi fino ai 14 anni.

**GENDER**

**Man:** identifies an item with a male design.

**Lady:** identifies an item with a female design.

**Kids:** identifies an article for children and teenagers up to 14 years old.



**Unisex:** identifica un articolo dal design idoneo sia per uomo che per donna.

**Unisex:** identifies an item with a design suitable for both men and women.



**Match Man + Lady:** identifica la disponibilità del prodotto in abbinato uomo e donna.

**Match Man + Lady:** identifies the availability of the product as matching for men and women.



**Match Man + Kid:** identifica la disponibilità del prodotto in abbinato uomo e bambino.

**Match Man + Kid:** identifies the availability of the product as matching for men and children.



**Match Man + Lady + Kid:** identifica la disponibilità del prodotto in abbinato uomo, donna e bambino.

**Match Man + Lady + Kid:** identifies the availability of the product as matching for men, women, and children.



## ABBIGLIAMENTO



**Peso:** per ogni articolo è specificato il peso in grammi per metro quadro del tessuto principale.



**Big Size:** identifica la disponibilità di almeno una taglia superiore alla XXL.



**Regular Fit:** identifica un prodotto con vestibilità regolare Payper. La tabella taglie è sviluppata considerando uno scarto d'abbondanza che offra la giusta libertà di movimento e che conferisca ai capi praticità e comfort di utilizzo.



**Contemporary Fit:** identifica un prodotto con vestibilità contemporanea, ovvero più modellata della Regular.



**Slim Fit:** identifica un prodotto con vestibilità più aderente della Regular.



**Comfort Fit:** identifica un prodotto con vestibilità più ampia della Regular.



**Stretch:** identifica un materiale almeno in parte elasticizzato che rende il prodotto più flessibile e confortevole.



**Flexibility:** identifica un materiale non elasticizzato ma comunque flessibile e confortevole.



**Water Repellent:** identifica un materiale a cui è stato fatto un trattamento di repellenza all'acqua; tale caratteristica non garantisce l'impermeabilità totale del prodotto e può non essere permanente nel lungo periodo.

## CLOTHING

**Weight:** for each article the weight in grams per square metre of the main fabric is specified.

**Big Size:** it identifies the availability of at least one size bigger than XXL.

**Regular Fit:** it identifies a product with a Payper regular fit. The size chart is developed taking into consideration a leeway which offers the right freedom of movement and which provides practicality and comfort of use to the garments.

**Contemporary Fit:** it identifies a product with a contemporary fit, i.e. more shaped than the Regular fit.

**Slim Fit:** it identifies a product with a tighter fit than the Regular fit.

**Comfort Fit:** it identifies a product with a wider fit than Regular.

**Stretch:** it identifies a material which is at least partly elasticised making the product more flexible and comfortable.

**Flexibility:** it identifies a non-elastic material, but which is in any case flexible and comfortable.

**Water Repellent:** it identifies a material that has been treated with a water repellent; this feature does not guarantee that the product is totally water-repellent and it may not be permanent in the long term.



**Waterproof Fabric:** identifica l'impermeabilità del materiale; tenere in considerazione che ogni materiale ha un suo livello di resistenza alla permeabilità dell'acqua e che il capo è finito con cuciture, cerniere, bottoni che possono influire sull'impermeabilità del capo.



**Breathable:** identifica la traspirabilità del materiale; tale caratteristica del tessuto permette che l'umidità del corpo umano venga allontanata più facilmente diminuendo la condensazione del sudore, aumentando il comfort e l'isolamento termico.



**Windproof:** identifica un materiale antivento; la consistenza e la trama del tessuto non permettono il passaggio dell'aria.



**3 Layers:** identifica una giacca Soft-shell a 3 strati; la struttura consente al capo di essere impermeabile, traspirante e antivento.



**3 Layers Padded:** identifica una giacca Soft-shell a 3 strati, con l'aggiunta dell'imbottitura interna.



**Insulated 1:** identifica un prodotto con un sufficiente isolamento termico.



**Insulated 2:** identifica un prodotto con un discreto isolamento termico.



**Insulated 3:** identifica un prodotto con un buon isolamento termico.



**UV Protection:** identifica la capacità del tessuto di assorbire le radiazioni UV, con un valore UPF (Ultraviolet Protection Factors).

**Waterproof Fabric:** it identifies a material which is waterproof; bear in mind that each material has its own level of resistance to water permeability and that the garment is finished with seams, zips, buttons which can affect the waterproofness of the garment.

**Breathable:** it identifies the breathability of the material; this feature of the fabric allows the human body's humidity to be removed more easily, reducing sweat condensation, increasing comfort and thermal insulation.

**Windproof:** it identifies a windproof material; the compactness and texture of the fabric do not allow air to pass.

**3 Layers:** it identifies a 3-layer Soft-shell jacket; the structure enables the garment to be waterproof, breathable and windproof.

**3 Layers Padded:** it identifies a 3-layer Soft-shell jacket, with the addition of internal padding.

**Insulated 1:** it identifies a product with sufficient thermal insulation.

**Insulated 2:** it identifies a product with moderate thermal insulation.

**Insulated 3:** it identifies a product with good thermal insulation.

**UV Protection:** identifies the fabric's ability to absorb UV radiation, with a UPF (Ultraviolet Protection Factors) value.





**Easy Care:** identifica un prodotto di facile manutenzione che non necessita di trattamenti speciali quando viene lavato.

**Easy Care:** it identifies an easy maintenance product that does not require special treatments when washed.



**No Label:** identifica prodotti senza etichetta Payper; sono prodotti idonei ad una maggiore personalizzazione da parte del cliente.

**No Label:** it identifies products without a Payper label; they are products suitable for a greater customisation by the customer.



**Easy Iron:** identifica un prodotto di facile stiro grazie a trattamenti eseguiti sul materiale; tale caratteristica non è comunque permanente.

**Easy Iron:** it identifies a product which is easy to iron thanks to treatments carried out on the material; however, this feature is not permanent.



**Life-saving:** identifica la presenza dell'originale elemento retroriflettente chiuso con zip, posizionato sul retro dei giubbotti.

**Life-saving:** identifies the presence of the original retroreflective element closed with a zip, placed on the back of the jackets.



**Next G:** identifica capi realizzati con tessuti contenenti "fibre di nuova generazione".

**Next G:** it identifies garments made with fabrics containing "new generation fibres".



**Segmented Tape:** identifica la presenza di bande retroriflettenti segmentate, che garantiscono maggiore libertà di movimento.

**Segmented Tape:** identifies the presence of segmented retroreflective stripes, which ensure greater freedom of movement.



**Sartorial Style:** identifica un prodotto realizzato con dettagli e rifiniture sartoriali.

**Sartorial Style:** identifies a product made with tailored details and finishes.



**Three-Needle Stitching:** identifica impunture a 3 aghi presenti sul prodotto che garantiscono maggior resistenza e durabilità.

**Three-Needle Stitching:** it identifies 3-needle stitching on the product which provides greater strength and durability.



**Easy Zipper:** identifica un prodotto che ha una cerniera intera a doppio cursore con chiusura facilitata.

**Easy Zipper:** it identifies a product with an easy fastening full double-pull zip.

## ABBIGLIAMENTO TERMICO

## THERMAL CLOTHING



**Light:** identifica un indumento leggero (160 g), ideale per temperature da -5 °C a +10 °C.

**Light:** it identifies a lightweight garment (160 g), perfect for temperatures from -5 °C to +10 °C.



**Welter:** identifica un indumento intermedio (240 g), ideale per temperature da -20 °C a +5 °C.

**Welter:** it identifies an intermediate garment (240 g), perfect for temperatures from -20 °C to +5 °C.



**Cruiser:** identifica un indumento pesante (280 g), ideale per temperature da -30 °C a 0 °C.

**Cruiser:** it identifies a heavy garment (280 g), perfect for temperatures from -30 °C to 0 °C.



## Lock System designed by Payper®



Si tratta di un “modello di utilità” brevettato, applicato alle tasche di alcuni indumenti da lavoro. È un innovativo design che prevede la patta di chiusura leggermente più stretta della tasca, in modo che sia bloccabile sia esternamente che internamente alla tasca stessa tramite puntuali mezzi di unione.

**Il bloccaggio interno della patta ha una duplice funzionalità.** Da un lato, consente di mantenere sempre la tasca aperta per agevolare l'entrata della mano senza intralci; dall'altro, evita la fuoriuscita di oggetti se riposti al di sotto della pattina.

This is a patented “utility model”, applied to the pockets of some work clothes. It is an innovative design which provides a closing flap that is slightly narrower than the pocket, so that it can be locked both externally and internally to the pocket itself by specific fastening means. **The internal locking of the flap has a dual function.** On the one hand, it allows you to always keep the pocket open to facilitate the entry of the hand without hindrance; on the other, it prevents objects from escaping if stored underneath the flap.

## Modello comunitario registrato Registered community model



**Identifica un prodotto il quale disegno o modello è stato registrato presso EUIPO,** Ufficio dell'Unione Europea per la Proprietà Intellettuale.

Il disegno o modello comunitario registrato (DCR) è un diritto esclusivo conferito per «l'aspetto di un prodotto o di una sua parte, quale risulta in particolare dalle caratteristiche delle linee, dei contorni, dei colori, della forma, della struttura superficiale e/o dei materiali del prodotto stesso e/o del suo ornamento».

Il diritto esclusivo vieta in maniera assoluta l'utilizzo del design, da parte di altri produttori, in tutti gli Stati dell'Unione Europea.

**Identifies a product whose design or model has been registered with EUIPO,** the European Union Intellectual Property Office.

The registered Community design (RCD) is an exclusive right conferred for “the design of a product or part thereof, resulting in particular from the characteristics of the lines, outlines, colours, shapes, surface structure, materials and/or embellishments”. The exclusive right totally prohibits the use of the design by other manufacturers in all States of the European Union.





## Targhette aggiuntive.

### FAMIGLIE STILISTICHE

Nel catalogo, alla maggior parte degli articoli che vestono la parte superiore del corpo (TOP) è abbinata una “parola chiave” che indica la famiglia stilistica di appartenenza, intesa come insieme di prodotti che condividono il tessuto principale oppure la stessa tipologia di confezione o la stessa fascia prezzi.

- MUST** identifica i prodotti di punta, quelli con maggior contenuti, all'interno di ogni classe merceologica.
- CORE** identifica i prodotti centrali, quelli che rappresentano il cuore della collezione, solitamente i più richiesti.
- HANDY** identifica i prodotti con uno stile più essenziale, adatti a chi predilige praticità e funzionalità.
- FRESH** si tratta di un rafforzativo per indicare la freschezza del materiale, come nel caso del french terry.
- ACTIVE** è un rafforzativo per indicare prodotti consigliati per un utilizzo dinamico.

### LINEE DI PRODOTTO

Diversi articoli, oltre ad essere raggruppabili per classe merceologica e per famiglia stilistica, fanno parte di una linea di prodotto specifica, cioè di una collezione composta da capi correlati, mirati ad utilizzi specifici. È il caso dell'Alta Visibilità o della Multipro, alle quali sono dedicate sezioni specifiche. Altre linee, invece, si trovano diffuse nel catalogo per logiche di presentazione e sono segnalate tramite targhette distintive.

**DOWNJ** identifica i piumini, i giubbotti imbottiti e trapuntati con cuciture a liste o canali.

**SPORTSWEAR** identifica giubbotti casual, leggermente imbottiti, adatti al tempo libero.

**WORKINSTYLE** racchiude capi da lavoro sobri, utilizzabili anche per attività da tempo libero.

**NEXT G** indica prodotti ancor più tecnici, realizzati con materiali di nuova generazione, molto flessibili e performanti.

**TECH-NIK LINE** è la linea tecnica, pensata per i professionisti che ricercano estetica e funzionalità.

**INDUSTRY** è la linea pensata per le piccole e grandi attività industriali, o comunque per ambienti lavorativi nei quali è richiesto un abbigliamento pratico e resistente.

## Additional tags.

### STYLISTIC FAMILIES

In the catalogue, most of the items that dress the upper part of the body (TOPS) are associated with a “keyword” which indicates the stylistic family they belong to, to be understood as a set of products that share the main fabric or the same type of packaging or the same price range.

- MUST** identifies the flagship products, those with the greatest content, within each product class.
- CORE** identifies the central products, those that represent the heart of the collection, usually the most sought-after.
- HANDY** identifies products with a more essential style, suitable for those who prefer practicality and functionality.
- FRESH** this is an intensifier to indicate the freshness of the material, as in the case of French terry.
- ACTIVE** this is an intensifier to indicate products recommended for a dynamic use.

### PRODUCT LINES

In addition to being grouped by product class and stylistic family, various articles are part of a specific product line, i.e. a collection made up of related items, aimed at specific uses. This is the case of the High Visibility or Multipro garments, to which specific sections are dedicated. Other lines instead are spread throughout the catalogue due to presentation logic and are indicated by distinctive tags.

**DOWNJ** identifies down jackets, padded and quilted jackets with box wall or stitch-through stitching.

**SPORTSWEAR** identifies casual, lightly padded jackets, suitable for leisure time.

**WORKINSTYLE** contains simple workwear, which can also be used for free time activities.

**NEXT G** indicates even more technical products, made with new generation materials, very flexible and high-performance.









**TECH-NIK LINE** is the technical line, designed for professionals who seek aesthetics and functionality.







**INDUSTRY** is the line designed for small and large industrial activities, or in any case for working environments in which practical and resistant clothing is required.



## Manutenzione del capo Garment maintenance

### PROCEDIMENTI DI LAVAGGIO WASHING PROCEDURES




Temperatura massima di lavaggio 95 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 95 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 70 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 70 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 60 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 60 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 60 °C / Ciclo delicato		Maximum washing temperature 60 °C / Delicate cycle
Temperatura massima di lavaggio 50 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 50 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 50 °C / Ciclo delicato		Maximum washing temperature 50 °C / Delicate cycle
Temperatura massima di lavaggio 40 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 40 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 40 °C / Ciclo delicato		Maximum washing temperature 40 °C / Delicate cycle

Temperatura massima di lavaggio 40 °C / Ciclo molto delicato		Maximum washing temperature 40 °C / Very delicate cycle
Temperatura massima di lavaggio 30 °C / Ciclo normale		Maximum washing temperature 30 °C / Normal cycle
Temperatura massima di lavaggio 30 °C / Ciclo delicato		Maximum washing temperature 30 °C / Delicate cycle
Temperatura massima di lavaggio 30 °C / Ciclo molto delicato		Maximum washing temperature 30 °C / Very delicate cycle
Lavaggio a mano / Temperatura massima 40 °C		Hand wash / Maximum temperature 40 °C
Non lavare in acqua		Do not wash in water

### CANDEGGIO BLEACHING

Qualsiasi candeggio		Any type of bleaching
Qualsiasi candeggio privo di cloro		Any chlorine-free bleaching
Non candeggiare		Do not bleach

### ASCIUGATURA MEDIANTE TAMBURO ROTATIVO DRYING BY ROTATING DRUM

Asciugatura con tamburo / Temperatura normale, max 80 °C		Drum drying / Normal temperature, max 80 °C
Asciugatura con tamburo / Temperatura bassa, max 60 °C		Drum drying / Low temperature, max 60 °C
Non asciugare con tamburo rotativo		Do not tumble dry with a rotating drum



### ASCIUGATURA NATURALE NATURAL DRYING

Stenditura		Drying
Asciugatura per sgocciolamento		Drip drying
Asciugatura su superficie piana		Drying on a flat surface
Asciugatura su superficie piana per sgocciolamento		Drip drying on a flat surface
Stenditura all'ombra		Drying in the shade
Asciugatura per sgocciolamento all'ombra		Drip drying in the shade
Asciugatura su superficie piana all'ombra		Drying on a flat surface in the shade
Asciugatura su superficie piana per sgocciolamento all'ombra		Drip drying on a flat surface in the shade

### STIRATURA IRONING

Stirare a una temperatura massima di 200 °C		Iron at a maximum temperature of 200 °C
Stirare a una temperatura massima di 150 °C		Iron at a maximum temperature of 150 °C
Stirare a una temperatura massima di 110 °C senza vapore		Iron at a maximum temperature of 110 °C without steam
Non stirare		Do not iron

### MANUTENZIONE TESSILE PROFESSIONALE PROFESSIONAL TEXTILE MAINTENANCE

Lavaggio a secco con qualsiasi solvente		Dry cleaning with any solvent
Lavaggio a secco con percloroetilene / Ciclo normale		Dry cleaning with perchloroethylene / Normal cycle
Lavaggio a secco con percloroetilene / Ciclo delicato		Dry cleaning with perchloroethylene / Delicate cycle
Lavaggio a secco con idrocarburi / Ciclo normale		Dry cleaning with hydrocarbons / Normal cycle
Lavaggio a secco con idrocarburi / Ciclo delicato		Dry cleaning with hydrocarbons / Delicate cycle
Non lavare a secco		Do not dry clean
Lavaggio ad acqua professionale / Ciclo normale		Professional water wash / Normal cycle
Lavaggio ad acqua professionale / Ciclo delicato		Professional water wash / Delicate cycle
Lavaggio ad acqua professionale / Ciclo molto delicato		Professional water wash / Very delicate cycle
Non lavare ad acqua professionale		Do not water wash professionally

### CONSIGLI DI MANUTENZIONE MAINTENANCE INSTRUCTIONS

Lavare a rovescio		Wash inside out
-------------------	--	-----------------









# Certificazioni.

Il Regolamento (UE) 2016/425 stabilisce i requisiti per la progettazione e la fabbricazione dei Dispositivi di Protezione Individuale (DPI) messi a disposizione sul mercato e fissa norme sulla libera circolazione nell'Unione Europea. La marcatura CE attesta che il prodotto è stato valutato dal produttore e che rispetta i requisiti previsti dall'UE in materia di sicurezza e salute dell'utilizzatore, e tutela dell'ambiente.

Il Regno Unito ha istituito un proprio marchio di conformità (UKCA) ma ha anche esteso il riconoscimento della marcatura CE a tempo indeterminato. Le modalità di autodichiarazione, pertanto, della marcatura CE valgono anche per la marcatura UKCA. Laddove, invece, è richiesta la valutazione obbligatoria della conformità da parte di organismi notificati, questa deve essere espressamente rilasciata anche per la marcatura UKCA.




La classificazione dei DPI è effettuata per Categorie di Rischio crescenti, come da tabella seguente.

# Certifications.

Regulation (EU) 2016/425 establishes the requirements for the design and manufacture of Personal Protective Equipment (PPE) made available on the market and establishes rules on the free movement in the European Union. The CE marking certifies that the product has been assessed by the manufacturer and that it complies with EU requirements regarding user health and safety, and environmental protection.

The United Kingdom has established its own conformity marking (UKCA) but has also extended recognition of the CE marking indefinitely. Therefore, the self-declaration methods of the CE marking also apply to the UKCA marking. Where, however, mandatory conformity assessment by notified bodies is required, this must also be expressly issued for the UKCA marking.

The PPE classification is carried out by increasing Risk Categories, as per the following table.

Dispositivi di protezione individuale			
Personal protective equipment			
Livello di rischio		Modalità di certificazione	Marcatura
Risk level		Certification procedures	Marking
	Solo per rischi minimi (lesioni meccaniche superficiali, contatto con prodotti per la pulizia poco aggressivi o contatto prolungato con acqua, contatto con superfici calde che non superino i 50°C, condizioni atmosferiche di natura non estrema, lesioni oculari dovute all'esposizione alla luce del sole).	Dichiarazione di conformità del produttore.	CE
	For minimal risks only (superficial mechanical injuries, contact with mild cleaning agents or prolonged contact with water, contact with hot surfaces not exceeding 50°C, non-extreme weather conditions, eye damage due to exposure to sunlight).	Manufacturer's declaration of conformity.	CE
	Per rischi di livello intermedio.	Certificazione rilasciata da un ente abilitato, indipendente e certificato, a seguito di test sul capo.	CE + pittogramma
	For intermediate level risks.	Certification issued by an authorised, independent and certified body, following tests on the garment.	CE + pictogram
	Per rischi irreversibili o mortali o di lesioni gravi e di carattere permanente.	Certificazione rilasciata da un ente abilitato, indipendente e certificato, a seguito di test sul capo e di verifica del controllo qualità del produttore.	CE + n° ente + pittogramma
	For irreversible or fatal risks or serious and permanent injuries.	Certification issued by an authorised, independent and certified body, following tests on the garment and the check of the manufacturer's quality control.	CE + body number + pictogram



Gli articoli classificati come DPI di Categoria I sono conformi alle normative europee vigenti e sono realizzati per proteggere i lavoratori da rischi minimi. I requisiti che li caratterizzano sono: innocuità, resistenza meccanica e variazione dimensionale.



Items classified as Category I PPE are compliant with current European standards and were made to protect workers from minimal risks. They meet the following requirements: complete safety for the user, mechanical resistance and dimensional adjustment.

#### INNOCUITÀ

Gli indumenti protettivi non devono influire negativamente sulla salute e sull'igiene dell'utilizzatore. Da anni, collaboriamo principalmente **con partner che utilizzano tessuti conformi a STANDARD 100 by OEKO-TEX®**, i quali privilegiano materiali liberi da sostanze nocive.



#### HARMLESSNESS

Protective clothing must not adversely affect the health and hygiene of the user. For years, we have mainly collaborated **with partners who use fabrics conforming to STANDARD 100 by OEKO -TEX®**, who favour materials free from harmful substances.

#### RESISTENZA MECCANICA

I test effettuati sui nostri articoli mostrano valori superiori a quanto previsto dalla norma in tema di resistenza allo scoppio, alla lacerazione e alla trazione, risultato di un'oculata selezione dei materiali, che risultano robusti e protettivi.



#### MECHANICAL RESISTANCE

The tests carried out on our items show values higher than those required by the standard in terms of resistance to bursting, tearing and traction, the result of a careful selection of materials, which are robust and protective.

#### VARIAZIONE DIMENSIONALE

La variazione dimensionale, al termine di 5 cicli di lavaggio, degli articoli classificati DPI non deve essere superiore al 3% per i tessuti ortogonali e al 5% per i tessuti a maglia. I capi Payper oltre ad ottenere ottimi livelli in termini di variazione dimensionale, consentono lavaggi a 40°C e garantiscono un'alta solidità del colore nel tempo.



#### SIZE VARIATION

The size variation, at the end of 5 washing cycles, of items classified as PPE must not exceed 3% for woven fabrics and 5% for knitted fabrics. In addition to obtaining excellent levels in terms of size variation, Payper garments allow washes at 40°C and guarantee high colour fastness over time.

## Indumenti di protezione: requisiti generali

I requisiti generali che regolamentano la classificazione degli indumenti da lavoro sono contenuti nella norma EN ISO 13688. La norma specifica i requisiti prestazionali generali per ergonomia, innocuità, designazione delle taglie, invecchiamento, compatibilità e marcatura degli indumenti di protezione e le informazioni che devono essere fornite dal fabbricante unitamente all'indumento di protezione.

La norma è prevista per essere utilizzata unitamente ad altre norme contenenti i requisiti prestazionali specifici. Qui di seguito i pittogrammi presenti nel catalogo e le specifiche normative.

## Protective clothing: general requirements

The general requirements governing the classification of workwear are contained in EN ISO 13688. This standard establishes the general performance requirements for the ergonomics, safety, sizes, wear, compatibility and marking of protective clothing and the information that must be provided by the manufacturer together with the protective clothing.

The standard is intended to be used together with other standards containing specific performance requirements.

Below are the pictograms in the catalogue and the specific regulations.



### ALTA VISIBILITÀ - EN ISO 20471

La norma specifica i requisiti per gli indumenti ad alta visibilità in grado di segnalare visivamente la presenza dell'utilizzatore. Il numero posizionato al posto della x indica la classe di appartenenza, secondo la tabella di cui sotto in base alle aree minime di materiale fluorescente. Se gli indumenti ad alta visibilità vengono personalizzati, occorre ricordare che i loghi o le etichette possono ridurre la superficie minima di tessuto fluorescente e modificare la classe di appartenenza.

Classe	Materiale di fondo fluorescente (m <sup>2</sup> )	Materiale retroriflettente / Bande - (m <sup>2</sup> )
3	≥0,80	≥0,20
2	≥0,50	≥0,13
1	≥0,14	≥0,10

### HIGH VISIBILITY - EN ISO 20471

The standard specifies the requirements for high visibility clothing which is able to visually signal the user's presence. The number placed where the x is indicates the class to which it belongs, according to the table below based on the minimum areas of fluorescent material. If high visibility garments are customised, remember that logos or labels can reduce the minimum surface area of the fluorescent fabric and change the class to which they belong.

Class	Fluorescent backing material (m <sup>2</sup> )	Retroreflecting material / Strips - (m <sup>2</sup> )
3	≥0,80	≥0,20
2	≥0,50	≥0,13
1	≥0,14	≥0,10



### SALDATURA E PROCEDIMENTI CONNESSI - EN ISO 11611

La norma specifica i requisiti fondamentali minimi di sicurezza e i metodi di prova per indumenti di protezione compresi cappucci, grembiuli, maniche e ghettoni che sono progettati per proteggere il corpo del portatore compresa la testa (cappucci) ed i piedi (ghette) e che sono destinati ad essere indossati durante la saldatura e i procedimenti connessi che presentano rischi comparabili.

**Classe X:** indica la protezione da processi che di saldatura con lieve (classe 1) o forte (classe 2) formazione di schizzi e gocce.

**Ax:** procedimento A (A1) o B (A2) nella determinazione della propagazione della fiamma.

### WELDING AND ALLIED PROCESSES - EN ISO 11611

The standard specifies the basic minimum safety requirements and test methods for protective clothing including hoods, aprons, sleeves and gaiters which are designed to protect the wearer's body including the head (hoods) and feet (gaiters) and which are intended to be worn whilst welding and the linked processes which present comparable risks.

**Class X:** indicates protection from welding processes with a low (class 1) or high (class 2) quantity of splashes and drops.

**Ax:** procedure A (A1) or B (A2) for determining the propagation of flame.



### PROTEZIONE AMBIENTI FREDDI - EN 14058

La norma specifica requisiti e metodi di prova per la prestazione di singoli capi di abbigliamento per la protezione contro il raffreddamento del corpo in ambienti freddi. Essa non comprende i requisiti specifici per copricapo o calzature o guanti per prevenire raffreddamento locali. Per ambienti freddi si intendono i luoghi caratterizzati da una possibile combinazione di umidità e vento a temperatura di -5°C o maggiori.

**Y:** classe di resistenza termica (R<sub>cl</sub>);

**Y:** classe di Permeabilità all'aria (AP);

**Y:** valore di isolamento termico (I<sub>clear</sub>);

**WP:** resistenza alla penetrazione dell'acqua. Il risultato deve essere WP ≥8000 Pa per avere esito positivo.

Quando il capo non viene sottoposto ad un test facoltativo, l'indice è sostituito da una X.

### PROTECTION AGAINST COLD ENVIRONMENTS - EN 14058

The standard specifies the requirements and test methods for the performance of individual items of clothing to protect against the cooling down of the body in cold environments. It does not include specific requirements for headgear or footwear or gloves to prevent localised cooling down. Cold environments are locations characterised by a possible combination of humidity and wind at a temperature of -5°C or lower.

**Y:** thermal resistance class (R<sub>cl</sub>);

**Y:** air permeability class (AP);

**Y:** thermal insulation value (I<sub>clear</sub>);

**WP:** resistance to water penetration. The result must be WP ≥8000 Pa to be successful.

When the garment is not subjected to an optional test, the index is replaced by an X.



**AGENTI CHIMICI LIQUIDI - EN 13034**

La norma specifica i requisiti minimi per gli indumenti di protezione chimica che offrono una protezione limitata contro agenti chimici liquidi (equipaggiamento tipo 6 e tipo PB [6]). Offrono resistenza alle aggressioni chimiche di prodotti non immediatamente pericolosi per la salute e la sicurezza consentono un'adeguata protezione da eventuali contatti accidentali (piccoli spruzzi, aerosol, ecc.) permettendo all'operatore di provvedere, in tempo utile, alla pulizia o alla sostituzione del capo.

**CALORE E FIAMMA (INFIAMMIBILITÀ) - EN ISO 14116**

La norma specifica i requisiti prestazionali dei materiali, degli assemblaggi di materiale e degli indumenti di protezione a propagazione di fiamma limitata allo scopo di ridurre la possibilità che un indumento bruci rappresentando in tal modo un pericolo esso stesso. Sono specificati inoltre requisiti supplementari per gli indumenti.

**CALORE E FIAMMA (PERICOLI TERMICI) - EN ISO 11612**

La norma specifica i requisiti prestazionali per capi di abbigliamento costruiti con materiali flessibili che sono progettati per proteggere il corpo del portatore, ad eccezione delle mani, dal calore e/o dalla fiamma. Per la protezione della testa e dei piedi, gli unici articoli di abbigliamento di protezione che rientrano nello scopo e campo di applicazione della norma sono le ghettoni, i cappucci ed i copristivali. Comunque, per quanto concerne i cappucci, non sono forniti requisiti per le visiere e l'equipaggiamento per la respirazione.  
**A:** procedimento A nella determinazione della propagazione della fiamma.  
**B:** determinazione del calore convettivo.  
**C:** determinazione del calore radiante.  
**D:** resistenza a spruzzi di Alluminio fuso.  
**E:** resistenza a spruzzi di Ferro fuso.  
**F:** determinazione del calore da contatto.  
 La lettera x viene sostituita da un indice numerico che rappresenta la classe di appartenenza.

**LIQUID CHEMICALS - EN 13034**

The standard specifies the minimum requirements for chemical protective clothing offering limited protection against liquid chemicals (type 6 and type PB equipment [6]). They offer protection against chemically aggressive agents of products which are not immediately harmful to health and safety and provide adequate protection against any accidental contact (small sprays, aerosol, etc.), giving the operator sufficient time to clean up or change the clothing item.

**HEAT AND FIRE (FLAMMABILITY) - EN ISO 14116**

The standard specifies the performance requirements for the limited flame spread properties of materials, material assemblies and protective clothing in order to reduce the possibility of the clothing burning and thereby itself constituting a hazard. Additional requirements for clothing are also specified.

**HEAT AND FIRE (THERMAL DANGERS) - EN ISO 11612**

The standard specifies the performance requirements for garments made from flexible materials, which are designed to protect the wearer's body, except the hands, from heat and/or flame. For protection of the wearer's head and feet, the only items of protective clothing falling within the scope of this International Standard are gaiters, hoods and over boots. However, as concerns hoods, the requirements for visors and respiratory equipment are not provided.  
**A:** procedure A for determining the propagation of flame.  
**B:** determining convective heat.  
**C:** determining radiant heat.  
**D:** splash resistance to molten aluminium.  
**E:** splash resistance to molten iron.  
**F:** determining contact heat.  
 The letter x is replaced by a numbered index which represents the class to which it belongs.

**PIOGGIA - EN 343**

La norma specifica i requisiti e i metodi di prova applicabili ai materiali e alle cuciture di indumenti di protezione contro gli effetti delle precipitazioni (per esempio pioggia, neve), della nebbia e dall'umidità del suolo. X: livello di resistenza alla penetrazione dell'acqua, quindi l'impermeabilità (WP); Y: livello di resistenza evaporativa; Z: test per la prova di impatto con goccioline ad alta energia. Ogni lettera può essere sostituita da un indice numerico che rappresenta la classe di appartenenza, altrimenti se il capo non è stato testato viene marcato con una X.

**PROPRIETÀ ELETTROSTATICHE - EN 1149-5**

La norma specifica i requisiti del materiale e di progettazione per gli indumenti di protezione che dissipano le cariche elettrostatiche, utilizzati come parte di un sistema di messa a terra totale per evitare scariche che possano innescare incendi, dove l'energia minima di accensione di un'atmosfera esplosiva non è minore di 0,016 mJ. La norma non si applica ai guanti o alle calzature di protezione che sono separati e non costituiscono parte integrante degli indumenti.

**ARCO ELETTRICO - IEC/EN 61842-2**

La norma specifica i requisiti minimi per gli indumenti protettivi contro l'effetto termico dell'arco elettrico. La protezione fornita dal capo è limitata ai soli effetti termici da arco elettrico accidentale (resistenza alla fiammata, resistenza a calore radiante/convettivo, resistenza a schizzi derivanti da detriti di materiale in fusione).

**RAIN - EN 343**

The standard establishes the requirements and test methods for materials and seams of clothing for protection against the effects of precipitation (e.g. rain, snow), fog and ground moisture. X: level of resistance to water penetration, therefore waterproofing (WP); Y: level of evaporative resistance; Z: impact test with high energy droplets. Each letter may be replaced by a numbered index which represents the class to which it belongs, otherwise it is marked with an X indicating that the garment has not been tested.

**ELECTROSTATIC PROPERTIES - EN 1149-5**

The standard specifies the material and design requirements for protective clothing which dissipates electrostatic charges, used as part of a total grounding system to prevent discharges which could ignite fires, where the minimum ignition energy of an explosive atmosphere is not less than 0.016 mJ. The standard does not apply to protective gloves or shoes which are separated and do not constitute an integral part of the clothing.

**ELECTRIC ARC - IEC/EN 61842-2**

The standard specifies the minimum requirements for protective clothing against the thermal effect of an electric arc. The protection provided by the garment is limited to only the thermal hazards of an accidental electric arc (flame-resistance, resistance to radiant/convective heat, resistance to splashes from debris of molten material).



**RIS-3279-TOM**  
 identifica lo standard richiesto per l'abbigliamento protettivo di coloro i quali lavorano nell'industria ferroviaria del Regno Unito.



**RIS-3279-TOM**  
 identifies the standard required for protective clothing for those working in the UK rail industry.

## Elenco degli articoli certificati.



### List of certified items.




<b>SOFT-SHELL IMBOTTITI PADDED SOFT-SHELLS</b>	<b>CAT</b>	<b>EN 14058</b>
CREEK PAD	II	4 2 0,265 WP
GALE PAD	II	4 2 0,261 X
GALE PAD LADY	II	4 2 0,261 X
NORDET	II	4 2 0,261 X
OREGON	II	4 2 0,265 WP
PERFORMER PAD	II	4 2 0,261 X
STREAM PAD	II	4 2 0,265 WP
WISE PAD	II	4 2 0,265 WP
WONDER PAD	II	4 2 0,265 WP




<b>TECH-NIK LINE</b>	<b>CAT</b>	<b>EN 14404</b>
ARIZONA	I	-
CARACAS	I	-
CARGO 2.0	I	-
NEXT 400	I	-
NEXT 4W	I	-
NEXT 4W PIRATE	I	-
NEXT 4W SHORTS	I	-
NEXT 4W SUMMER	I	-
PROMOTECH	I	-
SAFE	I	-
SAFE WINTER	I	-
SANDIEGO	I	-
TEXAS	I	-
TUCSON	I	-
VIKING	I	1*
WORK 2.0	I	-
WORKER	I	-
WORKER PRO	I	-
WORKER REFLEX	I	-
WORKER STRETCH	I	-
WORKER SUMMER	I	-
WORKER SUMMER REFLEX	I	-
WORKER TECH	I	-
WORKER WINTER	I	-
WORKER WINTER REFLEX	I	-

<b>INDUSTRY</b>	<b>CAT</b>	<b>EN 343</b>
CABIN	I	-
COVER	I	-
DRY-JACKET	I	31x
DRY-PANTS	I	31x
ENGINE	I	-
LAB	I	-
LAB LADY	I	-
POWER	I	-
POWER STRETCH	I	-
POWER STRETCH SUMMER	I	-
SERVICE	I	-
SHELL	I	-
TROLLEY	I	-
WING	I	-




<b>ACCESSORI ACCESSORIES</b>	<b>CAT</b>	<b>EN 14404</b>
KNEE TECH	I	1

In "combo" con Viking o Charter Tech.

In "combo" with Viking or Charter Tech.

\* EN 14404: In "combo" con 001509-0488 Knee Tech.

\* EN 14404: In "combo" with 001509-0488 Knee Tech.





MULTIPRO	CAT	EN ISO 20471	EN ISO 11611	EN ISO 13034	EN ISO 14116	EN ISO 11612	EN 343	EN 1149-5	IEC/EN 61842-2
DEFENDER 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE PB [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1
DEFENDER REFLEX 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE PB [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1
PROTECTION 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE PB [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1
PROTECTOR 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE PB [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1
SAFETY 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE PB [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1
SHIELD	III	3	-	TYPE PB [6]	1/30H/40	-	31X	V	-
TOTAL-PRO 2.0	III	-	Class 1 A1	TYPE [6]	-	A1/B1/c1/d1/e3	-	V	apc 1



**ALTA VISIBILITÀ  
HIGH VISIBILITY**

	CAT	EN ISO 20471	EN 14058	EN 343	EN 14404	RIS-3279-TOM		CAT	EN ISO 20471	EN 14058	EN 343	EN 14404	RIS-3279-TOM		CAT	EN ISO 20471	EN 14058	EN 343	EN 14404	RIS-3279-TOM
ACE MESH	II	2	-	-	-	only orange	GUARD+WINTER LADY	II	2	-	-	-	-	ROAD	II	2	-	-	-	only orange
AVENUE	II	2**	-	-	-	-	HISAFE	II	3	3xxwp	31x	-	-	ROAD WINTER	II	2	-	-	-	only orange
AVENUE LADY	II	2**	-	-	-	-	HISPEED	II	2	3xxx	31x	-	-	SAFE HI-VI	II	2	-	-	-	-
ALLEY	II	2	-	-	-	only orange	HISPEED LADY	II	2	3xxx	31x	-	-	SAFE HI-VI WINTER	II	2	-	-	-	-
CHARTER	II	2**	-	-	-	only orange	HI-VI RAINSET	II	3	-	31x	-	-	SCREEN	II	2	-	-	-	-
CHARTER LADY	II	2**	-	-	-	only orange	HIWAY	II	2	3xxx	-	-	-	SECURITY	II	3	-	31x	-	-
CHARTER POLAR	II	2	-	-	-	-	HURRICANE-JACKET	II	3	-	31x	-	-	SHINE 2.0	II	2	-	-	-	-
CHARTER TECH	II	2	-	-	1*	-	HURRICANE-PANTS	II	2	-	31x	-	-	SHIP	II	3	-	-	-	-
CHARTER/WINTER	II	2	-	-	-	-	INTERSTATE	II	3	3xxx	-	-	-	SKILL	II	2	-	-	-	-
CRAFT	II	2**	-	-	-	-	LEADER	II	2	-	-	-	-	STREET	II	3	-	-	-	-
DOCKYARD	II	3	-	31x	-	-	LIGHT	II	3	-	-	-	-	TASK	II	2	-	-	-	only orange
EXPERT	II	2	-	-	-	only orange	MASTER	II	2	-	-	-	only orange	TRAFFIC	II	2	-	-	-	-
EXTRA MESH	II	2	-	-	-	only orange	NEXT 4W HI-VI	II	2	-	-	-	-	VISION	II	2	-	-	-	-
FREEWAY	II	3	3xxx	31x	-	-	PADDOCK	II	3	-	31x	-	-	WAY	II	2	-	-	-	-
GUARD+	II	2	-	-	-	-	REFLEX+	II	2	-	-	-	-	WORKING	II	1	-	-	-	-
GUARD+ LADY	II	2	-	-	-	-	RIVER-JACKET	II	3	-	31x	-	-	WORKING SUMMER	II	1	-	-	-	-
GUARD+WINTER	II	2	-	-	-	-	RIVER-PANTS	II	2	-	31x	-	-	YARD	II	3	-	31x	-	-

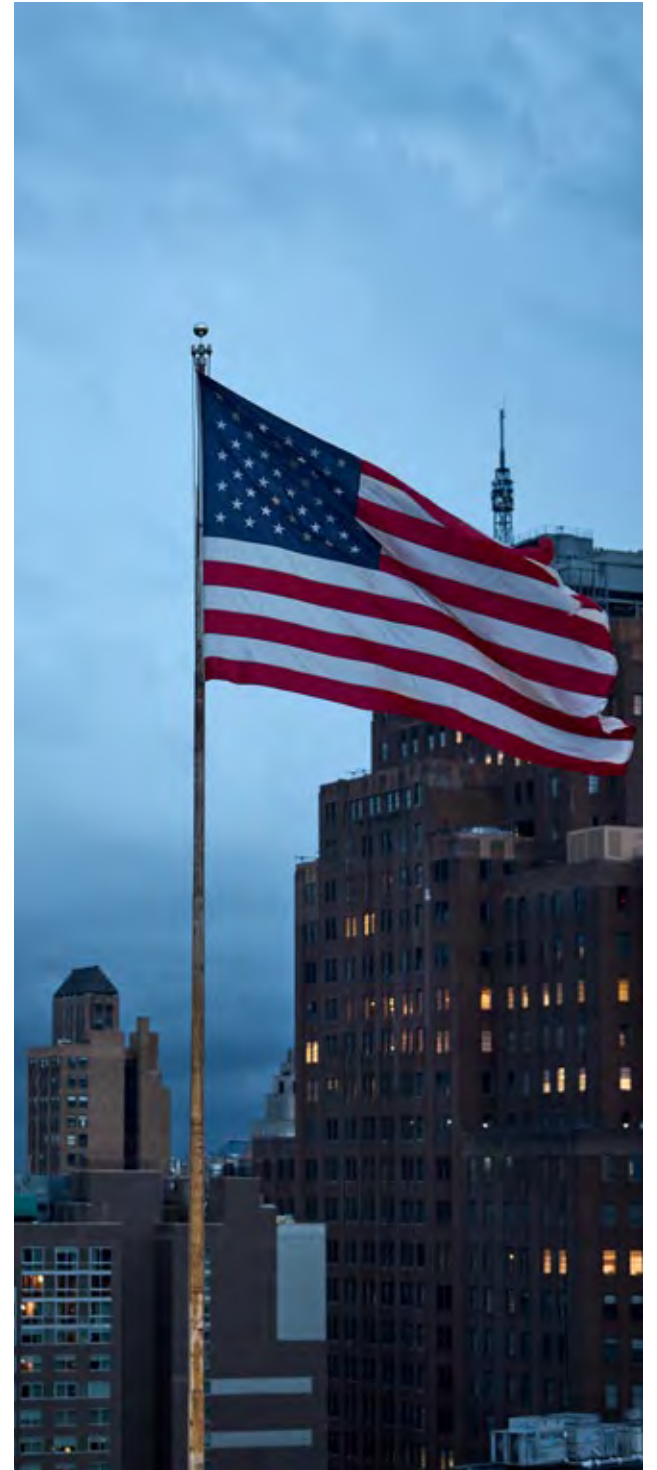


EN ISO 20471 - Nella colonna viene riportato il numero della Classe di appartenenza.  
EN ISO 20471 - The column shows the number of the relative category (Class).

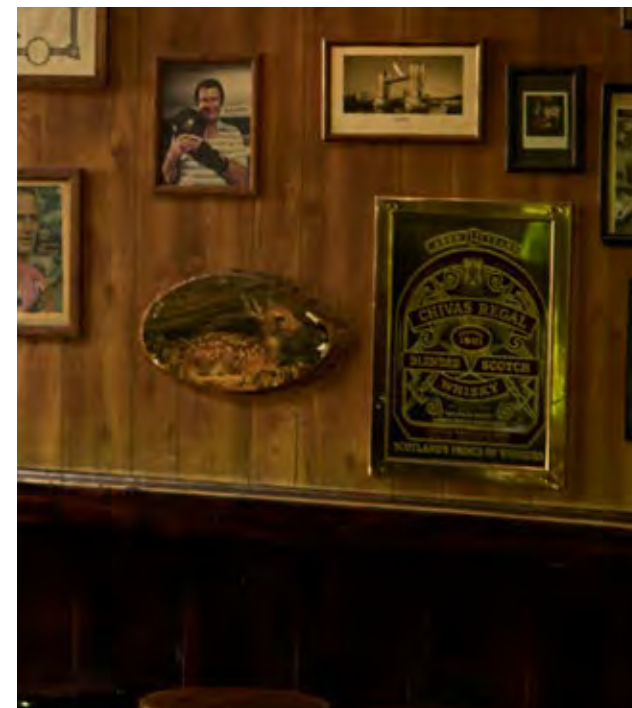
\*\* Da Classe 2 a Classe 3 se in "combo": Avenue + Charter, Avenue Lady + Charter Lady, Avenue + Craft.

\*\* From Class 2 to Class 3 if in "combo": Avenue + Charter, Avenue Lady + Charter Lady, Avenue + Craft.









# Personalizzazioni.

Aggiungere una stampa o un ricamo al capo d'abbigliamento o all'intera divisa è il completamento ideale per alimentare il desiderio d'identità. **Questo consente di esaltare il senso di appartenenza ad un'impresa o ad un team, di sentirsi parte e di essere riconosciuti a colpo d'occhio.**

Per rispondere a questa crescente esigenza, **l'azienda si è dotata di un avanzato reparto di personalizzazione dei capi in house, in modo da garantire un servizio di alta qualità in tempi rapidi.** Qui di seguito le principali tecniche sviluppate.

# Customisations.

Adding a print or embroidery to the garment or the entire uniform is the ideal complement to fuel the desire for identity.

**This allows you to enhance the sense of belonging to a company or a team, to feel part of it and to be recognised at a glance.** To respond to this growing need, **the company has equipped itself with an advanced in-house garment customisation department, to ensure a fast high quality service.** Below are the main techniques developed.



Stampa serigrafica rigonfiata.  
Puff silk-screen printing.



Stampa serigrafica.  
Silk-screen printing.





Transfer DTF (Direct To Film).  
DTF (Direct To Film) transfer.



Incisione laser.  
Laser engraving.



Stampa ibrida (serigrafia + digitale).  
Hybrid printing (silk-screen printing + digital).



Transfer termosaldato riflettente.  
Heat-sealed reflective transfer.





Ricamo diretto.  
Direct embroidery.



Ricamo + patch HD.  
Embroidery + HD patch.



Ricamo + gommina.  
Embroidery + rubber.



Transfer DTF (Direct To Film).  
DTF (Direct To Film) transfer.





Ricamo diretto.  
Direct embroidery.



Ricamo diretto.  
Direct embroidery.



Ricamo + patch nylon ricamata.  
Embroidery + embroidered nylon patch.



Ricamo + pannolenci.  
Embroidery + felt.



# Informazioni utili.

- Gli articoli Payper sono realizzati con tessuti e accessori accuratamente selezionati per garantire qualità, durata e comfort di utilizzo, ma anche stabilità produttiva. Occorre comunque prevedere un margine di tolleranza produttivo del +/- 3% delle dimensioni, nel rispetto delle proporzioni della taglia.
- Anche per i pesi di riferimento g/m<sup>2</sup> dei tessuti principali, indicati a catalogo e sito web, va considerato una variazione di tolleranza (+/-) di qualche punto percentuale tra i vari lotti di produzione.
- Le cerniere montate sui capi sono testate dai produttori con prove di trazione, a garanzia della resistenza al normale utilizzo. L'uso frequente di un capo, in particolare nel mondo del lavoro, potrebbe portare ad un'eccessiva sollecitazione della cerniera. Per preservarne la durata è necessario avere la giusta accortezza nell'utilizzo, in modo particolare in presenza del doppio cursore. Le forzature prolungate possono, infatti, alterare il meccanismo di scorrimento.
- Al di là della normale usura, per mantenere integro e durevole un capo d'abbigliamento è necessario quindi prestare attenzione all'utilizzo e seguire scrupolosamente le indicazioni di manutenzione (lavaggio, asciugatura, stiratura) riportate sull'apposita etichetta.
- I capi in cotone possono subire una variazione dimensionale naturale fino ad un 5% complessivo dopo i primi cicli di lavaggio, anche se questi vengono correttamente eseguiti come da istruzioni riportate sull'etichetta di manutenzione. Ogni variazione superiore è causata da un lavaggio inadeguato del prodotto.
- Anche una lieve perdita di colore è da mettere in conto per i prodotti in cotone dopo i primi cicli di lavaggio.
- Oltre al rispetto delle indicazioni riguardanti la corretta manutenzione, per evitare lo scolorimento, si consiglia la divisione dei colori al lavaggio, l'utilizzo di detersivi idonei e la stesa dei panni al rovescio e non alla diretta esposizione alla luce solare.
- È da tener, infatti, presente che i prodotti in cotone, se esposti in maniera diretta e continuativa alla luce solare, tendono a scolorire. Questo fenomeno è accentuato quando l'articolo è indossato durante attività prolungate e faticose all'aperto, soprattutto da utilizzatori ad intensa sudorazione.
- Le tonalità delle varianti colore presenti a catalogo e sul sito web sono da considerarsi indicative, in quanto le immagini potrebbero non riprodurre fedelmente le reali sfumature dei materiali.
- Lotti di produzione diversi dello stesso articolo/colore potrebbero riportare lievi differenze di tonalità, riconducibili a cause naturali e/o specifiche tecniche di tintura. Tali variazioni non si possono considerare deformità.
- Il continuo studio, sviluppo e perfezionamento dei prodotti potrebbe determinare, di stagione in stagione, variazioni di etichettatura, di confezionamento, di imballaggio e delle specifiche tecniche. È premura informarsi su eventuali aggiornamenti apportati agli articoli, prima di procedere con la presentazione per una fornitura o un riordino.





# Useful information.

- The materials used to create the Payper garments have been carefully selected to guarantee their quality, durability and comfort of use.
- Based on normal wear and tear, to maintain the integrity and to preserve the durability of the garment it is necessary to manage it properly and carefully, and to scrupulously follow the washing instructions shown on the inside label.
- It should be remembered that cotton products tend to discolour when exposed to sun and light, and this phenomenon is accentuated when the product is used by persons who work hard in the sun and by those who are subject to intense sweating.
- It is normal for cotton garments to shrink slightly in size and to lose a little colour in the first washes; therefore, it is advisable to be particularly careful in complying with the wash temperatures, dividing colours, using suitable detergents and paying attention when drying the product.
- Any variation exceeding those specified is caused by inadequate use and/or washing of the product.
- The zippers mounted on the garments are tested by the manufacturers with tensile tests to guarantee resistance to normal use.
- Frequent use of a garment, particularly in the workplace, means the zipper undergoes a considerable stress; to guarantee its durability it is simply necessary to be properly careful during use, particularly when there is a double-pull which works with a more delicate mechanism than the single one. Forcing leads to altering the sliding mechanism.
- The grammage shown in the catalogue has a margin of tolerance of a few percentage points.
- The colours reproduced in the catalogue and on the WEB should be considered indicative, they cannot faithfully reproduce the real colour tone of the material.
- The continuous study, development and improvement of the products can determine variations of the technical specifications from one season to the next, please enquire about any updates made to the products before they are presented.
- Due to natural causes and dyeing techniques, the colour tone in the different productions of a product is never the same; in fact, imperceptible variations often occur, which in any case should not be considered defects.

## Trova articolo.

Questo catalogo relativo all'abbigliamento Payper vanta un'ampia gamma di articoli, adatti sia a contesti casual che professionali. Per individuare rapidamente l'articolo che si sta cercando, riportiamo l'elenco alfabetico completo.

## Find item.

This Payper clothing catalogue boasts a wide range of items, suitable for both casual and professional contexts. To quickly locate the item you are looking for, we provide the complete alphabetical list.





<b>A</b>	Boat	185	Classic/Half Season	189	Desk	178	Flextop	50	Freelance	284	
Ace Mesh	431	Boxer+	130	Classic Lady/Hseas.	189	Desk Lady	178	Flight	304	Freetime	282
Airspace 2.0	314	Boxer+ Lady	130	Classics	186	Dockyard	450	Flight Lady	304	Freeway	441
Alabama	115	Brighton	168	Classics Lady	186	Dolomiti+	225	Florence	67		
Alaska	244	Brighton Lady	168	Class+ Lady	98	Dry-Jacket	471	Florence Kids	146	<b>G</b>	
Alley	418	Business	174	Classy Shorts	184	Dry-Pants	471	Florence Lady	67	Galaxy	320
Amalfi	78	Business Lady	174	Climber	229	Dublin	247	Florentia	162	Gale	248
Arizona	387			Colorado+	151	Dublin Lady	247	Florentia Lady	162	Gale Kids	157
Aspen+	222	<b>C</b>		Combat	132			Florida	50	Gale Lady	248
Aspen+ Lady	222	Cabin	388	Combat Kids	153	<b>E</b>		Fly	173	Gale Pad	269
Atlanta+	106	California	328	Combat Lady	132	Easy+	226	Forest	344	Gale Pad Lady	269
Atlanta+ Lady	106	Cambridge	82	Company	76	Easy+ Lady	226	Forest Lady	344	Galway	242
Atlantic 2.0	200	Canada	114	Cork	243	Elegance	169	Forest Lady Stretch	342	Game	133
Atlantic Lady 2.0	200	Canyon	374	Corporate	42	Emb-badge Holder	475	Forest Polar	349	Gate	288
Austin	95	Caracas	371	Cover	401	Engine	377	Forest Stretch	342	Gate Lady	288
Avenue	419	Cargo 2.0	374	Craft	456	Escape	310	Forest Stretch Summer	345	Glamour	77
Avenue Lady	419	Carson	120	Creek Pad	266	Expert	431	Forest Stretch Summer Lady	345	Glasgow	251
Aviazione	72	Casual	287			Extra Mesh	432	Forest Summer	346	Guard+	423
Azua 2.0	321	Casual Lady	287	<b>D</b>		Extreme	239	Forest Summer Lady	346	Guard+ Lady	423
		Charter	454	Dallas+	108	Extreme Lady	239	Forest Winter	349	Guard+Winter	424
<b>B</b>		Charter Lady	454	Dallas+ Lady	108			France	73	Guard+Winter Lady	424
Backfire	48	Charter/Polar	457	Daytona	299	<b>F</b>		Free	35		
Badge-Holder	475	Charter Tech	452	Defender 2.0	407	Fencer	48	Freedom+	131	<b>H</b>	
Bering	245	Charter/Winter	457	Defender Reflex 2.0	408	Fighter 2.0	306	Freedom+ Kids	152	Hawaii+	128
Beverly	49	Chic	84	Derby	136	Fighter FX Mid	308	Freedom+ Lady	131	Hawaii+ Lady	128
Boarding	179	Class+	98	Derby Lady	136	Flag	44	Free Lady	35	Hisafe	442

Hispeed	445	<b>K</b>		Maps	296	Nepal	227	<b>P</b>		Power Stretch Summer	378
Hispeed Lady	445	Kansas	137	Marshal	183	Nevada	137	Pacific 2.0	199	Power Winter	379
Hi-Vi Rainset	470	Knee Tech	474	Master	430	New Orleans	120	Pacific Kids R. 2.0	156	Premium	182
Hiway	444	<b>L</b>		Maverick 2.0	127	Next 400	356	Pacific Lady 2.0	199	Prestige	77
Hoover	121	Lab	390	Melbourne	102	Next 400 Shorts	359	Pacific Lady R. 2.0	196	Print	39
Horizon Lady R. 2.0	198	Lab Lady	390	Memory	285	Next 400 Summer	358	Pacific R. 2.0	196	Print Kids	145
Horizon R. 2.0	198	Labrador	173	Memphis	79	Next 4W	350	Paddock	447	Print Lady	39
Houston	115	Lancer	318	Memphis Lady	79	Next 4W Hi-Vi	451	Panama+	97	Promotech	400
Hummer	326	Lane	421	Miami+	94	Next 4W Pirate	354	Panama+ Lady	97	Protection 2.0	410
Hummer Lady	326	Las Vegas	335	Miami+ Lady	94	Next 4W Shorts	355	Panama+ Summer	127	Protector 2.0	406
Hurricane-Jacket	469	Leader	426	Miami+ Summer	126	Next 4W Summer	352	Parkatris	319	<b>R</b>	
Hurricane-Pants	469	Leeds	82	Mig 2.0	308	Nordet	268	Party	45	Radar 2.0	317
<b>I</b>		Light	430	Mistral+	92	North 2.0	292	Party Lady	45	Reflex+	434
Image	166	Long Nation	75	Mistral+ Lady	92	North Kids 2.0	157	Performer 2.0	238	Renegade	310
Image Lady	166	Long Nation Lady	75	Mistral+ Summer	126	North Lady 2.0	292	Performer Pad	277	Renegade Mid	311
Indianapolis	299	Look	51	Mustang	327	North R. 2.0	296	Perth	250	Rimini Summer	347
Informal	286	Look Man	51	Mustang Lady	327	Norway	224	Perth Lady	250	Rimini Summer Lady	347
Informal Lady	286	Los Angeles	335	<b>N</b>		Norway Lady	224	Phantom	318	Rio	95
Intercontinental 2.0	305	<b>M</b>		Nation	74	<b>O</b>		Pineta	38	River-Jacket	468
Interstate	441	Major Shorts	183	Nation Lady	74	Oregon	267	Pineta Lady	38	River-Pants	468
Italia	72	Malibu+	123	Nautic	80	Orion 2.0	316	Pirenei	228	Road	420
<b>J</b>		Malibu+ Lady	123	Nautic Kids	147	Orlando	114	Pocket	393	Road Winter	420
Jogging+	117	Manager	167	Nautic Lady	80	Orlando Kids	151	Pontiac	122	Romae	164
Junior+	150	Manager Lady	167	Nazionale	104	Oslo	229	Portland	116	Rome	68
				Nazionale Lady	104			Power	376	Rome Lady	68
								Power Stretch	376		



Runner	57	Shell	389	Sunrise Lady	34	Tplayer	214	V-Neck Lady	36	Working Summer	459
Runner Kids	145	Shield	411	Sunset	30	Tplayer Kids	156				
Runner Lady	57	Shine 2.0	438	Sunset Kids	144	Traffic	440	<b>W</b>		<b>Y</b>	
Running	54	Ship	461	Sunset Lady	30	Training	85	Wanted	311	Yard	447
Running Lady	54	Shore	37	Sydney	102	Training Lady	85	Warm 2.0	321	Young	46
		Shuttle 2.0	316			Travel	254	Way	418	Young Lady	46
<b>S</b>		Skill	461	<b>T</b>		Trendy	182	West	332		
Safe	386	Skipper	70	Task	434	Trip	252	West Lady	332	<b>Z</b>	
Safe Hi-VI	435	Skipper Lady	70	Taurinorum	164	Trip Lady	252	West Shorts	328	Zico+	150
Safe Hi-VI Winter	435	Smash	56	Texas	375	Trolley	401	Wind	201		
Safety 2.0	406	Soft+	228	Thermal Set	214	Trophy	172	Wing	389		
Safe Winter	386	Sound+	47	Thermo Pro 160 SS	212	Trophy Lady	172	Wise	236		
Sailing 2.0	297	Sound+ Lady	47	Thermo Pro 240 LPANT	208	Tucson	393	Wise Pad	276		
Sailing R. 2.0	297	South R. 2.0	298	Thermo Pro 240 LS	208			Wonder Pad	274		
Sandiego	375	Spain	73	Thermo Pro 280 LS	213	<b>V</b>		Work 2.0	112		
San Francisco	334	Specialist	171	Thermo Pro 280 SS	213	Vancouver	96	Worker	367		
San Francisco Lady	334	Specialist Lady	171	Thermo Pro Lady 240 LPANT	210	Venice	64	Worker Pro	373		
Screen	440	Specialist Summer	170	Thermo Pro Lady 240 LS	210	Venice Kids	146	Worker Reflex	367		
Sea	185	Speed	317	Time	284	Venice Lady	64	Worker Stretch	366		
Seattle	111	Spring	170	Toledo	121	Venice Pro	65	Worker Stretch Summer	368		
Seattle Kids	152	Star	320	Tornado	302	Verona	69	Worker Summer	370		
Seattle Lady	111	Storm	240	Tornado Lady	302	Viking	360	Worker Summer Reflex	371		
Security	446	Stream Pad	264	Tornado Plus	303	Virtus	165	Worker Tech	364		
Service	378	Street	444	Toronto	116	Virtute	165	Worker Winter	372		
Set-Nylon	472	Sunny	244	Total-Pro 2.0	410	Vision	425	Worker Winter Reflex	372		
Set-Nylon Reflex	472	Sunrise	34	Tour	255	V-Neck	36	Working	458		













